

	ప్రతి 1-కి రు. ఆ.	
రాఘవసాండవీయము, సటీక, ద్వ్యర్థిప్రబంధరాజము ...	3	0
లంకావిజయము (రావణదమ్మియము) సటీక ...	1	4
వసుచరిత్రవిమర్శనము ...	1	4
వసుచరిత్ర, సటీక, రామరాజభూషణప్రణీతము ...	5	0
వాసిష్ఠరామాయణము, ద్విపద, తరిగొండ వెంకమ్మ ...	1.	4
విక్రమార్కచరిత్ర, జక్కనకవిది ...	1	4
విష్ణుపురాణము, వెన్నెలకంటి సూరనార్యప్రణీతము, లఘుటీప్పణము ...	3	8
వివేకసింధు, కొండనార్యప్రణీతము ...	1	0
వేంకటాచలమాహాత్మ్యము, తరిగొండ వెంకమ్మ ...	1	8
వైశ్యపురాణము, శ్రీగురు భాస్కరాచార్యకృతము ...	1	4
వీరభద్రవిజయము, పోతనకృతము ...	1	0
శకుంతలాపరిణయము, కృష్ణకవికృతము ...	1	0
శశిరేఖాపరిణయము, అప్పప్పకవికృతము ...	1	0
శృంగారనైషధము, శ్రీనాథకవిది ...	1	8
శృంగారశాకుంతలము, పినవీరభద్రకవి ...	1	0
శేషధర్మము, తామరపల్లి తమ్మయ్య ...	1	0
శుకసప్తతి, కదిరీపతికృతము ...	1	8
సమీరకుమారవిజయము, నూతనముద్రితము ...	1	8
సానందోపాఖ్యానము, శ్రీ శివరామకవి విరచితము ...	1	0
సీతారామాంజనేయసంవాదము, సటీక, తాత్పర్యము ...	4	8
„ అట్టబైండు ...	2	8
సుదక్షిణాపరిణయము, తెనాలి అన్నయకవి (కొత్తకూర్పు) ...	1	0
హరివంశము, కొత్తకూర్పు, ఎఱ్ఱాప్రగడ ...	4	8
హరవిలాసము, శ్రీనాథకవి ...	1	0
హరిశ్చంద్రోపాఖ్యానము, శంకరకవి ...	1	0
హరిశ్చంద్రనలోపాఖ్యానము, సటీక, రామరాజభూషణకవి ...	3	8

వావిళ్ల రామస్వామిశాస్త్రులు అండ్ సన్స్,

292, ఎస్.ప్లస్.రోడ్, చెన్నపురి.

మహాకవి శ్రీభారవిప్రణీతమ్

మహామహోపాధ్యాయ కోలాచల మల్లినాథసూరికృతయ్య

ఘంటాపథ వ్యాఖ్యయా సముల్లసితమ్

ప్రథమాది సర్వనవకమ్.

రిక్రతయ  
CHECKED - 1963



చిన్నత్రయాం:

వావిళ్ళ రామస్వామిశాస్త్రులు అండ్ సన్స్

ఇత్యేతైః ప్రకటితమ్.

1938.

*All Rights Reserved.*

Printed by  
V. VENKATESWARA SASTRULU  
of V. RAMASWAMY SASTRULU & SONS  
AT THE 'VAVILLA' PRESS,  
Madras.—1938



శ్రీహయగ్రీవాయ నమః.

మహాకవి శ్రీభారవిప్రణీతం

మల్లినాథకృతయూ ఘంటాపథాఖ్యాయా వ్యాఖ్యాయా సహితం

## కిరాతార్జునీయమ్

ప్రథమసర్గ ప్రారంభః.

మూ. శ్రియః కురూణామధిపస్య పాలనీం  
ప్రజాసు వృత్తిం యమయుజ్ఞు వేదితుమ్,  
సవర్ణిలింగీ విదితస్సమాయయా  
యుధిష్ఠిరం ద్వైతవనే వనేచరః.

వ్యాఖ్యాన పీఠికా.

శ్లో-అర్థాంగీకృతదాంపత్యమపి గాఢానురాగి యత్, పితృభ్యాం జగతస్తస్మై కస్తేచి  
స్తహసే నమః. ౧. ఆలంబే జగదాలంబం హేరంబచరణాంబుజం, శువ్యంతి యద్రజ  
స్సర్వాత్సద్యః ప్రత్యూహవార్ధయః. ౨. తద్వివ్యమవ్యయం ధామ సారస్వతముపా  
స్తహే, యత్ప్రసాదాత్ప్రళీయంతే మోహాంధతమసశ్చటాః. ౩. వాణీం కాణభుజీమజీ  
గణదవాసాసీచ్ఛ వైయాసకీ మంతస్తంత్రమరంస్త పన్నగగవీగుంభేషుచాజాగరీత్,  
వాచామాచకలద్రహస్యమఖిలం యచ్ఛాక్షపాదస్ఫురాం లోకేభూద్యదుపజ్ఞ మేవ  
విదుషాం సౌజన్యజన్యం యశః. ౪. మల్లినాథకవిస్సోయం మందాత్తానుజిఘృక్షయా,  
తత్కిరాతార్జునీయాఖ్యం కావ్యం వ్యాఖ్యాతుమిచ్ఛతి. ౫. నారికేళఫలసమ్మితం వచో  
భారవే స్సపది తద్విభజ్యతే, స్వాదయంతు రసగర్భనిర్భరం సారమస్య రసికా యథే  
స్సితం. ౬. నానానిబంధవిషమైకపదైర్నితాంతం సాశంకచంక్రమణాన్నధియా  
మశంకం, కర్తుం ప్రవేశమిహ భారవికావ్యబంధే ఘంటాపథం కమపి నూతనమాత  
నిష్యే. ౭. ఇహాన్వయముఖేనైవ సర్వం వ్యాఖ్యాయతే మయా, నామూలం లిఖ్యతే  
కించిన్నానపక్షితముచ్యతే. ౮.

అథ తత్ర భవాత్ భారవినామా కవిః. 'కావ్యం యశసేర్థకృతేవ్యవహారవిదే  
శివేతరక్షతయే, సద్యః పరనిర్వృతయే కాంతాసమ్మితతయోపదేశయుజే' ఇత్యాద్యాలంకా  
రిక వచనప్రామాణ్యాత్కావ్యస్యానేకశ్రేయస్సాధనతాం - 'కావ్యాలంకారాశ్చ షడ్  
యేది'తి నిషేధశాస్త్రస్యాశత్కావ్యవిషయతాం చ ఐశ్యక్ కిరాతార్జునీయాఖ్యం



మహాకావ్యం చికిర్షుశ్చికిర్షి తార్థావిఘ్నపరిసమాప్తినంప్రదాయావిచ్ఛేదలక్షణఫలసాధన  
త్వాత్ - 'ఆశీర్షమస్మి'యావస్తునిర్దేశోవాపి తన్ముఖ' మిత్యాచార్యదండివచనా  
దాశీరాద్యన్యతమస్య ప్రబంధముఖలక్షణత్వాచ్చ వనేచరస్య యుధిష్ఠిరప్రాప్తిరూపం  
వస్తు నిర్దిశక్ కథాముపక్షపతి:—

వ్యా. శ్రియ ఇతి. ఆదితః శ్రీశబ్దప్రయోగాద్వర్ణగణాదిశుద్ధిర్నాత్రాతీవోప  
యుజ్యతే-తదుక్తం. శ్లో. 'దేవతావాచకాశ్శబ్దాయ చ భద్రాదివాచకాః, తే సర్వే నైవ  
నింద్యాస్సుస్త్రిపితో గణతోఽపివేతి. కురూణాం నివాసాః కురవః జనపదవిశేషాః \* తస్య  
నివాసఇత్యణోజనపదే లుప్-తేషామధిపస్య సంబంధినీ? శేషే షష్ఠీ-శ్రియః రాజలక్ష్మ్యః  
\* కర్తృకర్తృణోః కృతీతి కర్తృణిషష్ఠీ-పాల్యతే అనయేతి పాలనీం తాంప్రతిష్ఠాపికామి  
త్యర్థః-ప్రజానురాగమూలత్వాత్సంపద ఇతి భావః \* కరణాధికరణయోశ్చేతి సూత్రే  
ణాత్రకరణే ల్యుట్-టిడ్ధాణఞ్ త్యాదినా జీవ-ప్రజాసు జనేషు విషయే. ని. 'ప్రజాస్యా  
త్సంతతౌజన' ఇత్యమరః-వృత్తిం వ్యవహారం వేదితుం జ్ఞాతుం యం వనేచరం అయుజ్జ  
నియుక్తవాక్, పర్వః. శ్లో. 'స్తరణం కీర్తనం కేళిః ప్రేక్షణం గుహ్యభాషణం, సంకల్పాఽ  
ధ్యవసాయశ్చ క్రియానిర్వృతిరేవచ. ఏతన్వైధునమష్టాంగం ప్రవదంతి మనీషిణః, విపరీతం  
బ్రహ్మచర్యమేతదేవాష్టలక్షణ' మిത്യుక్తాప్తవిధమైథునాభావరూపాప్రశస్తిః - పర్వోఽ  
స్యాస్తీతి వర్ణి బ్రహ్మచారీ \* పర్వాద్బ్రహ్మచారిణీతిణినిప్రత్యయః-తస్య లింగం చిహ్నము  
స్యాస్తీతి: పర్ణిలింగీ బ్రహ్మచారివేషవానిత్యర్థః-సః నియుక్తః, వనే చరతీతి వనేచరః కిరా  
తః. ని. 'భేదాః కిరాతశబరపులిందా మ్లేచ్ఛజాతయ' ఇత్యమరః.\*చరేష్ట ఇతి టప్రత్య  
యః-తత్పురుషే కృతిబహుళమిత్యలుక్ - విదితం వేదనమస్యాస్తీతి విదితః పరవృత్తాంత  
జ్ఞానవానిత్యర్థః - 'అర్కఆదిభ్యోచ్' ఇత్యచ్చప్రత్యయః అథవా కర్తరి కర్తృధర్మోపచారా  
ద్విదితవృత్తాంతో విదిత ఇత్యుచ్యతే - ఉభయత్రాపి. పీతా గావః, భుక్తా బ్రాహ్మణాః,  
విభక్తాభ్రాతరః, ఇత్యాదివత్సాధుత్వం - న తు కర్తరిక్తః, సకర్తకేభ్యస్తస్య విధానాభా  
వాత్-అతఏవ భాష్యకారః, అకారో మత్వర్థీయః, విభక్తమేషామస్తీతి విభక్తాః, పీత  
మేషామస్తీతి పీతాః, భుక్తమేషామస్తీతి భుక్తాఇతి-అథవా ఉత్తరపదలోపోత్తద్రష్టవ్యః  
విభక్తధనా విభక్తాః, పీతోదకాః పీతాః, భుక్తాన్నా భుక్తాఇతి-అత్ర లోపశబ్దార్థమాహ  
కైయటః-గమ్యార్థస్యాప్రయోగఏవ లోపోభిమతః, విభక్తాభ్రాతర ఇత్యత్రచ ధనస్య  
యద్విభక్తత్వం తద్భాష్యమాసచర్యతే, పీతాగావ ఇత్యత్రాప్యదకస్యపీతత్వం గోష్వో  
రోఽప్యతే, భుక్తా బ్రాహ్మణాఇత్యత్ర అన్నస్య భుక్తత్వం బ్రాహ్మణేషాపచర్యత'ఇతి, తద్వ  
దత్రాపి పృత్తిగతం విదితత్వం వేదితం వనేచరే ఉపచర్యతే - ఏతేన-వనాయపీతప్రతి  
బద్ధవత్సాం-పాతుం నప్రథమం వ్యవస్యతి జలం యుష్మాస్వపీతేషు యా'- ఇత్యేవమాద  
యోవ్యాఖ్యాతాః - అథవా విదితః విదితవాక్ సకర్తకాదప్యవివక్షితేకర్తృణి కర్తరిక్తః  
'ఆశీతకర్తా' ఇత్యాదౌ యథా, యథాపలుః-శ్లో. 'ధాతోర్థాంతరేవృత్తే ధాత్వర్థేనోప

సంగ్రహాత్, ప్రసిద్ధే రవివతాతః కర్తృణో కర్మకాక్రియే'తి ప్రతీహారాదినా జ్ఞాపిత ఇతి వా  
ద్వైతవనేద్వైతాభ్యో తపోవనేయద్వా ద్వే ఇతే గతే యస్తాత్ తత్ ద్వితం ద్వితమేవ  
ద్వైతం తచ్చ తద్వనం చ తస్మిన్, శోకమోహరహితే ఇత్యర్థః-స్థితమితి శేషః-యుధి రణే  
స్థిరం యుధిష్ఠిరం ధర్మరాజం \* హలదంతాత్సప్తమ్యాసంజ్ఞాయామిత్యలుక్ - గవి  
యుధిభ్యాం స్థిర ఇతి షత్వం సమాయయా సంప్రాప్తః అత్ర వనే వనేచర ఇతి ద్వయోః  
స్వరవ్యంజనసముదాయయోరేకదైవావృత్త్యా వృత్త్యనుప్రాసో నామాలంకారః -  
అస్మిన్ సర్గే వంశస్థవృత్తు తల్లక్షణం తు. శ్లో. 'జతౌతు వంశస్థముదీరితం జరా'వీతి.

అవ. సంప్రతి తత్కాలోచితమాదర్శయన్ తస్య వనేచరస్య గుణసంపన్నత్వ  
మాహః—('తతః కిమిష్యత ఆహే'తి కేషుచిత్పుస్తకేషు)

కృతప్రణామస్య మహీం మహీభుజే జితాం సపత్నే నననివేదయిష్యతః,  
నవివ్యధేతస్య మనో నహి ప్రియం ప్రవక్తుమిచ్ఛంతి మృషాహితైషిణః. ౨

వ్యా. కృతప్రణామస్యేతి. కృతప్రణామస్య తత్కాలోచితత్వాత్కృతనమస్కా-  
రస్య సపత్నేన రిపుణా దుర్యోధనేన - ని. 'రిపావై రిసపత్నా రిద్విషద్దే వ్విషణదుర్హృద'  
ఇత్యమరః - జితాం స్వామి తీకృతాం మహీం భూమిం - మహీభుజే యుధిష్ఠి-  
రాయ - క్రియాగ్రహణాత్సంప్రదానత్వం - నివేదయిష్యతో జ్ఞాపయిష్యతః - లృట  
స్సద్వేతిశతృప్రత్యయః - తస్య వనేచరస్య మనో న వివ్యధే, కథమిదృగప్రియం  
రాజే విజ్ఞాపయామితి మనో న చచాలేత్యర్థః\*వ్యధభయచలనయోరితి ధాతోర్లిట్ =  
ఉక్తమర్థమర్థాంతరన్యాసేన సమర్థయితే - నహితి. హి యస్తాత్ హితమిచ్ఛంతీతి  
హితైషిణః స్వామిహితార్థినః పురుషాః మృషా మిథ్యాభూతం ప్రియం వక్తుం నేచ్ఛంతి,  
అన్యథా కార్యవిఘాతకతయా స్వామిద్రోహిణస్సృరితి భావః - 'అమాఢ్యమమాంద్య  
మమృషాభాషితవ్యమభ్యూహకత్వం చెతి చారగుణా' ఇతి నీతివాక్యామృతే.

అవ. తథాపి ప్రియార్హే రాజ్ఞి కథం నిష్ఠరోక్తి రిత్యాశంక్య స్వామ్యనుజ్ఞయా  
న దూష్యతీత్యాశయేనాహః—

మూ. ద్విషాం విఘాతాయ విధాతుమిచ్ఛతో  
రహస్యనుజ్ఞామధిగమ్య భూభృతః,  
స సౌష్ఠవౌదార్యవిశేషశాలినీం  
వినిశ్చితార్థామితి వాచ మాదదే.

3

వ్యా. ద్విషామితి. రహసి ఏకాంతే సః వనేచరః ద్విషాం శత్రుణాం -  
కర్తృణి షష్ఠీ - విఘాతాయ - ద్విషో విహంతుమిత్కర్థః. \* తుమర్థాభావవచనాదితి  
చతుర్థీ, భావవచనాచ్చేతి తుమర్థే ఘోషో ప్రత్యయః - అత్ర తాదర్థ్య చతుర్థ్యామపి న





అవ. తర్హి తూష్టింభావ ఏవ వరమిత్యాశంక్యాహః—

మూ. స కిం సఖా సాధు న శాస్త్రీయోఽధిపం  
హితాన్నయస్సంశృణుతే స కిం ప్రభుః,  
సదానుకూలేషు హి కుర్వతే రతిం  
నృపేష్వమాత్యేషు చ సర్వసంపదః.

౫

వ్యా. స ఇతి. యః సఖా సుహృత్ అమాత్యాదిః - అధిపం స్వామినం ప్రతి  
సాధు హితవాక్యం న శాస్త్రీ నోపదిశతి. \* బ్రువిశాసీత్యాదినా శాస్తేర్దుహాదిత్వాద్వికర్త  
కత్వం. సః హితానువదేష్టా పురుషకుత్సితః సఖా కిం సఖా దుర్తంత్రీత్యర్థః. \* షేష ఇతి  
సమాసాంత ప్రతిషేధః - తథా యః ప్రభుః నిగ్రహానుగ్రహసమర్థః స్వామీ హితా  
దాప్తజనాత్ హితోపదేష్టుస్సకాశాత్ \* ఆఖ్యాతోపయోగ ఇత్య పాదానత్వాత్పం  
చమీ నసంశృణుతే నశృణోతి-హితమితి శేషః \* స మోగమృచ్చీత్యాదినా సంపూర్వా  
చ్ఛృణోతే రకర్త కాదాత్త నేపదం, అకర్తకత్వం వైపక్షికం సహిత మశ్రోతా ప్రభుః  
కుత్సితస్వామీ పూర్వవత్సమాసః - సర్వథా సచివేన వక్తవ్యం శ్రోతవ్యం చ స్వామినా,  
ఏవం చ రాజమంత్రిణోరైకమత్యం స్యాదిత్యర్థః-వికమత్యస్య ఫలమాహః సదేతి. హి  
యస్తాత్ నృపేషు స్వామిషు-అమాసహభవా అమాత్యాః తేషు చ\*అవ్యయాత్త్యప్ -  
అనుకూలేషు పరస్పరానురక్తేషు సత్సు సర్వాస్సంపదః సదా రతిం అనురాగం కుర్వతే  
కుర్వంతి న జాతు జహతీత్యర్థః-అతో మయా వక్తవ్యం త్వయా చ శ్రోతవ్యమితిభావః-  
అత్ర రాజమంత్రిణో ర్హితానువదేశతదశ్రవణనిందాసామర్థ్యసిద్ధేరైకమత్య లక్షణ  
కారణస్య నిర్దిష్టస్య సర్వసంపత్సిద్ధిరూపకార్యేణ సమర్థనాత్కార్యేణ కారణసమర్థన  
రూపోఽర్థాంతరన్యాసోఽలంకారః - తదుక్తం, 'సామాన్యవిశేషకార్యకారణభావాభ్యాం  
నిర్దిష్టప్రకృతసమర్థనమర్థాంతరన్యాస' ఇతి.

అవ. సంప్రతి స్వాహంకారం పరిహరతి:—

మూ. నిసర్గదుర్బోధమబోధవిక్లబాః  
క్వ భూపతీనాం చరితం క్వ జంతవః,  
తవానుభావో ఽయమవేది యన్తయా  
నిగూఢతత్త్వం నయవర్త విద్విషామ్.

౬

వ్యా. నిసర్గేతి. నిసర్గదుర్బోధం స్వభావదుర్గ్రహం \* ఈషద్దురిత్యాదినా ఖల్  
ప్రత్యయఃభూపతీనాం రాజ్ఞాం చరితం వ్యాపారః క్వ-అబోధవిక్లబాః అజ్ఞానోపహతాః  
జంతవః మాదృశాః పామరజనాః - ఇదమీదృగితి నిశ్చేతుమసమర్థా ఇత్యర్థః క్వ,  
నోభయం సంఘటత ఇత్యర్థః-తథాపి నిగూఢతత్త్వం సంవృతయాథార్థ్యం విద్విషాం

శత్రుణాం - నయవర్జ మేద్యఃస్యప్రయోగః. శ్లో. 'సంధివిగ్రహయానాని సంస్థా  
ప్యాసనమేవచ, ద్వైధీభావశ్చ విజ్ఞేయాష్టద్గుణానీతివేదినా' మిత్యాది రూపః-మయా  
అవేదీతి యత్ జ్ఞాతమితి యత్ \* విదేః కర్తృణి లుజ్ - అయం ఇదం వేదనమిత్యర్థః  
విధేయప్రాధాన్యాత్పుల్లింగనిర్దేశః-తవ అనుభావః సామర్థ్యం అనుగతోభావః అను  
భావ ఇతి ఘోషంతేన ప్రాదిసమాసః, నతూపసృష్టాత్ ఘోషో ప్రత్యయః శ్రీణీభువోనుప  
సర్గ ఇత్యనుపసర్గాద్భవతే ర్ఘు ఇవ్విధానాత్, అతఏవ కాశికాయాం - 'కథంప్రభావో  
రాజ్ఞాం, ప్రకృష్టో భావ ఇతి ప్రాదిసమాస' ఇతి, దోషపరిహారా సమ్యక్ జ్ఞాత్వైవ  
విజ్ఞాపనూమి నతు వృథా కర్ణకతోరం ప్రలపామిత్యాశయః.

అవ. సంప్రతి యద్వక్తవ్యం తదాహః—

మూ. విశంకమానో భవతః పరాభవం నృపాసనస్థోఽపి వనాధివాసినః,  
దురోదరచ్ఛద్దజితాం సమీహతే నయేన జేతుం జగతీం సుయోధనః.

వ్యా. విశంకమానఇతి. సుఖేన యోధ్యతే సుయోధనః \* భాషాయాంశాసియుధి  
దృశి. ధృషిమృషిభ్యో యుజ్వక్తవ్యః - నృపాసనే తిష్ఠతీతి నృపాసనస్థః సింహాసనస్థోఽపి  
సర్వాం మహీం అధిష్ఠితోపీత్యర్థః - వనమధివసతీతి వనాధివాసినో వనస్థాత్ రాజ్ఞా  
ద్రష్టాదపీత్యర్థః - భవతః త్వత్తః పరాభవం పరాజయం విశంకమానః ఉత్ప్రేక్షమా  
ణస్సౌ - దుష్టముదరం యస్య తద్దురోదరం ద్యూతం\*పృషోదరాదిత్వాత్సాధుః. ని.  
'దురోదరో ద్యూతకారే పణే ద్యూతే దురోదర' మిత్యమరః, తస్య ఛద్దనా మిషేణ  
జితాం లబ్ధాం దుర్నయజితామిత్యర్థః - జగతీం మహీం ని. 'జగతీ విష్టపే మహ్యం వా  
స్తుచ్ఛందోవిశేషయో' రితి వై జయంతీ-నయేన నీత్యా జేతుం వశీకర్తుం సమీహతే వ్యా  
ప్రియతే నశూదాస్త ఇత్యర్థః - బలవత్సామికమవిశుద్ధాగమం చ ధనం భుంజానస్య  
కుతో మనస్సమాధిరితి భావః-అత్ర దురోదరచ్ఛద్దజితామితి విశేషణద్వారేణ షదా  
ర్థస్య చతుర్థపాదార్థం ప్రతి హేతుత్వేనోపన్యాసాద్ద్వితీయకావ్యలింగ మలంకారః  
తదుక్తం శ్లో. 'హేతోర్వాక్యపదార్థత్వే కావ్యలింగముదాహృత' మితి.

అవ. 'నయేన జేతుం జగతీం సమీహత' ఇత్యుక్తం తత్ప్రకారమేవాహః—

మూ. తథాపి జిహ్వాస్స భవజ్జిగీషయా  
తనోతి శుభ్రం గుణసంపదా యశః,  
సమున్నయన్ భూతి మనార్యసంగమా  
ద్వరం విరోధోపి సమం మహాత్మభిః.

౮

వ్యా. తథాపీతి. తథాపి సాశంకోపి జిహ్వాః వక్త్రః వంచకఇతి యావత్ - సః  
దుర్యోధనః భవజ్జిగీషయా గుణైః భవంతమతిక్రమితుమిచ్ఛయేత్యర్థః హేతావితిత్పతీయా-

గుణసంపదా దానదాక్షిణ్యాదిగుణగరిష్టా - కరణేన-శుభ్రం నిర్మలం యశః ఖ్యాతిం తనోతి-సఖిలా గుణవిశేషలోభనీయాం త్వత్సంపదమాత్మసాత్కర్త్యం త్వత్తోపి గుణ వత్తామాత్మనః ప్రకటయతీత్యర్థః - న న్వేషం గుణినస్సతోపి సజ్జనవిరోధో మహాంస్తస్య దోష ఇత్యాశంక్య సోఽపి సత్సంసర్గాదిలాభేన నీచసంసర్గాద్వరముత్కర్తృవాచహత్వా దిత్యాహ - సమున్నయన్నితి. తథాహి, భూతిం సంపదం సమున్నయన్ ఉత్కర్షమా పాదయన్ \* లటశ్శతృశానచావిత్యాదినా శతృప్రత్యయః-పునర్లబ్ గ్రహణ సామ ర్థ్యాత్ప్రళమా సామానాధికరణ్యం, మహాత్తభిస్సమం సత్పురుషైస్స హేత్యర్థః. ని. 'సాకం సత్రా సమం సహే' త్యమరః - విరోధోపి అనార్యసంగమాద్దుష్టనసంసర్గాత్ పంచమివిభక్త ఇతి పంచమి, వరం మనాక్ప్రియం. ని. 'దైవాద్వృతేవరశ్శ్రేష్ఠే త్రిషు క్లిబేమనాక్ప్రియే' ఇత్యమరః - అత్ర భూత్యుత్కర్షకత్వాత్ మైత్ర్యపేక్షయా మనాక్ప్రియత్వం విరోధస్య, భూతిం సమున్నయన్నిత్యస్య పదార్థస్య పూర్వవాక్యా న్వయే సమాప్తస్య వాక్యార్థస్య పునరాదానాత్సమాప్తపునరాత్తత్వాఖ్యదోషాపత్తిః - తదుక్తం. శ్లో. 'సమాప్తపునరాదానే సమాప్తపునరాత్తక' మితి - నచ వాక్యాంతర మేతత్ యేనోక్తదోషపరిహారస్సాన్విత - అర్థాంతరన్యాసోఽలంకారః - సచ భూతి సమున్నయనస్య పదార్థస్య విశేషణద్వారావిరోధవరత్వం ప్రతిహేతుత్వాభిధానరూప కావ్యలింగానుప్రాణిత ఇతి.

అవ. నను కాతర్యం కేవలా నీతిరిత్యాశంక్య నీతియుక్తం పౌరుషమస్యే త్యాహ.-

మూ. కృతారిషడ్వర్గజయేన మానవీ

మగమ్యరూపాం పదవీం ప్రపిత్సునా,  
విభజ్య నక్తందివ మస్తతంద్రిణా  
వితన్యతే తేన నయేన పౌరుషమ్.

F

వ్యా. కృతేతి. షడ్జ్ఞాం వర్గః షడ్వర్గః అరీణామంతశ్శత్రుణాం కామక్రోధాదీనాం షడ్వర్గోఽరిషడ్వర్గః-శివభాగవతవత్సమాసః-తస్య జయః కృతోయేన తేన తథోక్తేన వినీతేనేత్యర్థః. వినీతాధికారం ప్రజాపాలనమితి భావః-అగమ్యరూపాం పురుషమాత్రేణ దుష్ప్రపరూపాం మనోరిమాం మానవీం మనూపదిష్టసచారక్షుణ్ణామిత్యర్థః - పదవీం ప్రజాపాలనపద్ధతిం ప్రపిత్సునా ప్రపత్తుమిచ్ఛనా ప్రపద్యతే సున్నంతాదుప్రత్యయః\* సనిమిమేత్యాదినా ఇసాదేశః అత్ర లోపాభ్యాసస్యేత్యభ్యాసలోపః - అస్తా తంద్రిః ఆలస్యం యస్య తేన అస్తతంద్రిణా అనలసేనేత్యర్థః తదిస్సోక్రోధాతుః - తస్మాద్వృ జ్రాతయశ్చేత్యేణాదికః. క్రిప్ ప్రత్యయః, కృదికారాదక్తినోఽజీష్వక్తవ్య ఇతి జీషివందీఘటీతరీతంద్రితి జీషంతోపీతి తీరస్వామి-తథా శ్రీరామాయణే ప్రయోగశ్చ శ్లో. 'నిస్తంద్రి రప్రమత్తశ్చ స్వదోషపరదోషవి' దితి, తేన దుర్యోధనేన పురుషస్య

కర్తృపాదుషం పురుషకారః ఉద్యోగఇతి నూవత్ \* యువాదిత్వా దణ్విత్యయః ని.  
 'పాదుషం పురుషస్యోక్తే భావే కర్తృణి తేజసీ'తి విశ్వః - నక్తం చదివాచ నక్తందిషం  
 అహోరాత్రమిత్యర్థః.-అచతురేత్యాదినా సప్తమ్యర్థః. వృత్తో రవ్యయయో ర్ద్వంద్వ  
 నిపాతేఽచ సమాసాంతః-విభజ్య అస్యాం వేళాయామిదం కార్యమిద మకార్య మితి  
 భాగం కృత్వా - తథాచ రక్షాభయదానే - ఆయవ్యయోపదర్శనం. పౌరజానపదానాం  
 కార్యావేక్షణం, స్నానభోజనామ్యుపసేవనం, జలక్రీడార్థ ముద్యానాదిగమనం, కరి  
 తురగరక్షసేవనం, సేనాసఖ్యాదిపరిక్షయోదయచింతనం చేతి - నయేన నీత్యా విశన్యతే  
 విస్తార్యతే.

అవ. సంప్రతి భృత్యావ్యనురాగమాహః—

మూ. సఖీనిసప్రీతియుజోఽనుజీవినః

సమానమానాన్ సుహృదశ్చ బంధుభిః,

న సంతతం దర్శయతే గతస్తయః

కృతాధిపత్యామివ సాధుబంధుతామ్.

౧౦

వ్యా. సఖీనితి. గతస్తయో నిరహంకారః అతఏవ స దుర్యోధనః సంతతం నిత్యం  
 సాధు సమ్యక్, అకపటమిత్యర్థః - అనుజీవినో భృత్యాన్ ప్రీతియుజస్సత్కారేణ  
 యుక్తాన్ స్నిగ్ధాన్ - సఖీనివ మిత్రాణీవ దర్శయతే లోకస్యేతిశేషః \* హేతుమతి  
 చేతిణిచ్ - ణిచశ్చేత్యాత్మ నేపదం-శోభనం హృదయం యేషాంతే సుహృదో మిత్రా  
 ణిచ \* సుహృద్ద్వంద్వో మిత్రమిత్ర మోరితి నిపాతః - బంధుభిర్భ్రాతృనిబంధుభిః  
 సమానమానాన్ తుల్యబహుమానాన్ దర్శయతే - బంధూనాం సమూహోబంధుతా  
 తామ్\* గ్రామజనబంధుభ్య స్తత్ - కృతం ఆధిపత్యం స్వామ్యం యస్యాస్తాం కృతాధి  
 పత్యా మివ దర్శయతే - బంధూనధిపతీనివ దర్శయత ఇత్యర్థః. యథా భృత్యాదిషు  
 సఖ్యాదిబుద్ధి ర్జ్ఞాయతే లోకస్య తథా తాన్ సంభావయతీత్యర్థః. = అత్ర, అనుజీవ్యా  
 దీనాం కర్తు రీప్సితతమం కర్తేతి కర్తృత్వం పూర్వే తస్మిన్నేవ పదాన్వయే వాక్యార్థ  
 మిత్థం వర్ణయంతి - సరాజా అనుజీవ్యానీన్ సఖ్యాదీనివ దర్శయతే, సఖ్యాదయ  
 ఇవ తే తం పశ్యంతి-సఖ్యాదిభావేన పశ్యతస్తాన్ తథా దర్శయతే-స్వయ మేవచ్ఛందా  
 నువ ర్షితయా స్వదర్శనం తేభ్యః ప్రయచ్ఛతీత్యర్థః. అర్థాత్ స్వస్యేప్సితకర్తృత్వం అణి  
 కర్తురనుజీవ్యాదేః, అభివాదిద్యుశో రాత్త నేపదమిత్యుపసంఖ్యానమితి పాక్షికం  
 కర్తృత్వం, ఏవం చాత్రాణ్యంతకర్తృణో రాజ్ఞో ణ్యంతే కర్తృత్వేపి ఆరోహయతే  
 హస్తీ స్వయమేవేత్యాదిపదక్రూయమాణకర్తాంతరత్వాభావాన్నాయం జేరణాదిసూత్ర  
 స్య విషయ ఇతి మత్వా ణిచశ్చేత్యాత్మ నేపదం ప్రతిపేదిరే - భాష్యేతుజేరణాది  
 సూత్రవిషయత్వమేవాస్మోక్తం - యథాహ పశ్యంతి భృత్యా రాజానం, దర్శ



యతీ భృత్యా రాజా అత్రాత్త నేపదం సిద్ధం భవతితి. అత్రాహ కైయటః  
నను కర్తాంతరసద్భావాదత్రాత్త నేపదేన న భావ్యమ్, ఉచ్యతే - అస్తాదేవోదాహరణా  
ద్భావ్యకారస్యామభిప్రాయ ఉహ్యతే - అణ్యంతావస్థాయాం యే కర్తృ కర్తృణీ  
తద్వ్యతిరిక్తకర్తాంతరసద్భావే ఆత్త నేపదం న భవతి, యథా, స్థలమారోహయతి మను  
ష్మాసితి - ఇహ త్వణ్యంతావస్థాయాం కర్తృణాం భృత్యానాం చౌ కర్తృత్వమితి  
భవత్ప్రేక్షాత్త నేపదమితి.

అవ. నచాయం త్రివర్గాశ్చిమావ్యతీత్యాహః—

మూ. అసక్త మారాధయతో యథాయథం  
విభజ్య భక్త్యా సమపక్షపాతయా,  
గుణానురాగాదివ సఖ్యమియివా  
న్న బాధతేస్య త్రిగణః పరస్పరమ్.

౧౧

వ్యా. అసక్తమితి. యథాయథం యథాస్వం విభజ్య అసంకీర్ణరూపం వివిచ్యేత్యర్థః  
\* యథాస్వే యథాయథమితి నిపాతనా ద్విర్భావో నపుంసకత్వం చ - హ్రస్వో  
నపుంసకే ప్రాతిపదికస్యేతి హ్రస్వత్వం, పక్షే పాతః పక్షపాతః అసక్తివిశేషః - సమ  
స్తల్యా యస్యాం తయా సమపక్షపాతయా భక్త్యా అనురాగవిశేషేణ పూజ్యేష్వనురాగో  
భక్తికిత్యుపదేశః - పూజ్యశ్చాయం త్రివర్గఇతి. అసక్త మనాసక్తం - అవ్యసనితయేతి  
యావత్ - ఆరాధయతః సేవమానస్యాస్య దుర్యోధనస్య త్రయాణాం ధర్మార్థకామా  
నాం గణః త్రివర్గః. ని. 'త్రివర్గో ధర్మకామార్థైశ్చతుర్వర్గ సమైక్షకైరిత్యమరః -  
గుణానురాగాత్తదీయగుణేష్వనురాగాద్గుణవదాశ్రయబాధిత్యర్థః-సఖ్యుర్భావ సఖ్యం  
మైత్రీం \* సఖ్యుర్యితియప్రత్యయః ఈయవానివోపగత ఇవేత్యుత్పేక్షా \*  
ఉపేయివా ననాశ్యాననూచానశ్చేతి క్వసుప్రత్యయాంతో నిపాతః - నాత్రోపసర్గ  
స్తంత్రమితి కాశికాకార ఆహస్త - పరస్పరం నబాధతే న రుణద్ధి సమవర్తిత్వాదస్య  
ధర్మార్థకామాః పరస్పరానుపమదైన - వర్ధంత ఇత్యర్థః. ఉక్తంచ. శ్లో. 'ధర్మార్థకామా  
స్సమమేవ సేవ్యా యో హ్యేకసక్తస్స నృపో జఘన్యః' ఇతి.

అవ. అథ శ్లోకత్రయేణ ఉపాయకౌశలం దర్శయన్నాదౌ సామదానే దర్శ  
యతిః—

మూ. నిరత్యయం సామ న దానవర్జితం  
న భూరిదానం విరహాయ్య సత్కియామ్,  
ప్రవర్తతే తస్య విశేషశాలినీ  
గుణానురోధేన వినా న సత్కియా.

౧౨

వ్యా. నిరత్యయమితి. తస్య దుర్యోధనస్య నిరత్యయం నిర్బాధం అమాయక మిత్యర్థః-అన్యథా జనానాం దుర్గ్రహత్వాదితి భావః-సామ సాంత్యం, ని. 'సామసాంత్య ముభేసమే' ఇత్యమరః-దానవర్జితం దానరహితం న ప్రవర్తతే - అన్యథా లుబ్ధాద్యావర్జ నస్య శుష్కప్రియై ర్వాకైర్ద్యుష్కరత్వాదితి భావః ఉక్తంచ. శ్లో. 'లుబ్ధమర్థేనగృహ్ణీ యా త్సాధు మంజలికర్తృణా, మూర్ఖం ఛందానురోధేన తత్త్వార్థేన చ పండిత' మితి. తథా భూరిప్రభూతం-నతు కదాచిదల్పమిత్యర్థః-దానం ధనత్యాగః - సదిత్యాదరాధేన వ్యయం ఆదరానాదరయో స్సదసతీ ఇతి నిపాతసంజ్ఞాస్తరణాత్ - తస్యక్రియా సత్క్రి యా తాం పూజాం విరహాయ్య విరహయ \* ల్యపిలఘుపూర్వాదిత్యయాదేశః నప్రవర్తతే అనాదరే దానవైఫల్యాదితి భావః - నచైవం సర్వత్ర యేనావివేకిత్వం కోశహానిశ్చ స్యాదిత్యాహ. ప్రవర్తత ఇతి. విశేషశాలినీ అతిశయయోగినీ సత్క్రియా సత్కారః- గుణానురోధేన గుణానుసారేణ వినా నప్రవర్తతే \*పుష్కరినేత్యాదినా తృతీయా-గుణి శ్వేవాదరో భూరిదానంచేతి నోక్త దోషాపకాశ ఇత్యర్థః. అత్రోత్తరోత్తరస్య పూర్వ పూర్వవిశేషణతయాస్థాపనాదేకావశ్యలంకారః తదుక్తంకావ్యప్రకాశే. శ్లో. 'స్థావ్యతే పోహ్యతేవాపి యథాపూర్వం పరంపరం, విశేషణతయా వస్తు యత్రనైకావశీష్విధే'తి.

అవ. అథ దండప్రకారమాహః—

మూ. వసూని వాఞ్ఘ్నో న వశీ న మన్యునా  
స్వధర్మ ఇత్యేవ నివృత్తకారణః,  
గురూపదిష్టేన రిపా సుతేపి వా  
నిహంతి దండేన స ధర్మవిప్లవమ్.

౧౩

వ్యా. వసూనీతి. ఐశీ ఇంద్రియనిగ్రహవాన్ సః దుర్యోధనః-వసూని.ధనాని వా ఞ్ఘ్నో-న లాభాన్నేత్యర్థః. ని. 'వసు తోయే ధనే మణా'వీతి వైజయంతీ-నిహంతీతి శేషః. తథా మన్యునా క్రోధేన న చ ని. 'మన్యురైస్యేక్రతో క్రుధీ' త్యమరః. ధర్మశాస్త్రాను సారేణ క్రోధహానివివర్జిత ఇతి స్తరణాదిత్యర్థః. కింతు - నివృత్తకారణః నివృత్తలో భాదినిమి త్తస్సక్-స్వధర్మ ఇత్యేవ స్వస్య రాజ్యస్సతోమమాయం ధర్మః, మమేదం కర్తవ్యమిత్యస్తాదేవ హేతోరిత్యర్థః. శ్లో. 'అదండ్యాన్ దండయన్ రాజా దండ్యాన్ కైచ్చవాప్యదండయన్ - అయతో మహదాపాన్నీతి నరకం చాధిగచ్ఛతీ'తి స్తరణాదితి భావః - గురూపదిష్టేన ప్రాడ్వివాకోపదిష్టేన. 'ధర్మశాస్త్రం పురస్కృత్య ప్రాడ్వివా కమతే స్థితః, సమాహితమతిః పశ్యేద్వ్యవహారాననుక్రమా'దితి నారదస్తరణాత్ - దండేన దమేన శిక్షయేత్యర్థః-రిపా సుతేపివా-స్థితమితి శేషః - ఏలేనాస్య సమదర్శిత్వ ముక్తం - ధర్మవిప్లవం ధర్మవ్యతిక్రమం అధర్మమితి యావత్ - నిహంతి నివారయతి - దుష్టవివాస్య శత్రుః శిష్టవివ బంధుః - నతు సంబంధనిబంధనః పక్షపాతోఽస్తిత్యర్థః.

అవ. సంప్రతి భేదకాశలం దర్శయతి:—

మూ. విధాయ రక్షాః పరితః పరేతరా

నశంకితాకార ముపైతి శంకితః,

క్రియాపవర్గేష్వనుజీవీసాత్కృతాః

కృతజ్ఞతామస్య వదంతి సంపదః.

౧౪

వ్యా. విధాయేతి. శంకాస్య సంజాతా శంకితః అవిశ్వస్తస్యై పరిత స్సర్వత్ర స్వపరమండలే - పరేతరానాత్మీయానవంచకానితి యావత్ - యద్వా పరానితరయంతి భేదేనాత్మసాత్కుర్వంతీతి పరేతరాః \* తత్కరోతీతి బ్యంతాత్కర్తృణ్యజ్ఞో ప్రత్యయః - రక్షంతీతి రక్షాః మంత్రగుప్తీసమగ్ధానిత్యర్థః. \* నందిగ్రహీత్యాదినా పచాద్యచ్ - విధాయ కృత్వా నియుజ్యేత్యర్థః - అశంకితాకారముపైతి స్వయం మవిశ్వస్తాపి విశ్వస్తపదేప ప్యవహరణ పరముభేదేనైవ పరాణ భిన్నత్యర్థః-నచ తాణ రక్షానుపేక్షతే యేన తేష వికుర్వీరస్మిత్వాహ. క్రియేతి. క్రియాపవర్గేషు కర్తృసమాప్తిషు అనుజీవీసాత్కృతా భృత్యాధీనాః కృతాః అపరావర్తితయా దత్తా ఇత్యర్థః. \* దేయేత్రాచేతి సాతిప్రత్యయః - సంపదః అస్య రాజ్ఞః కృతజ్ఞతాం ఉపకారజ్ఞత్వం వదంతి - దానై రేవ కృతజ్ఞత్వం ప్రకాశ్యతే - నతు వాఙ్మాత్రేణేత్యర్థః - కృతజ్ఞేరాజన్యనుజీవినోఽనురజ్యంతే అనురక్తాశ్చ తం రక్షంతీతి భావః-రక్షామితి పాతే\*గురోశ్చహల ఇత్యకార ప్రత్యయః, పరితస్సమంతాత్ రక్షాం విధాయ పరానితరాంశ్చాశంకితాకారం యథా తథా ఉపైతి - శేషం సమానం.

అవ. అథోపాయప్రయోగస్య ఫలవత్తాందర్శయతి:—

మూ. అనారతం తేన పదేషు లంభితా

విభజ్య సమ్యగ్వినియోగసత్క్రియాః,

ఫలంత్యుపాయాః పరిబృంహితాయతీ

రుపేత్య సంఘర్ష మివార్థసంపదః.

౧౫

వ్యా. అనారతమితి. తేన రాజ్ఞా దుర్యోధనేన పదేషు ఉపాదేయపస్తుషు. ని. 'పదంవ్యవసితత్రాణస్థానలక్ష్యంఘ్రివస్తు' ష్విత్యమరః-సమ్యగసంకీర్ణం అప్యస్తం ఛ విభజ్య వివిచ్య-వినియోగవివ సత్క్రియా అనుగ్రహః-సత్కారణితి యావత్ యాసాంతాః, లంభితాః, స్థానేషు సమ్యక్ప్రియుక్తాఇత్యర్థః - వినియోగసత్క్రియామితిపాతే - వినియోగసత్క్రియాం లంభితాః ప్రాపితా ఇత్యర్థః - అర్థసంపద్విశేషణం ఉపాయ విశేషణంవా-ఉపాయస్సామాదయః సంఘర్షం పరస్పరస్పర్ధాం ఉపేత్యేత్యేవేత్పుత్యేత్తో-పరిబృంహితాయతీః ప్రచితోత్తరకాలాః స్థిరాఇత్యర్థః-అర్థసంపదః ధనోపచయాణా అనారతమజస్రం ఫలంతి ప్రనువతఇత్యర్థః.

అవ. ఆర్థసంపదమేవాహా:—

మూ. అనేక రాజన్యరథాశ్వసంకులం  
తదీయ మాస్థాననికేతనాజిరమ్,  
నయత్యయుగ్మచ్ఛదగంధిరార్ద్రతాం  
భృశం సృహోపాయనదంతినాం మదః.

౧౬

వ్యా. అనేకేతి. అయగ్మచ్ఛదస్య సప్తపర్ణప్రసూనస్య గంధఇవ గంధోయస్యసః  
అయగ్మచ్ఛదగంధిః \* సప్తమ్యుపయానేత్యాదినా బహుప్రీహిరుత్తరపదలోపశ్చ - ఉప  
మానాచ్ఛేలి సమసాంత ఇకారః-సృపాణాముపాయనాని ఉపహారభూతా యే దంతినః  
తేషాం మదః. ని. 'ఉపాయనముపగ్రహ్యముపహారస్తథోపదే' త్యమరః - రాజా  
మపత్యసి పుమాంసో రాజన్యాః త్సత్రియాః \* రాజశ్వశురాద్యత్ రాజ్ఞోజాతావేవేతి  
వాచ్యమితి యత్ప్రత్యయః - యేచాభావకర్తృణోఽతి ప్రకృతిభావః రథాశ్చాశ్వాశ్చ  
రథాశ్వం-సేనాంగత్వాదేకపద్భావః - అనేకేషాం రాజన్యనాం రథాశ్వేన సంకులం  
సంబాధం తదీయం తత్సంబంధి - ఆభిముఖ్యేన తిష్ఠంత్యస్మిన్నిత్యాస్థానం ఆస్థాననికేత  
నాజిరం సభామంటపాంగణం. ని. 'అంగణం చత్వరాజీరే' ఇత్యమరః - భృశమశ్చర్ధం  
ఆర్ద్రతాం పంకలత్వం నయతి. ఏతేన మహాసమృద్ధిరసోఽభ్యుక్తా - అత ఏవోదాత్తా  
లంకారః-తథాచాలంకారసూత్రమ్. సమృద్ధిమద్వస్తుపర్ణనముదాత్తఇతి.

అవ. సంప్రతి జనపదక్షేమంకరత్వమాహా:—

మూ. సుఖేన లభ్యా దధతః కృషీవలై  
రకృష్టపచ్యా ఇవ సస్యసంపదః,  
వితన్వతి క్షేమమదేవమాతృకా  
శ్చిరాయ తస్మిన్ కురవ శ్చకాసతి.

౧౭

వ్యా. సుఖేనేతి. చిరాయ తస్మిన్ దుర్యోధనే క్షేమం వితన్వతి క్షేమంకరే సతి  
దేవఃపర్జన్యవీవ మాతా యేషాం తే దేవమాతృకా పృష్ఠ్యంబుజీవినోదేశాః తే నభవంతీత్య  
దేవమాతృకాః నదీమాతృకా ఇత్యర్థః. ని. 'దేశోనద్యంబుపృష్ఠ్యంబుసంపన్నప్రీహిపా  
లితః. స్యాన్నదీమాతృకో దేవ మాతృకశ్చయథాక్రమ' మిత్యమరః ఏతేనాస్యకుల్యాది  
పూర్తప్రపర్తకత్వముక్తం - కురూణాం నివాసః కురవః జనపదవిశేషాః - కృష్టేన  
కర్షణేన పచ్యంత ఇతి కృష్టపచ్యాః \* రాబసూయేత్యాదినా కర్షకర్తరికృష్టిత్య  
యాంతో నిపాతః - తద్విపరీతా అకృష్టపచ్యాఇవ - కృషిరేషామస్తీతి కృషీవరాః  
కర్షకాః - తైః \* రజఃకృషీత్యాదినా పలచ్ఛ్రత్యయః. పల ఇతి దీర్ఘః - సుఖేన  
అక్లేశేన లభ్యాః లబ్ధుం శక్యాః సస్యసంపదః దధతః ధారయంతః స్పృంతః \* నాభ్యస్తా

చ్ఛతు రితి సుమాగమప్రతిషేధః చ కాసతి దీప్యంతే, సర్వోత్కర్షేణ వర్తంత ఇత్యర్థః.  
అభ్యస్తాదితి యేరదాదేశః - జక్షిత్యాదయష్టడిత్యభ్యస్తసంజ్ఞా - సంపన్నజనపదత్వా  
దసంతాపకరత్వాచ్చ దుస్సాంయమితి భావః.

అవ. నన్వేషం జనపదానువర్తినః కథమర్థలాభ ఇత్యత్రాహ—

మూ. ఉదారకీర్తే రుదయం దయావతః

ప్రశాంతబాధం విశతోఽభిరక్షయా,  
స్వయం ప్రదుగ్ధేస్య గుణైరుపస్నుతా  
వసూపమానస్య వసూని మేదిసి.

౧౮

వ్యా. ఉదారేతి. ఉదారకీర్తేర్మహాయశసః. ని. 'ఉదారో దాతృమహతో' రిత్య  
మరః దయావతః పరమగర్భప్రహణేచ్ఛోఽత ఏవ ప్రశాంతబాధం ప్రశమితోపప్లవం  
యథా స్యా త్తథేతి క్రియావిశేషణం - ఉదయవిశేషణంవా-వాదాంతశాంతేత్యాదినా  
శమధాతోర్జ్యంతాన్నిష్ఠాంతో నిపాతః - అభిరక్షయా సర్వత స్త్రాణేన ఉదయం వృద్ధిం  
దిశత స్సంపాదయతః వసూపమానస్య కుబేరోపమస్య. ని. 'వసుర్తయూఘాగ్నిధనాధిపే'  
ష్వితి విశ్వః, అస్య దురోధనస్య గుణైః దయాదాక్షిణ్యాదిభిః కరణైః - ఉపస్ను  
తాద్రావితా వాత్సల్యాద్వశం గతా మేదిసి వసూని ధనాని ని. 'వసుతోయేధనేమణా'  
వితివై జయంతీ-స్వయం ప్రదుగ్ధే అక్లేశేన దుహ్యత ఇత్యర్థః. \* దుహేకర్తృకర్తరి లట్  
నదుహస్నునమాంయక్ష్పిణావితి యక్ప్రతిషేధః - యథా కేనచిద్విదగ్ధేన రక్షితా  
నవప్రసూతా చ గౌః స్వయం ప్రదుగ్ధే తద్వదితి భావః - అలంకారస్తు సమాసోక్తిః\*  
ప్రస్తుతవిశేషణమాత్రసామ్యాదప్రస్తుతస్య గమ్యత్వే సమాసోక్తిరిత్యలంకారసర్వస్వ  
కారః-అత్ర ప్రతీయమానయా గవాసహ ప్రకృతాయా మేదిన్యా భేదేఽప్య భేదలక్ష  
ణాతిశయోక్తివశా ద్దోహ్యత్వేనోక్తి రితి సంక్షేపః.

అవ. వీరభటానుకూల్యమాహ.—

మూ. మహాజనో మానధనా ధనార్చితా

ధనుర్భృత స్సంయతి లబ్ధకీర్తయః,  
న సంహతా స్తస్య న భిన్నవృత్తయః  
ప్రియాణి వాంఛంత్యసుభిస్సమీహితుమ్.

౧౯

వ్యా. మహాజన ఇతి. మహాజనో మహాబలాః, అన్యథా దుర్బలానామ  
సుపకారిత్వాదితి భావః - మానః కులశీలాద్యభిమాన ఏవ ధనం యేషాం తే మానధనాః-  
అన్యథా కదాచి దృఢదర్పాద్వికుర్వీరన్నితి భావః - ధనార్చితాః ధనైః సత్కృతాః -  
అన్యథా దారిద్ర్యదేనం జహ్యురితి భావః సంయతి సంగరే లబ్ధకీర్తయః ప్రాప్తయశసః



బహుశః తుణ్ణ ఇత్యర్థః - అన్యథా కదాచిన్తు హ్యాయురితి భావః - సంహతా  
మిథ స్సంగతాః స్వార్థనిష్ఠా న భవంతీతి న సంహతాః నశ్చార్థస్య నశబ్దస్య సుప్సుపేతి స  
మాసః-భిన్నవృత్తయః మిథోవిరోధాత్స్వామికార్యవిరుద్ధక్రియా న భవంతీతి నభి  
న్నవృత్తయః పూర్వవత్సమాసః - అన్యథా స్వామికార్యవిఘాతకతయా స్వామిద్రో  
హిణస్సస్యోక్తిభయత్రాపి తాత్పర్యం, ధనుర్భుతో ధానుష్కాః, ఆయుధీయ  
మాత్రోపలక్షణమేతత్ - ప్రాధాన్యాద్ధనుర్గ్రహణం, తస్య దుర్యోధనస్య అసుభిః  
ప్రాణైః ప్రియాణి సమీహితుం కర్తుం వాంఛంతి ఆన్యన్యార్థం ప్రాణాన్ దాతు  
మిచ్ఛంతీత్యర్థః-అన్యథా దోషస్తరణాదితి భావః - అత్ర మహాజస్తాదిపదార్థానాం  
ప్రాణదానకర్తవ్యతాం ప్రతి విశేషణగత్యా హేతుత్వాభిధానాత్కావ్యలింగ  
మలంకారః లక్షణం తూక్తం - తథా సాభిప్రాయవిశేషణత్వాత్పరికరాలంకారశ్చేతి  
ద్వయోస్తిలశండులవద్విభక్తతయా స్ఫురణాత్సంస్పృషిః.

అవ. సంప్రతి స్వరాష్ట్రవృత్తాంతవత్పరరాష్ట్రవృత్తాంత మపి స వేత్తీత్యాహ. —

మూ. మహీభృతాం సచ్చరితై శ్చరైః క్రియా  
స్స వేద నిశ్శేషమశేషితక్రియః,  
మహోదయై స్తస్య హితానుబంధిభిః  
ప్రతీయతేధాతురివేహితం ఫలైః.

౨౦

వ్యా. మహీభృతామితి. అశేషితక్రియః సమావితకృత్యః ఆఫలోదయకరేత్యర్థః -  
స దుర్యోధనః, సచ్చరితై శ్చుద్ధచరితైరవంచకైరిత్యర్థః-చరంతీతి చరాః తైః ప్రణిధిభిః  
పచాద్యజ్ఞ - మహీభృతాం క్రియాః కార్యారంభాన్ నిశ్శేషం వేద వేత్తి. \* విదో  
లటోవేతి బాలాదేశః, స్వరహస్యం తు నకశ్చిద్వేదేత్యాహ - మహోదయైరితి, ధాతు  
రివ బ్రహ్మణ ఇవ, తస్య దుర్యోధనస్య ఈహితముద్యోగః మహోదయై ర్మహావృద్ధిభిః  
హితం పథ్యమనుబంధంతి అనుసరంతీతి హితానుబంధిభిః, స్వంతై రిత్త్యర్థః - ఫలైః  
కార్యసిద్ధిభిః ప్రతీయతే జ్ఞాయతే, ఫలానుమేయా స్తస్య ప్రారంభ ఇత్యర్థః.

అవ. మిత్రబల మాహ. —

మూ. న తేన సజ్యం క్వచిదుద్యతం ధనుః  
కృతం న వా కోపవిజిహ్వామాననమ్,  
గుణానురాగేణ శిరోభిరుహ్యతే  
నరాధిపైర్థ్యాల్య మివాస్య శాసనమ్.

౨౧

వ్యా. నేతి. తేన రాజ్ఞా క్వచిత్కుత్రాపి సహజ్యయా మార్వ్యా సజ్యం. ని  
మార్వీ జ్యౌ శింజనీగుణ ఇత్యమరః, \* తేన సహేతి తుల్యయోగ ఇతి బహువ్రీహిః —

ధనుః - నోద్యతం నోర్ధ్వకృతం, ఆననం వా కోపవిజిహ్వాం కోపకుటిలం న కృతం -  
యస్య కోప ఏవ నోదేతి కుత స్తస్య యుద్ధప్రసక్తిగతి భావః, కథం తవ్యాజ్ఞాం కార  
యంతి రాజ్ఞ ఇత్యత్రాహ—గుణేతి. గుణేషు .దయాదాక్షిణ్యాదిగుణేషు అనురాగేణ  
ప్రేమ - మాల్యపక్షే సూత్రానుషంగేణ, యద్వా సౌరభగుణాభేన - నరాధిపై  
రస్య దుర్యోధనస్య శాసనమాజ్ఞా - మాలైవ మాల్యం - చాతుర్వర్ణ్యాదిత్వాత్వాత్వార్థే  
వ్యుత్థేతి క్షీరస్వామీ - తదివ - శిరోభిరుహ్యతే ధార్యతే. \* వచిస్వపి యజాదీనాం  
కితీతి యకి సంప్రసారణం, అత్రోపమా స్ఫుటైవ - మాల్యసాదృశ్యకథనమాజ్ఞాయాః  
ప్రేమఖ్యాపనార్థం.

అవ. సంప్రత్యస్య ధార్మికత్వ మాహ.—

మూ స యశావరాజ్యే నవయావనోద్ధతం  
నిధాయ దుశ్శాసనమిద్ధశాసనః,  
మఖేష్వఖిన్నోఽనుమతః పురోధసా  
ధినోతి హవ్యేన హిరణ్యరేతసమ్.

౨౨

వ్యా. సఖి. ఇద్ధశాసనః దీప్తాజ్ఞః. అప్రతిహతాజ్ఞఇత్యర్థః స దుర్యోధనః నవ  
యావనోద్ధతం ప్రత్యగ్రయావనగర్వితం ప్రగల్భధురంధరమిత్యర్థః-దుశ్శాసన శాస్యత ఇతి  
దుశ్శాసనః. \* భాషాయాం శాసియుధీత్యాదినా ఖిలర్థే యుచ్చిత్యయః - తం-యావ  
రాజ్యే యువరాజకర్తృణి. \* బ్రాహ్మణాదిత్వాత్ వ్యుత్థో ప్రత్యయః - నిధాయ  
నియుజ్యేత్యర్థః పురోధసా పురోహితేన అనుమతః అనుజ్ఞాతః - తస్మిన్ యాజకే స  
తీత్యర్థః - తదుల్లంఘనే దోషస్తరణాదితి భావః. \* నిష్ఠేతి భూతార్థే క్తః-నతు గతి  
బుద్ధీత్యాదినా వర్తమానార్థే - అన్యథా పురోధనేత్యత్ర క్తస్య చ వర్తమాన ఇతి వష్టి  
స్యాత్ అఖిన్నః అనలసః మఖేషు క్రతుషు - హిరణ్యం రేతో యస్య తం హిరణ్య  
రేతసం అనలం హవ్యేన హవనీయేన ధినోతి ప్రీణయతి, ధిన్వేః ప్రీణనార్థాద్ధిన్వి  
కృణోవ్యిరచేత్పుప్రత్యయః అకారశ్చుంతాదేశః.

అవ. నచైతావతా నిరుద్యోగైర్భావ్యమిత్యాశంక్యాశాం దర్శయతి.—

మూ. ప్రలీనభూపాలమపి స్థిరాయతి  
ప్రశాసదావారిధి మండలం భువః,  
స చింతయత్యేవ భియస్తద్వదేష్యతీ  
రహా దురంతా బలవద్విరోధితా.

౨౩

వ్యా. ప్రలీనేతి. సః దుర్యోధనః ప్రలీనభూపాలం నిస్సపత్నమిత్యర్థః స్థిరాయతి  
చిరావసాయాత్పర్థః-భువో మండలం ఆవారిధిభ్యః ఆవారిధి చతుస్సముద్రపర్యంతమిత్య



ర్థః \* ఆజ్ఞర్యాదాభివిన్యోరిత్యవ్యయిభావః - ప్రశాసదాజ్ఞాపయన్నపి. \* జక్షిత్యా  
దయష్షడిత్యభ్యస్తసంజ్ఞా - నాభ్యస్తాచ్చతురితి నుమాగమప్రతిషేధః - త్వత్ త్వత్తః  
ఏవ్యతీరాగమివ్యతీరాగామినీః - ధాతూనామనేకార్థత్వాదుక్తార్థసిద్ధిః - అథవా ఆత్  
పూర్వః పాఠః \* ఏత్యేథత్యున్వితి వృద్ధిః - లృటస్సద్వేతి శతృప్రత్యయః-ఉగిత  
శ్చేతి జీప్, ఆచ్ఛీనద్యోర్నుమితి వికల్పాన్నమభావః-భియో భయహేతూన్ విషద  
ఇత్యర్థః - చింతయతి ఆలోచయత్యేవ. స ఏవాహ, అహో బలవద్విరోధితా  
దురంతా దుష్టావసానా సార్వభౌమస్యాపి ప్రబలైస్సంపన్నైస్సహ వైరమనర్థ  
పర్యవసామ్యేవేత్యాశ్చర్యం - సామాన్యేన విశేషసమర్థనరూపోఽర్థాంతరన్యాసోఽ  
లంకారః.

అవ. నను గూఢాకారేంగితస్య తస్య భయం త్వయా కథం నిరధారీత్యత్రాహ.—

మూ. కథాప్రసంగేన జన్మైరుదాహృతా  
దనుస్త్వతాఖండలసూనువిక్రమః,  
తవాభిధానాద్వ్యథతే నతానన  
సుదుస్సహాంత్రపదాదివోరగః.

౨౪

వ్యా. కథేతి. కథాప్రసంగేన గోష్ఠీవచనేన, జన్మైః-తత్రత్యైరిత్యర్థః-అన్యత్ర  
కథాప్రసంగేన విషవైద్యేన. ని. 'కథాప్రసంగో వార్తాయాం విషవైద్యేపి వాచ్యవదితి  
విశ్వః-ఏకవచనస్యాతంత్రత్వాజ్జనవిశేషణం, యద్వా కథాప్రసంగే ఇనాశ్చ తే జనాశ్చే  
త్యేకం పదం-ఉదాహృతాదుచ్చరితా త్తవాభిధానాన్నామధేయాత్ - స్తారకాద్ధేతోః  
హేతావీతి పంచమీ. ని. 'ఆఖ్యాప్యో అభిధానం చ నామధేయంచ నామచే'  
త్యమరః-అన్యత్ర తవాభిధానాత్ - నామైకదేశే నామగ్రహణమితి న్యాయాత్  
తశ్చ వశ్చ తవ తార్హ్యవాసుకీ తయో రభిధానం యస్మిన్ పదే తస్మాత్ - ఆనుస్త్వతా  
ఖండలసూనువిక్రమః స్త్వతార్జునపరాక్రమస్సన్ - సుదుస్సహాదతిదుస్సహాత్  
మంత్రపదాంత్రశబ్దాత్ స్తారకాద్ధేతోః - ఆఖండలసూనురింద్రానుజ ఉపేంద్రో  
విష్ణురితి యావత్. ని. 'సూనుః పుత్రేఽనుజేరవా' వితి విశ్వః - తస్య విః పక్షీ  
గరుడ ఇత్యర్థః - తస్య క్రమః పాదవిక్షేపః - సోఽనుస్త్వతో యేన స తథోక్తః-  
స్త్వతగరుడమహిమా ఉరగ ఇవ నతాననస్సన్ - వ్యథతే దుఃఖాయతే. ని. 'షీడా  
బాధా వ్యథా దుఃఖ' మిత్యమరః. అత్యుక్తటభయరోహదివికారా దుర్వారా ఇతి  
భావః. శ్లో. 'సర్వతో జయమస్విచ్ఛేత్పుత్రాదిచ్ఛేత్పరాజయ' మితి న్యాయా  
'త్పిశ్యసమో జ్యేష్ఠ' ఇతి న్యాయాచ్చార్జునోత్కర్ష కథనం యుధిష్ఠిరస్య భూషణమేవేతి  
చర్చ మవదాతం.

అవ. నిగమయతి.—

మూ. తదాశు కర్తుం త్వయి జిహ్వాముద్యతే  
విధీయతాం తత్ర విధేయ ముత్తరమ్,  
పరప్రణీతాని వచాంసి చిన్వతాం  
ప్రవృత్తిసారాః ఖలు మాదృశాం గిరః.

౨౫

వ్యా. తదితి. తత్తస్మాత్కారణాత్ త్వయి జిహ్వాం కపటం కర్తుముద్యతే త్వాం జిహ్వాం గావితి భావః తత్ర తస్మిన్ దుర్యోధనే విధేయం కర్తవ్యముత్తరం ప్రతి క్రియా ఆశు శీఘ్రం విధీయతాం - క్రియతాం, నను కర్తవ్యమపి త్వయైవోచ్యతా మితిచే త్తత్రాహ—పరేతి. పరప్రణీతాని పరోక్తాని వచాంసి చిన్వతాం సంగృహ్ణతాం మాదృశాం వార్తాహరిణామిత్యర్థః గిరః ప్రవృత్తిసారాః వార్తామాత్ర సారాః ఖలు. ని. 'వార్తాప్రవృత్తిర్వృత్తాంత' ఇత్యమరః - వార్తామాత్రవాదినో వయం న తు కర్తవ్యార్థోపదేశసమర్థాః అత స్త్వయైవ సిద్ధార్థ్యం కార్యమితి భావః - సామాన్యేన విశేషసమర్థనాదర్థాంతరన్యాసోఽలంకారః.

అవ. తతో యుధిష్ఠిరేణ కిం కృతమిత్యుక్తాహ.—

మూ. ఇతీరయిత్వా గిర మాత్తసత్క్రియే  
గతేఽథ పత్యౌ పనసన్నివాసినామ్,  
ప్రవిశ్య కృష్ణాసదనం మహీభుజా  
తదాచచక్షేఽనుజసన్నిధౌ పచః.

౨౬

వ్యా. ఇతీతి. పనసన్నివాసినాం పత్యౌ పనేచరాధిపే ఇతీత్యం గిరం వాచమీర యిత్వా ఉక్త్వా ఆత్తసత్క్రియే గృహీతపారితోషికే గతే సతి - తుష్టిదానమేవ చారాణాం హి వేతనం తే హి తల్లాభా త్స్వామికార్యేష్వతీవ త్వరంత ఇతి నీతి వాక్యాన్పుతే - అథ మహీభుజా రాజ్ఞా కృష్ణాసదనం ద్రౌపదిభవనం ప్రవిశ్యానుజస్య సన్నిధౌ తద్వనేచరోక్తం పచః వాక్య మాచచక్షే ఆఖ్యాతం అథవా కృష్ణేతి పదచ్ఛేదః- సదనం ప్రవిశ్య అనుజసన్నిధౌ తద్వచః కృష్ణా ఆచచక్షే ఆఖ్యాతా. \* చక్షి జోదుహాదే ద్వికర్తృకత్వా దప్రధానే కర్తృణి లిట్.

అవ. తతో ద్రౌపది కిమకారీతి విత్యుక్తాహ.—

మూ. నిశమ్య సిద్ధిం ద్విషతామపాకృతీ  
స్తత స్తతస్త్వా వినియంతుమక్షమా,  
నృపస్య మన్యువ్యవసాయదీపినీ  
రుదాజహర ద్రుపదాత్తజా గిరః.

౨౭

వ్యా. నిశమ్యేతి. తతో ద్రుపదాత్తజా ద్రాపదీ ద్విషతాం సిద్ధిం వృద్ధిరూపాం  
నిశమ్య ఆకర్ణ్య తతస్తదనంతరం తతో ద్విషద్యభిః ఆగతా స్తతస్త్వాః. \* ఆప్య  
యాత్త్యబితి త్యవ్-అపాకృతీ రపకారాణ్ కేశాపకర్షణాదీన్ వినియంతుం నిరోధుం  
అక్షమా సతీ నృపస్య యుధిష్ఠిరస్య మమ్యవ్యవసాయయోః క్రోధోద్యోగయోః దీప్తిన్ః  
సంపర్ధినీః గిరో వాచః - ఉదాజహర జగాద.

అవ. నృపమనుజ్ఞాపయితుమాహ.—

మూ. భవాదృశేషు ప్రమదాజనోదితం  
భవత్యధిక్షేప ఇవానుశాసనమ్,  
తథాపి వక్తుం వ్యవసాయయంతి మాం  
నిరస్తనారీసమయా దురాధయః.

౨౮

వ్యా. భవాదృశేష్వితి. భవాదృశాః భవద్విధాః పండితా ఇత్యర్థః - తేషు  
విషయే. \* త్యదాదిష్విత్యాదినా కర్ణ, ఆసర్వనామ్న ఇత్యాకారాదేశః - ప్రమ  
దాజనోదితం స్త్రీజనోక్తం. \* వదేః క్తః—వచిస్వపీత్యాదినా సంప్రసారణం, అను  
శాసనం నియోగవచనమధిక్షేపః తిరస్కార ఇవ భవతి, అతో న యుక్తం వక్తుమిత్యర్థః-  
తథాపి వక్తుమనుచితలేష్వి - నిరస్తనారీసమయాస్త్యాజితశాలీనతారూపస్త్రీసమాచారాః  
ని. 'సమయాశ్శపథాచార కాలసిద్ధాంత సంవిద' ఇత్యమరః. దురాధయః  
సమయోల్లంఘనహేతుత్వాద్దుష్టా మనోవృథా. ని. 'పుంస్యాధిర్తానసీ వ్యథే'  
త్యమరః. మాం వక్తుం వ్యవసాయయంతి ప్రేరయంతి ప్రోత్సహయంతీత్యర్థః-  
నకించిదయుక్తం దుఃఖినామితి భావః.

అవ. ఏవమనుజ్ఞాప్య కిముక్తం తయేత్యత్రాహ.—

మూ. అఖండమాఖండలతుల్యధామభి  
శ్చిరం ధృతా భూపతీభిస్సవంశజైః,  
త్వయాత్తహస్తేన మహీ మదచ్యుతా  
మతంగజేన స్రగివాపవర్జితా.

౨౯

వ్యా. అఖండమితి. అఖండలతుల్యధామభి రింద్రతుల్యప్రభావైః. ని. 'ధామ  
రక్తా గృహే దేహే స్థానే జన్మప్రభావయో' రితి హేమః - స్వవంశజైః భూపతిభి  
ర్భరతాదిభిశ్చిరమఖండమవిచ్ఛిన్నం ధృతా మహీ త్వయా మదం చ్యోతతీతి  
మదచ్యుత్ - క్విప్ - తేన మదస్రావిణా మతంగజేన స్రగివ ఆత్మహస్తేన స్వకరేణ  
స్వచాపత్యేనేత్యర్థః - అపవర్జితా పరిహృతా - స్వదోషాదేవాయమనర్థాగమ ఇతి  
భావః-(కులక్రమాగ తామహీ భవతా అకారణమేవ త్యక్తా అతస్త్వత్కృతో హ్యయ

మనర్థః - యథా మత్తద్విప్రో మాలావిసర్జనే పునరాదానే చ స్వయమేవ సమర్థః - తథా భవానపి ఉపేక్షయా త్యక్తామపి మహిం స్వీకర్తుం సమర్థ ఇతి నిందాస్తుత్యా ప్రోత్సాహాయతిస్త.)

అవ. స్వదోషాదేవాయమనర్థాగమ ఇత్యుక్తం స చ దోషః కుటిలేష్వకాటిల్యమే వేత్యాహ. —

మూ. ప్రజంతి తే మూఢధియః పరాభవం  
భవంతి మాయావిషు యే న మాయినః,  
ప్రవిశ్య హి ఘ్నుంతి శతాస్తథావిధా  
న సంవృతాంగాన్ని శితా ఇవేషవః.

30

వ్యా. ప్రజంతి. మూఢధియో నిర్వివేకబుద్ధయ స్తే పరాభవం ప్రజంతి - యే మాయావిషు మాయావత్సు విషయే \*అస్తాయామేధేత్యాదినా వినిప్రత్యయః - మాయినో మాయావంతః \* వ్రీహ్యదిత్వాదినిప్రత్యయః - న భవంతి - అత్రై వార్థాంతరం న్యున్యతి ప్రవిశ్యేతి - శతాః గూఢవిప్రియకారిణో ధూర్తా స్తథావిధాన కుటిలానసంవృతాంగాన్ అవర్తితశరీరాన్ - నిశితా ఇషవ ఇవ ప్రవిశ్య ప్రవేశం కృత్వా ఆత్మీయా భూత్వా ఘ్నుంతి హింసంతి హి, అర్జవం హి కుటిలేషు ననీతిరితి భావః.

అవ. నచ లక్ష్మీచాంచల్యాదయమనర్థాగమః, స్వోపేక్షాదోషమూలత్వాదిత్యా శయేనాహః —

మూ. గుణానురక్తామనురక్తసాధనః.

కులాభిమానీ కులజాం నరాధిపః,

పరైః స్వదన్యః క ఇవాపహారయే

న్మనోరమామాత్మ వధూమివ శ్రియమ్.

31

వ్యా. గుణేతి. అనురక్తసాధనోఽనుకూలసహాయవాన్ - ఉక్తం చ కామందకీయే. శ్లో. 'ఉద్యోగాదనివృత్తస్య సుసహాయస్య ధీమతః, ఛాయేవానుగతా తస్య నిత్యం శ్రీస్సహచారిణీ' తి. అనురక్తశాసన ఇతి పాఠే సమస్తజనాభిలషితశిక్ష ఇత్యర్థః - కులాభిమానీ క్షత్రియత్వాభిమానీ కులీనత్వాభిమానీ చ - త్వదన్యస్తత్త్వోఽన్యః. \*అన్యారాదిత్వాదినా పంచమీ-కఇవ నరాధిపా గుణైః సంధ్యాదిభిః సౌందర్యాదిభిశ్చ అనురక్తాం స్వానురాగిణీం కులజాం కులక్రమాదాగతాం కులీనాం చ - మనోరమాం మనోహరాం శ్రియం సంపదం ఆత్మ వధూమివ స్వభార్యామివ. ని. 'వధూర్జాయాం స్నుషా స్త్రీచే' త్యమరః - పరైశ్శత్రుభిః అన్యైశ్చ అపహారయేత్స్వయమేవాపహారం కారయేదిత్యర్థః - కళత్రాపహరప్లక్ష్యపహరోపి రాజ్ఞా మానహానికరత్వాదనుపేక్షణీయ ఇతి భావః.

అప. అథ దశభిః కోపోద్దీపనం కరోతి. —

మూ. భవంతమేతర్హి మనస్విగర్హితే  
వివర్తమానం నరదేవవర్తని,  
కథం న మమ్యుష్ష్వలయత్యుదీరిత  
శ్శమీతరుం శుష్కమివాగ్నిరుచ్ఛిఖిః.

32

వా. భమశమితి. హే నరదేవ నరేంద్ర-ఏతర్హి దానీం అస్మిన్నాపత్కాలేపీ  
త్యర్థః సి. 'ఏతర్హి సంప్రతీదాసేమధునా సాంప్రతం తథే' త్యమరః. \* ఇదమోర్హి లితి  
ర్హి ప్రశ్నయః - ఏతే తా రథోరిత్యేతాదేశః - ఆపదమేవాహ - మనస్విగర్హితే  
శూరజుగుప్సతే షర్త్తసి మార్గే వివర్తమానం-శత్రుకృతాం దుర్దశామనుభవంతమిత్యర్థః -  
భవంతం త్వాం-ఉదీరితః ఉద్దీపితో-మమ్యుః శ్రోధః శుష్కం నీరసం. \* శుష్కః క ఇతి  
నిష్ఠాతకారస్య క కారాదేశః-శమీచాసౌ తరుశ్చేతి విశేషణసమాసః తం శమీతరుం శమీ  
గ్రహణం శీఘ్రజ్వలనస్వభావాత్ కృతం-ఉచ్ఛిఖి ఉద్గతజ్వాలః. ని. 'ఘృణిజ్వాలేఅపిశిఖే'  
ఇత్యమరః. — అగ్నిః వహ్నిరివ కథం నజ్వలయతి జ్వలయితుముచితమిత్యర్థః. \* మితాం  
హ్రస్వః ఇతి హ్రస్వః.

అప. నన్వంతశ్శత్రుత్వాదయం శ్రోధ స్త్యాజ్య ఏవేత్యాశంక్యాహ. —

మూ. అవంధ్యకోపస్య నిహంతురాపదాం  
భవంతి వశ్యాస్త్వయమేవ దేహినః,  
అమర్షశూన్యేన జనస్య జంతునా  
నజాతహర్దేన చవిద్విషాదరః.

33

వా. అవంధ్యేతి. అవంధ్యః - కోపో యస్య తస్య అవంధ్యకోపస్య-అతఏవ ఆప  
దాం నిహంతుః నిగ్రహానుగ్రహసమర్థస్త్యేత్యర్థః - పుంస ఇతి శేషః - దేహినో జంతవః  
స్త్వయమేవ వశ్యా వశంగతా భవంతి. \* వశంగత ఇతి యత్ప్రత్యయః - అతః కోపి  
నా భవితవ్యమిత్యర్థః - వృతిరేకే త్వనిష్టమాచక్షే - అమర్షశూన్యేన నిష్కృపేన  
జంతునా - కన్యయా శోక ఇతివత్ హేతౌ తృతీయా - హృదయస్య కర్తృ హర్షా  
స్నేహః. ని. 'ప్రేమా నా ప్రియతా హర్షం ప్రేమ స్నేహ' ఇత్యమరః. \* యువాదిత్వా  
దజ్ఞప్రత్యయః-హృదయస్య హృల్లేఖయదాత్ లాసేష్వితి హృదాదేశః-జాతహర్దేన జాత  
స్నేహేన సతా జనస్యాదరః ప్రీతి ర్నాస్తి - విద్విషా ద్విషతా చ సతా ఆదరో న -  
అమర్షహీనస్య రాగద్వేషావకించిత్రురత్వాదగణ్యావిత్యర్థః, అథవా విద్విషా సతా దరో  
భయం న, ని. 'దరోఽస్త్రియాం భయే శ్వభ్ర' ఇత్యమరః. ఏతస్మిన్నేవ ప్రయోగే  
సంధివశాద్విధా పదచ్ఛేదః పుంవాక్యేషు న దోషః - అతస్మాన్నే కోపః కార్యః త్యాజ్య  
స్త్యస్థానే కోప ఇతి భావః.



మూ. పరిభ్రమన్ లోహితచందనోచితః

పదాతిరంతర్గిరి రేణురూషితః,

మహారథస్సత్యధనస్య మానసం

దురోతి నోకచ్చిదయం వృకోదరః.

38

వ్యా. పరిభ్రమన్తి. లోహితచందనోచితః ఉచితలోహితచందనః ఆహితాగ్నాన్య  
దిత్వాత్ సాధుః - అభ్యస్తరక్తచందన ఇత్యర్థః. ని. 'అభ్యస్తే పృచితం న్యాయ్య' మితి  
యాదవః-మహారథోరథచారీ ఉభయత్రాపి ప్రాగితి శేషః-అద్య తు రేణురూషితో ధూళి  
చ్ఛురితః - పద్భ్యామతతి గచ్ఛతీతి పదాతిః - పాదచారీ. \* అజ్యతిభ్యాంచేత్యనువృత్తౌ  
పాదేచేత్యాణాదిక ఇణ్యైశ్చయః - సాదస్య పదాజ్యాలిగోపహ తేష్వితి పదాదేశః-అంశ  
ర్గిరి గిరిషు. \* అవ్యయం విభక్తిత్యాదినా విభక్త్యర్థేఽవ్యయాభావః - గిరేశ్చ సేనకృతి  
వికల్పా త్సమాసాంతాభావః - పరిభ్రమన్ సంచరన్నయం వృకోదరో భీమః సత్యధన  
స్యేతి సోల్లుతనవచనం - అద్యాపి సత్యమేవ రక్ష్యతే నతు భ్రాతర ఇతి భావః - తవేతి  
శేషః - మానసం నోదురోతి కచ్చిన్న పరితాపయతి కిం. ని. 'కచ్చితామప్రవేదన'  
ఇత్యమరః-స్వాభిప్రాయావిష్కరణం కామప్రవేదనం.

అవ. ఇత్యేవం వృకోదరే దయోత్పాదనేన రోషోద్దీపనమభిధాయ ధనంజయం  
ప్రత్యాహ. -

మూ. విజిత్య యః ప్రాజ్యమయచ్ఛగుత్తరాన్

కురూనకుప్యం వసు వాసవోపమః,

స వల్కవాసాంసి తవాధునా హరన్

కరోతి మన్యుం న కథం ధనంజయః.

39

వ్యా. విజిత్యేతి. ఉపమాయతేఽనయేత్యుపమా, ఆశశ్చోపసర్గ ఇత్యజ్ఞే, వాసవః  
ఇంద్రః ఉపమా యస్య స వాసవోపమః ఇంద్రతుల్యో యో ధనంజయః - ఉత్తరాన్  
కురూ న్నేరోరుత్తరానమానుషాన్ దేశవిశేషాన్ విజిత్య ప్రాజ్యం ప్రభూతం. ని.  
'ప్రభూతం ప్రచురం ప్రాజ్య' మిత్యమరః - కుప్యాదన్యదకుప్యం హేమరూపాత్తకం.  
ని. 'స్యా త్కోశశ్చ హిరణ్యం చ హేమరూప్యే కృతాకృతే, తాభ్యాం యదన్య  
త్తత్కుప్య' మిత్యమరః-వసు ధనం అయచ్ఛత్ \* దత్తవాన్ పాశ్మేత్యాదినా దాణో  
యచ్ఛాదేశః - స ధనంజయతీతి ధనంజయోఽర్జునః. \* సంజ్ఞాయాం భృత్యౌవృజీ  
త్యాదినా ఖచ్ ప్రత్యయః-అరుద్ధిష్ఠదిత్యాదినా ముమాగమః - అధునా ఆస్తిన్కాలే  
అధునేతి నిపాతనాత్సాధుః ‡ - తవ వల్కవాసాంస్యాహరన్ సంపాదయన్ -

‡ ఇదంశబ్దాదధునాచేతి సూత్రేణాధునాప్రత్యయే ఇదమ ఇతితీతాదేశే యస్యే  
తిచేతీకారణోపే అధునేతిరూపమితి ప్రక్రియాలేఖనం యుక్తమ్.

కథం తవ మన్యుం క్రోధం దుఃఖం వా న కరోతి - (అథవా వల్కువాసాంస్యాహరక్ ధారయక్ - తవ మన్యుం కథం నకరోతి) - ధనంజయగ్రహణం ప్రావీణ్యప్రకటనార్థం.

అవ. నమలసహదేవౌ ప్రత్యాహ.

మూ. వనాంతశయ్యా కఠినీకృతా కృతీ  
కచాచితౌ విష్వగివాగజౌ గజౌ,  
కథం త్వమేతౌ ధృతిసంయమా యమా  
విలోకయన్నుత్సహసే న బాధితుమ్.

31

వ్యా. వనాంతేతి. వనాంతో వనభూమిరేవ శయ్యాతయా కఠినీకృతాకృతీ కఠినీ కృతదేహకా. ని. 'ఆకారోదేహ ఆకృతి' రితి వైజయంతీ, విష్వక్సమంతతః. ని. 'సమం తతస్తు పరితః సర్వతో విష్వగిత్యపీ' త్యమరః-కచాచితౌ కచవ్యాప్తౌ విక్రీర్ణకేశావిత్యర్థః - ఆతపీవ అగజౌ గిరిసంభవౌ గజా వివస్థితౌ ఏతౌ యమా యుగ్తజాతౌ మాద్రీపుత్రా విత్యర్థః. ని. 'యమో దండధరే ధ్వాంతే సంయమే యమజేపిచే' తి విశ్వః-విలోకయం స్త్వం కథం ధృతిసంయమా సంతోషనియమా. ని. 'ధృతిర్యోగాంతరే దైర్యే ధారణా ధ్వరతుష్టి' స్వితి విశ్వః-బాధితుం నోత్సహసే నప్రవర్తసే. శకధృషేత్యాదినా తుముక్. అహో తే మహద్దైర్యమితి సోల్లంఠనం వచనం.

అవ. అథ రాజ్ఞో దుర్దశాం దర్శయితు + ముపోద్ఘాతమాహ. —

మూ. ఇమామహం వేద న తావకీం ధియం  
విచిత్రరూపాః ఖలు చిత్తవృత్తయః,  
విచింతయంత్యా భవదాపదం పరాం  
రుజంతి చేతః ప్రసభం మమాధయః.

32

వ్యా. ఇమామితి. ఇమాం వర్తమానాం తవేమాం. తావకీం త్వదీయాం.\* తస్యేద మిత్యణ్ప్రత్యయః - తవకమమకావేకవచన ఇతి తవకాదేశః - ధియమాపద్విషయాం త్వచ్చిత్తవృత్తిం అహం న వేద కీదృశీ వా నవేద్మి - పరబుద్ధేరప్రత్యక్షత్వాదితి భావః. \* విదో : లటో వేతి ణలాదేశః - నచాత్తదృష్టాంతేనాపన్నత్వాద్దుఃఖత్వ మనుమాతుం శక్యతే - ధీరాదిష్వనైకాంతికత్వాదిత్యాశయేనాహ - చిత్తవృత్తయః చిత్తవ్యాపారాః విచిత్రరూపాః ధీరాధీరాద్యనేకప్రకారాః ఖలు - కింతు పరాముత్కృష్టాం భవదాపదం విచింతయంత్యాః భావయంత్యాః మమ చేతశ్చిత్తం ఆధయో మనోవ్యధాః \* ఉపసర్గే ఘోః కిరితి కి ప్రత్యయః ప్రసభం ప్రసహ్య రుజంతి భంజంతి. \* రుజో భంగ ఇతి ధాతో ర్లట్ - పశ్యతామపి దుస్సహదుఃఖభజనసీ

+ ప్రకృతార్థం వర్ణయితు మర్థాంతరవర్ణన ముపోద్ఘాతః.



త్వద్విపత్తిరనుభవితారం త్వాం న వికరోతీతి మహాచ్ఛిత్రమిత్యర్థః - చేత ఇతి. రుజా  
ర్థానాం భావవచనానామజ్వరేతి షష్ఠీ నభవతి - తత్ర శేషాధికారాచ్ఛేషత్వస్యా  
వివక్షితత్వాదితి.

అవ. తదాపదమేవ శ్లోకత్రయేణాహ. —

మూ. పురాధిరూఢశ్శయనం మహాధనం  
విబోధ్యనే యస్తున్మగీతిమంగళైః,  
అదభ్రదర్భామధిశయ్య సస్థలీం  
జహాసి నిద్రామశివైశ్శివారుతైః.

3౮

వ్యా. పురేతి. యస్తుం మహాధనం బహుమూల్యం శ్రేష్ఠమిత్యర్థః. ని. 'మహా  
ధనం మహామూల్య' ఇతి విశ్వః - శయనం శయ్యామధిరూఢస్సౌ స్తుతిః గుణో  
త్కర్షకధనం, గీతిః గానం, మంగళం చ ఇష్టదేవతాదేశపచనం, తేషాం ద్వంద్వః  
తైః, యద్వా స్తుతయో గీతయశ్చ తా ఏవ మంగళాని తైః కరణభూతైః పురా విబో  
ధ్యనే వైతాశికైరితి శేషః - పూర్వం విబోధిత ఇత్యర్థః పురి లుఙ్ఘ్యంతే ఇతి భూ  
తార్థే లట్ - సత్త్వం అదభ్రదర్భాం బహుళకుశాం. ని. 'అదభ్రం బహుళం బహు'  
ఇతి. 'అస్త్రీ కుశం కుఢో దర్భ' ఇతిచామరః. స్థలీమకృత్రిమభూమిం. \* జానపదే  
త్యాదినా అకృత్రిమార్థే జీష్ - ఏతేన దుస్సహస్పర్శత్వముక్తం, అధిశయ్య శయిత్వా  
అధిశీజ్ఞస్థానాం కర్తేతి కర్తృత్వం. \* ఆయజ్ఞిక్షితీత్యయజాదేశః, అశివైరమంగళైః  
శివారుతైః శ్రోష్టువాశితైః. ని, 'శివా హరీతకీ శ్రోష్ట్ర శమీ నద్యామలక్ష్మభే' ఇతి  
వైజయంతీ - నిద్రాం జహాసి - అద్యేతి శేషః.

మూ. పురోపనీతం నృప రామణీయకం  
ద్విజాతీశేషేణ యదేతదంధసా,  
తదద్య తే వన్యఫలాశినః పరం  
పరైతి కార్మ్యం యశసా సమం వపుః.

3౯

వ్యా. పురేతి. హే నృప యదేతత్పురోవర్తి వపుః పురా ద్విజాతీశేషేణ ద్విజ  
భుక్తావశిష్టేన - అంధసా అన్నేన. ని. 'భిస్సాస్త్రీ భక్తమంఘోఽన్న' మిత్యమరః -  
ద్యే జాతీ-జన్తనీ యేషాం తే ద్విజాతయః-తదుక్తం. శ్లో. 'జన్తనా జాయతే శూద్ర  
స్సంస్కర్ద్వైజ ఉచ్యత' ఇతి. 'దంతవిప్రాండజాద్విజా' ఇత్యమరః - రమణీ  
యస్య భావో రామణీయకం - మనోహరత్వముపనీతం ప్రాపితం. \* నయతేర్ద్వి  
కర్తృకత్వా త్ప్రధానే కర్తృణి క్తః, 'ప్రధానకర్తృణ్యభ్యే లాదీనాహుర్ద్వికర్తృణా'  
మితి వచనాత్, అద్య వన్యఫలాశినస్తే తవ తద్వపుః - యశసా సమం పరమతి

మాత్రం కార్యం పరైతి ప్రాప్నోతి ఉభయమపి తీయత ఇత్యర్థః - అత్ర సహా క్షీరలంకారః-తదుక్తం కావ్యప్రకాశే - శ్లో. “సా సహా క్షీరహార్థస్య బలాదేకం ద్వివాచక” మితి.

మూ. అనారతం యా మణిపీఠశాయినా

వరంజయద్రాజశిరస్సజాం రజః,

నిషీదతస్తా చరణౌ వసేషు తే

మృగద్విజాలూనశిఖేషు బర్హిషామ్.

౪౦

వ్యా. అనారతమితి. అనారతమజస్రం మణిపీఠశాయినౌ మణిమయపీఠస్థాయినౌ యా చరణౌ రాజశిరస్సజాం నమద్భూపాలమాశిస్రజాం రజః పరాగః అరంజయత్ - తా తే చరణౌ మృగైర్ద్విజైః తపస్విభిశ్చ ఆలూనశిఖేషు చిన్నాగ్రేషు - యద్వా మృగాణాం ద్విజైర్దంతైః ఆలూనశిఖేషు బర్హిషా కుశానాం. ని. ‘బర్హిః కుశమా తాశయో’ రితి విశ్వః - వసేషు-నిషీదతః తిష్ఠతః.

అవ. నను సర్వప్రాణిసాధారణ్యామాపది కా పరిదేవనే త్యత్రాహ. —

మూ. ద్విషన్నిమిత్తా యదియం దశా తత

స్సమూలమున్మూలయతీవ మే మనః,

పరైరపర్యాసితవీర్యసంపదాం

పరాభవోఽప్యత్సవ ఏవ మానినామ్.

౪౧

వ్యా. ద్విష ఇతి. యద్యతః కారణాదియం దశా ఈదృశ్యవస్థా. ని. ‘దశావర్తా వవస్థాయా’ మితి విశ్వః - ద్విషంతో నిమిత్తం యస్యాస్సా ద్విషన్నిమిత్తా శత్రుకృతే త్యర్థః - ద్విషోఽమిత్రే ఇతి శతృప్రత్యయః, తతస్తస్తాన్తే మతః సమూలం నిశ్శేష మున్మూలయతీవోత్పాటయతీవ దైవికీత్వాపన్నదుఃఖాయేత్యాహ - పరైరితి. పరైః శత్రుభిరపర్యాసితా అపర్యావర్తితా అధ్వంసితా వీర్యసంపద్యేషాం తేషాం మాని నాం-పరాభవో విపదపి ఉత్సవ ఏవ ఆనంద ఏవేతి - వైధర్మ్యేణార్థాంతరన్యాసః, మానహనిర్దుస్సహానత్వాపదితి భావః - యద్వా-కిం భవత్యా ఏవ అస్తాకమపి తుల్య మేవేత్యత్రాహ (పరైరితి. పరైరపర్యాసితవీర్యసంపదాం మానినాం భవతాం - పరా భవోఽప్యత్సవఏవేత్యాత్మకేశం ప్రకటయతి పరాభవముఖేన.)

అవ. తర్హి కిం కార్యమిత్యత ఆహ. —

మూ. విహాయ శాంతిం నృప ధామ తత్పునః

ప్రసీద సంధేహి వధాయ విద్విషామ్,

వ్రజంతి శత్రూనవధూయ నిస్పృహః  
శ్శమేన సిద్ధిం మునయో న భూభృతః.

౪౨

వ్యా. విహాయేతి. హేన్యవ శాంతిం శమం విహాయ తత్ప్రసిద్ధం ధామ తేజః  
విద్విషాం వధాయ పునస్సంధేహి అంగీకురు - ప్రసీద ప్రసన్నో భవ - ప్రార్థనాయాం  
లోట - నను శమేన కార్యసిద్ధౌ కిం క్రోధేనేత్యత్రాహ. వ్రజంతి. నిస్పృహః నిరీప్సాః  
మునయః శత్రూన్ అవధూయ నిర్జిత్య-శమేన క్రోధవర్జనేన సిద్ధిం అభీష్టసిద్ధిం మోక్షా  
ఖ్యాం వ్రజంతి, భూభృతస్తు నవ్రజంతి - కైవల్యకార్యవద్రాజకార్యం న శాంతిసాధ్య  
మిత్యర్థః.

అవ. నృపధామైవ నాస్తీత్యాశంక్య సత్తాం ప్రకటయితుమాహ.

మూ. పురస్సరా ధామవతాం యశోధనా  
సుదుస్సహం ప్రాప్య నికారమిదృశం,  
భవాదృశాశ్చేదధిగుర్వతే రతిం  
నిరాశ్రయా హంత హతా మనస్వితా.

౪౩

వ్యా. పురస్సరా ఇతి. కించ ధామవతాం తేజస్వినాం-మానవతామితి పాఠే  
అహంకారిణాం పరనికారాసహిష్ణూనామిత్యర్థః - పురస్సరంతీతి పురస్సరాః - అగ్రేసరాః  
\* పురోగ్రతోగ్రేషు సరేరితి టప్రత్యయః యశోధనాః భవాదృశాః - సుదుస్సహ  
మతిదుస్సహమిదృశముక్తప్రకారం నికారం పరాభవం ప్రాప్య రతిం సంతోషమధి  
గుర్వతే స్వీకుర్వతేచేత్తర్హి, హంత ఇతి ఖేదే, మనస్వితా అభిమానితా నిరాశ్రయా  
సతీ హతా నష్టా, తేజస్విజనైకశరణత్వాన్ననస్వితాయా ఇత్యర్థః - అతః పరాక్రమి  
తవ్యమితి భావః - యద్యప్యత్ర ప్రసహనస్యాసంగ తేరధిపూర్వాత్కరో తేరధేః  
ప్రసహనే ఇత్యాత్మనేపదం న భవతి - ప్రసహనం పరిభవ ఇతి కాశికా-తథాప్యస్యా  
కర్తృభిప్రాయవివక్షాయామేవ ప్రయోజకత్వాత్కర్తృభిప్రాయే స్వరితఞ్జిత ఇత్యాత్మ  
నేపదం సిద్ధం.

అవ. సత్యపి తస్మిన్ ధామని న తత్ర రుచిరిత్యత్రాహ.—

అథ క్షమామేవ నిరస్తవిక్రమశ్చిరాయ పర్యేషి సుఖస్య సాధనమ్,  
విహాయ లక్ష్మీపతిలక్ష్మ కార్తుకం జటాధరస్సృజౌహుధీహ పావకమ్.

వ్యా. అథేతి. అథ పక్షాంతరే - నిరస్తవిక్రమస్సృజౌ చిరాయ చిరకాలేనాపి  
క్షమాం క్షాంతిమేవ. ని. 'క్షితిక్షాంత్యోః క్షమే' త్యమరః. సుఖస్య సాధనం పర్యేషి అవ  
గచ్ఛతి నిశ్చినోషీత్యర్థః - తస్మా లక్ష్మీపతిలక్ష్మ రాజచిహ్నం' కార్తుకం విహాయ - ధరతీతి

ధరః. పచాద్యచ్, జటానాం ధరో జటాధరో జటిలస్సక్ - ఇహ వనే పావకం  
జుహుధి పావకే హోమం కుర్విత్యర్థః' అధికరణే కర్తవ్యోపచారః, విరక్తస్య కిం ధను  
షేత్యర్థః. \*హరుల్యాభ్యహే ర్ధి'రితి ధిరాదేశః.

అవ. అథ సమయోల్లాంఘనాద్భిభేషి - తదపి నకించిదిత్యాహ. —

న సమయపరిరక్షణం క్షమం తే నికృతిపరేషు పరేషు భూరిధామ్నః,  
అరిషు హి విజయార్థినః క్షీణీశా విదధతి సోపధి సంధిదూషణాని.

వ్యా. నసమయేతి. పరేషు శత్రుషు - నికృతిః శాత్యం పరం ప్రధానం యేషు  
తేషు తథోక్తేషు - అపకారతత్పరేషు సత్సు - భూరిధామ్నః మహాజనః ప్రతీకార  
క్షమస్యేత్యర్థః - తే తవ సమయః త్రయోదశసంవత్సరాన్ వనే వత్స్యామిత్యేవం  
రూపా సంవిత్. ని. 'సమయాశ్శపథాచారకాలసిద్ధాంతసంవిద' ఇత్యమరః - తస్య పరి  
రక్షణం ప్రతీక్షణం న క్షమం న యుక్తం. ని. 'యుక్తేక్షమంశక్తేహితేత్రిప్లిత్యమరః.  
హి యస్తాత్ విజయార్థినో విజగీషవః-క్షీణీశాః అరిషు విషయే సోపధి నకపటం యథా  
తథా - ని. 'కపటోఽస్త్రీ వ్యాజదంభోపథయశ్చద్వైతవ' ఇత్యమరః-సంధిదూషణాని  
విదధతి, కేనచిద్వ్యాజేన దోషమాపాద్య సంధిం విఘటయంతీత్యర్థః - శక్తస్య హి విజి  
గీషోస్సర్వథా కార్యసాధనం ప్రధానం అన్యత్సమయపరిరక్షణాదికమశక్తస్యేతిభావః  
అర్థాంతరన్యాసోలంకారః - పుష్పితాగ్రావృత్తం. తల్లక్షణం తు. శ్లో. 'అయుజినయుగ  
రేఫతోయకారో యుజిచనజౌ జరగాశ్చ పుష్పితాగ్రే'తి.

అవ. ఉక్తమర్థమాశీర్వాదపూర్వకముపసంహరితి. —

మూ. విధిసమయనియోగా ద్దీప్తిసంహరిజిహ్వాం

శేధిలవసుమగాధే మగ్నమాపత్ప్యయోధౌ,

రిపుతిమిరముదస్యోదీయమానం దినాదౌ

దినకృతమివ లక్ష్మీస్త్వాం సమభ్యేతు భూయః.

౪౬

ఇతి శ్రీభారవికృతౌ కిరాతార్జునీయే మహాకావ్యే

లక్ష్మీపదలాంఛనే ప్రథమస్సర్గః.

వ్యా. విధీతి. విధిరైవం ని, 'విధి ర్విధానే దైవేచే'త్యమరః-సమయః కాలః తయో  
ర్నియోగాన్నియమనాద్యేతోః, తయో ద్దురతిక్రమత్వా దితి భావః - యద్వా విధే  
స్సమయః - కాలః తస్య నియోగాత్సంబంధాత్ అగాధే దుష్టరే అపత్ప్యయోధిరివేత్యు  
పమితసమాసః, దినకృతమివేతి వక్ష్యమాణానుసారాత్-తస్మిన్ అపత్ప్యయోధౌ మగ్నం

సూర్యోపి సాయం సాగరే మజ్జతి అపరేద్యురున్తజ్జతి చేత్యాగమః-దీప్తిః ప్రతాపః  
 ఆతపశ్చ తస్యాస్సంహారేణ సంకోచేన జిహ్వామప్రసన్నం శిథిలవసుం శిథిలధనం అన్యత్ర  
 శిథిలరశ్మిం. ని. 'వచుర్దేవేఽగ్నారశ్చా చనవసుతోయే ధనేమణా' వితి వైజయంతీ-శిథిల  
 బలమితి పాఠే తు ఉభయత్రాపి శిథిలశక్తికమిత్యర్థః. శిథిలవశమితి పాఠే - వశఅభి  
 ప్రాయః, తథా లోకే ప్రయోగః, తద్వశే దేవదత్తో వర్తత ఇత్యాదిః - శిథిలదశమితి  
 పాఠే దశా ఆపస్థా - రిపుస్తిమిరమివ రిపుతిమిరం - ఉదశ్య నిరశ్య ఉదీయమాన  
 ముద్యుతం \* ఈజ్గతావితి ధాతో ర్దైవాదికాత్కర్తృ శానచ్-త్వాం దినాదౌ దిన  
 కృతమివ లక్ష్మీః భూయస్సమభ్యేతు భజతు \* ఆశిషి లిజ్జోటావితి లోట్ -  
 చమత్కారకారితయా మంగళాచరణరూపతయా చ సర్గాంత్యశ్లోకేషు లక్ష్మీశబ్ద  
 ప్రయోగః - యథాహ భగవాన్ భాష్యకారః. 'మంగళాదీని మంగళమధ్యాని  
 మంగళాంతాని చ శాస్త్రాణి ప్రథంతే, వీరపురుష కాణ్యాయుష్మత్పురుష కాణిచ  
 భవంతి, అధ్యేతారశ్చ ప్రవక్తారోభవంతీ'తి - పూర్ణోపమేయం - మాలినీవృత్తం -  
 తల్లక్షణస్తు. శ్లో. 'ననమయయయుతేయం మాలినీభోగిలోకై' రితి. సర్గాంత  
 త్వాద్వృత్తభేదః-యథాహ దంషీ. శ్లో, 'సర్గరసతివిస్తీర్ణైశ్చవ్యవృత్తైస్సుసంధిభిః  
 సర్వత్ర భిన్నపృథ్వాతైరుపేతం లోకరంజక' మితి. అథ కవిః కావ్యవర్ణ  
 నీయాఖ్యానపూర్వకం సర్గపరిసమాప్తిం కథయతి, ఇతీతి. ఇతి శబ్దః పరిసమాప్తా, భార  
 వికృతావితి కవినామకథనం, మహాకావ్య ఇతి మహచ్ఛబ్దేన లక్షణసంపత్తిస్సూ  
 చితా, కిరాతార్జునీయ ఇతి కావ్యవర్ణనీయయోః కథనం ప్రథమస్కంధః, సమాప్తఇతి  
 శేషః - ఏవముత్తరత్రాపి ద్రష్టవ్యం - కిరాతార్జునావధిక్రత్య కృతో గ్రంథః కిరాతా  
 ర్జునీయః. \* శిశుక్రంద ఇత్యాదినా ద్వంద్వాచ్ఛప్రత్యయః-రాఘవపాండవీయమితి.  
 వత్-తథాఘర్షణనపివాత్ర నాయకః కిరాతస్తు తదుత్కర్తాయ ప్రతిభటతయా వర్ణితః-య  
 థాహ దంషీ. శ్లో. పంశవీర్యప్రతాపాదీన్ వర్ణయిత్వా రిపోరపి, తజ్జయాన్నాయకో  
 త్కర్ష కథనం చ ధిరోతి న' ఇతి. అథాయం సంగ్రహశ్లోకః 'నేతా మధ్యమపాండవో  
 భగవతో నారాయణస్యాంశజస్తస్యోత్కర్ష కృతే త్వవర్ణ్యతతరాం దివ్యః కిరాతః  
 పునః, శృంగారాదిరసోజ్ఞ మత్ర విజయీ వీరః ప్రధానో రస శ్చైలాద్యాని చ వర్ణితాని  
 బహుశో దివ్యస్త్ర లాభః ఫల' మితి.

ఇతి శ్రీపదవాక్యప్రమాణ పారావారపారీణ శ్రీమహామహోపాధ్యాయ  
 కోలాచలమల్లినాథసూరివిరచితాయాం కిరాతార్జునీయవ్యాఖ్యాయాం  
 ఘంటాపథసమాఖ్యాయాం ప్రథమ స్కంధః.



# ద్వితీయ స్సర్గః.

అస. ఇతీత్యం సీతిమార్గదర్శనే కృతే సతి కిం జాతమిత్యత్రాహ. —

మూ. విహితాం ప్రియయా మనఃప్రియా  
మథ నిశ్చిత్త్య గిరం గరియసీమ్,  
ఉపపత్తిమదూర్జితాశ్రయం  
నృపమూచే వచనం వృకోదరః.

౧

వ్యా. విహితామితి. అథ వృకోదరో భీమః - ప్రియయా ద్రౌపద్యా ప్రియా  
గ్రహణమస్యా హితోపదేశతాత్పర్యసూచనార్థం - విహితాం అభివిహితామిత్యర్థః -  
విపూర్వస్య దధాతేః క్రియాసామాన్యవాచినో యోగ్యవిశేషపర్యవసానాత్ - మనఃప్రియా  
మభిమతార్థయోగాన్తనోహరాం - విశేషణద్వయేనాపి గిరో గ్రాహ్యత్వ ముక్తం - గిరం -  
గరియసీం సారవత్తరాం నిశ్చిత్త్య నృపం యుధిష్ఠిరం - ఉపపత్తిమత్ యుక్తియుక్తం -  
ఉర్జితాశ్రయముదారార్థం వచనం. ఉచే ఉక్తవాన్. \* కర్తరి లిట్ - బ్రువోవచిరా  
దేశః బ్రువిశాసీత్యాదినా ద్వికర్తృకత్వం అకథితం చేతి నృపస్య కర్తృత్వం - అస్మిన్ సర్గే  
వియోగినీవృత్తం తల్లక్షణం తు. శ్లో. 'విషమే ససజాగురుస్సమే నభరాలాథ గురుర్వి  
యోగినీ' తి.

అవ. కిం తద్వచనం తదాహ. —

మూ. యదవోచదవేక్ష్య మానినీ  
పరితస్నేహమయేన చక్షుషా,  
అపి వాగధిపస్య దుర్వచం  
వచనం తద్విదధీత విస్తయమ్.

౨

వ్యా. యదితి. మానినీ క్షత్రకులాభిమానవతీ ద్రౌపది - స్నేహమయేన స్నేహ  
ప్రచురేణ \* తత్ప్రకృతవచనే మయట్ - చక్షుషా జ్ఞానచక్షుషా ఏలేనాప్తత్వ ముక్తం -  
పరితోఽవేక్ష్య సర్వతో వివిచ్య యద్వచనమవోచత్ - బ్రువోవచేర్వా లుజ్జే వచ - ఉమి  
శ్యుమాగమః - వాగధిపస్య బృహస్పతేరపి - దుర్వచం వక్తుమశక్యం \* శేషే షష్ఠీయం,  
సకృద్యోగలక్షణా - అతో నలోకేత్యాదినా షష్ఠీప్రతిషేధో నాస్తి - తద్వచనం  
విస్తయం విదధీత సర్వస్యాపీతి కేషః - అథవా వాగధిపస్యాపి విస్తయం విదధీతేతి

సంబంధః, దుర్వచం-కేనాపీతి శేషః-యఃస్తే గ్రామపి శాస్త్రమనురుణధి హితం చాను బధ్నాతి అతో విస్తయకరం గ్రాహ్యం చైతద్వచనమితి తాత్పర్యార్థః.

అవ. విస్తయకరత్వే హేతుమాహ.—

మూ. విషమోపి విగాహ్యతే నయః కృతతీర్థః పయసామివాశయః,  
సతు తత్ర విశేషదుర్లభస్సదుపన్యస్యతి కృత్యవర్తయః. 3

వ్యా. విషమ ఇతి. విషమోపి దుర్బోధోపి అన్యత్ర దుష్ప్రవేశోపి-నయో నీతి శాస్త్రం పయసామాశయో వ్రాద ఇవ-కృతతీర్థః కృతాభ్యాసాద్యుపాయస్సౌ. ని. 'తీర్థం శాస్త్రాధ్వరక్షేత్రోపాయోపాధ్యాయమంత్రీ' ప్రితి విశ్వః - అన్యత్ర కృతజలావతారస్సౌ. ని. 'యోనా జలావతారే చ తీర్థ' మితి హలాయుధః - విగాహ్యతే గృహ్యతే ప్రవిశ్యతే చ-కింతు తత్ర నయే జలాశయే చ, సతాదృశః పురుషః విశేషదుర్లభః అత్యంతదుర్లభః యః కృత్యం సంధివిగ్రహాదికార్యం స్నానాదికం చ, తస్య వర్తనత్సాధు - దేశకాలాద్యవిరుద్ధం యథాతథేత్యర్థః - అన్యత్ర గర్తగ్రాహపాషాణాదిరహితం యథా తథా ఉపన్యస్యతి ఉదాహరతి. ని. 'ఉపన్యాసస్తు వాఙ్ముఖం' ఉపాధ్వాత ఉదాహర' ఇత్యమరః యథా కేనచిత్ కృతతీర్థే పయసి గంభీరేపి ప్రవేష్టారస్సంతి తీర్థకరస్తు విరళః - తద్వన్నీతావపి నిగూఢమపి తత్త్వం సతి వక్త్రబోధారస్సంతి వక్త్రా తు న సులభః-అత ఇయం ద్రౌపదీ అపఠితాపి సాధు వక్త్రీతి యుజ్యతే విస్తయ ఇతి తాత్పర్యార్థః.

అవ. అథ గ్రాహ్యత్వే హేతుమాహ.—

మూ పరిణామసుఖే గరియసి వ్యథకేన్తి వచసి క్షతౌజసామ్,  
అతివీర్యవతీన భేషజే బహురల్పీయసి దృశ్యతే గుణః. ౪

వ్యా. పరిణామేతి. పరిణామః ఫలకాలః అన్యత్ర పరిపాకావస్థా చ. తత్రసుఖే హితే-ని. 'శస్త్రం చాథ త్రిషుద్రవ్యే పాపపుణ్యసుఖాదిచే'తి సుఖశబ్దస్య విశేష్యలింగత్వం-గరియసి గుర్వర్థప్రతిపాదకే అర్థభూయిష్టే శ్రేష్ఠేచ - క్షతౌజసాం ఉభయత్రాపి క్షీణశక్తీనాం, వ్యథకే యుద్ధోపాద్యులకత్వాద్భయంకరే అన్యత్రాదౌ సంతాపాది దుఃఖజనకే. అల్పీయసి అల్పాక్షరే అల్పమాత్రేచ-ఉక్తంచ శ్లో. 'స్వల్పచమాత్రా బహుభోగుణశ్చే'తి. అన్తి వచసి ద్రౌపదీవాక్యే అతివీర్యవతి అత్యంతసామర్థ్యవతి భేషజే ఔషధ ఇవ ని. 'భేషజౌషధభైషజ్యానీ' త్యమరః-బహురథికో గుణః, మానత్రాణరాజ్యలాభాదిః, అన్యత్రాలోగ్యబలపోషాదిశ్చ దృశ్యతే - అతో గ్రాహ్యమస్య వచన మితి భావః.



అవ. సత్యమేనం, మహ్యం న రోచతే కింకరోమిత్యత ఆహ. —

మూ. ఇయమిష్టగుణాయ రోచతాం రుచిరాథా భవతేపి భారతీ,  
నను వక్త్రవిశేషనిస్సృహ గుణగృహ్య వచనే విపశ్చితః. ౫

వ్యా. ఇయమితి. రుచిరాథా హితార్థసంపన్నేతి రుచిహేతూక్తిః ఇయం భారతీ  
ద్రౌపదీవాక్యం - ఇష్టగుణాయ అభిమతగుణాయ గుణగ్రహిణే ఇత్యర్థః - భవతే  
తుభ్య మసి. \* దుచ్యర్థానాం ప్రీయమాణ ఇతి సంప్రదానత్వాచ్చతుర్థీ - రోచతాం  
స్వదతాం భవతాపి స్వీక్రియతామిత్యర్థః. \* విధ్యర్థే లోఽట్-హితవచనే బలాదపీచ్ఛం  
మర్యాదౌషధవదితి భావః - తథాపి స్త్రీణే వచసి కాశ్రద్ధాతత్రాహ. — నన్వీతి. గుణా  
నాం గృహ్య గుణగృహ్యః గుణపక్షపాతిన ఇత్యర్థః \* పదా నైవరిబాహ్యపక్షేషు  
చేతి గ్రహేః కృప్. విపశ్చితో విద్వాంసః ని. 'విద్వాన్విపశ్చిద్దోషజ్ఞ' ఇత్యమరః-  
వచనే విషయే వక్త్రవిశేషే స్త్రీపుంసాదిలక్షణే నిస్సృహ నను నిరాశాః ఖలు  
అర్థప్రకర్షమేవ కాంక్షంతి న వక్త్రప్రకర్షం. బాలాదపి సుభాషిత' మితి వచనా  
దితి భావః.

అవ. సంప్రతి స్వయముపాలభతే. —

మూ. చతస్సృష్టి తే వివేకినీ నృప విద్యాసు నిరూఢిమాగతా,  
కథమేత్య మతిర్విపర్యయం కరిణీ పంకమివావసీదతి. ౬

వ్యా. చతస్సృష్టి. హే నృప చతస్సృష్టి విద్యాసు ఆన్వీక్ష్యాదిషు యద్వా  
నృపాణాం విద్యాః నృపవిద్యాః. శ్లో. 'ఆన్వీక్షకీత్రయీ వార్తా దండనీతిశ్చ శాశ్వతీ,  
విద్యాహ్యేతాశ్చతస్రస్తు లోకసంస్థితీహేతవః. ఇతి కామందకః, నిరూఢి మాగతా  
ప్రసిద్ధిం గతా - అతఏవ వివేకినీ సదసద్వివేకవతీ యథాహ మనుః, శ్లో. 'ఆన్వీక్ష  
క్యాం తు విజ్ఞానం ధర్తాధర్తౌత్రయీస్థితా, అర్థానర్థౌ చ వార్తాయాం దండనీత్యాం  
నయానయా' వితి-తే మతిః కథం కరిణీ పంకమివ విపర్యయం వైపరీత్యం అవివేకిత్వ  
రూపమేత్య అవసీదతి, నశ్యతి న యుక్తమిదమితి భావః.

అవ. కింశ్చిన్నమిదానీం యేనేత్యముపాలభస ఇత్యత్రాహ. —

మూ. విధురం కిమతగి పరం పరై రవగీతాం గమితే దశామిమాం,  
అవసీదతి యత్సరై రపి త్వయి సంభావితవృత్తిపారుషమ్. ౭

వ్యా. విధురమితి. త్వయి పరైశ్చత్రుభిః ఇమామీదృశీం అవగీతాం గర్హితాం.  
ని. 'అవగీతంతు నిర్వాదే మహు ర్దృష్టేచ గర్హిత' ఇతి విశ్వః, దశామవస్తాం గమితే  
ప్రాపితే సతి సరై రపి సంభావితవృత్తి బహూకృతప్రసారం అథవా. నిశ్చితసద్భావం

పారుషం పురుషకారః. \* యువాదిత్వా దణ్నిత్యయః అవసీదతి నశ్యతీతియత్ అతః  
పరం ఆతోఽన్యత్ అధికం వా కిం విధురం కిం కష్టం నకించిదిత్యర్థః. ని. 'విధురం ప్రత్య  
వాయేస్యాత్కష్టవిజ్ఞిష్టయోరపీ' తి వైజయంతీ-అస్తీతి శేషః అస్తిర్భవంతీపరః ప్రథమ  
పురుషోఽప్రయుజ్యమానోఽప్యస్తీతి భాష్యకారః, భవంతీతి లటః పూర్వాచార్యాణాం  
సంజ్ఞా, యత్పౌరుషాధికస్య దుర్దశా సా చ శత్రుకృతేతి మహాత్కష్టం, తచ్ఛ త్వదుపే  
క్షయేత్యుపాలభ్యస ఇత్యర్థః.

అవ. అథోపేక్షాకాలత్వాదియముపేక్షేత్యాశంక్య నాయముపేక్షాకాల ఇతి  
వక్తుం తదేవ తావచ్ఛోభకద్వయేన వివినక్తి.—

మూ. ద్విషతాముదయస్సుమేధసా గురురస్వంతతరస్సుమర్షణః,  
న మహానపి భూతిమిచ్ఛతా ఫలసంపత్ప్రవణః పరిక్షయః. ౮

వ్యా. ద్విషతామితి. భూతిముదయమిచ్ఛతా - శోభనా మేధా యస్య తేన  
సుమేధసా సుధియా. \* నిత్యమసిచ్ ప్రజామేధయోరిత్యసిచ్ - గురుర్మహానపి అస్వంతతరః  
అత్యంతదురంతః క్షయోన్ముఖ ఇతి యావత్ - ద్విషతాముదయః అభివృద్ధిః సుఖేన  
మృష్యతే క్షమ్యత ఇతి సుమర్షణః సుసహ ఉపేక్ష్య ఇత్యర్థః - స్వంతశ్చ దుర్మర్షణ  
ఇతి భావః - భాషా. మూం శాసీత్యాదినా ఖలర్థే యుచ్ఛ్రీత్యయః - మహానపి ఫలసంప  
త్ప్రవణః ఫలసిద్ధ్యున్ముఖః. \* ప్రనిరంతరిత్యాదినా నిత్యం - పరిక్షయో న సుమర్షణః  
నోపేక్ష్య ఇత్యర్థః - అన్యథాతూపేక్ష్య ఇతి భావః - నహ్యుదయ ఇత్యేవప్రతీకార్యః  
నచక్షయ ఇత్యేవోపేక్ష్యః - కింతు స్వంతత్వాస్వంతత్వాభ్యాముభావపి ప్రతీకార్యా  
వుపేక్ష్యో చ భవత ఇత్యర్థః.

అవ. ఏవముభయోర్తద్ధ్యే ఏకతరస్యోదయక్షయయోర్గతిముక్త్యా ఇదానీం  
యుగపత్పరిక్షయాగమే గతిమాహ.—

మూ. అచిరేణ పరస్య భూయసీం విపరీతాం విగణయ్య చాత్తనః,  
క్షయయుక్తిముపేక్షతే కృతీ కురుతే తత్ప్రతికారమన్యథా. ౯

వ్యా. అచిరేణేతి. కృతమనేనేతి కృతీ కుశల ఇత్యర్థః. \* ఇష్టాదిభ్యశ్చేతి ఇని  
ప్రత్యయః పరస్య శత్రోః క్షయముక్తిం క్షయయోగం అచిరేణ ఆశు భావినీం భూయసీం  
దురంతాం చ తథా ఆత్తనః క్షయయుక్తిం విపరీతాం చిరభావినీం అల్పీయసీం చ విగ  
ణయ్య విచార్య \* ల్యపి లఘుపూర్వాదిత్యయాదేశః - ఉపేక్షతే సంధివిగ్రహాదిషు  
ఉదాసీనో భవతి \* అన్యథా ఉక్తవైపరీత్యై, పరస్య క్షయయుక్తౌ అల్పీయస్యాం  
స్వస్య భూయస్యాం చ సత్యామిత్యర్థః - తత్ప్రతీకారం తస్యాః క్షయయుక్తేః  
ప్రతీకారం అచిరేణ ఆశు కురుతే-ఏవం సతి యదా శత్రోరభ్యుదయః స్వస్య చాతి

పరిక్షయః, యథాస్తాకం, తదా కిం వక్తవ్యమిత్యర్థః - సద్యః ప్రతికురుత ఇత్యర్థాత్సిద్ధ మిత్యనుసంధేయం.

అవ. తథాప్యపేక్షాయామనిష్టమాచక్షే.

మూ. అనుపాలయతాముదేష్యతీం ప్రభుశక్తిం ద్విషతామనీహయా,  
అపయాంత్యచిరా న్తహీభుజాం జననిర్వాదభయాదివశ్రియః.

వ్యా. అనుపాలయతా మితి. ఉదేష్యతీం వర్ధిష్యమాణాం ఉదయోన్ముఖమిత్యర్థః. ఆచ్ఛీనద్యో ర్ను మితి వికల్పాన్నమభావః-ద్విషతాం ప్రభుశక్తిం ప్రభుత్వాభివృద్ధిం-కోశదండజం తేజః. ని. 'సప్రతాపః ప్రభావశ్చ యత్తేజః కోశదండజ' మిత్యమరః - అనీహయా అనుత్సాహేన అనుపాలయతాముపేక్షమాణానాం మహీభుజాం రాజ్ఞాం శ్రియః సంపదో జననిర్వాదభయాత్ నికృష్టపురుషానురాగసంప్రాప్తలోకా పవాదభయాదివేతి హేతూత్పేక్షా-అచిరాదపయాంతి అపసరంతి యథాహ కామందకః. శ్లో. 'స్త్రీభిష్టండ ఇవ శ్రీభిరలసః పరిభూయత' ఇతి - అతః పరాక్రమితవ్య మితి భావః.

అవ. నను పరిక్షీణః కథం ప్రబలేనాభియుంజీలేత్యత్రాహ.—

మూ. త్షయయుక్తమపి స్వభావజం దధతం ధామ శివం సమృద్ధయే,  
ప్రణమంత్యనపాయముత్థితం ప్రతిపచ్ఛంద్ర మివ ప్రజానృపమ్.

వ్యా. త్షయేతి. త్షయయుక్తమపి తథా క్షీణమపి సంతం స్వభావజం సహజం శివం సర్వలోకాష్టాదకం ధామ త్కాత్రం తేజః ప్రకాశం చ దధతం బిభ్రతం సమృద్ధయే అభివృద్ధ్యర్థం ఉత్థితముద్యుక్తం ఉత్సహమానమితి యావత్ అన్యత్ర ఉత్థితముదితం, అతఏవ అనపాయమవినాశినం వర్ధిష్ణుమిత్యర్థః - నృపం ప్రజాః ప్రతిపచ్ఛంద్రం ద్వితీయాచంద్రమివేత్యర్థః - ప్రతిచ్ఛద్యేన ద్వితీయా గృహ్యతే - ప్రతిపది తస్మాదృశ్య త్వాదితి-ప్రణమంతి ప్రహీభావేన వర్తంత ఇత్యర్థః - చంద్రపక్షే తు సమస్కర్వంతి, క్షీణస్యాప్యత్సాహః కార్యసిద్ధేర్నిదానమిత్యర్థః. శ్లో. 'జయం హి సతతోత్సాహీ దుర్బ లోపి సమశ్నుత' ఇతి కామందకః.

అవ. నను ప్రభుశక్తిశూన్యస్యోత్సాహః కుత్రోపయుజ్యత ఇత్యత్రాహ.—

మూ. ప్రభవః ఖలు కోశదండయోః కృతపంచాంగవినిర్ణయో నయః,  
స విధేయపదేషుదక్షతాం నియతిం లోక ఇవానురుద్యతే. ౧౨

వ్యా. ప్రభవ ఇతి. కర్తృణామారంభోపాయః పురుషద్రవ్యసంపత్ - దేశకాల విభాగః-వినిపాతప్రతీకారః - కార్యసిద్ధిశ్చేతి పంచాంగాని-యథాహ కామందకః. శ్లో. సహాయాస్సాధనోపాయా విభాగో దేశకాలయోః, వినిపాతప్రతీకారస్సిద్ధిః పంచాంగ

మిష్యత' ఇతి - పంచానామంగానాం వినిర్ణయః పంచాంగవినిర్ణయః. \* తద్ధి  
తార్థేత్యాదినా ఉత్తరపదసమాసః - కృతః పంచాంగవినిర్ణయో యస్య స తథోక్తః-  
నయో నీతి ర్మంత్ర ఇతి యావత్ - కోశః అర్థరాశిః. ని. 'కోశోఽస్త్రీ కుట్టలే ఖడ్గ  
పిథానేఽర్థాఘదివ్యయో' రిత్యమరః-దండశ్చ తురంగపైన్యం. ని. 'దండోఽస్త్రీశాసనే  
రాజ్ఞాం హింసాయాం లగుడే యమే, యాత్రాజ్ఞాయాం పైన్యభేదే' ఇతి వైజయంతీ.  
తయోః కోశదండయోః ప్రభుశక్తేరిత్యర్థః. ప్రభవత్యస్తాదితి ప్రభవః కారణం.  
ఋషోరప్ - స నయో నీతిః - విధేయపదేషు కార్యవస్తుషు. ని. 'పదం వ్యవసితత్రాణ  
స్థానలక్ష్యాంఘ్రివస్తుష్యి' త్యమరః, - దక్షతాం క్షీప్రకారిత్వముత్సాహమిత్యర్థః - లోకః  
కృష్యాదిప్రపృతో జనః - నియతిం దైవమివ. ని. 'నియతి ర్నియమే దైవ'మితి  
విశ్వః, అనురుధ్యతే అనుసరతి. \* రుధేర్దైవాదికాత్ కర్తరి లట్ - మంత్రస్యాపి  
మూలముత్సాహః తన్మూలాయాః ప్రభుశక్తేర్మూలమితి కిము వక్తవ్యం, అతస్సపివా  
శ్రయణీయః యతో నక్తం చివం మంత్రయమాణస్యాపి ప్రభోర్నిరుత్సాహస్య నకించి  
త్సిద్ధ్యతీతి.

అవ. నను సోత్సాహస్యాప్యసహాయస్య కథమర్థసిద్ధిరిత్యత ఆహ.-

మూ. అభిమానవతో మనస్వినః ప్రియముచ్చైః పదమారురుక్షతః,  
వినిపాతనివర్తనక్షమం మతమాలంబనమాత్మపౌరుషమ్. ౧౩

వ్యా. అభిమానవత ఇతి. అభిమానవతః మానధనస్య - ప్రియమిష్టం-ఉచ్చైః  
న్నతం - పదం స్థానం రాజ్యాదికమారురుక్షతః ఆరోధుమిచ్ఛతః ప్రాప్తుకామస్య -  
మనస్వినో ధీరస్య - ఆత్మపౌరుషం స్వపురుషకార ఏవ - వినిపాతనివర్తనక్షమం అనర్థ  
ప్రతీకారసమర్థం ఆలంబనం సహకారిమతం ఇష్టం - యథా కస్యచిత్తుంగమారురో  
హతః కించిత్పతనప్రతిబంధకమనుచరహస్తాదికమాలంబనం తద్వదితి ధ్వనిః-కిం పౌరుష  
దన్వైస్సహాయైశ్శూరాణామితి భావః.

అవ. పౌరుషానంగీకారే దోషమాహ.-

మూ. విపదోఽభిభవంత్యవిక్రమం రహయత్యాపదుపేతమాయతిః,  
నియతా లఘుతా నిరాయతేరగరీయాన్న పదం నృపశ్రియః.

వ్యా. విపద ఇతి. అవిక్రమం పౌరుషహీనం, విపదః అభిభవంతి తిరస్కర్వంతి-  
ఆపదుపేతం విపన్నం ఆయతిః ఉత్తరకాలః. ని. 'ఉత్తరః కాల ఆయతి' రిత్యమరః -  
రహయతి త్యజతి - నిరాయతేరాయతిరహితస్య ఆసన్నక్షయస్యేత్యర్థః - లఘుతా  
అగౌరవం నియతా అవశ్యం భావినీ - నకశ్చిదేనమాద్రియత ఇత్యర్థః - అగరీయాన్  
లఘీయాన్ - నృపశ్రియః రాజలక్ష్యైః పదమాస్పదం న భవతి - యద్వా నృపేతి  
పదచ్ఛేదః - తస్మాత్ పౌరుషం కర్తవ్యమేవేత్యర్థః - అత్ర పూర్వస్య అవిక్రమత్వాదే

రుత్తరోత్తరం విపదాదికం ప్రతి కారణత్వాత్కారణమానిభ్యోఽలంకారః-తథాచ  
సూత్రం - పూర్వపూర్వస్యోత్తరోత్తరహేతుత్వే కారణమాలేతి.

అవ. ఫలితమాహ.-

మూ. తదలంప్రతిపక్షమున్న తేరవలంబ్య వ్యవసాయవంధ్యతామ్,  
నివసంతి పరాక్రమాశ్రయా న విషాదేన సమం సమృద్ధయః.

వ్యా. తదితి. తత్తస్మాదుపేక్షాయాం దోషసంభవాదిత్యర్థః - ఉన్న తేరభ్యుద  
యస్య - ప్రతిపక్షమంతరాయం వ్యవసాయవంధ్యతాం ఉద్యోగశూన్యతాం అవలంబ్య  
అలం - ఉద్యోగశూన్యతావలంబనేనాలమిత్యర్థః - అలం భిల్వోః ప్రతిషేధయోః  
ప్రాచాం క్షేతి క్వాప్రత్యయః - తస్య ల్యబాదేశః - తథాహి - పరాక్రమః  
ఆశ్రయః కారణం యాసాం తాస్తథోక్తా సమృద్ధయ స్సంపదః విషాదేన సమం  
అనుత్సాహేన సహ - న నివసంతి-పౌరుషసాధ్యా స్సంపదో నానుత్సాహసాధ్యాః -  
ఉభయోస్సహావస్థానవిరోధాదిత్యర్థః - వైధర్మ్యేణ కార్యకారణసమర్థనరూపాఽర్థాంత  
రన్యాసః.

అవ. నను సమయః ప్రతీక్ష్యతే కింవేగేనేత్యత్రాహ.-

మూ. అథ చేదవధిః ప్రతీక్ష్యతే కథమావిష్కృతజిహ్వావృత్తినా,  
ధృతరాష్ట్రసుతేన సుత్యజాశ్చిరమాస్వాద్య నరేంద్రసంపదః.

వ్యా. అథేతి. అథావధిః కాలః-ప్రతీక్ష్యతే చేత్. ని. 'అవధిస్తవసానే స్వా  
త్సీమ్నికాలే భలేఽసి చే'తి విశ్వః - ఆవిష్కృతజిహ్వావృత్తినా ప్రకటికృతకపటవ్యవహారేణ  
ధృతరాష్ట్రసుతేన దుర్యోధనేన నరేంద్రసంపదో రాజసంపదః-నరేంద్రేతివా మ  
చ్చేదః - చిరం చతుర్దశ వర్షాణి ఆస్వాద్య అనుభూయ కథం సుత్యజాః - జ్ఞాతాస్వా  
దేన తేన పశ్చాదసి సంపదో యుద్ధక్షేత్రం వినా న త్యక్యంత ఏవే త్యవధిప్రతీక్షణ  
వృత్తమిత్యర్థః.

అవ. అథ యది దైవవశాత్ స్వయమేవ దుర్యోధనస్సంపదో దాస్యతి తథా  
తత్కథం రోచయేమహిత్యాహ.-

మూ. ద్విషతా విహితం త్వయాథవా యది లబ్ధా పున రాత్తనఃపదమ్  
జననాథ తవానుజన్తనాం కృతమావిష్కృతపౌరుషైర్భుజైః.

వ్యా. ద్విషతేతి. అథవా ద్విషతా దుర్యోధనేన-విహితం ప్రత్యర్థితమిత్యర్థః -  
ఆత్తనః పదం రాజ్యం-పునరపి త్వయా - లబ్ధా లప్యతే యది \* లభేః కర్తృణి లక్  
హేజననాథ-తవానుజన్తనాం అనుజానాం - ఆవిష్కృతపౌరుషైః ప్రకటితపరాక్ర  
భుజైః కృతం అలం - అస్తద్భుజైర్నుకింతాస్సధ్యమిత్యర్థః - రాజ్యదానాదాహయా



ద్విషతామేవ స్వాతంత్ర్యే అస్తద్భజనైష్ఫల్యాత్-క్షత్రియస్య విజితమితి శాస్త్రాత్  
క్షాత్రేణైవ రాజ్యం గ్రాహ్యమితి భావః-కృతమితి ప్రతిషేధార్థమవ్యయం చాదిషు  
పర్యతే కృతమితి నివారణనిషేధయోరితి గణవ్యాఖ్యానే-భుజైరితి గమ్యమానసాధన  
క్రియాపేక్షయా కరణత్వా తృతీయా - ఉక్తం చన్యాసోద్యోతే-న కేవలం శ్రూయ  
మాణైవ క్రియా సిమిత్తం కారకభావస్య, అపితు గమ్యమానాపీతి.

అవ. నను సామ్రాజ్య కార్యసిద్ధౌ కిం క్షాత్రేణ-యథాహ మనుః. శ్లో. 'సామ్రా  
దానేన భేదేన సమస్తైరథవా పృథక్, విజేతుం ప్రయతేతారీన్ న యుద్ధేన కదాచ  
నే'తి-తత్కిమాగ్రహేణేత్యాశంక్యాహ.-

మూ. మదసిక్తముఖైర్వృగాధిపః కరిభిర్వర్తయతే స్వయం హతైః,  
లఘుయన్ ఖలు తేజసా జగన్న మహానిచ్ఛతి భూతిమన్యతః.

వ్యా. మదేతి. మృగాధిపః సింహః-మదసిక్తముఖైః మదస్పర్శిభిర్యత్కర్థః-స్వయం స్వే  
నైవ హతైః కరిభిర్గజైర్వర్తయతే వృత్తిం కరోతి-తై రేవ జీవతీత్యర్థః\*చౌరాదికా  
ద్వృతే ర్లట్, భౌవాదికస్య తు అణావకర్త కాచ్చిత్తవక్తృత్వకా దితి పరస్పైపద  
నియమాదితి-తథాహి - తేజసా ప్రభావేణ. ని. 'తేజోబలేప్రభావే చ జ్యోతిష్యచ్ఛిషి  
రేతసీ'తి వైజయంతీ-జగత్ లఘుయన్ లఘూకుర్వన్ మహాన్ తేజస్వీ, మహాపురుషః-  
అన్యతోఽన్యస్థాత్పురుషాత్-భూతిం వృద్ధిం నేచ్ఛతి ఖలు-న హి తేజస్వినః పరాయత్త  
వృత్తిత్వం యుక్తం-మనుషచనం తు అశూరవిషయమిత్యభిప్రాయః - విశేషేణ సామాన్య  
సమర్థనరూపాఽర్థాంతరన్యాసః.

అవ. నను యుద్ధాత్పాక్షికో లక్ష్మీలాభః ఉపాయాంతరైస్తు న తథేత్యా  
శంక్యాహ.-

మూ. అభిమానధనస్య గత్వరైరసుభిష్థాస్సు యశశ్చిచ్ఛతః,  
అచిరాంశువిలాసచంచలా నను లక్ష్మీః ఫలమానుషంగికమ్.

వ్యా. అభిమానేతి. అభిమానః వైరనిర్యాతనమేవ ధనం యస్య వైరనిర్యాతన  
మాత్రనిష్ఠస్యేత్యర్థః - అతఏవ గత్వరైః గమనశీలైః ఆస్థిరైః, గత్వరశ్చేతి క్వరబాతోని  
పాతః-అనుభిః ప్రాణైః కరణైః. ని. 'పుంసి భూమ్నస్యసవః ప్రాణా' ఇత్యమరః - స్థాస్సు  
స్థిరం \* గ్లాజీస్థశ్చగున్న రితి గున్నప్రత్యయః - యశః చిచ్ఛతః చేతుం సంగ్రహీతు  
మిచ్ఛతః - చిన్తోతేస్సన్నంతాచ్ఛత్యప్రత్యయః - అచిరం అంశవో యస్యాస్యా అచి  
రాంశు ర్విద్యుత్ తస్యాః విలాసః స్ఫురణం తద్వచ్చంచలా, క్షణికేత్యర్థః - లక్ష్మీ  
స్సంపత్ - అనుషంగాదాగతం అనుషంగికం <sup>1</sup> అన్వాచయశిష్టం ఫలం నను అధికం

<sup>1</sup> అనుషంగఃప్రయోజనమస్యానుషంగికం-ప్రయోజనమితిరణ్-ఇతివక్తుంయుక్తం  
తత ఆగత ఇత్యధికారే తక్ తథాన్యతరవిధాయక ప్రాతిస్వికసూత్రాభావాత్.

ప్రయోజనం కిల - మానత్రాణజం యశ ఏవ ముఖ్యం ఫలం. ఆభ్యుచ్చయస్తు లక్ష్మీరితి  
మానినాం మానవీవ శ్లాఘ్య ఇత్యర్థః - అత్రాస్థిరప్రాణత్యాగేన స్థిరయశస్సీవకారాభి  
ధానాత్ న్యూనేనాధికవినిమయాభ్యః పరివృత్త్యలంకారః - ఉక్తం చ కావ్యప్రకాశే.  
శ్లో. 'పరిష్కృత్తిర్వినిమయో యోఽర్థానాం స్యాత్సమాసమై'రితి.

అవ. సన్వల్పస్య మానస్య హేతోః కథం ప్రాణత్యాగశ్చక్యతే కర్తుం, యతో  
జీవన్ నరో భద్రశతాని పశ్యేదిత్యాశంక్యాహ. —

మూ. జ్వలితం న హిరణ్య రేతసం చయ మాస్కందతి భస్మనాం జనః,  
అభిభూతిభయాదసూనత స్సుఖముజ్ఞంతి న ధామ మానినః.

వ్యా. జ్వలితమితి. జనో భస్మనాం చయమాస్కందతి పాదాదినా ఆక్రామతి  
అదాహకత్వాదితి భావః - జ్వలితం జ్వలంతం - కర్తరిక్తః మతిబుద్ధీత్యాది సూత్రే  
చకారార్వర్తమానార్థత్వం - హిరణ్యం రేతో యస్య తం హిరణ్యరేతసం అగ్నిం  
నాస్కందతి - దాహకత్వాదితి భావః - అతో హేతోర్ధానినః అభిభూతిభయా  
త్ప్రాణలోభేన తేజస్త్యాగే పరిభవో భవిష్యతీతి భయః - అసూనేవ సుఖమక్లిప్తం  
ఉజ్ఞంతి త్యజంతి ధామ తేజస్తు నోజ్ఞంతి మానహానికరాజ్జీవనాత్స్వతేజసా మరణ  
మేవ వరమిత్యర్థః-పూర్వతరశ్లోకవదర్థాంతరన్యాసోఽలంకారః.

అవ. అథవా కిమత్ర ప్రయోజనచింతయా కింతు తేజస్వినామేవ స్వభావ ఏవ  
యజ్జిగీషుత్వమిత్యాహ. —

మూ. కి మపేక్ష్య ఫలం పయోధరాఽధ్వనతః ప్రార్థయ తే మృగాధిపః,  
ప్రకృతిః ఖలు సామహీయస స్సహ తే నాన్యసమున్నతిం యయా.

వ్యా. కిమితి. మృగాధిపస్సింహః. కిం ఫలం ప్రయోజనం అపేక్ష్య - ధ్వనతః  
గర్జతః ధరంతీతి ధరాః-పచాద్యచ్ - పయసాం ధరాః పయోధరాః-తాః మేఘాః  
ప్రార్థయ తే అభియాతి. ని. 'యాచ్ఛాయా మభిధానే చ ప్రార్థనాకథ్యతేబుధై'రితి కేశవః-  
యద్వా అవరుణద్వీత్యర్థః - ప్రా అర్థయతే ఇతి ఛేదః 'ప్రాస్యాత్ యాచ్ఛాపరోధయో  
రిత్యభిధానాత్ ప్రా అపరోధేన, ప్రాఇతి తృతీయాంతం, ఆకారాంతస్య ప్రాశబ్దస్య  
"ఆతోధాతో" రిత్యత్ర 'ఆత' ఇతి యోగవిభాగా దకారలోపః. మహీయసో మహత్త  
రస్య సా ప్రకృతిః ఖలు - యయా ప్రకృత్యా అన్యసమున్నతిం పరవృద్ధిం నసహతే-  
మహతః పరభంజనమేవ పురుషార్థ ఇత్యర్థః-పూర్వవదలంకారః.

అవ. ఉక్తం ప్రయోజనం నిగమయతి-ఉక్తార్థోపసంహరణం నిగమః. —

మూ కురు తన్మ తేమేవ విక్రమే నృప నిర్ధూయ తమఃప్రమాదజమ్,  
ధ్రువమేతదవేహి విద్విషాం త్వదనుత్సాహహతా విపత్తయః.

వ్యా. కుర్వతి. హేనృప - తత్తస్మాత్ - ఉక్తరీత్యా పరాక్రమావసరత్వాద్దేతోః  
 ని. 'యత్త ద్యత స్తో హేతా' విత్యమరః, ప్రమాదజం అజ్ఞానజం తమో మోహం  
 నిర్ధూయ నిరస్య విక్రమే పారుష ఏవ మతిం కురు బుద్ధిం విధేహి-విక్రమమేవాంగీకు  
 రు, నతూ పాయాంతరమిత్యర్థః - నచవిక్రమవైఫల్యశంకా కార్యేత్యాహ—ధ్రువమితి.  
 విద్విషాం, శత్రుణాం విపత్తయః ఆపదః త్వదనుత్సాహహతాః తవ అనుత్సాహే  
 నావ్యవసాయేన హతాః ప్రతిబద్ధాః భవదనుద్యోగధ్వంసితా ఇత్యర్థః అన్యథా  
 ప్రాగేవ విపద్యేరన్నితి భావః - ఇత్యేతత్ - ధ్రువం నిశ్చితం-అవేహి విద్ధి. ని. 'ధ్రువం  
 నిత్యే నిశ్చితే చేతి శాశ్వతః.

అవ. న చ నః పరాజయశంకా కార్యేత్యాహ.—

మూ. ద్విరదానివ దిగ్విభావితాం శ్చతురస్తోయనిధీనివా యతః,  
 ప్రసహేత రణే తవానుజాన్ ద్విషతాం క శ్చతమన్యుతేజసః.

వ్యా. ద్విరదానితి. దిగ్విభావితాన్ దిక్షు ప్రఖ్యాతాన్ ఆయతః ఆగచ్ఛతః\*ఆ  
 జూర్వా దిక్థాతో శ్చకృప్రత్యయః, చతురో ద్విరదాన్ దిగ్జానివ - తథా ఉక్త  
 విశేషణాన్ చతురస్తోయనిధీనివ - రణే ఆయతః దిగ్విభావితాన్ శతమన్యుతేజసః  
 ఇంద్రవిక్రమాన్ చతుర స్తవ అనుజాన్ ద్విషతాం మధ్యే కః - ప్రసహేత సోధుం  
 శక్నుయాదిత్యర్థః \* శకిలిజ్ఞేతి శక్యార్థే లిజ్ - అతో నిశ్చంకంప్రవర్తస్వేతి భావః.

అవ. ఆశీర్వాదవ్యాజేన ఫలితమాహ.—

మూ. జ్వలతస్తన జాతవేదస స్సతతం వైరికృతస్య చేతసి,  
 విదధాతు శమం శివేతరా రిపునారీనయనాంబుసంతతిః. ౨౪

వ్యా. జ్వలత ఇతి. తవ చేతసి సతతం సదా జ్వలతో దీప్యమానస్య వైరికృతస్య  
 రిపునిమిత్తకస్య - జాతవేదసః - క్రోధాగ్నేరిత్యర్థః - శివేతరా అశివా - అమంగళా  
 వైధవ్యదుఃఖజన్యత్వాదితి భావః - రిపునారీనయనాంబుసంతతిః - వైరివనితాశ్చ  
 ప్రవాహాః - శమం శాంతిం - విదధాతు - వైరిజనితస్య క్రోధస్య వైరివధమంతరేణ  
 శాంత్యసంభవాదవశ్యం తద్వధ స్త్వయా కర్తవ్య ఇతి భావః - అత్ర క్రోధస్య విష  
 యస్య నిగరణేన విషయిణో జాతవేదస ఏవోపవిబుధనాదతిశయాక్తిరలంకారః -  
 తదుక్తం. శ్లో. 'విషయస్యానుపాదానాద్విషయ్యుపనిబస్యతే, యత్ర సాతిశయోక్తి  
 స్సాస్యత్కవిప్రాఢోక్తిజీవితే' తి - తత్రాపి క్రోధస్య జాతవేదసో భేదేఽప్యభేదాధ్యవ  
 సాయాత్ భేదే అభేదరూపా - తత ఏవాంబునిర్వాప్యతోఽక్తిశ్చ ఘటతే - తథాచ -  
 యథాంబుసేకేనాన్ని స్సమ్యక్ కామ్యతి తథా శత్రువధేన క్రోధ ఇత్యోపమ్యం గమ్యతే.

అవ. యుధిష్ఠిర ఇత్థమాకర్ణ్య కిమకార్షీ దిత్యత ఆహ. —

మూ. ఇతే దర్శితవిక్రియం సుతం మరుతః కోపపరీతమానసం,  
ఉపసాంత్యయితుం మహీపతి ర్ద్విరదం దుష్టమివోపచక్రమే.

వ్యా. ఇతీతి. ఇత్యుక్తరీత్యా దర్శితా ప్రకటితా విక్రియా కోపవికారో వాగా  
రంభాత్తతో యేన తం - కోపపరీతమానసం కోపాక్రాంతచిత్తం - ఇదం విశేషణద్వయం  
ద్విరదేషి యోజ్యం - మరుతః వాయోస్సుతం భీమం - మహీపతిర్యుధిష్ఠిరః - దుష్టం  
ద్విరదమివ - ఏతేనాస్య భీమస్య శౌర్యమేవ నబుద్ధి రస్తితి గమ్యతే - ఉపసాంత్య  
యితుం అనునేతుం - ఉపచక్రమే ప్రవృత్తః. \* ప్రోపాభ్యాం సమర్థాభ్యామిత్యా  
త్తనేపదం - రాజ్ఞా భావ్యుపకారవిశేషాపేక్షయా కథంచిదవశో జనశ్శనైశ్శనైః  
ద్విరదవద్వశీకరణీయో నతు త్యాజ్య ఇతి భావః.

అవ. ప్రథమం తావత్ స్తుత్యా త్రిభిః ప్రసాదయతి. —

మూ. అపవర్జితవిష్ణవే శుచౌ హృదయగ్రాహిణి మంగళాస్పదే,  
విమలా తవ విస్తరే గిరాం మతిరాదర్శ ఇవాభిదృశ్యతే.

వ్యా. అపవర్జితేతి. విష్ణవః ప్రమాణబాధః అన్యత్ర బాహ్యమలసంక్రమఃసోప  
వర్జితో యస్య తస్మిన్ అపవర్జితవిష్ణవే త్యక్తవృత్త్యాసే త్యక్తకలంకే చేత్యర్థః - శుచౌ  
శుచిశ్శబ్దసౌష్ఠ్యం లోహశుద్ధిశ్చ తద్వతి - అతఏవ హృదయగ్రాహిణి మనోహరే -  
మంగళాస్పదే, ఏకత్ర హితార్థప్రతిపాదకత్వాదన్యత్ర మంగళవస్తుత్వాచ్చ శ్రేయ  
స్సృరే. శ్లో. 'రోచనం చందనం హేమ మృదంగం దర్పణం మణిం, గురుమగ్నిం  
తథా సూర్యం ప్రాతః పశ్యేత్సదా బుధ' ఇతి పురాణవచనాత్, తవ గిరాం విస్తరే  
వాక్ప్రసంగే, ప్రథనేవావశబ్ద ఇతి ఘోషో ప్రతిషేధాత్ ఋదోరబత్యవ్, అత ఏవ.  
ని. 'విస్తారో విగ్రహో వ్యాస సుతు శబ్దస్య విస్తర' ఇత్యుచరః. మతి స్త్వద్బుద్ధిః -  
ఆసర్వే దర్పణ ఇవ. ని. 'దర్పణే ముకురాదర్శా' విజ్యుచరః-విమలా విశదా అభిదృశ్యతే  
వాగైవ శద్యాదేవ మతివైదశ్యమనుమీయతే-తత్పూర్వకత్వాత్తస్యేత్యర్థః.

అవ. ఆథ యుక్తేనాహ. —

మూ. స్ఫుటతౌ న పదై రపాకృతౌ న చ న స్వీకృతమర్థగౌరవమ్,  
రచితౌ పృథగర్థతౌ గిరాం న చ సామర్థ్య మసోహితంక్వచిత్.

వ్యా. స్ఫుటతేతి-ఉపపత్తిరితి చ. పదైః సుప్తిజంతశబ్దైః-స్ఫుటతౌ విశదార్థతా-  
నాపాకృతౌ నత్యక్తౌ - అర్థస్య గౌరవం భూయస్త్యం అర్థగౌరవం చ - న న స్వీ  
కృతం - స్వీకృతమేవేత్యర్థః - వైశద్యప్రసక్తార్థగౌరవాభావనివర్తనార్థం నతో

ద్వయం, సంభాష్యనిషేధనివర్తనే ద్వౌ ప్రతిషేధావితి వామనః - గిరాం పదానాం  
అవాంతరవాక్యానాం చ పృథగర్థతా భిన్నార్థతా-అపునరుక్తార్థతేతి యావత్-రచితా  
కృతా - తథా క్వచిదపి సామర్థ్యం గిరామన్యోన్యసాకాంక్షత్వం చ - నాపాహితం  
సవర్ణితం, అన్యథా దశదాడిమాదిశబ్దవదేకవాక్యతా న స్యాత్ - యథాహుః-అర్థైకత్వా  
దేకం వాక్యం సాపేక్షం చేద్విభాగే స్యాదితి - నన్వర్థగౌరవమిత్త్యత్ర కథం షష్ఠీ  
సమాసః - పూరణగుణేత్యాదినా ప్రతిషేధాత్ - నైష దోషః-యే శుక్లాదయశ్శబ్దాః  
గుణే గుణిని చ వర్తంతే - యథా పటస్య శుక్లః, శుక్లః పట ఇతి చ-తేషామేవాత్ర  
నిషేధాత్ - యే పునస్సదా గుణమాత్రవచనాః యథా గౌరవం, ప్రాధాన్యం రసో  
గంధస్స ఎర్ష ఇత్యేవమాదయస్తేషామనిషేధాత్ - తత్తేన్దిశ్చ గుణైష్షష్ఠీ సమస్యత  
ఇతి వచనాద్భహుళమభియుక్తప్రయోగదర్శనాచ్చ - బలాకాయాః శౌక్ల్యమిత్యా  
దౌ తు భాష్యకారవచనాదసమాసః - అతఏవాహ వామనః, పత్రపీతిమాదిషు గుణ  
వచనేనేతి.

మూ. ఉపపత్తి రుదాహృతా బలాదనుమానేన న చాగమః క్షతః,

ఇదమీదృగనీదృగాశయః ప్రసభం వత్తుముపక్రమేత కః. ౨౮

వ్యా. ఉపపత్తిరితి. కించ బలాత్ స్వబలమాశ్రిత్య, ల్యబ్ధోపే కర్తృణి పంచమీ -  
ఉపపత్తిర్ముక్తిః ఉదాహృతా పరాక్రమ పక్ష ఏవ శ్రేయానితి యుక్తిరుక్తేత్యర్థః-  
ఉచితం చైతన్తహావీరస్యేతి భావః - తథా అనుమానేన యుక్త్యా ఆగమః శాస్త్రం చ  
న క్షతో న హతః నఖండిత ఇత్యర్థః-కిం త్వాగమావిరుద్ధమేవోక్తం - అన్యథా తద్వి  
రోధాదనుమానస్యైవాప్రామాణ్యప్రసంగాదితి భావః. ఈదృగిత్థం తాత్రయుక్త  
మిదం వచనం-అవిద్యమాన ఈదృగాశయః ఇత్థం తాత్రయుక్తాభిప్రాయో యస్య సో  
ఽనీదృగాశయః, ని. 'అభిప్రాయశ్చంద ఆశయ' ఇత్యమరః-కః ప్రసభం హతాత్  
వత్తుముపక్రమేత-న కోపీత్యర్థః ఇత్థం వత్తుముపక్రంతైవ నాస్తి, వత్తాతు దూరా  
పాస్త ఇతి భావః - కేచిదేతచ్ఛ్లోకత్రయం నిందాఽరత్వేనాపి యోజయంతి-తదసత్  
హితోపదేశమాత్రతత్పరస్యాతివత్సలస్య రాజ్ఞో మత్సరిణ ఇవ మహావీరే భ్రాతరి  
విషయే సర్వానర్థమూలభూతనిందాతాత్పర్యకల్పనానాచిత్యాదితి.

అవ. యది సాధూక్తం తర్హి తథైవ క్రియతామిత్యాశంక్యాహః.

మూ అవిత్పృతయా తథాపి మే హృదయం నిర్ణయమేవ ధావతి,

అవసాయయితుం క్షమాస్సుఖం న విధేయేషు విశేషసంపదః. ౨౯

వ్యా. అవిత్పృతయేతి. తథాపి త్వయా సమ్యక్సిద్ధీ లేఽపి - మే హృదయం-అవి  
త్పృతయా అసంతుష్టతయా-అద్యాపి సంశయగతత్వేనేత్యర్థః - నిర్ణయమేవ ధావతి



అనుసరతి అపేక్షత ఇతి యావత్ - అద్యాసి నిర్ణయస్యానుదయాదితి భావః - నిర్ణయానుదయే హేతుమాహ - అవేతి. విధేయేషుసంధివిగ్రహాదిక ర్తవ్యార్థేషు యా విశేష సంపదః అవాంతరభేదభూమానః తాః సుఖం అక్లేశేన, అవసాయయితుం, పురుషాన్ ప్రత్యానుకూలేన స్వస్వరూపం స్వయమేవ శీఘ్రం ప్రత్యాయయితుమిత్యర్థః\*స్యతే ర్జ్యంతాదణి కర్తృకర్తృకా త్తుముక్ - శ్శరణాదిసూత్రస్యాయం విషయః - త్తమంత ఇతి త్తమాః పచాద్యచ్ శక్తాః న భవంతి. ని. 'త్తమం శక్తే హితే త్రి' ష్విత్సమరయద్వా సుఖం యథాతథా పురుషైః విశేషసంపదోఽవసాయయితుం నత్తమాఃనశక్యాః త్తమ్యంత ఇతి త్తమాః కర్తృణి. - ష్షిద్భిదాదిభ్యోజ్ + విధేయమాత్రస్య సుగమల్పేక తద్విశేషానాం సౌత్వ్యా ద్బాహుళ్యాచ్చ దుర్జ్ఞేయత్వాదద్యాపి నిర్ణయాకాంతేతి తా త్పర్యార్థః. అత్ర నిర్ణయధావనం ప్రత్యుత్తరవాక్యార్థస్య హేతుత్వేనాభిధానాద్వా క్యార్థహేతుకం కావ్యలింగమలంకారః - తదుక్తం. శ్లో. 'హేతోర్వాక్యపదార్థత్వే కావ్యలింగముదాహృత' మితి.

అవ. అస్తు విశేషావధారణమంతరేణైవ ప్రవృత్తిరిత్యాశంక్యాహ. -

మూ. సహసా విదధీత న క్రియామవివేకః పరమాపదాం పదమ్, 30

వృణతే హి విమృశ్య కారిణం గుణలుబ్ధా స్వయమేవ సంపదః.

వ్యా. సహసేతి. క్రియత ఇతి క్రియా కార్యం-తాం సహసా అవిమృశ్యేత్సర్థః సహ సేత్యాకస్తి కావిమర్శయోరితి గణవ్యాఖ్యానే, స్వరాదిపాఠాదవ్యయత్వం, న విదధీత - కుతః. అవివేకః అవిమృశ్యకారిత్వం - పరమత్యంతం - ఆపదాం పదం స్థానం విపత్తికారణమిత్యర్థః - వృతిరేకేణోక్తమర్థ మన్వయేనాహ. వృణత ఇతి. గుణలుబ్ధాః గుణగృహ్ణవ ఇతి స్వయంపరణహేతుక్తిః-సంపదః క్రియః విమృశ్య కరోతీతి విమృశ్యకారీ \* ఉపపదమతిజితి సమాసః - తం స్వయమేవ వృణతే భజంతే హి\* శృజ్సంభక్తా వితి ధాతుః, తస్మాద్విమృశ్యైవ ప్రవర్తితవ్యమిత్యర్థః. అత్ర సహసా విధాననిషేధలబ్ధవిమృశ్యకారిత్వరూపకారణస్యాపద్రూపవృతిరేకకార్యేణ సమర్థనా దైవధర్మైకార్థాంతరన్యాసః - ద్వితీయార్థే చ సపివ సాధర్మ్యేణేతి జ్ఞేయమ్.

అవ. నను సాహసికస్యాపి ఫలసిద్ధి ర్దృశ్యత ఏవ తత్కిం వివేకేనేత్యత్రాహ. -

మూ. అభివర్షతి యోనుపాలయన్ విధిబీజాని వివేకవారిణా,

స సదా ఫలశాలినీం క్రియాం శరదం లోక ఇవాధితిష్ఠతి. 30

అభీతి. యః పుమాన్-విధీయంత ఇతి విధయః కృత్యవర్గాస్తాని బీజానీపేత్యుప మితసమాసః - శరదం లోక ఇవేతి వాక్యగతోపమానుసారాత్ - తాని విధిబీజాని

† అత్ర పక్షేఽవసాయయితుమిత్యత్ర స్వాార్థే నిజితి బోధ్యం.

వివేకో వారీష తేన - వివేకవారిణా పూర్వవత్సమాసః - అనుపాలయన్ ప్రతీక్షమాణ  
స్సక్ రక్షన్నభివర్షతి సింహతి - స పుమాన్ - ఫలం సాధననిష్పాద్యోర్ధః సస్యం చ.  
ని. 'సస్యే హేతుకృతే ఫల' మిత్యుభయత్రాప్యమరః - తచ్చాలిసీం క్రియాం కర్త -  
లోకో జనః. ని. "లోకస్తు భువనే జన" ఇత్యమరః-శరదమివ సదా అధిత్విష్టతి సదా  
క్రియాఫలం ప్రాప్నోత్యేవ - న కదాచిద్వ్యభిచరతీత్యర్థః సాహసికస్య ఫలసిద్ధిః  
కాకతాళీయా - వివేకినస్తు నియతేతి భావః - అత్ర ఫలశబ్దేన సస్యహేతుకృతయో  
రర్థయోరభేదాధ్యవసాయాత్ శ్లేషమూలాతిశయోక్తిః - తదనుగృహీతా చోపమే  
త్యనుసంధేయమ్.

అవ. నియతా వివేకినః ఫలసిద్ధిరెత్యుక్తం - సంప్రతి తామేన రుచ్యర్థం స్తోతి.—

మూ. శుచిభూషయతి శ్రుతం వపుః ప్రశమస్తస్య భవత్యలంక్రియా,

ప్రశమాభరణం పరాక్రమ స్స నయాపాదితసిద్ధిభూషణః. 32

వ్యా. శుచీతి. శుచి సంప్రదాయశుద్ధం-శ్రుతం శాస్త్రశ్రవణం-కర్తృ-వపుర్భూ  
షయతి - అన్యథా అవిద్వాన్పురుషః శోచ్య ఇతి భావః-తస్య శ్రుతస్యప్రశమః శ్రోధో  
వశాంతిః-అలంక్రియా భూషణం భవతి-అన్యథా శ్రుతవైఫల్యాదితి భావః-పరాక్రమః  
సత్యవసరే శౌర్యం ప్రశమస్యాభరణం-అన్యథా సర్వైః పరిభూయత ఇతి భావః-సపరా  
క్రమః నయాపాదితాసీతिसంపాదితా వివేకపూర్వకేతి యావత్-సాచాసాసిద్ధిశ్చ నైవ  
భూషణం యస్యస తథోక్తః-అన్యథా సాహసికస్య సిద్ధేః కాకతాళీయత్వేన పక్షే పరా  
క్రమవైయర్థ్యాదితి భావః-వపుషో భూష్యతైవాత్ర సిద్ధేర్భూషణతైవతు, ఉభయం  
మధ్యమానాంతు స్వస్వపూర్వోత్తరేచ్ఛయే' తి వివేకః-ఏవం విశిష్టసిద్ధేరనన్యభూషితాయా  
ఏవ భూషణత్వోక్త్యా సర్వోత్తరతయా స్తుతిర్గమ్యతే - అత్రోత్తరోత్తరస్య పూర్వ  
పూర్వవిశేషణత్వాదేకావశ్యలంకారః - తుదుక్తం 'యత్ర విశేషణభావం పూర్వం  
పూర్వం ప్రతిక్రమేణైవ, భజతి పరంపరమేషాలంకృతిరేకావళీ కథితా' ఇతి.

అవ. విమృశ్యకుర్యాదితి స్థితం తత్ర విమర్శోపాయః కఇత్యుక్తే శాస్త్రమేవ  
త్యాహ.—

మూ. మతిభేదతమ స్తిరోహితే గహనే కృత్యవిధౌ వివేకినామ్,

సుకృతః పరిశుద్ధ ఆగమః కురుతే దీప ఇవార్థదర్శనమ్. 33

వ్యా. మతీతి. మతిభేదః కార్యవిప్రతిపత్తిః మతిభేదస్తమ ఇవేత్యుపమితసమాసః-  
దీప ఇవేత్యుపమానుసారాత్-తేన తిరోహితే పిహితే అతఏవ గహనే దురవగాహే  
కృత్యవిధౌ కార్యానుష్ఠానే వివేకినాం సుకృతః స్వభ్యస్తః బహుభ్యో బహుళః శ్రుత  
ఇత్యర్థః అతఏవ, పరిశుద్ధో నిశ్చితః సంప్రదాయప్రాప్తః అన్యత్ర సువిహితః ప్రవాతాది

దోషరహితశ్చ ఆగమశ్శాస్త్రం. ని. 'ఆగమ శ్శాస్త్ర ఆయాతే' ఇతి విశ్వః-దీప ఇవ అర్థదర్శనం కార్యజ్ఞానం వస్తుప్రతిభానం చ కురుతే.

అవ. ఏవం విమృశ్య కుర్వతో దైవాదనర్థాగమేఽపి న కశ్చిదపరాధ ఇత్యాహ. —

మూ. స్పృహణీయగుణైర్మహాత్తభిశ్చరితే వర్తనియచ్ఛతాం మనః,  
విధిహేతు రహేతు రాగసాం వినిపాతోఽపి సమస్సమున్నతేః.

వ్యా. స్పృహణీయేతి. స్పృహణీయగుణైః లోకశ్లాఘ్యగుణైః మహాత్తభిశ్చ సృజ్యంతేః చరితే అనుష్ఠితే వర్తని ఆచారే మనో యచ్ఛతాం నిదధతాం-సన్తార్గేణ వ్యవహారతా మిత్యర్థః-విధిహేతు రైవనిమిత్తః. ని. 'విధిర్విధానే దైవేచే' త్యమరః-అతఏవ ఆగసా మపరాధానాం అహేతుః-వినిపాతోఽపి దైవికాఽనర్థోఽపి. ని. 'వినిపాతోవపాతే స్యా దైవాదివ్యసనేపిచే'తి విశ్వః - సమున్నతేరభివృద్ధేః సమః తుల్యః దైవికే పురుష స్యానుపాలభ్యత్వాదితి భావః - యథాహ కామందకః 'యత్తు సమ్యగుపక్రాంతం కార్యమేతి విపర్యయం, పుమాస్తత్రానుపాలభ్యో దైవాంతరితపారుష' ఇతి.

అవ. సంప్రతి యద్విమృశ్యం తదాహ. —

మూ. శివమౌపయికం గరీయసీం ఫలనిష్పత్తిమదూషితాయతిమ్,  
విగణయ్య నయంతి పారుషం విజితక్రోధరయా జిగీషవః. 3౫

వ్యా. శివమితి. జిగీషవో జయేచ్ఛవో నృపాః - విజితక్రోధరయాః విజితక్రోధ వేగా స్సంతః గరీయసీం ప్రభూతాం అదూషితాయతిం అక్షతోత్తరకాలం స్వంతా మిత్యర్థః-ఫలనిష్పత్తిం ఫలసద్ధిం విగణయ్య ఫలవత్త్వం నిశ్చిత్యేత్యర్థః-పారుషం పురుష కారం శివమనుకూలం - ఔపయికం ఉపాయం \* వినయాదిత్వా తస్మిన్ రే తన్ - ఉపాయార్థస్వత్వం చ ఇతి హ్రస్వః, నయంతి ప్రాపయంతి - పారుషముపాయేన యోజయంతీత్యర్థః - నానిశ్చితఫలం కర్తృకుర్వత ఇతి భావః - యథాహ కామందకః శ్లో. 'నిష్ఫలం క్లేశబహుళం సందిగ్ధఫలమేవచ, న కర్తృకుర్యాన్తతిమాన్ సదా వై రానుబంధిచే'తి \* నయతిః ప్రాపణార్థే ద్వికర్తృకః - అత్ర పారుషస్య కర్తృత్వ కర్తృ త్వేఽప్యూపాయస్యాతథాత్వాత్ క్రోధం వినయత ఇత్యాదివత్ - 'కర్తృస్థే చాశరీరే కర్తృణి' ఇత్యాత్తనేపదం న భవతి.

మూ. అపనేయ ముదేతు మిచ్ఛతా తిమిరం రోషమయం ధియాపురః,

అవిభిద్య నిశాకృతం తమః ప్రభయా నాంశుమతాప్యదీయతే. 3౬

వ్యా. అపనేయమితి. ఉదేతు మభ్యుదేతుం వివర్ధితుమితి యావత్-ఇచ్ఛతా పురుషేణ-పురఃప్రథమం రోషమయం రోషాదాగతం. \* మయకేచితి మయత్, తిమిర

మజ్జానం - ధియా వివేకబుద్ధ్యా కరణేన - అపనేయం - అపనోద్యం - తథాహి -  
అంశుమతాపి కర్తా ప్రభయా తేజసా కరణేన - నిశాకృతం రాత్రివిహితం తమో  
ధ్యాంతం అవిభిద్య నోదీయతే-కింతు విభిద్యైవేత్యర్థః - సూర్యస్యాప్యేవం కిముతా  
న్యేషామిత్యపిశబ్దార్థః - ఇహోభావే లట్.

అవ. నను దుర్బలస్యైవమస్తు బలీయసస్తు క్రోధాదేవ కార్యసిద్ధి రిత్యత ఆహ.

మూ. బలవానపి కోపజన్తనస్తమసో నాభిభవం రుణద్ధి యః,

క్షయపక్ష ఇవైందవీః కలాస్సకలా మాంతి శశక్తిసంపదః. 32

వ్యా. బలవానితి. బలవాన్ శూరోపి యః, కోపా జన్త యస్య తస్య కోప  
జన్తనః-అపర్జ్యో బహువ్రీహీ ర్వ్యధికరణో జన్తాద్యుత్తరపద ఇతి వామనః, తపసో  
మోహస్య. \* కృద్యోగా త్కర్తరి షష్ఠీ - అభిభవమాక్రాంతిం - న రుణద్ధి ననివార  
యతి - సన్మవః - క్షయస్య పక్షః క్షయపక్షః కృష్ణపక్ష ఇత్యర్థః - ఏందవీః ఇందు  
సంబంధినీః కలా ఇవ. ని. 'కలాతు షోడశో భాగ' ఇత్యమరః-సకలాః శక్తిసంపదః -  
ప్రభుశక్తిం కోశదండబలాం - మంత్రశక్తిం జ్ఞానబలాం-ఉత్సాహశక్తిం విక్రమ  
బలా మితి తిస్రోపి శక్తీః హంతి నాశయతి - అంధస్య జుఘాబలమివ, క్రోధాంధస్య  
లోకోత్తరమపి సామర్థ్యం వృద్ధమేవేత్యర్థః - అత్ర కాలస్య సర్వకారణత్వాత్  
క్షయపక్షస్య కలాక్షయకారిత్వమస్మైవ, తమసస్తు తత్కాలవిజృంభణాత్తథా  
వ్యవదేశః.

అవ. అథ విమృశ్య కుర్వతః క్రియాప్రకార మాహ.-

మూ. సమవృత్తిరుపైతి మార్దవం సమయే యశ్చ తనోతి తిగ్గతామ్,

అధితిష్ఠతి లోకమోజసా స వివస్వానివ మేదిసీపతిః. 33

సమేతి. యః సమానాతిమృదుర్నాతితిగ్తా వృత్తిర్యస్య సమవృత్తిస్స -  
సమయే సత్యవసరే మార్దవం మృదువృత్తిత్వ ముపైతి - తిగ్గతాం తీక్ష్ణవృత్తిత్వం చ  
తనోతి - స మేదిసీపతిః వివస్వానివ ఓజసా తేజసా లోకం అధితిష్ఠతి ఆక్రామతి -  
సూర్యోపి ఋతుభేదేన ప్రాతఃకాలాదిభేదేన వా సమవృత్తిరిత్యాది యోజ్యం-తథా  
చోక్తం, మృదుదండః భూయతే తీక్ష్ణదండ ఉద్వేజో భవతి యథార్హదండః  
పూజ్యత ఇతి.

అవ. ఉక్తాన్యథాకరణే దోషమాహ.-

మూ. క్వచిరాయ పరిగ్రహశ్చియాం క్వచ దుష్టేంద్రియవాజినశ్యతా,

శరదభ్రచలా శ్చలేంద్రియై రసురక్షాహి బహుచ్ఛలాశ్చియః.

వ్యా. క్వేతి. శ్రియాం సంపదాం చిరాయ బహుకాలం పరిగ్రహః స్వాయతీ కరణం క్వ-ఇంద్రియాణి వాజిన ఇవేత్యుపమితసమాసః - దుష్టానామమార్గధావినాం - ఇంద్రియవాజినాం - వశ్యా వశంగతాః తేషాం భావ స్తత్తా క్వ, నోభయమేకత్ర తిష్ఠతీత్యర్థః - కుతః హి యస్తాత్ శరదబ్రవ చ్చలాశ్చించలాః, కించ, బహుచ్ఛలాః, బహువ్యాజాః బహురంద్రా ఇతి యావత్. ని. 'ఫలం తు స్థలితే వ్యాజ' ఇతి విశ్వః- శ్రియ స్సంపదః - చలంద్రియై రజితేంద్రియైరిత్యర్థః-అనురక్షాః రక్షితుమశక్యాః- కథంచితప్రాప్తా అపి శ్రియో నావినీతే తిష్ఠంతీత్యర్థః - వాక్యార్థహేతుకం కావ్య లింగమలంకారః.

అవ. శ్రోధస్య దుష్టతాముక్త్వా తస్య త్యాగ ముపదిశతి.—

మూ. కిమసామయికం వితన్వతా మనసః క్షోభముపాత్తరంహసః,  
క్రియతే పతిరుచ్చక్తై రపాం భవతా ధీరతయాధరీకృతః. ౪౦

వ్యా. కిమితి. ఉపాత్తరంహసః ప్రాప్తత్వరస్య మనసః-సమయోఽవసరోఽస్య ప్రాప్తస్సామయికః సమయ స్తదస్య ప్రాప్త మితి తత్త్వో, స నభవతీత్యసామయికస్తమ ప్రాప్తకాలం క్షోభం వితన్వతా భవతా ధీరతయా ధైర్యగుణేన. శ్లో. 'మనసో ని ర్వికారత్వం ధైర్యం సత్స్వపి హేతు' ష్వితి రసికాః - అధరీకృతః తిరస్కృతః - ప్రాగితిశేషః - అపాం పతిరభిః ఇదాసీం కిం కిమర్థం ఉచ్చక్తైః అధికః క్రియతే - నపరాజితం పునరుచ్చక్తైః కుర్యాదితి భావః - అత్ర వితన్వతేతి భీమవిశేషణస్య పదార్థ స్యాపాంపతే రుచ్చైఃకరణహేతుత్వా త్కావ్యలింగమలంకారః.

మూ. శ్రుతమప్యధిగమ్య యే రిపూ నివనయంతే న శరీరజన్తనః,  
జనయంత్యచిరాయ సంపదామయశస్తేఖలు చాపలాశ్రయమ్.

వ్యా. శ్రుతమితి. కించ యే శ్రుతం శాస్త్రమధిగమ్యాపి శరీరజన్తనః శరీరప్రభి వాక్ రిపూక్ కామశ్రోధలాభమోహాదీన్ న వినయంతే న నియచ్ఛంతి ననుదంతీ త్యర్థః. \* కర్తృస్తే చాశరీరేకర్తణీత్యాత్మ నేపదం-తే ఖల్వచిరాయ ఝుడితి సంపదాం చాపలాశ్రయమస్తైర్యనిబంధనమయశో దుష్కీర్తిం జనయంతి - ఆశ్రయదోషా దస్తైర్యం సంపదాం న స్వదోషాదిత్యర్థః - అజితారిషడ్వర్గస్య కుతస్సంపద ఇతి భావః.

అవ. తథా శ్రోధాత్కార్యహాని రిత్యాశయనాహ.—

మూ. అతిపాతితకాలసాధనా స్వశరీరేంద్రియవర్గతాపనీ,  
జనవన్నభవంత మక్షమా నయసిద్ధేరపనేతుమర్హతి. ౪౧



వ్యా. అతిపాతితేతి. అతిపాతితాని అతిక్రాంతాని-కాలః సమయోఽనురూపః సాధనాని సహాయాదీని చ యయా సా తథోక్తా - తాపయతీతి తాపనీ. \* కర్తరి ల్యుట్ టిత్యాత్ జీప్-స్వస్య యచ్ఛరీరం ఇంద్రియవర్గశ్చ తయో స్తాపనీ అక్షమా శ్రోధః - భవంతం జనవత్ పృగ్జన మివ. \* తేన తుల్యం క్రియాచేద్వతితి వతిప్రత్యయః - తేనేవాఢో లక్యతే, తద్ధితశ్చాసర్వవిభక్తిత్యవ్యయత్వం - నయసిద్ధేః, వీతిశాస్త్రసాధనఫలాత్ అపనేతుం పృగ్కర్తుం నార్హతి - అసమయశ్రోధస్మాత్ సంతాపాతితి క్తం ఫలం నాస్తీత్యర్థః.

అవ. దుష్టః శ్రోధ ఇత్సుక్త మథ క్షమాయా గుణానాహ. —

మూ. ఉపకారక మాయతే ర్భృశం ప్రసవం కర్తఫలస్య భూరిణః,  
అనపాయనిబర్హణం ద్విషాం న తితిక్షాసమ మస్తి సాధనమ్. ౪౩

వ్యా. ఉపకారకమితి. ఆయతే దుత్తరకాలస్య భృశమత్యంతముపకారకం స్థిర ఫలహేతురిత్యర్థః - భూరిణః ప్రభూతస్య కర్తఫలస్య, ప్రసూయతే అనేనేతి ప్రసవః కారణా, అపాయని భవతీత్యనపాయని స్వయమవినశ్యదేవ ద్విషాం నిబర్హణం వినా శకం ఏవమగుణకం సాధనం తితిక్షాసమం క్షమాతుల్యం నాస్తి. ని. 'క్షాంతి స్తితిక్షే' త్యమరః \* తిజ నిశాన ఇతి ధాతోః, గుప్తిచ్చి ద్భృ సునితి క్షమార్థే సన్ ) త్యయః - తితిక్షాసమమిత్యనుక్తోపమేయా సమానగా ఆర్థీ లుప్తోపమా - భృశభూ ర్యనపాయశబ్దైస్సాధనాంతరవైలక్షణ్యాద్వ్యతిరేకశ్చ వ్యజ్యతే - భేదప్రాధాన్యే ఉప మానాదుపమేయస్యాధిక్యేవిపర్యయే చ వ్యతిరేకః.

అవ. నను తితిక్షయా కాలక్షేపే సుయోధనస్సర్వా రాజ్ఞో వశీకుర్యాదిత్య త్రాహ. —

మూ. ప్రణతిప్రవణాన్విహాయ నస్సహజప్రేమనిబద్ధచేతసః,  
ప్రణమంతి సదా సుయోధనంప్రథమే మానభృతాం నవృష్ణయః.

వ్యా. ప్రణతీతి. సహజస్నేహేన అకృత్రిమప్రేక్షా నిబద్ధచేతసః అస్తాసు గాఢం లగ్నచిత్తాః - సుయోధనే తు న తథేతి భావః-కించ మానభృతాం అహంకారిణాం ప్రథమే అగ్రేసరాః-వృష్ణయో యాదవాః - ప్రణతిప్రవణాన్ ప్రణామపరాన్ - సుయోధనస్తు న తథేతి భావః\*నః అస్తాన్ విహాయ సుయోధనం సదా నప్రణమంతి నానుసరంతి కింతు కార్యకారే త్యక్ష్యంత్యేవేత్యర్థః - సతి యాదవపరిగ్రహే న కించి దస్తాక మసాధ్యం భవేదితి భావః - అనేకపదార్థహేతుకం కావ్యలింగ మలంకారః.

అవ. కారణాంతర మాహ. —

మూ. సుహృదస్సహజా స్తథేతరే మతమేషాం న విలంఘయంతి యే,  
వినయాదివ యాపయంతి తే ధృతరాష్ట్రాత్తజమాత్తసిద్ధయే. ౪౫

వ్యా. సుహృద ఇతి. కించ ఏషాం వృష్టినాం యే సహజాః సహజాతాః మాతృ  
పితృపత్యా ఇత్యర్థః. \* అన్యేష్వపి. దృశ్యత ఇతి డప్రత్యయః - సుహృదో మిత్రాణి,  
తథా ఇతరే కృత్రిమసుహృదశ్చ, (ధనజీవనహేతో రాశితాః కృత్రిమసుహృదః)-  
మతం వృష్టిపక్షం న విలంఘయంతి నాతిక్రామంతి తే ద్వయేపి నృపాః దుర్యోధనోప  
జీవినోఽపీతి భావః. - ఆత్మసిద్ధయే స్వజీవనార్థం ధృతరాష్ట్రాత్తజం దుర్యోధనం వినయా  
దానుకూల్యాదివ యాపయంతి కాలం గమయంతి కార్యకాలే తు తేఽసి వృష్టిపక్షప్రవే  
శిన ఏవేత్యర్థః - \* యాలే ర్జ్యంతా ల్లట్ - అర్చిప్రీత్యాదినా పుగాగమః.

అవ. కించ నాయమభియోగకాల ఇత్యాశయేనాహ. —

మూ. అభియోగ ఇమాన్తహీభుజో భవతా తస్య కృతః కృతావధేః,  
ప్రవిఘాటయితా సముత్పతన్ హరిదశ్వః కమలాకరానివ. ౪౬

వ్యా. అభియోగ ఇతి. కృతావధేః పరిభాషితకాలస్య. 'అవధిస్తవధానే స్యా  
తీన్ని కాలే బిలేపిచే' తి విశ్వః \* తస్య సుయోధనస్య - కర్తృణి వృష్టి - భవతాకృతః  
అవధ్యంత ఇతి శేషః-అభియోగః ఆహవః అభియానమితి యావత్. ని. 'అభియోగస్తు  
శపథే స్యాదాహవపరాభవ' ఇతి విశ్వః - ఇమాన్ పూర్వోక్తాన్ మహీభుజో  
రాజ్ఞః - హరిదశ్వః ఉష్ణరశ్మిః - కమలాకరానివ సముత్పతన్ ఉద్యన్నేవ - ప్రవి  
ఘాటయితా భేత్స్యతి. \* ఘటేశ్చారాదికా ల్లట్, భావాదికస్య తు మితాం హ్రస్వ  
ఇతి హ్రస్వత్వం స్యాత్.

అవ. అథ నయే వృష్టిపత్యాస్తాన్ ప్రత్యాహ. —

మూ. ఉపజాపసహాన్ విలంఘయన్ స విధాతా నృపతీన్ మదోద్ధతః,  
సహతే న జనోఽప్యధఃక్రియాం కిము లోకాధికథామరాజకమ్.

వ్యా. ఉపజాపేతి. మదోద్ధతః స దుర్యోధనః - నృపతీన్ అన్యానపి నృపాన్  
విలంఘయన్ - మదాదవమానయన్ - సహంత ఇతి సహాః తాన్. \* పచాద్యచ్ -  
ఉపజాపస్య సహాన్ భేదయోగ్యాన్. ని. 'భేదోపజాపాపుపథే' త్యమరః - విధాతా  
విధాన్యతి. \* విపూర్వస్య దధాతే ర్లుట్ - అవమానితో జనః సుభేద ఇతి భావః -  
న చ తే సహిష్ణవ ఇత్యాహ-జనః ప్రాకృతోపి అధః క్రియాం అవమానం న సహతే-  
లోకాధికథామ లోకోత్తర ప్రతాపం రాజకం రాజసమూహః. \* గోత్రోష్ట్రేత్వా

దినా వుళ్ళో ప్రత్యయః-కిము, న సహత ఇతి కిము వక్తవ్యమిత్కర్థః - తథాచ. కృత్సన్మ మః రాజమండల మస్తానేవావలంబిష్యత ఇతి భావః.

అవ. నను సఖసివేత్యాది వనేచరోక్త్యా తస్య మదసంభావనాపి కథమిత్యత్రాహ-  
మూ. అసమాపితకృత్యసంపదాం హతవేగం వినయేన తావతా,

ప్రభవంత్యభిమానశాలినాం మదము త్తంభయితుం విభూతయః.

వ్యా. అసమాపితేతి. అసమాపితకృత్యసంపదాం అకృతకృత్యానాం - సావశేషిత కర్తృణామిత్కర్థః - కుతః - అభిమానశాలినాం అహంకారిణాం విభూతయః సంపదవీచ తావతా స్వల్పేన వినయేన కార్యవశాదారోపితేనేతి శేషః-హతవేగం ప్రతిబద్ధోద్రేకం- నతు స్వరూపతో హతం, మదం ఉత్తంభయితుం వర్ధయితుం ప్రభవంతి సమర్థా భవంతి- సర్వథా దుర్జనం సంపదో వికారయంతీతి భావః.

అవ. అథ మదస్యానర్థహేతుతాం యుక్తే నాహః—

మూ. మదమానసముద్ధతం నృపం న నియుక్త్యే నియమేన మూఢతా,  
అతిమూఢ ఉదస్యతే నయాన్న యహీనాదపరజ్యతే జనః. ౪౯

వ్యా. మదేతి. అపరాగేతిచ. మదమానాభ్యాం దర్పహంకారాభ్యాం సముద్ధతం నృపం మూఢతా అకార్యజ్ఞతా నియమేన అవశ్యం న వియుక్త్యే న విముంచతి - అతి మూఢః నయాన్నితిమార్గాత్ ఉదస్యతే ఉత్తిప్యతే. \* కర్తృకర్తరి లట్ - నయహీనాత్ జనః అపరజ్యతే అపరక్తో భవతి. \* స్వరితేత్వాదాత్త నేపదమ్.

మూ. అపరాగసమీరణేరితః క్రమశీర్ణాకులమూలసంతతిః,  
సుకరస్తరువత్సహిష్ణునా రిపురున్మూలయితుం మహానపి. ౫౦

వ్యా. అపరాగః అప్రీతి ర్ద్వేష ఇతి యావత్-సమీరణ ఇవ, తేనేరితశ్చాలితః అతవీచ క్రమేణ శీర్ణా శీర్ణీభూతా ఆపలా చలా చ మూలసంతతిః ప్రకృత్యాదిస్వజన వర్గః శిఫాసంఘాతశ్చ యస్య స తథోక్తః. ని. 'మూలం వంశీకృతే స్వీయే శిఫా తారాం తికాదిష్యి' తి వైజయంతీ-రిపుర్నహానపి - తరువత్ వృక్ష ఇవ సహిష్ణునా త్కమావతా ఉన్మూలయితుం ఉద్ధర్తుం ధ్వంసయితుం సుకర స్ససాధ్యః-సుకరోన్మూలన ఇత్యర్థః, అత్ర మదాదేః పూర్వపూర్వసామ్యోత్తరోత్తరం ప్రతి కారణత్వాత్కారణమాలా - తరువదిత్యు పమా చేతి ద్వయోః సంస్పృష్టిః.

అవ. నన్వంతర్భేదమాత్రేణ కథం సుసాధ్య ఇత్యత ఆహః—

మూ. అణురప్యపహంతి విగ్రహాః ప్రభుమంతఃప్రకృతిప్రకోపజః,  
అఖిలం హి హింసన్తి భూధరం తరుశాఖాంతనిఘ్నబోఽనలః. ౫౧

వ్యా. అణురితి. అణుః అల్పాపి అంతఃప్రకృతిప్రకోపజః అంతరంగామాత్యాద్య పరాధసముద్భవః. ని. 'ప్రకృతిః పంచభూతేషు స్వభావే మూలకారణే, చందః కారణ గుహ్యేషు జంత్వమాత్యాదికేష్వపీ'తి వైజయంతీ-విగ్రహో వైరం ప్రభుముపహంతి నాశయతి-అత్ర దృష్టాంత మాహ తరుశాఖాంతానాం నిఘర్నో ఘర్నణం తజ్జోఽనలాఽగ్నిః భూధరం గిరిమఖిలం సాకల్యేన హినంతి హి-దహతీత్యర్థః-అత్రోపమానోపమేయ సమానధర్తాణాం బింబప్రతిబింబకయా నిర్దేశేన దృష్టాంతాలంకారః.

అవ. తథాపి వర్ధమానం శత్రుం కథముపేక్షేతేత్యాశంక్య దుర్వినీతత్వా దిత్యాహ. —

మూ. మతిమాన్ వినయప్రమాథిన స్సముపేక్షేత సమున్నతిం ద్విషః,  
సుజయః ఖలు తాదృగంతరే విపదంతా హ్యవినీతసంపదః. ౫౨

వ్యా. మతిమానితి. మతిమాన్ ప్రాజ్ఞః-వినయం ప్రమాథ్నతి త్యజతీతి వినయ ప్రమాథినః దుర్వినీతస్య ద్విషః శత్రోః సమున్నతిం వృద్ధిం సముపేక్షేత-ఉపేక్షాయాః ఫలమాహ - తాదృక్తాదృగ్విధః అవినీత ఇత్యర్థః, అంతరే క్వచిద్రంధ్రే సుజయః సుఖేన జేతుం శక్యః ఖలు - హి యస్తాత్-అవినీతస్య దుర్జనస్య సంపదః విపదంతాః విపన్నర్యాదకాః, అనర్థోదర్కా ఇత్యర్థః.

అవ. కథం దుర్వినీతస్య శత్రోస్సుజయత్వమిత్యాశంక్య భేదజర్జరితత్వా దిత్యాహ. —

మూ. లఘువృత్తతయా భిదాం గతం బహిరంతశ్చ నృపస్య మండలం,  
అభిభూయ హరత్యనంతరశ్శిథిలం కూలమివాపగారయః. ౫౩

వ్యా. లఘ్వితి. లఘువృత్తతయా స్వస్య దుర్వృత్తతయా బహిర్భిత్తాదిజానప దేషు, అంతరమాత్యాదిషుచ - భిదాం భేదం గతం ప్రాప్తం \* షిద్ధిదాదిభ్యో జిత్యజ్ ప్రత్యయః - నృపస్య మండలం రాష్ట్రం అనంతరసన్నిహితః జిగీషుః, అపగారయో నదీ వేగః శిథిలం అంతర్భేదజర్జరం కూలమివ అభిభూయ ఆక్రమ్య హరతి.

మూ. అనుశాసతమిత్యనాకులం నయవర్తాకులమర్జునాగ్రజమ్,  
స్వయమర్థఇవాభివాఞ్ఞితస్త మభీయాం పరాశరాత్తజః. ౫౪

వ్యా. అన్వితి. ఇతీత్థం - ఆకులం అరినికారస్తరణాత్ ఘృభితం అర్జునాగ్రజం భీమసేనం నయవర్త నీతిమార్గం అనాకులమసంకీర్ణం యథా తథానుశాసతముపదిశంతం. \* జక్షిత్యాదయ ష్టడిత్యభ్యస్తత్వాన్నమభావః - యద్వా నయవర్తాకులం నీతిమార్గ స్థలితం భీమం ఇతీత్థమనుశాసతం శిక్షయంతం తం యుధిష్ఠిరం పరాశరాత్తజో వేద వ్యాసః స్వయమభివాఞ్ఞితోఽర్థ ఇవ సాక్షాన్తనోరథ ఇవేత్యుత్ప్రేక్షా - అభీయాం ప్రాప్తః.

అవ. అథ యుక్తేన తమేవాహ. —

మూ. మధురై రవశాని లంభయన్నపి తిర్యంచి శమం నిరీక్షితైః,  
పరితః పటు బిభ్రదేనసాం దహనం ధామ విలోకనక్షమమ్. ౫౫

వ్యా. మధురై రితి. సహసేతిచ. మధురైః కాంతైః నిరీక్షితైరవలోకనైః. \*నపుం  
సకే భావే క్తః - న విద్యతే నశ ఆయత్తత్త్వం యేషాం తాన్యవశాని ప్రతిహాలాని.  
ని. 'పశ ఆయత్తతాయాచే'తి విశ్వః - తిర్యంచి మృగపక్ష్యాదీన్యపి - శమం శాంతిం  
లంభయన్ ప్రాపయన్. \* లభేశ్చేతి నుమాగమః - గతిబుద్ధిత్యాదినా ద్వికర్తృకత్వం -  
పటు ఉజ్జ్వలం - వినసాం పాపానాం, దహ్యతేననేతి దహనం నివర్తకం - తథాపి  
విలోకనక్షమం దర్శనీయం వహ్నిదీవిలక్షణమితి భావః - పరితః అభితః ధామ తేజో  
బిభ్రత్.

మూ. సహసోపగతస్సవిస్తయం తపసాం సూతిరసూతిరాపదాం,  
దదృశే జగతీభుజా ముని స్స వపుష్టానివ పుణ్యసంచయః. ౫౬

వ్యా. పునః సహసోపగతః ఆకస్మాదాగతః - తపసాం సూతిః ప్రభవః, ఆపదాం  
ఆసూతిః అప్రభవః - నివర్తక ఇతి యావత్ - సమునిర్వాప్యసః వపుష్టాన్ మూర్తి  
మాన్ పుణ్యసంచయః పుణ్యరాశిరివేత్యుత్పేక్షా - జగతీభుజా రాజ్ఞా యధిష్ఠిరేణ  
సవిస్తయం సాశ్చర్యం దదృశే దృష్టః.

మూ. అథోచ్చైకై రాసనతః పరాధ్యాయ దుద్యన్సధూతారుణవల్కలాగ్రః,  
రరాజ కీర్ణాకపిశాంశుజాల శృంగా త్సుమేరోరివ తిగ్రరశ్మిః.

వ్యా. అథేతి. అథ దర్శనానంతరం - ఉచ్చైకైరున్నతాశ్పరాధ్యాయత్  
శ్రేష్ఠాత్. \* అర్థాద్యత్, పరావరాధ మోక్షమ పూర్వాచ్ఛేతి యత్ప్రత్యయః-ఆసనతః  
సింహాసనాత్-ఉద్యత్ ఉత్తిష్ఠత్ - అత ఏవ ధూతాని కంపితాని అరుణాని వల్కలా  
గ్రాణి యస్య స తథోక్తః - సరాజాకీర్ణం విస్తృతమాకపిశం అంశుజాలం యస్య స  
తథోక్తః-సుమేరోః శృంగాదుద్యత్ తిగ్రరశ్మి రివ రరాజ శుశుభే.

మూ. అవహితహృదయో విధాయ సోఽర్హా  
మృషివదృషిప్రవరే గురూపదిష్టామ్,  
తదనుమత మలంచకార పశ్చా  
త్ప్రశమ ఇవ శ్రుతమాసనం నరేంద్రః. ౫౭

వ్యా. అవహితేతి. స నరేంద్రః అవహితహృదయోప్రమత్తచిత్తస్సన్. ని. 'చిత్తం  
తు చేతో హృదయ' మిత్యమరః - ఋషిప్రవరే మునిశ్రేష్ఠే-ఋషివత్ ఋష్యర్థాం. \*  
అర్హార్థేవతిప్రత్యయః - గురూపదిష్టాం మన్వాదిప్రణీతాం శాస్త్రీయామిత్యర్థః -



అర్హాం పూజాం. \* గురోశ్చ హల ఇత్యకారప్రత్యయః - విధాయ కృత్వా - పశ్చా  
దనంతరం తదనుమతం తేనానుజ్ఞాతం ఆసనం-ప్రశమశ్శాంతిః-శుతం శాస్త్రశ్రవణమివ  
అలంచకార-ఉక్తంచ పూర్వం - 'ప్రశమ స్తస్య భవత్యలంక్రియే'తి - మున్యనుజ్ఞయో  
పవిష్టవానిత్యర్థః.

వ్యక్తోదితస్తి తమయూఖవిభాసితోష్ఠ  
త్తిష్ఠన్ మునేరభిముఖం సవికీర్ణ ధామ్నః,  
తన్వంతమిద్ధమభితో గురుమంశుజాలం  
లక్ష్మీమువాహ సకలస్య శశాంకమూర్తేః.

౫౬

ఇతి శ్రీభారవికృతా కిరాతార్జునీయే మహాకావ్యే  
లక్ష్మీపదలాంఛనే ద్వితీయస్సర్గః.

వ్యా. వ్యక్తేతి. వ్యక్తోదితైః స్పష్టోద్గతైః స్తి తమయూఖైః-విభాసితావోష్ఠా యస్య  
స తథోక్తః - వికీర్ణధామ్నః విస్తృతతేజసః మునేరభిముఖం తిష్ఠన్ సః నృపః ఇద్ధం  
దీప్తం అంశుజాలం తన్వంతం గురుం గీష్పతిం. ని. 'గురుగీష్పతిపిత్రాద్యా' విత్యమరః.  
\* అభితః పరితఇత్యాదినా ద్వితీయా - అభితోఽభిముఖం, తిష్ఠతి ఇతి శేషః - సకలస్య  
సంపూర్ణస్య శశాంకమూర్తిర్యస్య తస్య ఇందోః లక్ష్మీం ఉవాహ వహతిస్త-అత్రోపమే  
యస్య రాజ్ఞః. ఉపమానేందుధర్తేణ లక్ష్మ్యాసాక్షాత్సంబంధాసంభవాత్తత్సదృశీం లక్ష్మీ  
మితి ప్రతిబింబకరణాక్షేపాచసంభవద్వస్తుసంబంధాత్ పదార్థవృత్తినీదర్శనాలంకారః -  
తదుక్తం-'ప్రతిబింబస్యాకరణం సంభవతా యత్ర వస్తుయోగేన, తత్సామ్యమసంభవతా  
నీదర్శనా సా ద్విధాభిమతే' తి.

ఇతి శ్రీపదవాక్యప్రమాణపారావారపారీణ శ్రీమహామహోపాధ్యాయ  
కోలాచలమల్లినాథసూరివిరచితాయాం కిరాతార్జునీయవ్యాఖ్యాయాం  
ఘంటాపథసమాఖ్యాయాం ద్వితీయస్సర్గః.

# తృతీయ స్సర్గః

అవ. అథ త్రిభిర్ద్వనిం విశింషన్ చతుర్భి శ్లోకైః కలాపకమాహ-తదుక్తం.—

మూ. తతశ్శరచ్చంద్రకరాభిరామై రుత్సర్పిభిః ప్రాంశుమివాంశుజాలైః,  
బిభ్రాణ మానీలరుచం పిశంగీర్జటా స్తటిత్వంతమివాంబువాహమ్.

శ్లో. 'ద్వాభ్యాం యుగ్మమితి ప్రోక్తం త్రిభి శ్లోకై ర్విశేషకం, కాలాపకం  
చతుర్భిస్సాన్య త్తదూర్ధ్వం కులకం స్మృత' మితి. 1 తత ఇతి. తతః ఉపపేశనా  
సంతరు - శరచ్చంద్రకరాభిరామైః తద్వదాహ్లాదకైరిత్యర్థః - ఉత్సర్పిభిః ఉర్ధ్వం  
ప్రసారిభిః అంశుజాలైః ప్రభాపటలైః ప్రాంశుమున్నతమివ స్థితమిത്യుత్పేక్షా -  
పునరానీలరుచం కృష్ణవర్ణం - పిశంగీః పింగళవర్ణాః \* గౌరాదిత్వాత్ జీష్ - జటాః  
బిభ్రాణం ధారయంతం అతవీవ తటిత్వంతం విద్యుద్యుక్తం అంబువాహమివ స్థితమిത്യు  
పమా - ధర్మాత్తజో మునిమాబభాషే ఇతి చతుర్థశ్లోకస్థేనాన్వయః.

మూ. ప్రసాదలక్ష్మీం దధతం సమగ్రం వపుః ప్రకర్షేణ జనాతిగేన,  
ప్రసహ్య చేతస్సు సమాసజంత మసంస్తుతానామపి భావమార్ద్రమ్.

వ్యా. ప్రసాదేతి. పునః సమగ్రం సంపూర్ణం ప్రసాదస్సౌమ్యతా తస్య  
లక్ష్మీం సంపదం దధతం - అతవీవ జనమతిగచ్ఛతీతి జనాతిగేన లోకాతిశాయినా.  
అన్యేష్వపి దృశ్యత ఇతి జనే ర్దప్రత్యయః - వపుః ప్రకర్షేణ ఆకారసంపదా -  
అసంస్తుతానామపరిచితానా మపి వ్యాసోఽయమిత్యజానతామపీత్యర్థః. ని. 'సంస్తువ  
స్సాన్యత్పరిచయ' ఇత్యమరః - చేతస్సు చిత్తేషు ఆర్ద్రం స్నేహార్ద్రం భావ మభిప్రాయం  
ప్రసహ్యబలాత్ సమాసజంతం లగయంతమితి యావత్. \* దంశసంజస్వంజాంశ  
పీత్యుపధాలోపః - ప్రసన్నాకారేషు సర్వోఽసి స్నిహ్యతీతి భావః.

మూ. అనుద్ధతాకారతయా వివిక్తాం తన్వంతమంతగికరణస్య వృత్తిం,  
మాధుర్యవిస్రంభవిశేషభాజా కృతోపసంభాషమివేక్షితేన. 3

1 సాహిత్యదర్పణే తు, 'ఛందోబద్ధపదం పద్యం లేన ముక్తేన ముక్తకం,  
ద్వాభ్యాం తు యుగ్మకం సందానితకం త్రిభిరివ్యతే, కలాపకం చతుర్భిశ్చ పంచభిః  
కులకం మత' మిത്യుక్తమ్.

వ్యా. అనుద్ధతేతి. పునః - అనుద్ధతాకారతయా శాంతాకారతయా లింగేన - అంతఃకరణస్య వృత్తిం వివిక్తాం పూతాం శాంతామితి యావత్. ని. 'వివిక్తా పూత విజనా' విత్యమరః - తన్వంతం ప్రకటయంతం - ఆకృతిరేవాస్య చిత్తశుద్ధిం కథయతీ త్యర్థః - పునః మాధుర్యం నిసర్గసౌమ్యతా విస్రంభో విశ్వాసః - తయోర్విశేషమతి శయం భజతీతి తథోక్తేన. ని. 'సమావిస్రంభవిశ్వాసా' విత్యమరః - ఈక్షితేన దర్శనే నైవ కృతా ఉపసంభాషా పరిభాషణం యేన తమివేత్యుత్పేక్షా - దృష్టివిశేషేణైవోప సుభాషమాణమివ స్థితమిత్యర్థః - కాశికాయాం తు. ఉపసంభాషా ఉపసాంత్యన మితి భాసనాదీనూత్రే ఉక్తమ్.

మూ. ధర్మాత్తజ్ఞో ధర్మనిబంధినీనాం ప్రసూతిమేనఃప్రణుదాం శ్రుతీనామ్,  
హేతుం తదభ్యాగమనే పరీపుస్సుఖోపవిష్టం ముని మాబభాషే.

వ్యా. ధర్మేతి - పునః ధర్మాన్ నిబంధంతీతి ధర్మనిబంధినీనాం అగ్నిహోత్రాది ధర్మప్రతిపాదికానాం ఏనః ప్రణుదాం అనుచ్ఛదాం. \* క్విప్ - శ్రుతీనాం వేదానాం. ని. 'శ్రుతి స్త్రీవేద ఆమ్నయ' ఇత్యమరః - ప్రసూతిం ప్రభవం సుఖే నోపవిష్టం ఆసీనం మునిం తదభ్యాగమనే తస్య మునేః ఆగమనే హేతుం కారణం - పరీపుః జీజ్ఞాసుః. \* ఆప్నోతేస్సన్నంతాదుప్రత్యయః - ఆప్జ్జప్యథామిదితీ కారః, అత్రలోపోభ్యాసస్యేత్యభ్యాసలోపః - ధర్మాత్తజ్ఞో యుధిష్ఠిరః ఆబభాషే ఉవాచ.

మూ. అనాప్తపుణ్యోపచయై ద్దురాపా ఫలస్య నిర్ధూతరజా సస్విత్రీ,  
తుల్యా భవద్దర్శనసంపదేషా వృష్టే ర్ద్వివో వీతబలాహకాయాః. ౧

వ్యా. అనాప్తేతి. అనాప్తపుణ్యోపచయైః అకృతపుణ్యసంగ్రహైః - దురాపా దుర్లభా ఫలస్య సస్విత్రీ శ్రేయస్కరీత్యర్థః - నిర్ధూతరజాః హతరజోగుణా ఆన్యత్ర నిరస్త ధూళిశ్చ. ని. 'రజోరజోగుణే ధూళౌ పరాగార్తవయోరపీ'తి విశ్వః. ఏషా భవద్దర్శనస్య సంపత్ సంపత్తిః - లాభ ఇతి యావత్. \* సంపదాదిభ్యః క్విపోభావార్థత్వాత్ - వీతబలాహకాయాః గతమేఘాయాః - దివః అంతరిక్షస్య సంబంధిన్యాః వృష్టేః తుల్యే నేత్యుపమాలంకారః - అనభవృష్టివదతర్కితోపపన్నం భవద్దర్శనం సర్వథా కస్యచిచ్ఛేయసో నిదాన మిత్యర్థః - వారిపహతీతి బలాహకః - పృషోదరా దిత్యాత్సాధుః.

మూ. అద్య క్రియాః కామదుఘాః క్రతూనాం

సత్యాశిష స్సంప్రతి భూమిదేవాః,

ఆసంస్మతే రస్త్వి జగత్సుజాత

స్త్యయ్యాగతే యద్భహుమానపాత్రం.

వ్యా. ఆద్యేతి, అద్య క్రతూనాం క్రియాః అనుష్ఠానాని, కామాన్ దుహంతీతి కామదుఘాః - ఫలదా ఇత్యర్థః. \* దుహః కవ్ఘశ్చేతి కప్రిత్యయోఘాదేశశ్చ.

సంప్రతి అద్య భూమిదేవాః బ్రహ్మణాశ్చ. ని. 'ద్విజాత్యగ్రజన్తభూదేవబాడబాః,  
విప్రశ్చ బ్రహ్మణ' ఇత్యమరః - సత్యాశిషా జాతాః, తత్ బ్రహ్మణాశిషోఽద్య ఫలితా  
ఇత్యర్థః - యద్యస్తాత్కారణాత్ - త్వయ్యాగతే సతి త్వదాగమననిమిత్తేనేత్యర్థః.  
అస్తీత్యహమర్థేఽవ్యయం - అస్తీత్యస్తదర్థానువాదే అహమర్థేఽపీతి గణవ్యాఖ్యానే,  
శ్లో. 'దాసేకృతాగసి భవత్యుచితః ప్రభూణాం పాదప్రహర ఇతి సుందరి నాస్తిదూయే'  
ఇతి ప్రయోగశ్చ - ఆసంసృతేరాసంసారాత్ మూవత్సంసారమిత్యర్థః. \* అభివిధా  
వాజ్ఞే, వికల్పాదసమాసః - జగత్సు బహుమానపాత్రం బహుమానయోగ్యో జాతః  
సకలసత్కర్తృఫలభూతం త్వదాగమనం, యేన మే జగన్తాన్యతేతి భావః.

మూ. శ్రియం వికర్షత్యపహంత్యఘాని  
శ్రేయః పరిస్నాతి తనోతి కీర్తిమ్,  
సందర్శనం లోకగురోరమోఘం  
తవాత్మయోనే రివ కిం న ధత్తే.

2

వ్యా. శ్రియమితి. ఆత్మయోనేః బ్రహ్మణ ఇన లోకగురోః తవ - అమోఘ  
మవిఫలం సందర్శనం శ్రియం వికర్షతి ఆకృప్య దదాతి - అఘాని దుఃఖాని అపహంతి.  
ని. 'వృజినై నోఘమంహోదురితదుష్కృత' మిత్యమరః - శ్రేయః పురుషార్థం పరిస్నాతి  
స్రవతి ధర్మయతీతి యావత్ - ధాతూనామనేకార్థత్వాత్ - కీర్తిం తనోతి, కిం  
బహునా, కిం నధత్తే కిం నకరోతి సర్వం చ కరోతీత్యర్థః.

మూ. శోచ్యతన్తయూఖేఽపి హిమద్యుతౌ మే  
న నిర్వృతం నిర్వృతిమేతి చక్షుః,  
సముజ్ఞితజ్ఞాతివియోగభేదం  
త్వత్సన్నిధావచ్ఛస్వసితీవ చేతః.

౩

వ్యా. శోచ్యతదితి. మే భగవన్ శోచ్యతన్తయూఖే సుధాస్యందికరేఽపి  
హిమద్యుతౌ ఇందౌ విషయే న నిర్వృతమనిర్వృతం - నశ్చర్థస్య నశబ్దస్య సుప్తుపేతి  
సమాసః మే చక్షుః త్వత్సన్నిధౌ నిర్వృతిం సుఖమేతి తథా చేతశ్చ సముజ్ఞితజ్ఞాతి  
వియోగభేదం త్యక్తబంధువిరహదుఃఖం ఉచ్ఛస్వసితీవ అనుపరోధేన ప్రాణితీవేత్యు  
త్ప్రేక్షా, పూర్వార్థే తు నిర్వృతికారణే సత్యపి ఇందావనిర్వృతికథనాన్విశేషోక్తిః -  
తదుక్తం. శ్లో. 'తత్సామగ్ర్యమనుత్పత్తిర్విశేషోక్తిర్నిగద్యత' ఇతి.

మూ. నిరాస్పదంప్రశ్న కుతూహలిత్వ మస్తాస్వధీనం కిము నిస్పృహణామ్,  
తథాపి కల్యాణకరీం గిరంతే మాం శ్రోతుమిచ్ఛా ముఖరీకరోతి.

వ్యా. నిరాస్పదమితి. ప్రశ్నకుతూహలిత్వం నిరాస్పదం ఆగమనప్రయోజన  
ప్రశ్నో సిరాస్పద ఇత్యర్థః. \* ఆస్పదం ప్రతిష్ఠాయామితి నిపాతః - ప్రశ్నానవకాశే  
హేతుమాహ - నిస్సృహాణాం - యుష్మాదృశామితి శేషః - అస్తాస్వధీనమాయత్తం  
కిము - న కించిదస్త్యతో లభ్యమిత్యర్థః. \* ఆధారత్వవివక్షాయాం సప్తమి - తథాపి  
కల్యాణకరీం అస్తద్ధితైకహేతుమిత్యర్థః - నిస్సృహప్రవృత్తేః పరార్థత్వాదితి  
భావః \* కృణో హేత్వితి టప్రత్యయే జీవ్ - అతస్తే గిరం శ్రోతుమిచ్ఛా, మాం  
ముఖం వాగస్యా స్తీతి ముఖరో నిరంతరభాషీ. \* రప్రకరణే భిముఖమండేభ్య ఉప  
సంఖ్యానమితి రప్రత్యయః. ని. 'దుర్దుభే ముఖరాబద్ధముఖా' విశ్వమరః - తతశ్చి  
ప్రత్యయః, ముఖరీకరోతి వ్యాహరయతీత్యర్థః - నిస్సృహస్యాపి తే వాక్య మస్త  
ద్ధితకరత్వాచోచితమ్యమితి భావః.

మూ. ఇత్యుక్తవానుక్తివిశేషరమ్యం మన స్సమాధాయ జయోపపత్తై,  
ఉదారచేతా గిర మిత్యుదారాం ద్వైపాయనేనాభిదధే నరేంద్రః.

వ్యా. ఇతీతి. ఇతీత్థం - ఉక్తివిశేషరమ్యం ఉక్తివైచిత్ర్యచారు యథా తథా  
ఉక్తవాన్ - ఉదారచేతాః మహామనాః నరేంద్రః ద్వైపాయనేన వ్యాసేన - ద్వీప  
మయనం స్థానం జన్మభూమిర్యస్య స ద్వీపాయనః సవివ ద్వైపాయనః. \* ప్రశ్నా  
దిభ్యశ్చేతి స్వార్థేఽణ్యైత్యయః - నత్వపత్యార్థే నడాదిభ్యః ఫక్, తేష్వపాఠాత్  
బాధితార్థత్వాచ్చ - జయోపపత్తై మనస్సమాధాయ జయసిద్ధిముపేక్షేత్యర్థః - ఇతి  
విశ్వమాణప్రకారాం ఉదారామర్థవతీం గిరమభిదధే ఉక్తః, దుహదిత్వా దప్రధానే  
కర్తణి లిట్. 'ప్రధానకర్తవ్యాభ్యేయే లాదీనాహు ర్ద్వికర్తణాం, అప్రధానే దుహ  
దీనాం ణ్యంతే కర్తుశ్చ కర్తణ' ఇతి వచనాత్.

అవ. ఆదౌ తావత్స్వస్య మాధ్యస్థ్యభంగదోషం యుక్తేన పరిహరతి.—

మూ. చిచీషతాం జన్మవతామలఘ్వం  
యశోఽవతంసాముభయత్ర భూతిమ్,  
అభ్యర్హి తాం బంధుషు తుల్యరూపా  
వృత్తి ర్విశేషేణ తపోధనానామ్.

౧౧

వ్యా. చిచీషతామితి. అలఘ్వం గుర్వీం. \* వోతో గుణవచనాదితి జీవ్ యశో  
వతంసాం కీర్తిభూషణాం - ఉభయత్ర ఇహ చాముత్రచ, లోక ఇతి శేషః - భూతం  
శ్రేయః - చిచీషతాం చేతుం సంగ్రహీతు మిచ్ఛతాం. \* చినోలే స్సన్నంతాచ్ఛతృ  
ప్రత్యయః - జన్మవతాం శరీరిణాం బంధుషు విషయే తుల్యరూపా ఏకవిధా వృత్తి  
ర్వ్యవహారః అభ్యర్హి తా ఉచితా తపోధనానామస్తాదృశాం విశేషేణ నియమేన  
అభ్యర్హి తా.



మూ. తథాపి నిఘ్నం నృప తావకీనైః  
ప్రహ్వీకృతం మే హృదయం గుణౌఘైః,  
వీతస్పృహణామపి ముక్తిభాజాం  
భవంతి భవ్యేషు హి పక్షపాతాః.

౧౨

వ్యా. తథాపీతి. తథాపి తుల్యవృత్త్యైచిత్త్యేషి-హే నృప తావకీనైః త్వదీయైః \* యుష్మదస్త్రదోరన్యతరస్యాం ఖఖో చేతి ఖఖ్వాశ్యయః. తవకమమకావేకవచన ఇతి తవకాదేశః - గుణౌఘైః ప్రహ్వీకృతమావృతం మే హృదయం నిఘ్నం త్వదాయత్తం. ని. 'అధీనో నిఘ్నాయత్త' ఇత్యమరః - నను నిస్పృహస్య కోఽయం పక్షపాత ఇత్యత్రాహ. - వీతేతి. వీతస్పృహణాం విరక్తానాం ముక్తిభాజాం ముముక్షూణామపీ త్యర్థః-భవంతీతి భవ్యాః సాధవః\*భవ్యగేయత్యాదినా కర్తరి నిపాతః-తేషు పక్షపాతాః స్నేహా భవంతి-న హి సాధ్వసుగ్రహో మహతాం మాధ్యస్థ్యభంజక ఇతి భావః.

అవ. అథ నృపస్య గుణవత్తాం ప్రకటయితుం ధృతరాష్ట్రస్య దుశ్చేష్టాముద్ఘాట యతిః—

మూ. సుతా న యూయం కిము తస్య రాజ్ఞ  
స్సుయోధనం వా న గుణైరతీతాః,  
యస్త్యక్తవాక్ స వృథా బలాద్వా  
మోహం విధత్తే విషయాభిలాషః.

౧౩

వ్యా. సుతాఇతి. యూయం తస్య రాజ్ఞో ధృతరాష్ట్రస్య సుతా న కిము, సుతా ఏవేత్యర్థః - గుణైః శాంతిదానదాక్షిణ్యాదిభిః సుయోధనం నాతీతాః నాతిక్రాంతావా- అతిక్రాంతా ఏవేత్యర్థః \* కర్తరిక్తః - అనుతత్వమగుణత్వం చ త్యాగే హేతుః, తచ్చ యష్టాసు నాస్తీత్యర్థః ఉపాలంభే కారణమాహ - య ఇతి - యః ధృతరాష్ట్రః షః యష్టాక్ త్యక్తవాక్ స వృథా, వ్యర్థజన్యేత్యర్థః యది వయం సుతా గుణాధికా శ్చ తర్హికథమత్యాక్షీత్తత్రాహ. - బలాద్వేతి. విషయాభిలాషః భోగతృష్ణా బలా ద్వా బలాత్కారాదేవ. ని. 'వా స్యాద్వికలాప్సమయో రేవార్థే చ సముచ్చయ' ఇతి విశ్వః - మోహమవివేకం విధత్తే - విషయాభిలాషాతిరిక్తో న కశ్చిద్యుష్మత్త్యాగహేతు రస్తీత్యర్థః - అత్ర కారణేన కార్యసమర్థనరూపోఽర్థాంతరన్యాసః.

అవ. అథ రాజ్ఞఉత్సాహవర్ధనాయ శత్రోర్హానిం సూచయతి.—

మూ. జహతు నై నం కథమర్థసిద్ధి  
స్సంశయ్య కర్ణాదిషు తిష్ఠతే యః,  
అసాధుయోగా హి జయాంతరాయాః  
ప్రమాధినీనాం విషదాం పదాని.

౧౪

వ్యా. జహత్వితి. ఏనం ధృతరాష్ట్రం అర్థసిద్ధిః కథం నజహతు జహత్తేవేత్యర్థః\*  
 ప్రైశాతినర్గప్రాప్తకాలేషు కృత్యాశ్చేతి ప్రాప్తకాలే లోబ్ - తస్య హనికాలః ప్రాప్త  
 ఇత్యర్థః - కుతః యో ధృతరాష్ట్రః - సంశయ్య సందిహ్య కర్ణాదిషు తిష్ఠతే కర్ణాదీన్  
 దుర్మంత్రిణః సందిగ్ధార్థనిర్ణేతృత్వేనావలంబత ఇత్యర్థః \* ప్రకాశనస్థేయాఖ్యయో  
 శ్చేతి స్థేయాఖ్యామూమాత్త నేపదం - తిష్ఠతే తస్మిన్నితి స్థేయో వివాదపదనిర్ణేతా  
 తథాహి-అసాధుయోగాః దుర్జనసంసర్గాః జమాంతరాయాః జయవిఘాతకాః కించ  
 ప్రమాథినీనామున్మూలనశీలానాం విపదాం పదాని స్థానాని. ని. 'పదం వ్యవసితత్రాణ  
 స్థాన లక్ష్మోఽప్రీవస్తుషి' త్యమరః. నకేవలమర్థఘాతినః కిం త్వనర్థకారిణశ్చేత్యర్థః -  
 ధృతరాష్ట్రోపి దుర్జనవిధేయత్వాద్వివక్ష్యతీతి భావః.

మూ. పథశ్చ్యుతాయాం సమితౌ రిపూణాం

ధర్మ్యాం దధానేన ధురం చిరాయ,

త్వయా విపత్స్వప్యవిపత్తి రమ్య

మావిష్కృతం ప్రేమ పరం గుణేషు.

౧౫

వ్యా. ఏవం శత్రో రనర్థం సూచయిత్వా రాజ్ఞోఽర్థసిద్ధిం సూచయతి. పద ఇతి.  
 రిపూణాం సమితౌ సభాయాం. ని. 'సభా సమితి సంసద' ఇత్యమరః - పథశ్చ్యు  
 తాయాం మార్గాదభ్రష్టాయాం - దురాత్మనో దుశ్శాసనస్య స్త్రీవస్త్రగ్రహణ  
 సాహసమంగీకృతవత్త్వాం సత్యామిత్యర్థః - చిరాయ ధర్మ్యాం ధర్మాదనపేతాం.\*  
 ధర్మపథ్యర్థన్యాయాదనపేత ఇతి యత్ప్రత్యయః. - ధురం భారం దధానేన, కృచ్ఛ్ర  
 ష్విపి ధర్మాదచలతేత్యర్థః - త్వయా విపత్స్వప్యవిపత్తి అవిపత్తి అవినాశి అతఏవ రమ్యం  
 గుణేషు త్వాంత్యాదిషు విషయే - పరముత్కృటం ప్రేమ అవిష్కృతం-దుస్సహమపి  
 సోధవతా త్వయా సాధుకృతమితి భావః.

మూ విధాయ విధ్వంసమనాత్మనీనం శమైకవృత్తే ర్భవతశ్చలేన,

ప్రకాశితత్వన్తతిశీలసారాః కృతోపకారా ఇవ విద్విషస్తే. ౧౬

వ్యా. విధాయేతి. కించ, శమఏవ ఏకా ముఖ్యా వృత్తి ర్యస్య తస్య అపరోపతా  
 పిన ఇత్యర్థః - భవతః ఛలేన కపటేన-ఆత్మనే హితః ఆత్మనీనః-స నభవతీత్యనాత్మనీనః -  
 స్వస్యైవానర్థహేతురిత్యర్థః - తం. \* ఆత్మన్ విశ్వజనభోగోత్తరపదా త్థ ఇతి భ  
 ప్రత్యయః - విధ్వంస మపకారం విధాయ-ప్రకాశితః ప్రఖ్యాపితః త్వన్తతిశీలయోః  
 తవ ప్రజ్ఞాసద్వృత్తయోః సారః ఉత్కర్షో యైస్తే తథోక్తాః తవ విద్విషః కృతో  
 పకారా ఇవ ఉపకృతవంత ఇవ, జాతా ఇతి శేషః. అపకారోఽభ్యుపకారా యైవ  
 సంవృత్తః, యత్స్వదౌర్జన్యం భవత్సౌజన్యం చ జగతి సువ్యక్తమాసీదిత్యర్థః, విద్యమాన  
 స్యాపి సుజనస్య చందనదాదుణ ఇవ గుణాః ఫరిభవ ఏవ ప్రచురీభవంతీతి భావః.

అవ. అథ ప్రయోజనాంతరమాహః—

లభ్యా ధరిత్రీ తవ విక్రమేణ జ్యాయాంశ్చ వీర్యాస్త్రబలైర్విపక్షః,  
అతః ప్రకర్షాయ విధిర్విధేయః ప్రకర్షతంత్రా హి రణే జయశ్రీః.

వ్యా. లభ్యేతి. తవ త్వయేత్సర్గః \* కృత్యానాం కర్తరి వేతి వ్యక్తి-ధరిత్రీ విక్ర  
మేణ లభ్యా ప్రాప్యా-న చ సులభా తం వినేత్వాహ. విపక్షశ్చ శత్రురపి పర్యం శౌర్యం  
అస్త్రాణ్యగ్నేయాదీని బలాని నై న్యాని తైః వీర్యాస్త్రబలైః జ్యాయాన్ ప్రశస్యత  
రః - అధికతరం ఇతి యావత్. \* జ్యచేతి ప్రశస్యశబ్దస్య జ్యదేశః - జ్యదాదీయన  
ఇత్యాకారః, అతః ప్రకర్షాయ ఆధిక్యాయ విధిదుపాయః-విధేయః కర్తవ్యః, కుతః-  
హి యస్తాత్ రణే జయశ్రీః ప్రకర్ష తంత్రా ప్రకర్షప్రధానా ఉత్కర్షాయత్యేత్యర్థః,  
ని. 'తంత్రం ప్రధానే సిద్ధాంత' ఇత్యమరః - బలిన ఏవ జయో నతు దుర్బలస్యేతి  
భావః.

అవ. అథ త్రిత్యాదినా శ్లోకచతుష్టయేన విపక్షజ్యాయ స్త్వం వర్ణయతిః—

త్రిస్సప్తకృత్వో జగతీపతీనాం హంతా గురుర్యస్య సజామదగ్నయః,  
వీర్యావధూత స్త్వ తదా వివేద ప్రకర్ష మాధారవశం గుణానామ్.

వ్యా. త్రితి. త్రిరాపుతాన్సప్తవారాన్ త్రిస్సప్తకృత్వః-ఏకవింశతికృత్వ  
ఇత్యర్థః, త్రిస్సప్త శబ్దయో స్సప్తసృపేతి సమాసః. \* సంఖ్యాయాః క్రియాభ్యావృత్తిగ  
ణనే కృత్వసుజితి కృత్వసుచ్ ప్రత్యయః. జగతీపతీనాం భూపతీనాం హంతా నాశ  
కః గురుః. అస్త్రవేదోపదేష్టా-సప్రసిద్ధ ఇత్యర్థః-అతఏవ యచ్ఛబ్దోపాదానానపేక్షత్వం-  
తదుక్తం కావ్యప్రకాశే - 'ప్రసిద్ధప్రకాంతానుభూతార్థ విషయస్తచ్ఛబ్దో యచ్ఛ  
బ్దోపాదానం నాపేక్షత' ఇతి - జమదగ్నేరపత్యం పుమాన్ జామదగ్నయః.  
\* గర్గాదిభ్యో యఇతి యఇన్ ప్రత్యయః \* యస్య భీష్మస్య వీర్యావధూతః విక్రమాభి  
భూతః, అంబికాస్వయంవర ఇత్యర్థః - తదా భంగప్రాప్తిసమయే గుణానాం శౌర్యా  
దీనాం ప్రకర్షమతిశయం ఆధారవశం ఆశ్రయాధీనం వివేద జ్ఞే స్వవిద్యాయాః  
స్వశిష్యే భీష్మే స్వస్తాదపి ప్రకర్షాధానదర్శనాదితి భావః - స్తేతి పాదపూరణే.  
ని. 'స్త పాదపూరణే భూత' ఇతి విశ్వః.

యస్త్రిన్న నైశ్వర్యకృతవ్యభీకః పరాభవం ప్రాప్త ఇవాంతకోఽపి,  
ధున్వన్ ధనుః కస్య రణే న కుర్యా న్తనో భయైకప్రవణం స భీష్మః.

వ్యా. యస్త్రిన్నితి. యస్త్రిన్ భీష్మే విషయే అనీశ్వరస్య భావః అనైశ్వర్యం అసా  
మర్థ్యం - నశాశ్శుచీశ్వరత్వే త్రజ్ఞకుశలనిపుణానామితి వికల్పాన్నిభాః పూర్వపదవృ  
ద్ధ్యభావః - తేన కృతవ్యభీకః జనితవైలక్ష్యః. ని. 'దుఃఖే వైలక్ష్యే వ్యభీక' మితి యా

దవః - అంతకో యమోపి పరాభవం ప్రాప్త ఇవ భీష్మ స్యేచ్ఛామరణత్వాత్, అంత  
కోపి పరాజిత ఇవాస్తే - కిముతాన్య ఇతి భావః - స భీష్మో రణే ధనుః ధున్వన్  
కంపయన్ కస్య మనః భయైకప్రవణం భయే ఏకప్రవణమేకోన్ముఖం - శివభాగవతవ  
త్సమాసః - స కుర్యాత్, సర్వస్యాః మనసి భయం కుర్యాదేవేత్యర్థః.

సృజంతమాజావిషుసంహతీర్వ సృహేత కోఽజ్వలితం గురుం కః,  
పరిస్ఫురల్లోలశిఖాగ్రజిహ్వం జగజ్జిఘత్సంతమివాంతవహ్నిమ్. ౨౦

వ్యా. సృజంతమితి. అజౌ రణే ఇషుసంహతీః బాణసంఘాన్ సృజంతం వర్షం  
తం-కోఽజ్వలితం ఆతపివ పరిస్ఫురంత్యోలోలాశ్చశిఖాగ్రాణ్యేవ జిహ్వో యస్య తం  
తథోక్తం-జగత్ లోకం జిఘత్సంతం ఆత్తుమిచ్ఛంతం. \* అదేస్సన్నంతాచ్ఛతృప్తత్యయః-  
లుజ్జనోర్ఘ్నజ్జ ఇతి ఘస్తాదేశః - అంతవహ్నిం కాలాగ్నిమివ స్థితం గురుం ద్రోణం  
వో యుష్మాకం మధ్యే క సృహేత సోఘం శక్నుయాత్ -న కోపీత్యర్థః - శకిలిజ్ఞేతి  
శక్యాధే లిజ్.

నిరీక్ష్య సంరంభనిరస్తధైర్యం రాధేయమారాధితజామదగ్న్యమ్,  
అసంస్తుతేషు ప్రసభం భయేషు జాయేత మృత్యోరపి పక్షపాతః. ౨౧

వ్యా. నిరీక్ష్యేతి. సంరంభేణ కోపేన నిరస్తం త్యాజితం ధైర్యం నిర్వికారచిత్త  
త్వం యేన తం తథోక్తం-ఆటోపేనైవ పరధైర్యాపహారిణమిత్యర్థః - ఆరాధితజామ  
దగ్న్యం శుశ్రూషితభార్గవం జామదగ్న్యదధిగతాఖిలాస్త్రరహస్యమిత్యర్థః-రాధేయం  
రాధాసుతం కర్ణం. స్త్రీభ్యో ధగితి ధక్వత్యయః - నిరీక్ష్య-మృత్యోరపి అసంస్తుతేషు  
ని. 'సంస్తుతవస్సాస్మరిచయ' ఇత్యమరః - భయేషు ప్రసభం పక్షపాతః పరిచయః  
జాయేత - మృత్యురప్యస్తాద్భిభీయాత్ కిముతాన్య ఇతి భావః. \* సంభావనాయాం  
లిజ్-అత్ర జన్మిక్రియాపేక్షయా సమానకర్తృకత్వాభావేఽపి పక్షపాతక్రియాపేక్ష  
యా తత్సంభవాన్నిరీక్ష్యేతి లృబ్నిర్దేశస్సమర్థనీయః - ప్రధానోపసర్జనభావస్తవప్రయో  
జక ఇతి వ్యక్తివివేకకారః - అత్ర భయసంబంధరహితస్య మృత్యోర్భయసంబంధాభి  
ధానాదసంబంధే సంబంధరూపాతిశయోక్తిరలంకారః.

అవ. అథానంతరకరణీయముపదిశన్నాగమనప్రయోజనం యుక్తేః—

యయా సమాస్తాదితసాధనేన సుదుశ్చరామాచరతా తపస్యామ్,  
ఏతే దురాపం సమవాప్య వీర్యమున్మూలితారః కపికేతనేన. ౨౨

వ్యా. యయేత్యాది. యయా విద్యయా కరణేన సుదుశ్చరా మతిదుష్కరాం తప  
స్యాం తపశ్చర్యాం. \* కర్తృణో రోమంథతపోభ్యాం వర్తిచరోరితి కృజ్-అప్రత్యయా  
దితి స్త్రీయామప్రత్యయః ఆచరతా పశుపతిం ప్రతి తపః కుర్వతేత్యర్థః - అత

ఏవ సమాసాదితం సాధనం పాశుపతాస్త్రరూపం యేన తేన-కపి ర్హనుమాన్ కేతనం  
చిహ్నం యస్య తేన అర్జునేనేత్యర్థః-మరాపం అన్యదుర్లభం వీర్యం తేజస్సమవాప్య-  
ఏతే పూర్వోక్తా భీష్మాదయః - ఉన్మూలితారః ఉన్మూలయిష్యంతే. \* ఉన్మూ-  
లయతేర్ణ్యంతాత్కర్తణి లుట్ అత్ర చిణ్విదిడాగమేపి తస్య అసిద్ధవదత్రాభాదిత్య  
సిద్ధత్వాత్ జేరసిటీతి ణిలోపః, వల్నిమిత్తస్యైవానిటీతి ప్రతిషేధాత్ - శదుక్తం,  
'చిణ్విద్వద్ధియ్యుక్చహంతేశ్చ ఘత్వం నీర్తశోచ్చోయోమితాంవాచిణీతి, ఇటాచ్చసిద్ధస్తేన  
మేలుప్యతేణిర్నిత్యశాచ్చయం వత్సిమిత్తో విఘాతీ' తి.

మూ. మహత్త్వయోగాయ మహామహిమ్నా

మారాధనీం తాం నృప దేవతానాం,

దాతుం ప్రదానోచిత భూరిధామ్నా

ముపాగతస్సిద్ధిమివాస్తి విద్యామ్.

౨౩

వ్యా. మహత్త్వేతి. హే నృప - మహత్త్వయోగాయ ప్రకర్షలాభాయ మహా-  
మహిమ్నాం మహానుభావానాం దేవతానామింద్రాదీనాం-ఆరాధ్యతేనయేత్యారాధనీ,  
తాం, ప్రసాదయిత్రిమిత్యర్థః. \* కరణే ల్యుట్ - జీప్ - భూరిధామ్నాం మహా-  
ప్రభావం. 'ధామ దేశే గృహే రక్షా స్థానే జన్మప్రభావయో' రితి విశ్వః \* అన  
ఉపధాలోపినోన్యతరస్యామితి జీప్ - విద్యామైంద్రమంత్రరూపాం సిద్ధిం సాక్షా-  
త్కార్యసిద్ధిమివేతి విద్యాయా అమోఘత్వోక్తిః - హే ప్రదానోచిత దానపాత్ర  
భూత, ఫలభోక్తృత్వా దస్య పాత్రత్వోక్తిః, దాతుముపాగతోఽస్తి.

మూ. ఇత్యుక్తవంతం వ్రజ సాధయేతి

ప్రమాణయన్వాక్యమజాతశత్రోః,

ప్రసేదివాంసం తముపాససాద

వసన్నివాంతే వినయేన జిష్ణుః.

౨౪

వ్యా. ఇతీతి. ఇత్యుక్తవంతం ప్రసేదివాంసం ప్రసన్నం \* భాషాయాం సదవస-  
త్రువఇతి క్వసుః-తం మునిం జిష్ణుః జయశీలోఽర్జునః-గ్లాజిస్థశ్చగ్ను రిత్తి గ్నున్నప్రత్య-  
యః - వ్రజ సాధయ అనుతిష్ఠే త్యేవంరూపం - అజాతశత్రోః ధర్మరాజస్య, స్వయ-  
మవిద్యేషశీలత్వాదియం సంజ్ఞా - వాక్యం ప్రమాణయన్ తదాదివృత్తస్సన్నిత్యర్థః-అంతే  
వసన్ ఛాత్ర ఇవ. ని. 'ఛాత్రాంతేవాసినౌ శిష్య' ఇత్యమరః - వినయేన అనౌద్ధత్యేన  
ఉపాససాద సమీపం ప్రాప్.

మూ. నిర్యాయ విద్యాథ దినాదిరమ్యా

ద్భింబాదివార్కస్య ముఖాంతహర్షేః,



పార్థాననం వహ్నికణావదాతా

దీప్తి స్ఫురత్పద్మమివాభిపేదే.

౨౫

వ్యా. నిర్యాయేతి. అథ వహ్నికణావదాతా స్ఫులింగవదుజ్జ్వలా దేవతాసాన్ని ధ్యాదితి భావః-విద్యా విద్రుమంత్రరూపా దినాదిరమ్యాత్ ప్రభాతభాస్వరాత్ అర్కస్య చింబాదిష మహర్షేః వ్యాసస్య ముఖాత్ నిర్యాయ నిర్గత్య - నిర్ఘోర్వాద్యాతేః క్త్వాయాం , సమాసేనఞ్ పూర్వేక్త్వా ల్యబితి ల్యబాదేశః-దీప్తి రర్కదీధితిః - స్ఫురద్వికసత్ పద్మ మివ పార్థానన మద్భునస్య ముఖం అభిపేదే ప్రవిష్టా.

మూ. యోగం చ తం యోగ్యతమాయ తస్మై

తపఃప్రభావాద్వితతార సద్యః,

యేనాస్య తత్తే వ్యమ కృతేవభాసే

సమున్దిమిలేవ చిరాయః చక్షుః.

౨౬

వ్యా. యోగంచేతి. సః వ్యాసః యోగ్యతమాయ అర్హతమాయ తస్మై పార్థాయ-తం వక్ష్యమాణమహిమానం యోగం ధ్యానవిధిం చ. ని. 'యోగస్సన్నహనోపాయ ధ్యానసంగతియుక్తి ప్సి'త్యమరః - తపఃప్రభావాత్ సద్యో వితతార దదౌ, చిరకాల గ్రాహ్యమపీతి భావః - యేన యోగేన, తత్త్వాని ప్రకృతిమహదాదీని తాని యథా మూలప్రకృతిర్తహానహంకారో మనశ్చ పంచతన్మాత్రాణి పంచబుద్ధీంద్రియాణి పంచకర్తేంద్రియాణి పంచ మహాభూతానీతి చతుర్వింశతితత్త్వానీతి - తత్ర - ఆవభాసే సాక్షాత్కారే కృతే సతి అస్యార్జునస్య చక్షురక్షీ చిరాయ సమున్దిమిలేవ ఉన్దిపితమివేత్యుత్పేక్షా - తదా తస్య కోపి మహానఖిలాజ్ఞానభంజనస్తత్త్వానభాసశ్చిరా దంధస్య దృష్టిలాభ ఇవాభవదితి భావః.

మూ. ఆకారమాశంసితభూరిలాభం

దధాన మంతగికరణానురూపమ్,

నియోజయిష్యన్విజయోదయే తం

తపస్సమాధౌ మునిరిత్యువాచ.

౨౭

వ్యా. ఆకారమితి. ఆశంసితః ఆఖ్యాతో భూరిలాభోనేకశ్రేయః ప్రాప్తి ర్యేన తం తథోక్తం మహాభాగ్యసూచకమిత్యర్థః - అంతఃకరణశబ్దేన తద్వృత్తిరుత్సాహో లక్ష్యతే - తదనురూపం తదనుకూలం ఉత్సాహానుగుణవ్యాపారక్షమమిత్యర్థః - ఆకారం మూర్తిం దధానం తం అర్జునం-మునిః విజయోదయే విజయఫలకే తపస్సమాధౌ తపోనియమే. ని. 'సమాధిర్నియమే ధ్యానే మానే చైవ సమర్థన' ఇతివిశ్వః. నియోజయిష్యన్

నియోక్తుమిచ్ఛన్నిత్యర్థః. \* లృట్ శేషే చేతి లృట్ - లృటస్సద్వేతి శత్రాదేశః - ఇతి వక్ష్యమాణ మువాచ.

అనేన యోగేన వివృద్ధతేజా నిజాం పరస్మై పదవీమయచ్ఛక్, సమాచరాచారముపాత్తశస్త్రో జపోపవాసాభిషవైర్తునీనామ్.

వ్యా. అనేనేతి. అనేన స్వోపదిష్టేనేత్యర్థః-యోగేన వివృద్ధతేజాః అధికప్రతాపోవా-నిజాం పదవీం పరస్మై అయచ్ఛక్ పరస్య ప్రవేశ మదధాన ఇత్యర్థః - ఉపాత్తశస్త్రః గృహీతాయుధ ఏవ సత్ జపోపవాసాభిషవైః-స్వాధ్యాయానశనస్నానైః - మునీనామాచారం సమాచర అనుతిష్ఠ.

అవ. క్షేత్రవిశేషే తపస్సిద్ధిరిత్యాశయేన తం నిదర్శయన్నాహః—

మూ. కరిష్యసే యత్ర సుదుశ్చరాణి  
ప్రసత్తయే గోత్రభిదస్తపాంసి,  
శిలోచ్ఛయం చారుశిలోచ్ఛయం త  
మేష క్షణాన్నేష్యతి గుహ్యక స్త్వామ్.

౨౯

వ్యా. కరిష్యసఇతి. యత్ర శిలోచ్ఛయే గోత్రభిదః ఇంద్రస్య-ప్రసత్తయేప్రసాదాయ సుదుశ్చరాణి తపాంసి కరిష్యసే - చారుశిలోచ్ఛయం రమ్యశిఖరం తం-శిలోచ్ఛయం గిరిం ఇంద్రకీలాఖ్యం. ని. 'అద్రిగోత్రగిరిగ్రావాచలశైలశిలోచ్ఛయా' ఇత్యమరః-ఏష గుహ్యకో యక్షః - అనంతరమేవాస్య పురః ప్రాదుర్భావా దేష ఇతి నిర్దేశః - క్షణాన్నేష్యతి ప్రాపయిష్యతి.

ఇతి బ్రువాణేన మహేంద్రసూనుం మహర్షిణా తేన తిరోబభూవే, తం రాజరాజానుచరోఽస్య సద్యఃప్రదేశమాదేశ ఇవాధితష్టా.

వ్యా. ఇతీతి. ఇతీత్థం-మహేంద్రసూను మర్జనం - బ్రువాణేన ఉక్తవతేత్యర్థః \* వర్తమానసామీప్యేవర్తమానపద్వాఇతి భూతే వర్తమానవత్ప్రీత్యయస్తిరోధానస్యావిలంబసూచనార్థః, తేన మహర్షిణా వ్యాసేన-తిరోబభూవే అంతర్దధే-భావే లిట్-రాజరాజో యక్షరాజః ని. 'రాజా ప్రభాన్మపే చంద్రే యక్షే క్షత్రియశక్రయో' రితి విశ్వః - తస్యానుచరః యక్షః పూర్వోక్తః-అస్య మునేః ఆదేశః సాక్షా దాజ్ఞేవ సద్యః తం ఆర్జునాధిష్ఠితం ప్రదేశం అధితష్టా ప్రాప్త ఇత్యర్థః \*స్థాదిష్వభ్యాసేనచాభ్యాసస్యేతి షత్వం.

మూ. కృతానతిర్వాప్యహృతసాంత్యవాదే  
జాతస్పృహః పుణ్యజనస్స జిహ్వా,

ఇయాయ సఖ్యావివ సంప్రసాదం  
విశ్వాసయత్యాశు సతాం హి యోగః.

30

వ్యా. కృతేతి. స పుణ్యజనో యక్షః-కృతానతిః కృత ప్రణామస్సౌ వ్యాహృతః ఉక్తస్సాంత్వవాదః ప్రియవచనం యేన తస్మిన్. ని. 'వ్యాహర ఉక్తిర్లపిత' మిత్యమరః, జిహ్వావర్జనే - జాతస్సృహో జాతానురాగస్సౌ సఖ్యా సుహృదీవ. ని. 'అథ మిత్రం సఖా సుహృ' దిత్యమరః-సంప్రసాదం విస్తంభం-ఇయాయ ప్రాప్, తథాహి - సతాం సాఘానాం యోగః సంగతిః ఆశు విశ్వాసయతి విశ్వాసం జనయతి - సామాన్యేన విశేషసమర్థనరూపాఽర్థాంతరన్యాసః.

మూ. అథోష్ణభానేవ సుమేరుకుంజాన్  
విహీయమానానుదయాయ తేన,  
బృహద్ద్యుతీన్ దుగభిక్యతాత్తలాభం  
తమ శ్శనైః పాండుసుతాన్ ప్రపేదే.

31

వ్యా. అథేతి. అథ ఉష్ణభాసా సూర్యేణ-ఉదయాయ పునరుద్గమాయ విహీయమానాన్ త్యజ్యమానానితి తమఃప్రాప్తికారణోక్తిః-బృహద్ద్యుతీన్ సౌవర్ణత్వాద్విష్యమానానితి తమస్సంకోచకారణోక్తిః - సుమేరుకుంజానివ - అత్ర సుమేరుగ్రహణం కుంజానాం సౌవర్ణత్వద్యోతనార్థం-తేన అర్జునేన ఉదయాయ శ్రేయసే విహీయమానాన్ బృహద్ద్యుతీన్ అధికబుద్ధిప్రకాశాన్ - పూర్వవద్విశేషణద్వయస్య ప్రయోజనమనుసంధేయం - పాండుసుతాన్ చతుర ఇతి శేషః దుగభేన కృచ్ఛేణ కృత ఉపపాదితః ఆత్మలాభః ఉత్పత్తి ర్యస్య తత్తథోక్తం-తేషాం వివేకిత్వా త్కథంచి ల్లభోదయ మిత్యర్థః-తమశ్శోకోంధకారశ్చ. ని. 'తమోంధకారే స్వర్భానా తమశ్శోకే గుణాంతర' ఇత్యుభయత్రాపి విశ్వః - శనై ర్నందం ప్రపేదే-తేషాం వివేకిత్వాద్భీతభీతమివేతి భావః-అత్ర తమశ్శబ్దస్య శిష్టత్వా చ్ఛేషానుప్రాణి తేయముపమా.

అసంశయాలోచితకార్యనున్నః ప్రేష్టా సమానీయ విభజ్యమానః,  
తుల్యాద్విభాగాదివ తన్తనోభిర్దుగభాతిభారోపి లఘుస్స మేనే.

వ్యా. అసంశయేతి. అసంశయమసందిగ్ధం యథాతథా ఆలోచితం వివేచితం యత్కార్యంతేన నున్నో నిరస్త ఇతి లఘుత్వహేతుః క్తిః. నుదవిదోందత్రాఘాప్తీభ్యోన్యతరస్యామితి నిష్ఠానత్వం-కార్యగౌరవమాలోచ్య నిరస్త ఇత్యర్థః. తథాపి ప్రేష్టా భ్రాతృవాత్సలేన కర్తా - సమానీయ పునరాకృష్య - విభజ్యమానః. సమశోకభాగీ క్రియమాణః - తులేన ప్రేష్టా తుల్యదుగభిత్వం భవతీతిభావః-సపూర్వోక్తః దుగభిమేనాతిభారో దుగభాతిభారోపి అతిభారభూతమపి దుగభిమిత్యర్థః - తన్తనోభిః తేషాం

చతుర్థాం పార్థానాం మనోభిః తుల్యాద్విభాగాదిప పూర్వోక్తాజ్ఞేమకృతాత్  
సమవిభాగాదిజ్యేష్ఠ్యర్థః. వస్తుకస్తు వివేకాదేవేతి భావః - పునర్విభాగగ్రహణం తస్య  
హేతుత్వోత్పేక్షార్థ మనువాద ఇత్యదోషః - లభ్యః మేనే మతః-యథైకోఽనేకథా  
విభజ్య బహుభిరుహ్యమానో మహానపి భారో లఘుర్తస్యతే తద్వదిత్యర్థః.

అవ. అదైవం ప్రేక్షా ఆకృష్యమాణమపి శోకం వివేకో నిర్జిగాయేత్యాహః—

దై ర్యేణ విశ్వాస్యతయామహర్షేస్తీవ్రాదరాతీప్రభవాచ్చమనోఽః,  
వీర్యం చ విద్వత్సు సుతే మఘోన స్సతేషు న స్థానమవాప శోకః.

వ్యా. దై ర్యేణేతి. దై ర్యేణ తేహం సస్యతోస్వికారచిత్త త్వే-తథా మహర్షేః  
వ్యాసస్య - ప్రవర్తకస్యేతి శేషః-విశ్వాస్యతయా శ్రద్ధేయవచన త్వేనేత్యర్థః-అరాతిప్రభ  
వాదరాతిహేతుకాత్ తీవ్రా ద్మస్యహేత్ మనోఽః క్రోధాచ్చహేతోః - తథార్జున  
ప్రభావపరిజ్ఞానాచ్చేతి హేత్వంతరం విశేషణముఖేనాహ - మఘోనస్సుతే అర్జునే  
వీర్యం చ, \* నలోకేత్యాదివా షష్ఠీప్రతిషేధః - విద్వత్సు జ్ఞాతవత్స్యేతి యావత్.  
\* విదేశ్యతుర్వసు రితి వైకట్పికో వస్వాదేశః - తేషు పార్థేషు శోకః స్థానం స్థితిం  
నావాప నప్రాప.

తా భూరిధామ్న శ్చతురోపి దూరం విహాయ యామానివ వాసరస్య,  
ఏకౌఘభూతం తదశర్తకృష్ణాం విభావరీం ధ్వాంతమివ ప్రపేదే 34

వ్యా. తానితి. తత్ పార్థత్యాగజనితం-శర్త సుఖం తద్విరుద్ధం అశర్త దుఃఖం. \*  
నభీతి నభో సమాసః-భూరిధామ్నః అతితేజస్విన ఇతి హానిహేతుక్తిః-చతురః తా  
పార్థానపి వాసరస్య భూరిధామ్న శ్చతురోయామాన్ ప్రహరానివ దూరం విహాయ  
త్యక్త్వా-ఏకౌఘభూతం ఏకరాశిభూతం సత్. \* శ్రేణ్యాదయః కృతాదిభి రితి చ్వ్యర్థే  
కర్తృధారయః - శ్రేణ్యాదిరాకృతిగణ ఇతి శాకటాయనః - కృష్ణాం విభావరీం కృష్ణ  
పక్షరాత్రిం ధ్వాంతమివ కృష్ణాం ద్రావదీం ప్రపేదే ప్రాప.

తుషారలేఖాకులితోత్పలాభే పర్యశ్రుణీ మంగళభంగభీరుః,

అగూఢభావాపి విలోకనే సా న లోచనే మీలయితుం విషేహే.

వ్యా. తుషారేతి. సా ద్రావదీ - విలోకనే అర్జునావలోకనే - అగూఢభావా  
అగూఢాభిప్రాయాపి - స్ఫుటాభిలాషిణీతి యావత్. ని. 'భావో లీలా క్రియా చేష్టా  
భూత్యభిప్రాయజుతుష్వి'తి వైకయంతీ - మంగళభంగభీరుః మంగళహానేర్భీతా  
సతీ - పర్యశ్రుణీ పరిగతాశ్రుకే బాష్పావృతే ఇత్యర్థః-అత ఏవ తుషారలేఖాకులితో  
త్పలాభే హిమబిందుపరీతేదీవరసన్నిభే ఇత్యుపమాలంకారః - లోచనే మీలయితుం  
నవిషేహే న శకాక, అశ్రుణో దృష్ట్యవారకర్వేపి తన్ని పాతస్యామంగళత్వాత్తన్ని  
ర్వర్తకం నిమీలనం హి నచకారేత్యర్థః.

మూ. అకృత్రిమప్రేమరసాభిరామం  
రామార్పితం దృష్టివిలోభిదృష్టం,  
మనఃప్రసాదాంజలినా నికామం  
జగ్రహ పాథేయమివేంద్రసూనుః.

32

వ్యా. అకృత్రిమేతి. ఇంద్రసూనురర్జునః. క్రియయా నిర్వృత్తః కృత్రిమః, \*  
జ్వితః క్రిరితి క్రిః. క్షేర్తమ్ నిత్యమితి మమ్ప్రశ్నయః-తద్విరుద్ధః అకృత్రిమః ప్రేమైవ  
రసః - ప్రేమరసః - అకృత్రిమేణ ప్రేమరసేన అభిరామం - అన్యత్రప్రేక్షా రసేన మధు  
రాదినాచాభిరామం - రామయా రమణ్యా అర్పితం దృష్టిం విలోభయతీతి దృష్టి  
విలోభి దృష్టిప్రియమిత్యర్థః - దృష్టం దర్శనం. \* నపుంసకే భావేక్తః మనఃప్రసాదః  
ప్రసన్నం మన ఇత్యర్థః + సోంజలిరివేత్యుపమితిమాసః - తేన మనఃప్రసాదాంజ  
లినా పథి సాధు పాథేయం సంబల మివ. \* పథ్యతిథివసతిస్వపతేర్ధౌ, నికామ  
మతిశయేన జగ్రహ రామార్పితం పాథేయం పథి క్షేమాయ భవతీత్యాగమః.

మూ. ధైర్యావసాదేన హృతప్రసాదా వన్యద్విపేనేవ నిదాఘసింధుః,  
నిరుద్ధబాహ్సోదయసన్నకంతమువాచ కృచ్ఛాగ్రిదితి రాజపుత్రీ.

వ్యా. ధైర్యేతి. వన్యద్విపేన-వన్యగ్రహణముచ్చంఖలత్వద్యోతనార్థం- నిదాఘ  
సింధుః గ్రీష్మకాలనదీవ - నిదాఘగ్రహణం దౌర్బల్యద్యోతనార్థం - ధైర్యావసాదేన  
ధైర్యభంజన కర్తృ హృతప్రసాదా హృతనైర్మల్యా తోభం గమితేత్యర్థః - రాజ  
పుత్రీక్షత్రియసుతా ద్రౌపది - అతః క్షాత్రయుక్తమేవ వక్ష్యతీతి భావః నిరుద్ధ  
బాహ్సోదయం సంరుద్ధరోదనం సన్నకంతం హీనకంతస్వరం - అథ తయోరుభయోః  
కృశబహుప్రీహ్యోః క్రియావిశేషణయోర్విశేషణసమాసః - కృచ్ఛాగ్రిక్రథంచిత -  
ఇతి వక్ష్యమాణమువాచ.

మూ. మగ్నాం ద్విషచ్ఛద్దని పంకభూతే  
సంభావనాం భూతమివోద్ధరిష్యక్,

+ కృదభిహితో భావో ద్రవ్యవత్ప్రకాశత ఇతి న్యాయాదితి భావః,  
అస్మ్య చ న్యాయస్యాయమర్థః, కృదభిహితః కృతా కృత్ప్రశ్నయేన అభిహితోఽభిధీ  
యమానో భావః ధాత్వర్థః ద్రవ్యవత్, సప్తమ్యంతాద్వతిః - స్వాశ్రయ ఇవేత్యర్థః -  
స్వాశ్రయబోధ్యమాన ఇవేతి యావత్, తథా చ కృదోబ్ధ్యమానో ధాత్వర్థస్వాశ్రయ  
విశేషణతయాపి ప్రకాశత ఇతి. కేచిత్తు ద్రవ్యవత్ - ద్రవ్యేణ తుల్యం ద్రవ్యవత్ -  
స్వాశ్రయవదిత్యర్థః, తథాచ భావార్థకః భావాశ్రయవాచకో భవతీతి ఫలిత  
మిత్యాహుః.



అధిద్విషామాతపసాం ప్రసిద్ధే

రస్తద్వినా మా భృశమున్ననీభూః

3౯

వ్యా. మగ్నామితి. పంకభూతే పంకోపమితే. ని. 'భూతం త్వాదౌ విశాచాదౌ న్యాయ్యే సత్యోపమానయౌ' రితి విశ్వః - ద్విషచ్ఛద్ధని శత్రుకపటే మగ్నం దురు ధరామితి భావః - సుభావనాం యోగ్యతాం గౌరవమితి యావత్-భూతిం సంపద మిష. ని. 'భూతి ర్భస్తని సంపదీ' త్యమరః - ఉద్ధరిష్యక్ ఉద్ధారకః త్వమితి శేషః - అధిద్విషాం దుగ్ధచ్ఛిదాం తపసాం ఆప్రసిద్ధేస్సమ్యక్సిద్ధిపర్యంతం - అస్తద్వినా అస్తా భిర్విసేత్యర్థః. \* పృథగ్విసేత్యాదినా వికల్పా త్వంచమి-భృశం మోన్ననీభూః-ఆస్త ద్విరహాద్దుర్తనా మాభూరిత్యర్థః - దౌర్తనస్యస్య తపఃపరిపంథిత్యాదితి భావః. \* మాజీలుజేత్యాశీరర్థే లుజ్ - నమాజ్యోగ ఇత్యుడాగమప్రతిషేధః-అనున్ననా ఉన్ననా స్సంపద్యమానః భవతి ఉన్ననీ. \* అభూతతద్భావే చ్ఛిః-అదుర్తనశ్చక్షుశ్చేతోర హోరజసాంలోపశ్చేతి సకారలోపః - అస్యచ్ఛావితీకారః.

అవ. అథానౌత్సుక్యదార్థార్థం తస్య సర్వార్థసిద్ధినిదానత్వమాహః—

యశోధిగంతుం సుఖలిప్సయావా మనుష్యసంఖ్యామతివర్తితుంవా,

అనుత్సనా మభియోగభాజాం సముత్సక్తేవాంకముపైతి సిద్ధిః. ౪౦

వ్యా. యశ ఇతి. యశోధిగంతుం కీర్తిం లబ్ధుం - వేతిశేషః-సుఖస్య లిప్సయా లబ్ధుమిచ్ఛయా వా-మనుష్యసంఖ్యాం మనుష్యేషు గణనాం అతివర్తితుమతిక్రమితుం వా - అమానుషం కర్త కర్తుం వేత్సర్థః - అభియోగభాజాం అభినివేశవతాం అను త్సుకానాం దుర్తనాయమానానామిత్యర్థః - సిద్ధిః పూర్వోక్తయశస్సుఖాద్యర్థసిద్ధిః సముత్సక్తేవ అనురక్తకాంతేవ - అంకముత్సంగమంతికం చోపైతి తస్మాదస్త ద్విరహాదుగ్ధమాతపస్సిద్ధేస్సోధ్యమితి భావః.

అవ. అథాస్య మన్యూద్దీపనద్వారా తపఃప్రవృత్తిం ద్రథయితు మరినికారం తావ చ్చతుర్భిరుద్ఘాటయతిః—

మూ. లోకం విధాత్రా విహితస్య గోప్తుం

క్షత్రస్య ముష్ణక్ వసుజైత్రమోజః,

తేజస్వితాయా విజయైకవృత్తే

ర్నిఘ్నక్ ప్రియం ప్రాణ మివాభిమానమ్.

౪౧

వ్యా. లోకమితి. విధాత్రా బ్రహ్మణా లోకం గోప్తుం రక్షితుం విహితస్య సృష్టస్య క్షత్రస్య క్షత్రియజాతేస్సంబంధి జయశీలం జేతృ తదేవ జైత్రం - జేతృశబ్దాత్త

న్నంతాత్ ప్రజ్ఞాదిభ్యశ్చేతి స్వాధ్యక్షాని గ్రీయంతః-ఓజో బలం దీప్తిర్వా. ని. 'ఓజోబలే  
చ దీప్తాచే' తి విశ్వః - తదేవ యథామితి రూపకాలంకారః - ముష్ణక్ అపహ  
రక్ - అనికృతస్య కుతః క్షాత్రం తేజ ఇతి భావః - కించ విజయైకవృత్తేః విజయైక  
జీవనాయాః - క్షత్రియస్య విజిత మితి స్మరణాదితి భావః. ని. 'వృత్తి ర్వర్తనజీవనే'  
ఇత్యమరః - తేజస్వితాయాః తేజస్విణామిత్యర్థః - తేజసః ప్రాధాన్యవ్యోతనార్థం  
భావప్రధానో నిర్దేశః ప్రియం ప్రాణమివ ప్రాణసమమిత్యర్థః - అభిమానమహం  
కారం నిఘ్నక్ ఖండయక్ - తేజస్విణాం ప్రాణహనిప్రాయా మానహానిరితి భావః.  
శ్లో. 'అనిక్షేపాద్యసహనం తేజః ప్రాణాత్యయేష్వసీ' త్యాహుః. ‡

వీడా నతై రాప్తజనోపసీతస్సంశయ్య కృచ్ఛేగ్రిణ నృపైఃప్రపన్నః,  
వితానభూతం వితతం పృథివ్యా యశస్సమూహాన్నివ దిగ్వికీర్ణమ్.

న్యాయ. వీడేతి. పునశ్చ, ఆప్తజనోపసీతః శ్రావిత ఇత్యర్థః-తథాపి సంశయ్య కథ  
మేషం సుభాష్యత ఇతి సుదిహ్య వీడానతైః - జుగుప్సితవృత్తాంతశ్రవణాదితి  
భావః-నృపైః వేశాంతరస్థైః - కృచ్ఛేగ్రిణ ప్రపన్నః ప్రాప్తః - ఆప్తోక్తత్వాత్కథంచి  
ద్విష్టస్త ఇత్యర్థః - శృణ్వతామపి దుస్సహః - కిముతానుభవతామితి భావః-ఇత్యే  
షా పూర్వేషాం వ్యాఖ్యా - అన్యథాచ వ్యాఖ్యానయతే - ఆప్తజనోపసీతో జ్ఞాతికృ  
తః సంశయ్య కథమిదమన్యాయ్య ముపేక్ష్యమితి విచార్య - వీడానతైర్జుగుప్సితకర్త  
దర్శనాదితి భావః - నృపైః సభాస్థైః కృచ్ఛేగ్రిణ ప్రపన్నః అంగీకృతః - గోత్రకల  
హేషు మధ్యస్థైరుదాసితవ్యమితి బుద్ధ్యా ఉపేక్షిత ఇత్యర్థః - ఓక్షద్వయేపి ప్రపన్న  
ఇత్యత్ర ఆప్తజనోపసీతత్వస్య పదార్థభూతస్య విశేషణగత్యా హేతుత్వోక్త్యా కావ్య  
లింగమలంకారః-పునశ్చ పృథివ్యాం వితానభూత ముల్లోచతుల్యం. ని. 'అస్త్రీవితాన  
ముల్లోచ' ఇతి. 'యన్తే క్షాదావృతే భూతం ప్రాణ్యతీతే సమేత్రిష్వి'తి చామరః.  
దిగ్వికీర్ణం దిగంతలగ్నం, వితానమపి దిగంతలగ్నమితి భావః. వితతం విస్తృతం -  
ని. 'వితతం విస్తృతం తతమిత్యమరః-ప్రథితమితి పాఠే-ప్రసిద్ధం యశస్సమూహా  
న్నివ సంతోచయన్నివేత్యుత్పేగ్రితా-అరాతిపరిభూతస్య కుతః కీర్తిరితి భావః.

మూ. వీర్యాపదానేషు కృతానమర్ష  
స్తస్వ స్నభూతామివ సంప్రతీతమ్,  
కుర్వన్ ప్రయామక్షయ మాయతీనా  
మర్కత్వేషామహ్నా ఇహావశేషః.

౪౩

‡ 'అనిక్షేపాపమానాదేః ప్రయుక్తస్య పరేణ యత్, ప్రాణాత్యయేఽప్యసహ  
నం తత్రేజస్సమూహాత' మిత్యపి బోధ్యమ్.

వ్యా. వీర్యేతి. పునశ్చ, వీర్యాణ్యేవాపదానాని తేషు కృతావమర్యః కృతాస్కం  
దనః-పురాకృతపరాక్రమోద్భూతాన్యపి ప్రమృజన్నిత్యర్థః. ని. 'అపదానం కర్తృవృత్త  
మిత్యమరః-అతఏవ సంప్రతీతిం ప్రఖ్యాతిం. ని. 'ప్రతీతేప్రథితఖ్యాత విత్తనిజ్ఞాతవిశ్రు  
తా' ఇత్యమరః - అభూతామవిద్యమానామివేతి సత్యా అప్యసత్త్వ ముత్సేక్ష్యతే -  
తన్వత్ కుర్వత్ - పునశ్చ, అహోహి-పశేషో చినాంతః, అర్కత్విషామిచాయతీనా  
ముత్తరకాలానాం ప్రయామక్షయం దైర్ఘ్యనాశం కుర్వన్నీతి శ్రాతీ పూర్ణేయముప  
మా, అరినిరాకృతస్య కుతశ్చిరావస్థానమితి భావః.

మూ. ప్రసహ్య యోఽస్తాసు పరైః ప్రయుక్తః

స్తర్తుం న శక్యః కిముతాధికర్తుమ్,

నవీకరిష్యత్యుపశుష్యదార్ద్రః

స్వత్వద్వినా మే హృదయం నికారః.

౪౪

వ్యా. ప్రసహ్యేతి. పునశ్చ - పరైః శత్రుభిః అస్తాసు ప్రసహ్య ప్రయుక్తః  
ఆచరితః యో నికారః పరిభవః కేశాంబరాకర్షణరూపః స్తర్తుం నశక్యః - అధికర్తుమను  
భవितుం కిముత - యస్య స్తరణమపి దుస్సహం తస్యానుభవస్తు దుస్సహ ఇతి కిము పక్తవ్య  
మిత్యర్థః - నః నికారః త్వద్వినా త్వయా వినా. \* పృథగ్వివేత్యాదినా పంచమీ  
ఆర్ద్రస్యై, కుతశ్చిదభిఘాతాత్పురాణప్రహార ఇవ త్వద్విరహాగ్భాత్పునర్నవీ  
భవన్నిత్యర్థః, ఉపశుష్యత్, నత్వద్యాపి శుష్కమితి భావః దుఃఖస్తాభినం శోష  
పదార్థః - మే హృదయం నవీకరిష్యతి ఆర్ద్రీకరిష్యతి, ప్రణమివేతి భావః దుఃఖితస్య  
పునర్దుఃఖోదయః ప్రశాంతప్రాయమపి దుఃఖహేతుం పునరుద్ధాటయతీత్యర్థః -  
అత్ర శోషాదివివేషణమాత్రసామ్యాద్విజ్ఞాద్యప్రస్తుతార్థప్రతీతేస్సమాసోక్తిరలంకారః.

అవ. పునః ప్రకారాంతరేణ మన్యుముద్దీపయతి ప్రాప్త ఇత్యాదిభిస్తీభిః—

మూ. ప్రాప్తోభిమానవ్యసనాదసహ్యం దంతీవ దంతవ్యసనాద్వికారమ్,

ద్విషత్ప్రతాపాంతరితోరుతేజా శ్శరద్ధునాకీర్ణ ఇవాది రహ్నః.

వ్యా. ఆభిమానస్య వ్యసనాత్ భ్రంశాత్. ని. 'వ్యసనం విపదిభ్రంశే దోషే  
కామజకోపజ' ఇత్యమరః-దంతవ్యసనాత్ దంతషంగాత్ దంతీవాసహ్యం వికారం వైరూ  
ప్యం ప్రాప్తః - తతో నప్రత్యభిజ్ఞాయస ఇతి భావః - ఏవముత్తరత్రాప్యనుసంధే  
యం - పునశ్చ - ద్విషత్ప్రతాపేన శత్రుతేజసా అంతరితం తిరస్కృతం ఉరుతేజః  
ప్రతాపో యస్య స తథోక్తః, అతఏవ శరద్ధునాకీర్ణః శరన్నేఘచ్ఛన్నః అహ్న ఆదిః  
ప్రత్యూష ఇవ స్థితః - తద్వదేవాప్రత్యభిజ్ఞాయమాన ఇత్యర్థః - మధ్యాహ్నస్తు మేఘా  
రణేపి కథంచి త్ప్రత్యభిజ్ఞాయత ఏవేత్యాశయేనోక్తమాదిరితి.

సప్రీడమందైరివ నిష్క్రియత్వాన్నాత్యర్థమస్తైగ్రవభాసమానః,  
యశఃక్షయా త్తీణజలార్ణవాభస్త్యమన్యమాకారమివాభిపన్నః.

వ్యా. సప్రీడేతి. పునశ్చ నిష్క్రియత్వాదర్థక్రియాశూన్యత్వాత్ - సప్రీడ  
మందైరివ సప్రీడై రతఏవ మందైరపటుభిరివ స్థితైరిత్యుత్పేక్షా. ని. 'మూఢాల్పా  
పటుసిర్భాగాశ్చ మందా' ఇత్యమరః - అస్తైగ్రత్యర్థం నావభాసమానః నప్రకాశమా  
నః - పూర్వం తు నైవమితి భావః-కించ యశఃక్షయాద్దేహోః, తీణజలార్ణవార్ణవః  
తదాభః తత్సృశః - త్వం అన్యమాకారం అభిపన్నః ప్రాప్త ఇవ స్థిత ఇత్యు  
త్పేక్షా - తస్మాశ్చ తీణజలార్ణవాభఇత్యుపమయా సంసృష్టిః.

మూ. దుశ్శాసనాకర్షరజోవిక్టీర్ణైరేభిర్విదాదైరివ భాగ్యనాథైః,

కేశైః కదర్థీకృతవీర్యసారః కచ్చిత్సవవాసి ధనంజయ స్త్వమ్.౪౭

వ్యా. దుశ్శాసనేతి. పునశ్చ దుశ్శాసనస్య కర్తుః-ఆకర్షః ఆకర్షణం-సవీవ రజో  
ధూళిః, మాలిన్యహేతుత్వాదితి భావః - తేన విక్టీర్ణై ర్విక్షిప్తైః - అతఏవ వినాథైరివ  
స్థితవతాం యష్టాకమసత్ప్రియత్వాదనాథైరివ స్థితైరిత్యుత్పేక్షా - అన్యథా  
కథమియం దుర్దశేతి భావః - కింతు భాగ్యనాథైః దైవమాత్రశరణైః - అన్యథా  
స్వరూపమసి లుప్యేతేతి భావః - ఏభిః పరిదృశ్యమానైః-అసంయతైరితి భావః-కేశైః  
శిరోరుహైః కుత్సితః అర్థః వస్తు కదర్థః. ని. 'అర్థోభిధేయరైవస్తుప్రయోజననివృత్తి  
ష్వి'త్యమరః\*కేశైః కత్తత్పురుషేచీతి కుశబ్దస్య కదాదేశః - కదర్థీకృతౌ గర్హ్యార్థీ  
కృతౌ వీర్యసారౌ శౌర్యబలే యస్య స తథోక్తః - ఇత్థం పూర్వవిలక్షణస్త్వం సః  
పూర్వ ఏవ ధనంజయోపి కచ్చిత్. ని. 'కచ్చిత్కామప్రవేదన' ఇత్యమరః. సవీవ  
చేన్నైవ మస్తానుపేక్షస ఇతిభావః.

అవ. అథాప్యపేక్షణే దోషమాహః—

మూ. సక్షత్త్రియస్త్రాణసహస్సతాం య

స్తత్కార్తుకం కర్తసు యస్య శక్తిః,

వహన్ ద్వయీమప్యఫలేర్ధజాలే

కరోత్యసంస్కారహతామివోక్తిమ్.

౪౮

వ్యా. స ఇతి. క్షతాత్ త్రాయత ఇతి క్షత్త్రం క్షత్త్రియకులం \*సుపీతియోగ  
విభాగాత్కప్రత్యయః పృషోదరాదిత్వాత్పూర్వపదస్యాంత్యలోపః - అథవా క్షదితి  
క్విజంతోపపదా క్కప్రత్యయః - క్షత్రే జాతః క్షత్త్రియః \*క్షత్రాద్ధ ఇతి ఘప్ర  
త్యయః - కర్తృణే ప్రభవతీతి కార్తుకం \* కర్తృణ ఉక ఇతి త్యుకణ్ ప్రత్యయః -

ఏవం స్థితే వాక్యార్థః కథ్యతే - యస్సతాం సాధూనాం, సహత ఇతి సహః\*పచా  
ద్యచ్ - త్రాణస్య సహః త్రాణసహో రక్షణక్షమః - సవీవ క్షత్రియః క్షత్రియశబ్ద  
వాచ్యః-తథా యస్య కార్తుకస్య కర్తసు రణక్రియాసు శక్తిః - అస్తీతి శేషః - తదేవ  
కార్తుకం కార్తుకశబ్దవాచ్యం - అత్రైవైతౌశబ్దౌ ముఖ్యౌ నాన్యత్రేతి భావః - ఏవం  
స్థితే ద్వయీం ద్వివిధాం ఉక్తిమపి ద్వావపీమా క్షత్రియకార్తుకశబ్దావిత్యర్థః -  
అథలే పూర్వోక్తావయవార్థశూన్యే ఇత్యర్థః - అర్థజాలే స్వాభిధేయసామాన్యే జాతి  
మాత్ర ఇత్యర్థః. ని. 'జాతం జాత్యోఘజన్త స్వి'తి విశ్వః-వమాన్ ప్రవర్తయన్ అసం  
స్కారహతాం అవ్యుత్పత్తిదూషితామివ కరోతీత్యుత్పేక్షా - తస్మాత్త్వమవ్యుత్ప  
ద్దక్షణేనోక్తదోషా దాత్తానం మోచయన్వేత్యర్థః.

అవ. అన్యథా త్వద్గుణా అపి నోజ్జీవేయు రిత్యాహః—

వీతౌజస స్సన్నిధిమాత్ర శేషా భవత్కృతాం భూతిమపేక్షమాణాః,  
సమానదుగిఖా ఇవ న స్త్వదీయాస్సరూపతాం పార్థ గుణా భజంతే.

వ్యా. హేపార్థ వీతౌజసః నిష్పృభావాః - సన్నిధిమాత్ర శేషాః - సత్తామా  
త్రావశిష్టాః భవత్కృతాం భవతా కరిష్యమాణాం \* ఆశంసాయాం భూతవచ్ఛేతి  
భూతవత్ప్రత్యయః - భూతిమభ్యుదయమపేక్షమాణాః త్వదీయా గుణాః సమాన  
దుగిఖాః సమగుణభభాజ ఇవ నోస్తాకం సరూపతాం వీతౌజస్తాదిసాధర్మ్యం భంజత  
ఇత్యుపమా - సాచ సమానదుగిఖా ఇవేత్యుత్పేక్షయా వీతౌజస్తాదిసంభావితయాను  
ప్రాణి తేత్యనుసంధేయం.

అవ. తథాపి మమైవ కోయం భార ఇత్యత్రాహః—

మూ. ఆక్షిప్యమాణం రిపుభిః ప్రమాదా  
న్నాగై రివాలుానసటం మృగేంద్రం,  
త్వాం ధూరియం యోగ్యలయాధిరూఢా  
దీప్త్యా దినశ్రీరివ తిగ్ధరశ్చిమ్.

౫౦

వ్యా. ఆక్షిప్యమాణమితి. ప్రమాదాత్ ప్రజ్ఞాహైన్యాత్ న తు దౌర్బల్యాదితి  
భావః-రిపుభిః ఆక్షిప్యమాణం అధిక్షిప్యమాణం - అతఏవ ప్రమాదాత్ నాగైర్గజైః. ని.  
'గజేపి నాగమాతంగా, విత్యమరః ఆలుానసటముత్తిప్త కేసరం. ని. 'సటా జటా కేస  
రయో' రితి విశ్వః-మృగేంద్రం సింహమివ స్థితం త్వాం ఇయం ధూః కార్యభారః-  
తిగ్ధరశ్చిం సూర్యం దీప్త్యా దినశ్రీరివ యోగ్యతయా నిర్వాహకతయేత్యర్థః-అధిరూఢా  
అరూఢవతీ-కర్తరిక్తః త్వదధీనేత్యర్థః.



అవ. పూర్వం నిర్వ్యవసాయస్య సక్షత్రియ ఇత్యాది నా దోష ఉక్తః సంప్రతి వ్యవసాయినో గుణమాహా:—

మూ. కరోతి (యశ్చేష) యోగేశ జనాతిరిక్తాం

సంభావనామర్థవతీం క్రియాభిః,

సంసత్సు జాతే పురుషాధికారే

న పూరణీ తం సముపైతి సంఖ్యా.

౫౧

వ్యా. కరోతీతి. యః పుమాన్ శేషజనాదితరజనాత్ ఆతిరిక్తాం అధికాం సర్వాతిశాయినిమిత్యర్థః-సంభావనాం యోగ్యతాం క్రియాభిః చరితైః అర్థవతీం సఫలాం కరోతి తం పుమాంసం-సంసత్సు సభాసు. ని. 'సభా సమితి సంసద' ఇత్యమరః-పురుషాధికారే యోగ్యపురుషగణనాప్రస్తావే జాతే సతి పూర్వతేనయేతి పూరణీ సంఖ్యా ద్విత్వాదిసంఖ్యా న సముపైతి స గచ్ఛతి అద్వితీయో భవతీత్యర్థః - తస్మాదసాధారణ్య లాభాయ త్వయాపి మహానుత్సాహ ఆస్థేయ ఇతి భావః.

అవ. అథ ద్వాభ్యాం సులభచిత్తవిక్షేపస్య ప్రాప్తితస్యార్జునస్య కర్తవ్యముప దిశతి:—

మూ. ప్రియేషు యైః పార్థ వినోపపత్తే

ర్విచింత్యమానైః క్షమమేతి చేతః,

తవ ప్రయాతస్య జయాయ తేషాం

క్రియాదఘానాం మఘవా విఘాతమ్.

౫౨

వ్యా. ప్రియేష్వితి. హేపార్థ-ప్రియేష్వస్తాసు విషయే ఉపపత్తేః కారణా ద్వివైష, విచింత్యమానైః, అకస్మాదేవాశంకమానైః యైః అఘైః చేతః క్షమం భేదమేతి-జయాయ ప్రయాతస్య తవ సంబంధినాం తేషామఘానాం వ్యసనానాం. ని. 'దుఃఖై నోవ్యసనేష్వఘ'మితి వైజయంతీ-మఘవా ఇంద్రః-యోస్తాభిరుపాస్యత ఇతి భావః-విఘాతం నివారణం క్రియాత్ కరోతు \* ఆశిషి లిఖ్ లోటావిత్యాశీరర్థే లిఖ్ - తస్మాదస్తచ్చింతయా న చేతః భేదయితవ్యం జయార్థినా త్వయా-అన్యథా తదసంభవా దితి భావః.

మూ. మాగాశ్చిరాయైకచరః ప్రమాదం వసన్నసంబాధశివేపి దేశే,

మాత్సర్యరాగోపహతాత్తనాం హి స్థలంతే సాధుష్వపి మానసాని.

వ్యా మాగా ఇతి. అసంబాధః అసంకటః - విజన ఇత్యర్థః. ని. 'సంకటం నాతు పంబాధ' ఇత్యమరః-శివో నిర్బాధః-ద్వయోరన్యతరస్య విశేష్యత్వవిపక్షాయాం విశేషణ సమాసః-కస్త్రిన్నసంబాధశివేపి దేశే-చిరాయ చిరం ఏకశ్చాసౌ చరత్యైకచరః ఏకా వసుక్ - ప్రమాదం ప్రజ్ఞాదౌర్బల్యం మాగాః \* ఇణోగాలుజీతిగాదేశః - న చ నిష్ప

హస్య మమాకించిత్కరః ప్రమాద ఇతి వాచ్యమిత్యాహ. — మాత్సర్యేతి. మత్సరవివ  
మాత్సర్యం ద్వేషః రాగః స్నేహః తాభ్యాముపహతాత్మనాం రాగద్వేషదూషిత  
స్వభావానాం-మానసాని మనాంసి సాధుషు సజ్జనేష్వపి విషయే స్థలంతి వికుర్వతేహి -  
అత్ర ప్రమాదనిషేధలబ్ధా ప్రమాదరూపకారణస్యానర్థస్థా పిరూపవ్యతిరేకకార్యేణ సమర్థ  
నాత్, వైధర్మ్యేణ కార్యాత్కారణసమర్థనరూపాఽర్థాంతరన్యాసోఽలంకారః.

నిగమయతి—

మూ. తదాశు కుర్వణవచనం మహద్వేర్తనోరథాన్నస్సఫలీకురుష్వ,  
ప్రత్యాగతం త్వాస్తి కృతార్థమేవ స్తనోపపీడం పరిరబ్ధుకామా. ౫౪

వ్యా. తదితి. తత్తస్మాత్కారణాత్-ఆశు శీఘ్రం మహద్వేః వచనం కుర్వణ, తపస్య  
న్నిత్యర్థః, సః అస్తాకం మనోరథాన్ సఫలీకురుష్వ - వైరనిర్యాతనేనాస్తాన్ ప్రతిష్ఠాప  
యేత్యర్థః. ప్రార్థనాయాం లోట్ - కించ కృతార్థం కృతకృత్యం ప్రత్యాగతమేవ -  
త్వాత్వాం. \* త్వామా ద్వితీయాయా ఇతి త్వాదేశః - స్తనయో రుపపీడ్య స్తనోప  
పీడం. \* సప్తమ్యాం చోపపీడరుధకర్ష ఇతి ణముల్ - పరిరబ్ధుం కామో యస్యాస్యా  
పరిరబ్ధుకామాస్తి ఆలింగితుమిచ్ఛామిత్యర్థః. \* తుంకామమనసోరపీతి మకారలోపః.  
ప్రాక్కార్యసిద్ధేః ప్రమదాలింగనమపి నస్తీతిదమితి భావః.

మూ. ఉదీరితాం తామితి యాజ్ఞసేన్యా నవీకృతోద్ధ్రాహితవిప్రకారామ్,  
ఆసాద్య వాచం సభృశం దిదీపే కాష్టాముదీచీమివ తిగ్గరశ్చిః.

వ్యా. ఉదీరితామితి. సః అర్జునః-ఇతీత్థం-యాజ్ఞ సేనస్యాపత్యేన స్త్రియా యాజ్ఞ  
సేన్యా ద్రౌపద్యా - ఉదీరితాం ఉక్తాం - నవీకృతః పునరుద్ధృటనేన తథాప్రత్యాయితః.  
అతఏవోద్ధ్రాహితః మనసి నిధావితశ్చ విప్రకారః పరిభవో యయా తాం - తాం  
వాచమాసాద్య-ఆకర్ణ్యేత్యర్థః-ఉదీచీం కాష్టాం దిశం, ని. 'దిశస్తు కతుభః కాష్టా' ఇత్య  
మరః. ఆసాద్య తిగ్గరశ్చిరివ భృశం దిదీపే జజ్వాల-చుక్రోధేత్యర్థః.

మూ. అథాభివశ్యన్నివ విద్విషః పురః పురోధసా రోపితహేతిసంహతిః,  
బభార రమ్యోపి వపుస్సభీషణంగతః క్రియాంమంత్రణవాభిచారికీమ్.

వ్యా. అథేతి. అథ విద్విషః శత్రూన్ పురః అభివశ్యన్నివ స్థితః-తథా-పురోధసా  
ధామ్యేన ఆరోపితా సమంత్రమాహితా హేతిసంహతిః ఆయుధకలాపా యస్యసతథో  
క్తః, 'హేతిర్జ్వాలాంకురాయుధ'మితివైజయంతీ-సః అర్జునః రమ్యః ప్రకృత్యాసౌమ్య  
స్పన్నసి - అభిచారః. పరహింసాప్రయోజనమస్యా అభిచారికీ. \* ప్రయోజనమితి  
తథా - తాం క్రియాం గతః - అభిచారకర్తృణి నియుక్త ఇత్యర్థః - మంత్రణవ. భీష

యత ఇతి భీషణం. \* నంద్యాదితాన్వల్యప్రత్యయః-వపుః బభౌర, ప్రశాంతో మంత్రః  
ప్రయోగాదిభేదాదివ సోప్యవస్థాభేదాద్భీషణో బభూవేత్యర్థః.

ఉక్తమాయుధారోపణం విప్రుణ్వౌ ప్రస్థానమాహ త్రిభిరవిలంఘ్యత్యాదిభిః—

మూ. అవిలంఘ్య వికర్షణం పరైః ప్రథితజ్వారవకర్త కార్తుకమ్,  
అగతావరిదృష్టిగోచరం శితనిస్త్రీంశయుజౌ మహేషుధీ. ౫౭

వ్యా. అవిలంఘ్యతి. పరైః శత్రుభిః అవిలంఘ్యం అనతిక్రమణీయం వికర్షణం  
యస్య తత్ అమోఘాకర్షణమిత్యర్థః-కించ ప్రథితో జ్వారవో గుణధ్వనిః కర్తృబాణ  
మోక్షాదికంచ యస్య తత్ కార్తుకముద్వహన్నిత్యన్వయః-తథా అరీణాం దృష్టిగోచరం  
దృష్టిపథమగతౌ - ఆహవేష్వనివర్తిత్వాదస్యేతి భావః-నిర్గతస్త్రింశతోంగుళిభ్యోనిస్త్రీంశః  
భిద్ధః, సంఖ్యాయాస్తత్పురుషసోపసంఖ్యానమితి డచ్ సమాసాంతః-శితేన తీక్ష్ణే  
న నిస్త్రీంశేన యుంజాతే ఇతి శితనిస్త్రీంశయుజౌ. సత్సూద్విషేత్యాదినా క్విప్ - మ  
హేషుధీ మహానిషంగౌ-ఇషవో ధీయంతేనయోరితి విగ్రహః కర్తృణ్యధికరణే చేతి  
కిప్రత్యయః. ని. 'తూణోపాసంగతూణీరనింషగా ఇషుధిర్ద్వయోః, తూణ్యాం భిద్ధేతు  
నిస్త్రీంశ చంద్రహాసాసిరిష్టయ' ఇత్యమరః.

మూ. యశసేవ తిరోదధన్తుహు ర్మహసా గోత్రభిదాయుధక్షతీః,  
కవచం చ సరత్నముద్వహన్ జ్వలితజ్యోతిరివాంతరం దివః. ౫౮

వ్యా. యశసేతి. కించ గోత్రభిద ఇంద్రస్యాయుధక్షతీః వజ్రప్రహారరంధ్రాణి,  
ఖాండవదాహసమయసంభవా ఇతి భావః మహసా స్వకాంత్యా యశసేవ మూర్త  
యా కీర్త్యేవ ముహుస్తిరోదధత్ ఆచ్ఛాదయత్ సరత్నంః రత్నసహితం అతఏవ జ్వ  
లితజ్యోతిః దీప్తతారకం. ని. 'జ్యోతిస్తారాగ్నిభాజ్వాలాదృక్షుత్రాథ్వాధ్వరాత్త'  
స్వీతి వైజయంతీ. దివోంతరం నభోమధ్యమివ స్థితం. ని. 'అంతరంపరిధానీయేబాహ్యే  
స్వీయేంతరాత్తని, క్షీబం మధ్యేవకాశేచేతి వైజయంతీ-కవచంచోద్వహన్.

మూ. అలకాధిపభృత్యదర్శితం శివముర్వీధరవర్త్య సంప్రయాన్,  
హృదయాని సమావివేశస క్షణముద్బాష్పదృశాంతపోభృతామ్.

వ్యా. అలకేతి. సః అర్జునః-అలకాధిపభృత్యదర్శితం అలకాధిపభృత్యేన కుచేరభృ  
త్యేన యక్షేణ దర్శితం, ప్రదర్శితం, అతఏవ శివం నిర్బాధం ఉర్వీధరవర్త్య హిమవ  
న్తార్గం ప్రతి సంప్రయాన్ గచ్ఛన్, క్షణముద్బాష్పదృశాం విప్రయోగదుఃఖోత్థా  
శ్రునేత్రాణాం తపోభృతాం ద్వైతవనవాసినాం తపస్వినాం హృదయాని సమావి  
వేశ భేదయామాసేత్యర్థః.

మూ. అనుజగురథ దివ్యం దుందుభిధ్వాన మాశా  
స్సురకుసుమనిపాతై రోవ్యమ్ని లక్ష్మీర్వితేనే,  
ప్రియమివ కథయిష్యన్నాలిలింగ స్ఫురంతీం  
భువమనిభృత వేలావీచిబాహుః పయోధిః.

౬౦

ఇతి శ్రీభారవికృతా కిరాతార్జునీయే మహాకావ్యే  
లక్ష్మీపదలాంఛనే తృతీయస్సర్గః.

వ్యా. అనుజగురితి. అథ ఆశా దిశః - దివి భవం దివ్యం. \* దిగాదిభ్యో యదితి  
యత్ - దుందుభిధ్వానం అనుజగుః అనుదధ్వనుః. \* అనుగాయతే ర్లిట్ - వ్యోమ్ని  
సురకుసుమనిపాతైః లక్ష్మీః వితేనే - పుష్పవృష్టిశ్చాజనిష్టేత్యర్థః - కించ - అని  
భృతాః చంచలాః వేలాయాం కూలే యా వీచయః తావేవ బాహవో యస్య సః  
తథోక్తః - ని. 'వేలా కూలవికారయో' రితి శాశ్వతః - పయోధిః స్ఫురంతీముల్లసంతీం  
హర్షాత్ స్పందమానాం చ భువం ప్రియం ఇష్టం భారావతరణరూపం కథయిష్యన్నివ  
కథయితుమివేత్యర్థః, లృఙ్ఘేతి చకారాత్ క్రియార్థాయాం క్రియాయాం లృట్ -  
ఆలిలింగ - సర్వం చేదం శివం దేవతాకార్యప్రవృత్తత్వాదస్యేతి భావః - అత్ర విశే  
షణమాత్రసామ్యాదప్రస్తుతస్య గమ్యత్వాత్సమాసోక్తిరలంకారః - తత్రచ ప్రస్తు  
తయోర్భూమిసముద్రయోః ప్రతీయమానాభ్యాం నాయకానాయకాభ్యాం భేదే  
అభేదలక్షణాతిశయోక్తివశాదాలింగనోక్తి రితి రహస్యం-ఏవ మతిశయోక్త్యనుప్రాణితా  
సమాసోక్తిః ప్రియకథనోత్ప్రేక్షాముజ్జీవయంతీ తదంగభావం భజత ఇత్యుభయో  
రంగాంగిభావేన సంకర ఇతి వివేచనీయమ్.

ఇతి శ్రీపదవాక్యప్రమాణ పారావారపారీణ శ్రీమహామహోపాధ్యాయ  
కోలాచలమల్లినాథ సూరివిరచితాయాం కిరాతార్జునీయవ్యాఖ్యాయాం  
ఘంటాపథసమాఖ్యాయాం తృతీయస్సర్గః.

# చతుర్థ స్కర్ధః.

మూ. తతస్స కూజత్కలహంసమేఖలాం  
 సపాకసస్యాహితపాండుతాగుణామ్,  
 ఉపాససాదోఽజనం జనప్రియః  
 ప్రియామివాసాదితయావనాం భువమ్.

వ్యా. తత ఇతి. తతః ప్రస్థానానంతరం - జనప్రియః సోద్యునః - కలహంసామే  
 ఖలా ఇవేత్యుపమితసమాసః - అన్యత్ర కలహంసా ఏవ మేఖలేతి విశేషణ  
 సమాసః - కూజంత్యః కలహంసమేఖలా యస్యాస్తాం - అన్యత్ర కూజంతీ కల  
 హంసమేఖలా యస్యాస్తాం. కలహంసనాదినీమితి పాఠే - హంసైర్నదన  
 శీలాం అన్యత్ర హంసవన్నదతీతి హంసనాదినీమితి - హంసహాసినీమితి పాఠే -  
 హంసైర్నదనతీతి అన్యత్ర హంసాః హాసతీతి - సహపాకేన పరిణామేన వర్తంత ఇతి  
 సపాకాని పక్వాని తైః సన్యైః ఆహితః సంపాదితః పాండుతైవ గుణో యస్యా స్తాం  
 భువం - ఆసాదితయావనాం ప్రాప్తయావనాం ప్రియామివ - ఉపజనం జనసమీపే  
 అన్యేత్ర సఖీసమక్షం \*. సమీపార్థేఽప్యయీభావః ఉపాససాద ఉపగతవాక్ - ఉప  
 మాలంకారః.

మూ. వినమ్రశాలిప్రసవౌఘశాలినీరవేతపంకాస్ససరోరుహాంభసః,  
 ననంద పశ్యన్నుపసీమ సస్థలీరుపాయనీభూతశరద్ధుణ్శ్రియః.

వినమ్రేతి. సోద్యునః-వినమ్రశాలిప్రసవౌఘశాలినీః-అవనతశాలిఫలస్తోమశోభినీః  
 అపేతపంకాః నిష్పంకాః ససరోరుహాణ్యంభాంసి యాసు తా స్తథోక్తాః - ఉపాయనీ  
 భూతాః అర్జునం ప్రతి ఉపహరీభూతాః శరద్ధుణ్శ్రియః పూర్వోక్తశరద్ధర్నసంపదో  
 యాసు తాః-ఉపసీమ గ్రామసీమాసు \* విభక్త్యర్థేఽప్యయీభావః - సమాసాంతవిధేరని  
 త్యత్వాదనశ్చేతి సమాసాంతో న భవతి-కేచిత్తు - 'అప్యన్యేషాం కఠినవపుషాం దుర్గమే  
 గ్రామసీమ్నా' త్యాది నపుంసకప్రయోగదర్శనాన్నపుంసకాదన్యతరస్యామితి వికల్పా  
 త్సాధురిత్యాహుః - స్థలీః అకృత్రిమాభువః \* జానపదేత్యాదినా అకృత్రిమార్థే జీవ-  
 పశ్యన్ ననంద-అత్ర శరద్ధుణేషు తాదాత్మ్యేనారోప్యమాణస్య ఉపాయనస్య ప్రకృత  
 నందనక్రియోపయోగిత్యా త్పరిణామాలంకారః.



మూ. నిరీక్ష్యమాణా ఇవ విస్తయాకులై  
స్సరోభి రున్తిలితపద్మలోచనైః,  
హృతప్రియా దృష్టివిలాసవిభ్రమా  
మనోస్యజహ్రు శ్శఫరీవివృత్తయః.

3

వ్యా. నిరీక్ష్యమాణా ఇతి. విస్తయాకులైః ఆశ్చర్యరసావిష్టైః-అతఏవోన్తి లితాని  
పద్మాన్యేవ లోచనాని యేషాం తైః సరోభిః-నిరీక్ష్యమాణా ఇవ స్థితాః హృతః ప్రియా  
దృష్టివిలాసానాం విభ్రమ శ్శోభా యాభి స్తా స్తథోక్తా ఇతి మనోహరణే హేతూ  
క్తిః. ని. 'విభ్రమ స్సంశయే భ్రాంతౌ శోభాయాం చే'తి వైజయంతీ - శఫరీవివృత్త  
యో మత్స్యీస్ఫురితాని - అస్యాద్జనస్య మనో జహ్రుః.

మూ. తుతోష పశ్యన్ కలమస్య సోధికం  
సవారిజే వారిణి రామణీయకమ్,  
సుదుర్లభే నార్హతి కోభినందితుం  
ప్రకర్షలక్ష్మీ మనురూపసంగమే.

౪

వ్యా. తుతోషేతి. సోర్జునః సవారిజే సాంబుజే వారిణి-కలమస్య శాలివిశేషస్య.  
ని. 'శాలయః కలమాద్యాశ్చ షష్టికాద్యాశ్చపుంస్యమిత్యమరః-రామణీయస్య భావః  
రామణీయకం \* యోపధాద్దురూపోత్తమాదుఇతి పుష్కో ప్రత్యయః. తత్పశ్యన్ అధికం  
తుతోష-అనురూపసంగమాదితి భావః - తథాహి సుదుర్లభే అనురూపసంగమే యోగ్య  
సమాగమే, లభ్యే సతీతి శేషః-ప్రకర్షలక్ష్మీం యోగ్యసమాగమనిమిత్తాముత్కర్ష సంపదం -  
అభినందితుం కోనార్హతి-సర్వోప్యభినందత్యేవేత్యర్థః - సామాన్యేన విశేషసమర్థనరూపో  
ర్థాంతరన్యాసః.

మూ. నునోద తస్య స్థలపద్మినీగతం వితర్కమావిష్కృతఘనసంతతి,  
అవాప్తకింజల్కవిభేదముచ్చకై ర్వివృత్తపాతీనపరాహతం పయః.

వ్యా. నునోదేతి. ఆవిష్కృతా ప్రకాశితా ఘనసంతతిర్దిండిరసమూహో యేన తత్త  
థోక్తం. ని. 'డిండిరోఽబ్ధికః ఘన' ఇత్యమరః, అవాప్తః కింజల్కవిభేదః. కేసరాప  
గమో యేన తత్తథోక్తం-ఉచ్చకైః అధికం యథా భవతి తథా-వివృత్తేన లులితేన పాతీ  
నేన మత్స్యవిశేషేణ పరాహతం తాడితం, ని. 'సహస్రదంష్ట్రః పాతీన' ఇత్యమరః -  
పయః కర్తృ తస్య ఆర్జునస్య - స్థలపద్మినీగతం, తద్గోచరమిత్యర్థః - వితర్కం సంశయం  
నునోద - చిచ్ఛేద, పాతీనపరాహత్యా కింజల్కపాయేన జలదర్శనాత్ స్థలపద్మినీశంకా  
నివృత్తేత్యర్థః-అత నిశ్చయోత్తర స్సందేహాలంకారః.

మూ. కృతోర్తి రేఖం శిథిలత్వమాయతా  
 శనై శ్వనై శ్శాంతరయేణ వారిణా,  
 నిరీక్ష్య రేమే స సముద్రయోషితాం  
 తరంగితక్షౌమవిపాండునైకతమ్.

౬

కృతేతి. సోద్యునః-శిథిలత్వమాయతా గచ్ఛతా దినేదినే క్షీయమాణే నేత్యర్థః-అత  
 ఏవ శనై శ్వనై శ్శాంతరయేణ - అన్యథోర్తి రేఖానుదయాదితి భావః - వారిణా, శ్శతా  
 డ్విర్తయః తరంగాణ్యేవ రేఖారాజయో యస్య తత్తథోక్తం - తరంగా ఆస్య సంజా  
 తాస్తరంగితం భంగిమత్ \* తదస్య సంజాత మితీతచ్-యత్ క్షౌమం దుకూలం - తద్వ  
 ద్విపాండు శుభ్ర మిത്യుపమాలంకారః - సముద్రయోషితాం నదీనాం - సికతా ఆస్య  
 సంతీతి నైకతం పులినం సికతాశర్కరాభ్యాం చేత్యణ్విత్యయః. ని. 'తోయ్యాత్థితం  
 తత్పులినం నైకతం సికతామయ' మిత్యమరః-నిరీక్ష్య-రేమే తుతోష.

తతస్త్రీభిశ్శాలిగోష్ఠీం వర్ణయతి.—

మనోరమం ప్రాపితమంతరం భ్రువో రలంకృతం కేసర రేణునాణునా,  
 అలక్తతామ్రాధరపల్లవశ్రియా సమానయంతీమివ బంధుజీవకం. ౭

మనోరమమితి. అణునా సూక్ష్మేణ కేసరేషు కింజల్కేషు. ని. 'కింజల్కః  
 కేసరోఽస్త్రీయా' మిత్యమరః-యో రేణుః పరాగః తేన అలంకృతం-అతఏవ మనోరమ  
 యతీతి మనోరమం \* కర్తవ్యణ్విత్యయః - భ్రువోరంతరం ప్రాపితం భ్రూమధ్యే  
 నివేశితమిత్యర్థః - బంధుజీవకం బంధూకపుష్పం. ని. 'బంధూకోబంధుజీవక' ఇత్యమరః -  
 అలక్తతామ్రస్య లాక్షారాగరక్తస్య - అధరపల్లవస్య శ్రియా శోభయా సమానయంతీం  
 సమీశ్వర్యతీమివ-సామ్యపరీక్షాం కుర్వతీమివేత్యర్థః-ఉల్పేక్షాలంకారః.

మూ. నవాతపాలోహితమాహితం ముహు

ర్హహనివేశౌ పరితః పయోధరౌ,

చకాసయంతీమరవిందజం రజః.

పరిశ్రమాంభః పులకేన సర్పతా.

౮

నవేతి. మహన్నివేశః స్థానం యయోస్తౌ మహనివేశౌ పీవరావిత్యర్థః - పయో  
 ధరౌ పరితః స్తనయోస్సమంతాదిత్యర్థః \* అభితః పరితస్సమయానికషాహాప్రతియో  
 గేపీతి ద్వితీయా - ముహురాహితం నిక్షిప్తం నవాతపాలోహితం బాలాతపతామ్రం -  
 అరవిందజం రజః పరాగం - సర్పతా ప్రసరతా - పరిశ్రమాంభః పులకేన స్వేదోద్భవేన  
 పులకేన-చకాసయంతీం శోభయంతీం \* చకాస్తేర్ణ్యంతాచ్ఛతరి జీవ - అలంకరణమప్యలం  
 కుర్వతీం, తత్రాప్యవికృతామితి భావః.

మూ. కపోలసంశ్లేషి విలోచనత్విషా  
విభూషయంతీ మవతంసకోత్పలమ్,  
సుతేన పాండోః కలమస్య గోపికాం  
నిరీక్ష్య మేనే శరదః కృతార్థతా.

౯

కపోలేతి. పురః కపోలసంశ్లేషి యదవతంసకోత్పలం కర్ణోత్పలం తత్, విలోచన  
త్విషా విభూషయంతీ-అభరణస్యాప్యాభరణమితి భావః - గోపాయతీతి గోపికాం కల  
మస్య గోపికాం శాలిగోష్ఠీం \* ణ్వుత్ ప్రత్యయః-నిరీక్ష్య-పాండోస్తుతేన అర్జునేన  
శరదః - కృతార్థతాయా భావః కృతార్థతా సాఫల్యం \*తత్త్వలో ర్గుణవచనస్య పూర్వ  
బాహో వక్తవ్య ఇతి పుంవద్భావః † మేనే అమాని - మన్యతేః కర్తృణి లిట్ - శరద  
స్సాఫల్యం న స్వగుణసంపద స్సద్వినియోగలాభాదితి భావః.

ఉపారతాః పశ్చిమరాత్రిగోచరాదపారయంతగపతితుం జవేన గాం,  
సముత్సుకాశ్చక్రురవేక్షణోత్సుకం గవాంగణాః ప్రస్నుతపీవరోధసః.

ఉపారతాఇతి. పశ్చిమాచారాత్రిశ్చేతి విశేషణసమాసః అపరరాత్రఇత్యర్థః-  
పూర్వాదికపశ్చిమం నభ ఇత్యాదివదేకదేశిశబ్దస్య ఏకదేశశబ్దసామానాధికరణ్యాదేక  
దేశే పర్యవసానం - నతు పశ్చిమారాత్రేరిత్యేకదేశిసమాసః - తద్విధాయకే పూర్వాప  
రాదిసూత్రే పశ్చిమశబ్దాగ్రహణాత్ - అతఏవాహస్సర్వైకదేశేత్యాదినా సమా  
సాంతోపి న, తస్యాపి పూర్వాపరాదిసూత్రోక్త సమాసవిషయత్వాదితి. ప్రకాశవర్ష  
స్త్యేకదేశిసమాసమేవాశ్రిత్య సమాసాంతమాహ - తన్మృగ్యం - గావశ్చరంత్యత్రేతి  
గోచరో గవాం జగిస్తానం వనం - పశ్చిమరాత్రే యో గోచరః తస్మాత్ ఉపారతాః -  
పన్నివృత్తాః - జవేన గాం భువం పతితుం ధావతుం అపారయంతః అశక్నువంతః  
ప్రస్నుతపీవరోధసః, ప్రస్నుతాని వత్సస్తరణాత్ స్రవత్తిరాణి పీవరాణి పీనాని ఊ  
ధాంస్యాపీనాని యేషాంతే. ని. 'ఊధస్తు క్లీబమాపీన' మిత్యమరః \* ఊధసోఽనజిత్యత్ర  
స్త్రీగ్రహణం కర్తవ్యమితి నియమాన్నానజాదేశః - ఉత్సుకాః వత్సేమాత్కరితాః  
గవాం గణాః - తమర్జునం అవేక్షణోత్సుకం దర్శనలాలసం చక్రుః. ని. 'సర్గేషు పశు  
వాగ్వజ్జడిజ్జేత్రఘృణిభూజలే, లక్ష్యదృష్ట్యా స్త్రియాం పుంసి గౌ' రిత్యమరః - అత్ర  
స్వభావోక్తిరలంకారః. శ్లో. 'స్వభావోక్తిరలంకారో యథావద్వస్తువర్ణన' మితి  
లక్షణాత్.

† సిద్ధాంతకాముద్యాం తు కృతార్థశబ్దస్య గుణవచనత్వాభావాత్సామాన్యే  
నపుంసక మిత్యుక్తం.

పరీతముఁజూపజయే జయశ్రియా నదంతముచ్చైఃక్షతసింధురోధసమ్,  
దదర్శ పుష్టిం దధతం సశారదీం సవిగ్రహం దర్పమివాధిపం గవామ్.

పరీతమితి. సోఽద్వనః - ఉఁజూపజయే, ఉఁజూంతరభంగే సతి - జయశ్రియా పరీతం  
వేష్టితం-ఉచ్చైర్నదంతం - క్షతసింధురోధసం రుగ్ణసరిత్తటం - శరది భవాం శారదీం  
పుష్టిం ఆవయవోపచయం దధతం గవామధిపం మహాక్షం - సవిగ్రహం మూర్తి  
మంతం. ని. 'శరీరం వర్ష విగ్రహ' ఇత్యమరః-దర్పమివేత్యుత్పేక్షా-దదర్శ,

విముచ్యమానైరపితస్య మంథరంగవాంహమానీవిశదైః కదంబకైః,  
శరన్నదీనాం పులినైః కుతూహలం గళద్దుకూలైర్జఘనైరివాదధే.

విముచ్యమానైరితి. హిమానీవిశదైః హిమసంఘాతశుభ్రైః. ని. 'హిమానీ హిమ  
సంహతి' రిత్యమరః. ఇంద్రవరుణేత్యాదినా జీమ్ - తత్సన్నియోగాదానుగాగమశ్చ -  
గవాం కదంబకైః సమూహైః-కర్తృభిః. ని. 'కదంబకం సమూహేఽస్త్రీ ఫలే పుష్ప  
విశేషకే' ఇతి విశ్వః. మంథరం మందం - విముచ్యమానైరపి - కిముతావిముచ్యమానై  
రితి భావః - శరన్నదీనాం సంబంధిభిః - శరద్గ్రహణం ప్రావృణివృత్త్యర్థం - తత్ర  
పులినాదర్శనాదితి భావః - పులినైః కర్తృభిః - గళద్దుకూలైః జఘనైరివ తస్య అద్భుతస్య  
కుతూహలం కౌతుకం ఆదధే ఆహితం.

మూ. గతాన్ పశూనాం సహజన్తబంధుతాం  
గృహశ్రయం ప్రేమవనేషు బిభ్రతః,  
దదర్శ గోపానుపధేను పాండవః  
కృతానుకారానివ గోభిరార్జవే.

౧౩

గతానితి. పాండవః అద్భుతః-పశూనాం గవాం సహజన్త యేషాంతే సహజన్తానః  
సోదరాః తపివ బంధవః తేషాం భావస్తత్తా తాం గతాన్ పశుషు సోదరాభిమానవత  
ఇత్యర్థః - గృహశ్రయం గృహవిషయం ప్రేమ వనేషు బిభ్రతః వనేషు గృహభిమానిన  
ఇత్యర్థః-అర్జవే ఋజుత్వే విధేయత్వే గోభిః పశుభిః - కృతానుకారాన్ అనుకృతానివ  
స్థితానిత్యుత్పేక్షా తతోపి విధేయానిత్యర్థః-గాః పాంతీతి గోపాః గోపాలకాః \*ఆత్మో  
మపసగ్ధే క ఇతి క ప్రత్యయః-తాన్ - ఉపధేను ధేనుసమీపే - సమీపార్థేఽవ్యయా  
భావః-దదర్శ ఆత్మోత్పేక్షానుప్రాణితాస్వభావోక్తిరలంకారః.

అథ చతుర్భిర్వల్లపీ ర్నర్తకీసామ్యేన వర్ణయతి. కాలాపకం.

మూ. పరిభ్రమన్తూర్ధజషట్పదాకులైః స్థితోదయాదర్శితదంతకేసరైః,  
ముఖైశ్చలత్కుండలరశ్మిరంజితైర్న వాతపామృష్టసరోజచారుభిః.

వ్యా. పరిభ్రమదితి. మూర్ధజాః షట్పదా ఇవేత్యుపమితసమాసః - సరోజచారుభి రిత్యుపమానుసారాత్ - పరిభ్రమద్భిశ్చలద్భిః మూర్ధజషట్పదైః ఆమలాని తైః, గంతాః కేసరా ఇవేతి పూర్వవత్సమాసః స్థితోదయేనాదర్శితా ఈషత్ప్రకాశితాః దంతకేసరా యేషాం తై స్తథోక్తైః - చలత్కుండలరశ్మిరంజితైః చంచలకనకకర్ణ మేష్టనప్రభానులిప్తైః - అతఏవ - నవాతపామృష్టం బాలాతపస్పృష్టం యత్సరోజం తద్వచ్చారుభిః ముఖైః ఉపలక్షితాః.

మూ. నిబద్ధనిశ్వాసవికంపితాధరా లతా ఇవ ప్రస్ఫురితై కపల్లవాః,  
వ్యపోధపార్శ్వైర్వరపవర్తితత్రికా వికర్షణైః పాణివిహారహారిభిః. ౧౫

వ్యా. నిబద్ధేతి. నిబద్ధేన అనుబద్ధేన నిశ్వాసేన వికంపితా అధరా యానాం తాస్త ధోక్తాః అతఏవ ప్రస్ఫురితైకపల్లవాః ప్రచలితైకపల్లవా ఇత్యర్థః - క్వచిత్సంఖ్యా శబ్దస్య వృత్తివిషయే వీహ్వార్థత్వం సప్తవర్ణాదివదితి కైయ్యటః-లతా ఇవ స్థితాః - దైవా దేకపల్లవస్ఫురణస్యాసి లోకే సంభవాదుపమైవేయం నోత్పేక్షా - కించ వ్యపోధాని విపరీతాని పార్శ్వాని యేషు తైః - పాణివిహారహారిభిః - అంగవిక్షేపమనోహరైః. ని. 'అంగహరోంగవిక్షేప' ఇత్యమరః - వికర్షణై ర్మంధగుణకర్షణైః - అపవర్తితత్రికాః సంవలితనితంబాః - యద్యపి - 'పృష్టవంశాధరేత్రిక' మిత్యమరః - తథాప్యత్ర నితంబో లక్ష్మ్యతే తన్నైకట్యాదితి భావః.

మూ. ప్రజాజిరేష్వంబుదనాదశంకినీ

శ్శిఖండినామున్నదయత్సు యోషితః,

ముహూః ప్రణున్నేషు మథాం వివర్తనై

ర్నదత్సు కుంభేషు మృదంగమంధరమ్.

౧౬

వ్యా. ప్రజేతి. ప్రజాజిరేషు గోష్ఠప్రాంగణేషు - అధికరణే సప్తమీ. 'ప్రజో గోష్ఠాధ్వబృందే' ష్వితి విశ్వః - అంబుదనాదశంకినీః మేఘగర్జితభ్రమవతీరితి భ్రాంతిమదలంకారః - శిఖండినాం యోషితో మయూరీః యోషిద్గ్రహణం మాగ్ధ్యాతి శయాత్ - ఉన్నదయత్సు ఉన్నదాః కుర్వత్సు. \* తత్కరోతీతి ణ్యంతాచ్ఛత్వ ప్రత్యయః. మథాం మంధదండానాం. ని. 'వై శాఖమంధమంథానమంథానోమంథ దండక' ఇత్యమరః - వివర్తనైః పరిభ్రమణైః - ముహూః ప్రణున్నేషు కంపితేష్వితి స్వభావోక్తిః. కుంభేషు కలశేషు మృదంగపన్నంధరం మందం నదత్సు స్వనత్స్వితి వాద్య సామ్యోక్తిః-భావలక్షణసప్తమీయం.

మూ. సమంధరావల్లితపీవరస్తనీః పరిశ్రమక్లాంతవిలోచనోత్పలాః,

నిరీక్షితుం నోపరరామ వల్లవీరభిప్రన్యతా ఇవ వారయోషితః.



పరీతముఁజూపజయే జయశ్రియా నదంతముచ్చైఃక్షతసింధురోధసమ్,  
దదర్శ పుష్టిం దధతం సశారదీం సవిగ్రహం దర్పమివాధిపం గవామ్.

పరీతమితి. సోద్యునః - ఉత్పాపజయే, ఉత్పాంతరభంగే సతి - జయశ్రియా పరీతం  
వేష్టితం-ఉచ్చైర్నదంతం - క్షతసింధురోధసం రుగ్ణసరిత్తటం - శరది భవాం శారదీం  
పుష్టిం అవయవోపచయం దధతం గవామధిపం మహాత్మం - సవిగ్రహం మూర్తి  
మంతం. ని. 'శరీరం వర్ష విగ్రహ' ఇత్యమరః-దర్పమివేత్యుత్ప్రేక్షా-దదర్శ,

విముచ్యమానై రపితస్య మంథరంగవాంహిమానీవిశదైః కదంబకైః  
శరన్నదీనాం పులినైః కుతూహలం గళద్దుకూలైర్జఘనై రివాదధే.

విముచ్యమానైరితి. హిమానీవిశదైః హిమసంభూతశుభ్రైః. ని. 'హిమానీ హిమ  
సంహతి' రిత్యమరః. ఇంద్రవరుణేత్యాదినా జీష్ - తత్సన్నియోగాదానుగాగమశ్చ -  
గవాం కదంబకైః సమూహైః-కర్తృభిః. ని. 'కదంబకం సమూహేఽస్త్రీ ఫలే పుష్ప  
విశేషకే' ఇతి విశ్వః. మంథరం మందం - విముచ్యమానైరపి - కిముతావిముచ్యమానై  
రితి భావః - శరన్నదీనాం సంబంధిభిః - శరద్గ్రహణం ప్రావృణ్ణివృత్త్యర్థం - తత్ర  
పులినాదర్శనాదితి భావః - పులినైః కర్తృభిః - గళద్దుకూలైః జఘనైరివ తస్య అర్జునస్య  
కుతూహలం కౌతుకం ఆదధే ఆహితం.

మూ. గతాన్ పశూనాం సహజన్తబంధుతాం

గృహశ్రయం ప్రేమవనేషు బిభ్రతః,

దదర్శ గోపానుపధేను పాండవః

కృతానుకారానివ గోభిరార్జవే.

౧౩

గతానితి. పాండవః అర్జునః-పశూనాం గవాం సహజన్త యేషాంతే సహజన్తానః  
సోదరాః తపివ బంధవః తేషాం భావస్తత్తా తాం గతాన్ పశుషు సోదరాభిమానవత  
ఇత్యర్థః - గృహశ్రయం గృహవిషయం ప్రేమ వనేషు బిభ్రతః వనేషు గృహభిమానిన  
ఇత్యర్థః-అర్జవే ఋజుత్వే విధేయత్వే గోభిః పశుభిః - కృతానుకారాన్ అనుకృతానివ  
స్థితానిత్యుత్ప్రేక్షా తతోపి విధేయానిత్యర్థః-గాః పాంతీతి గోపాః గోపాలకాః \*ఆతో  
నుపసగ్ధే క ఇతి క ప్రత్యయః-తాన్ - ఉపధేను ధేనుసమీపే - సమీపార్థేఽవ్యయా  
భావః-దదర్శ ఆతోత్ప్రేక్షానుప్రాణితాస్వభావోక్తిరలంకారః.

అథ చతుర్భిర్వల్లవీ ర్నర్తకీసామ్యేన వర్ణయతి. కాలాపకం.

మూ. పరిభ్రమన్తూర్ధజషట్పదాకులైః స్థితోదయాదర్శితదంతకేసరైః,

ముఖైశ్చలత్కుండలరశ్మిరంజితైర్న వాతపామృష్టసరోజచారుభిః.

వ్యా. పరిభ్రమదితి. మూర్ధజాః వట్పదా ఇవేత్యుపమితసమాసః - సరోజచారుభి  
రిత్యుపమానుసారాత్ - పరిభ్రమద్భిశ్చలద్భిః మూర్ధజవట్పదైః ఆమలాని తైః,  
గంతాః కేసరా ఇవేతి పూర్వవత్సమాసః స్థితోదయేనాదర్శితా ఈషత్ప్రకాశితాః  
దంతకేసరా యేషాం తై స్తథోక్తైః - చలత్కుండలరశ్మిరంజితైః చంచలకనకకర్ణ  
వేష్టనప్రభానులిప్తైః - అతఏవ - నవాతపామృష్టం బాలాతపస్పృష్టం యత్సరోజం  
తద్వచ్చారుభిః ముఖైః ఉపలక్షితాః.

మూ. నిబద్ధనిశ్వాసవికంపితాధరా లతా ఇవ ప్రస్ఫురితైకపల్లవాః,  
వ్యూహాధాపార్శ్వైర్వరపవర్తితత్రికా వికర్షణైః పాణివిహారహారిభిః. ౧౫

వ్యా. నిబద్ధేతి. నిబద్ధేన అనుబద్ధేన నిశ్వాసేన వికంపితా అధరా యాసాం తాస్త  
థోక్తాః అతఏవ ప్రస్ఫురితైకపల్లవాః ప్రచలితైకపల్లవా ఇత్యర్థః - క్వచిత్సంఖ్యా  
శబ్దస్య వృత్తివిషయే వీహార్థత్వం సప్తవర్ణాదివదితి కైయ్యటః-లతా ఇవ స్థితాః - దైవా  
దేకపల్లవస్ఫురణస్యాసి లోకే సంభవాదుపమైవేయం నోత్యేత్ - కింద వ్యూహాని  
విపరీతాని పార్శ్వాని యేషు తైః - పాణివిహారహారిభిః - అంగవిక్షేపమనోహరైః.  
ని. 'అంగహారోంగవిక్షేప' ఇత్యమరః - వికర్షణైర్నంధగుణకర్షణైః - అపవర్తితత్రికాః  
సంవలితనితంబాః - యద్యపి - 'పృష్ఠవంశాధరేత్రిక' మిత్యమరః - తథాప్యత్ర నితంబో  
లక్ష్మణే తన్నైకట్యాదితి భావః.

మూ. వ్రజాజిరేష్వంబుదనాదశంకినీ  
శ్శిఖండినామున్నదయత్సు యోషితః,  
ముహూః ప్రణున్నేషు మథాం వివర్తనై  
ర్నదత్సు కుంభేషు మృదంగమంధరమ్. ౧౬

వ్యా. వ్రజేతి. వ్రజాజిరేషు గోష్ఠప్రాంగణేషు - అధికరణే సప్తమీ. 'వ్రజా  
గోష్ఠాధ్యబృందే' ష్వితి విశ్వః - అంబుదనాదశంకినీః మేఘగర్జితభ్రమవతీరితి  
భ్రాంతిమదలంకారః - శిఖండినాం యోషితో మయూరీః యోషిద్గ్రహణం మాగ్ధ్యాతి  
శయాత్ - ఉన్నదయత్సు ఉన్నదాః కుర్వత్సు. \* తత్కరోతీతి ణ్యంతాచ్ఛత్స  
ప్రత్యయః. మథాం మంధదండానాం. ని. 'వై శాఖమంధమంథానమంథానోమంధ  
దండక' ఇత్యమరః - వివర్తనైః పరిభ్రమణైః - ముహూః ప్రణున్నేషు కంపితేష్వితి  
స్వభావోక్తిః. కుంభేషు కలశేషు మృదంగవన్తంధరం మందం నదత్సు స్వనత్స్వితి వాద్య  
సామ్యోక్తిః-భావలక్షణసప్తమీయం.

మూ. సమంధరావల్గితపీవరస్తనీః పరిశ్రమక్లాంతవిలోచనోత్పలాః,  
నిరీక్షీతుం నోపరరామ వల్లవీరభిప్రన్యతా ఇవ వారయోషితః.

వ్యా. సఇతి. మంథరం మందం వర్ణితాః వల్లంతః పీవరాః స్తనాః యాసాం  
తాః తథోక్తాః. \* స్వాంగాఞ్చోపసర్జనాదసంయోగోపధాదితి జీవ-పరిశ్రమేణ క్లాం  
తాని మ్లానాని విహించనోత్పలాని యాసాం తాస్తథోక్తాః - వల్లవీః గోపీః.  
ని. 'గోపే గోపాలగోసంఖ్యగోధుగాభీరవల్లవా' ఇత్యమరః - అభిప్రసృతాః నృత్యంతీః,  
\* గత్యర్థాకర్తృకేత్యాదినా కర్తరిక్తః. \* గతిబుద్ధిపూజార్థేభ్యశ్చేతి చకారాద్వర్త  
మానార్థత్వం - వారయోషితో వేశ్యా ఇవ. ని. 'వారస్త్రీగణికా వేశ్యే' త్యమరః -  
సోద్యునః - నిరీక్షితం ద్రవ్యం, ఈక్షతే స్తుముక్ నోపరరామ న విరమతిస్త. \* ఉపాచ్చ,  
విభాషాకర్తృకాదితి పరస్మైపదం - అత్ర చతుశ్లోక్యాముపమాన్వభావోక్త్యాసంసృష్టిః.

మూ. పపాత పూర్వాం జహతో విజిహ్వాతాం

వృషోపభుక్తాంతికసస్యసంపదః,

రథాంగసీమంతితసాంద్రకర్దమాన్

ప్రసక్తసంపాతపృథక్కృతా నృధః

౧౮

వ్యా. పపాతేతి. సోద్యునః పూర్వాం ప్రావృషేణ్యాం విజిహ్వాతాం వక్రతాం -  
జహతః త్యజతః శరది నిష్పంకత్వేన సమరేభయైవ సుగమత్వాదితి భావః. \* జహతే  
శృతృప్రత్యయః - వృషోపభుక్తాంతికసస్యసంపదః వృషభచర్వితప్రాంతసస్యసమ్మర్ద్ధిన్.  
వి. 'సుకృతేవృషభేవృష' ఇత్యమరః - సీమంతా ఇవ. సీమంతాః చక్రపద్ధతయః -  
సీమంతవంతః కృతాః సీమంతితాః \* మత్స్వంతాత్తత్కరోతీతి ణిచికర్తృణిక్తః-ణావిష్టవ  
ద్భావన్తతుపో లుక్ - రథాంగై శ్చక్రైః సీమంతితాః సాంద్రాః ఘనీభూతాః కర్దమాః  
పంకా యేషు తాన్-ప్రసక్తసంపాతేన సంతతసంచారేణ పృథక్కృతాన్ పథోమార్గాన్  
పపాత జగామేతి స్వభావోక్తిః.

మూ. జనైరుపగ్రామ మనింద్యకర్తృభి

ర్వివిక్తభావేంగితభూషణై ర్వృతాన్,

భృశం దదర్శాశ్రమమండపోపమా

స్స పుష్పహాసా స్సనివేశవీరుధః.

౧౯

వ్యా. జనైరితి. సోద్యునః-ఉపగ్రామం గ్రామేషు, \*విభక్త్యర్థేవ్యయాభావః.  
అనింద్యకర్తృభిః అనిషిద్ధవృత్తిభిః - వృత్తిశ్చైకత్ర కృష్యాదిః - అన్యత్ర శిలా  
ఛాదిః-వివిక్తాన్యేకాగ్రాణి, భావః అభిప్రాయః ఇంగితం చేష్టాభూషణ మలంకారశ్చ  
యేషాంతైః తథోక్తైః జనైర్వృతాః అధిష్ఠితా ఇత్యర్థః - అతఏవాశ్రమేషు  
మునిస్థానేషు యే మండపాః తదుపమాః. ని. 'మండపోఽస్త్రీజనాశ్రయ' ఇత్యమరః -  
సపుష్పహాసాః పుష్పవికాససహితాః, \* తేనసహేత్యాదినా బహువ్రీహిః.

నివేశనీరుధో గృహగుల్మినీః. 'వీరు ద్గుల్మినీ' త్యమరః - భృశం సాదరం దదర్శ - ఉపమాలంకారః.

మూ. తతస్స సంప్రేక్ష్య శరద్గుణశ్రియంశరద్గుణాలోకనలోలచక్షుషమ్,  
ఉవాచయక్ష స్తమచోదితోపి గాం నహింగితజ్ఞోఽవసరేఽవసీదతి.

వ్యా. తత ఇతి. తతః-సః పూర్వక్తో యక్షః. శరద్గుణశ్రియం సంప్రేక్ష్య దర్శ  
నీయాం వర్జనీయాం చేతి విచార్యేశ్యర్థః - శరద్గుణాలోకనే లోలచక్షుషం సతృష్ణ  
దృష్టిం. ని. 'లోల శ్చలనతృష్ణయో' రిత్యమరః-తమర్జునం అచోదితోపి అపృష్టోపి గాం  
వాచమువాచ-తథా హి \* ఇంగితజ్ఞో భావజ్ఞః. ని. 'ఇంగితం హృద్గతో భావ' ఇతి.  
సజ్జనః అవసరే ఉక్తయోగ్యకాలే నావసీదతి నవాచం యచ్ఛతి. 'నాపృష్టః కస్య  
చిద్ద్యూయాత్' ‡ ఇతి నిషేధ స్త్వనాకాంక్షితోక్తివిషయ ఇతి భావః - సామాన్యేన  
విశేషసమర్థనరూపోఽర్థాంతరన్యాసః.

శరదం వర్జయన్ ప్రథమమాశిషమాశాస్తే:-

మూ. ఇయం శివాయా నియతే రివాయతిః  
కృతార్థయంతీ జగతః ఫలైః క్రియాః,  
జయశ్రియం పార్థ పృథూకరోతు తే  
శరత్ప్రసన్నాంబురనంబువారిదా.

౨౧

వ్యా. ఇయ మితి. హే పార్థ శివాయాః కల్యాణకాచిన్యాః నియతేః శుభావహ  
దైవస్య. ని. 'దైవం దిష్టం భాగధేయం భాగ్యం స్త్రీ నియతి ర్విధి' రిత్యమరః - ఆయతిః  
ఫలదానకాల ఇవ - జగతః క్రియాః కృష్యాదికర్తృణి - ఫలైః లాభైః. ని. 'లాభ  
నిష్పత్తియోగేషు ఫలే బీజే ధనే ఫల' మితి వైజయంతీ-కృతార్థయంతీ సఫలయంతీ  
ప్రసన్నాంబుః నిర్మలాదకా అనంబువారిదా నిర్జలమేఘా ఆనేన విశేషణద్వయేన  
ద్యావాపృథివ్యోరానుకూల్యం సూచయతి-ఇయం శరత్ తే జయశ్రియం పృథూ  
కరోతు \* ఆశీరర్థే లాభః.

మూ. ఉపైతి సస్యం పరిణామరమ్యతా  
నదీరనౌద్ధత్య మపంకతా మహీమ్,  
నవైర్గుణైస్సంప్రతి సంస్తవస్థిరం  
తిరోహితం ప్రేమఘనాగమశ్రియః.

౨౨

వ్యా. ఉపైతి. సస్యం ప్రీహ్యోదికం-పరిణామేన పాకేన యా రమ్యతా సా ఉపైతి  
నదీరనౌద్ధత్యం గమ్యరూపత్వముపైతి. మహీం భువం అపంకతా నిష్పంకత్వం ఉపైతి-

‡ నాపృష్టః కస్యచి ద్యూయా న్నచాన్యాయేన పృచ్ఛతః, ఇతి మనుః.

తథాహి - సంప్రతి నవై ర్గుణైః పూర్వోక్తై శ్వరద్ధర్మైస్సంస్తవేన పరిచయేన స్థిరం  
 దృఢమపి - ఘనాగమశ్రియః ప్రావృల్లత్ప్యైః సంబంధి తద్విషయమిత్యర్థః. ప్రేమ  
 తిరోహితం నిరస్త మిత్యర్థః-గుణతంత్రాః ప్రేమాణో న పరిచయతంత్రా ఇతి భావః,  
 వాస్తవాలంకారః. †

మూ. పతంతి నాస్త్విన్ విశదాః పతత్రిణో  
 ధృతేంద్రచాపా నపయోదపంక్తయః,  
 తథాపి పుష్టాతి సభశ్శ్రియః పరాం  
 నరమ్యమాహార్య మపేక్షతే గుణమ్.

౨౩

వ్యా. పతంతి. అస్తిన్నభసి-విశదాః పతత్రిణో బలాకాః-నపతంతి నప్రసరంతి-  
 ధృతేంద్రచాపాః పయోదపంక్తయశ్చ నపతంతి తథాపి శ్రీకారణాభావేషి-నభః భం-  
 పరాం శ్రియం శోభాం పుష్టాతి ధత్తే-తథాహి-రమ్యం స్వభావసుందరం వస్తు-అహార్య  
 మారోప్యమాణం కృత్రిమం గుణం నాపేక్షతే - తత్స్వభావస్వైవ సమర్థత్వాదితి  
 భావః-అత్రార్థాంతరన్యాసః.

మూ. విపాండుభి ర్క్లానతయా పయోధరై  
 శ్చ్యుతాచిరాభాగుణహేమదామభిః,  
 ఇయం కదంబానిలభర్తురత్యయే  
 న దిగ్వధూనాం కృశతా న రాజతే.

౨౪

వ్యా. విపాండుభిరితి. కదంబానిలశబ్దేన వర్షర్తు ర్లక్ష్యతే-సవీవ భర్తా తస్య అత్యయే  
 విరహే హ్లానతయా నిర్జలతయా దుర్బలతయా చ. విపాండుభిః చ్యుతాని అచిరాభా  
 గుణా విద్యుల్లతా ఏవ హేమదామాని సువర్ణసూత్రాభరణాని యేభ్య స్తైః పయో  
 ధరైః అంబుదై రేవ పయోధరైః స్తనైరుపలక్షితానాం. ని. 'స్తనాంభోదౌ పయో  
 ధరా' వితి పైజయంతీ-దిశ ఏవ వధ్వః తాశాం-ఇయం కృశతా నరాజత ఇతి న-కింతు  
 రాజత ఏవ-వియుక్తత్వాత్. శ్లో. 'ఆర్తార్తే ముదితే హృష్టా ప్రోషితే మలినాకృశే'తి  
 స్మరణాచ్చేతి భావః-సామాన్యతః ప్రసక్తమరాజనం కార్యమైకేన నభానూద్య  
 ద్వితీయేన నిషేధతి, యథాహ వామనః - 'సంభావ్యనిషేధనివర్తనే ద్వా ప్రతిషేధా'  
 వితి ‡ అత్రరూపకాలంకారః స్ఫుట ఏవ.

మూ. విహాయ వాంఛాముదితే మదాత్యయా  
 దరక్తకంతస్య రుతే శిఖండినః,

† నాయమలంకారోఽలంకారశాస్త్రే దృష్టః స్వభావోక్తేరేవ నామాంతరతయా.  
 యథాకథంచిన్నిర్వాహ్యః. ‡ అది గి - అ - ర - సూ. F.



శ్రుతిః శ్రయత్యున్నదహంసనిస్వనం  
గుణాః ప్రియత్వేధిక్యతా న సంస్తవః.

౨౧

వ్యా. విహాయేతి. మదాత్యయాత్ మదక్షయాత్ - అరక్తకంఠస్య అశ్రవ్యస్వరస్య - కంఠశబ్దేనాత్ర తద్భవః స్వరో లక్ష్యతే - శిఖండినో మయూరస్య సంబంధిని. ఉదితే ఉచ్చైఃస్తరే రుతే కూజితే వాంఛాం విహాయ శ్రుతిః శ్రోత్రం. ని. 'శస్త్ర శబ్దగ్రహణా శ్రోత్రంశ్రుతిః స్త్రీశ్రవణం శ్రవ'ఇత్యమరః - ఉన్నదహంసనిస్వనం మత్తమరాశ్చ గూజితం శ్రయతి భజతే - నను అకాండే కథం పరిచితపరిహారేణాపరిచితే ప్రీత్యుచయ ఇత్యా శంక్యార్థాంతరం న్యస్యతి - గుణా ఇతి - ప్రీణాతీతి ప్రియః \*ఇగుపథజ్ఞాప్రీతిరః కఇతి కప్రత్యయః - తస్య భావే ప్రియత్వే ప్రీతికరత్వే గుణాఅధిక్యతాః నియుక్తాః - సంస్తవః పరిచయః నాధిక్యతః నసమర్థ ఇత్యర్థః. ప్రేమాధానే గుణవత్త్వం ప్రయోజకః సపరిచయ ఇత్యర్థః.

మూ. అమీ పృథుస్తంబభృతః పిశంగతాం  
గతా విపాకేన ఫలస్య శాలయః,  
వికాసి వప్రాంభసి గంధసూచితం  
నమంతి నిఘ్రాతుమివాసితోత్పలమ్.

౨౨

వ్యా. అమీ ఇతి. అమీ - పృథూన్ స్తంబాన్ గుచ్ఛాన్ బిభ్రతీతి పృథుస్తంబ భృతః. ని. 'స్తంబో గుచ్ఛ స్త్రాణాదిన' ఇత్యమరః - ఫలస్య ప్రసవస్య విపాకేన పరిణామేన పిశంగతాం గతాః - శాలయో ప్రీహివిశేషాః - వప్రాంభసి కేదారోదకే - ని. 'పున్నపుంసకయో ర్వప్రం కేదారం క్షేత్ర' మిత్యమరః - వికసతీతి వికాసి వికసితం గంధేన సూచితం జ్ఞాపితం అసితోత్పలం నీలోత్పలం నిఘ్రాతుమాఘ్రాతుమివ నమంతి - నిధ్యాతుమివేతి పారే - ద్రష్టుమివేత్యర్థః. ని. 'నిర్వర్ణనం తు నిధ్యానం దర్శనాలాకనేక్షణ' మిత్యమరః - అత్ర ఫలభరనిమిత్తస్య నమనస్య నిఘ్రాణఫలకత్వ ముత్ప్రేక్ష్యత ఇతి ఫలాత్ప్రేక్షా.

అవ. అథ చతుర్థిః కాలాపకమాహ. -

మూ. మృణాళినీనామనురంజితం త్విషా  
విభిన్నమంభోజపలాశశోభయా,  
పయస్స్ఫురచ్ఛాలిశిఖాపిశంగితం  
ద్రుతం ధనుష్ఠండమివాహివిద్విషః.

౨౩

వ్యా. మృణాళినీనామితి. మృణాళినీనాం పద్మలతానాం త్విషా హరితవర్ణనేత్యర్థః. అనురంజితం - తద్వర్ణతామాపాదిత మిత్యర్థః - తథా అంభోజపలాశశోభయా కమల

దశకాంత్యా - ఆరుణ్యేనేత్యర్థః - విభిన్నం మిశ్రితం - తథా - స్ఫురచ్ఛాలిశిఖా  
పిశంగితం స్ఫురద్భిః కలమాగ్రైః పింగలీకృతం - ఇత్థం నానావర్ణత్వాత్ ద్రుతం విగ  
ళితం అహివిద్విషః పృతశత్రోః. ని. 'సర్వే పృత్రాసురేష్యహి' రితి వైజయంతీ - ధను  
ష్ఠుండమివ స్థితం \*నిత్యం సమాసేను తరపదస్థస్యేతి షత్వం, పయో వప్రాంధః - అప  
దిశ్య వ్యాజేకృత్య ధావతామిత్యాగామినా సంబంధః - అత్ర ధనుష్ఠుండస్య ద్రుతస్య  
లాకే అప్రసద్ధత్వా దుత్పేక్షేయం నోపమా.

విపాండుసంవ్యానమివానలోద్ధతం నిరుంధతీస్సప్తపలాశజం రజః,  
అనావిలోస్తీలితబాణచక్షుష సృపుష్పహాసా వనరాజయోషితః ౨౮

వ్యా. విపాండ్వీతి. విపాండు శుభ్రం - అనిలోద్ధతమనిలోత్తిష్టం సప్తపలా  
శాని పర్ణాని పర్వసు యేషాం తే వృక్షాః సప్తపలాశాః - క్వచిత్సంఖ్యాశబ్దస్య వృత్తి  
విషయే వీహ్సార్థత్వం సప్తపర్ణాదివదిత్యుక్తం తేషాం పుష్పాణి. సప్తపలాశాని. ని.  
'ద్విహీనం ప్రసవే సర్వ' మిత్యమరః \* ఫలే లుగిత్యహో లుక్ - తేషు జాతం సప్తప  
లాశజం రజః పరాగః సంవ్యానముత్తరీయమివ ని. 'సంవ్యానముత్తరీయంచే'  
త్యమరః-నిరుంధతీర్నివారయంతీః - ప్రావృతవతీరితి యావత్ - అనావిలాని అకలు  
షాణి ఉస్తీలితాని చ బాణాని నీలనైరేయకాణి చక్షుషీవ యాసాం తాస్తథోక్తాః.  
ని. 'సీలస్తార్తగళోదాసీ బాణ ఓదనపాక్య పీతిధన్వంతరిః. పుష్పాణి హాసా ఇవ తై  
స్సహ వర్తంత ఇతి సపుష్పహాసాః వనరాజయో యోషిత ఇవ వనరాజయోషితః - తాః  
అపదిశ్యేత్యన్వయః - అత్ర సంవ్యానమివేత్యుపమైవాన్యత్రోపమితసమాసే లింగం -  
యథా కాచి త్కేనచి త్కాముకే నాక్షిప్తం స్తనాంశుకం నిరుంధే తద్వదితి భావః.

అదీపితం వైద్యుతజాతవేదసా సితాంబుదచ్ఛేదతిరోహితాతపమ్,  
తతాంతరం సాంతరవారిశీకరైః శివం నభోవర్త్తి సరోజవాయుభిః.

వ్యా. అదీపితమితి. వైద్యుతజాతవేదసా వైద్యుతాగ్నినా అదీపితమప్రకాశితం-  
విద్యుత్ప్రకాశస్య దృష్టిప్రతిఘాతకత్వాత్తద్రాహిత్యం గుణ ఇతి భావః - సితాంబు  
దానాం ఛేదైః ఖండైః తిరోహితాతపం - నదృష్టిబాధో నాప్యాతపబాధ ఇతి భావః  
సాంతరవారిశీకరైః విరళాంబుకణైః - తతాంతరం వ్యాప్తమధ్యం సరోజవాయుభిః శివం  
రమ్యం-నభోవర్త్తి చాపదితి స్వభావోక్తి రలంకారః.

మూ. సితచ్ఛదానామపదిశ్య ధావతాం  
రుతై రమీషాం గ్రథితాః పతత్రిణామ్,  
ప్రదుర్వతే వారిదరోధనిర్గతాః  
పరస్పరాలాపమివామలా దిశః.

వ్యా. సిలేతి. అపదిశ్య పూర్వార్థోక్తయోక్తం పయఃప్రభృతికముద్దిశ్య ధావతా మమీషాం సితచ్ఛదానాం పతత్రిణాం హంసానాం. ని. 'హంసాస్తు శ్వేతగరుత' ఇత్యమరః. రుత్తైః శబ్దైః గ్రథితాః దృబ్ధాః. ని. 'గ్రథితం సుదితం దృబ్ధ' మిత్య మరః—వారిదరోధనిర్గతాః మేఘోపరోధనిర్దుక్తాః - అత ఏవ అమలాః ప్రసన్నా దిశః పరస్పరాలాపం ఆన్యోన్యసంభాషణం ప్రకుర్వత ఇవ - స్త్రియోహి రోధాపగమే పరస్పరం సంభాషంతే - 'దిష్ట్యా మేఘోపరోధనిర్దుక్తాః చిరాదుచ్ఛ్వసితా' ఇతి హంసకూజితవ్యాజేన పరస్పర మాలాపం ప్రకుర్వంతీవేత్యుత్పేక్షా.

మూ. విహారభూమేరభిఘోషముత్సుకా  
శృరీరజేభ్య శ్చ్యుతయాధపజ్క్రయః,  
అసక్త మూఢాంసి పయః క్షరంత్యమూ  
రుపాయనానీవ నయంతి ధేనవః.

30

వ్యా. విహారేతి. విహారభూమేః-అపరరాత్రగోచరాదిత్యర్థః. ఆగచ్ఛంత్య ఇతి శేషః - అభిఘోషముత్సుకాః - వ్రజంప్రత్యుత్కంఠితాః వత్సప్రేష్టేతి భావః. ని. 'ఘోష ఆభీరపల్లి స్యా' దిత్యమరః - చ్యుతా త్వరయా విఘటితా యూథాసాం కులానాం పజ్క్రయః శ్రేణీబంధో యాసాం తాస్తథోక్తాః. ని. 'సజాతీయైః కులం యూథ' మిత్యమరః-అమూః ధేనవః - అసక్త మప్రతిబంధం పయః క్షీరం క్షరంతి స్రవంతి వత్సస్తరణాత్ ప్రస్రవంతీత్యర్థః. \* క్షరతే శ్చత్యప్రత్యయః - ఊఢాంసి అపీ నాని. ని. 'ఊఢస్తు క్షీబమాపీన' మిత్యమరః - శరీరజేభ్యోపత్యేభ్య ఉపాయనానీవ అతితోషకారకాణీవేత్యుత్పేక్షా, నయంతి ప్రాపయంతి - యథా లోకే కుతశ్చి త్ప్రవాసాదేత్య మాతరః కించిత్ప్రాద్య మానయంతి తద్వదితి భావః.

మూ. జగత్ప్రసూతి ర్జగదేకపావనీ  
వ్రజోపకంఠం తనయై రుపేయుషీ,  
ద్యుతిం సమగ్రాం సమితి ర్గవా మసా  
వృషై తి మంత్రై రివ సంహితాహుతిః.

31

వ్యా. జగదితి. జగత్ప్రసూతిః జగత్కారణం, ఆజ్యాదిహవిర్వారేణేతి భావః. జగ తామేకపావనీ ముఖ్యోదనీ, వ్రజోపకంఠం గోష్ఠాంతికం. \* దూరాంతికార్థేభ్యో ద్వితీయాచేతి ద్వితీయా. ని. 'ఉపకంఠాంతికాభ్యర్థాభ్యుక్తా అప్యభితోవ్యయ' మిత్య మరః - తనయైః వత్సైః ఉపేయుషీ సంగతా. \* ఉపేయివాననాశ్వాననూచాన శ్చేతి క్వసుప్రత్యయాంతో నిపాతః - ఉగితశ్చేతి జీప్-అసౌ గవాం సమితిః సంచాతిః- మంత్రైః ఋగ్యజుస్సామభిః. ని. మంత్రో ఋగాదిగుహ్యోక్తి' రితి వైజయంతీ.

సంహితా యోజితా అహుతిరివ సమగ్రం ద్యుతిం ఉపైతి - అహుతిరపి జగత్ప్రసూతిః జగదేకపావనీ చ. శ్లో. 'అగ్నా ప్రాస్తాహుతిస్సమ్యగాదిత్యముపతిష్ఠతే, ఆదిత్యాజ్ఞాయతే వృష్టి ర్వృష్టే రన్నం తతః ప్రజా' ఇతి స్మరణా దితి భావః.

మూ. కృతావధానం జితబర్హిణధ్వనౌ  
సురక్తగోపీజనగీతనిస్స్వనే,  
ఇదం జిఘత్సా మపహాయ భూయసీం  
న సస్యమభ్యేతి మృగీకదంబకమ్.

33

వ్యా. కృతేతి. జితబర్హిణధ్వనౌ కేకానుసారిణీత్యర్థః. ఏతేన షడ్జస్వరప్రాయం గాయంతీతి గమ్యతే - యథాహ మాతంగః - 'షడ్జం మయూరో వద'తీతి-గాః పాంతీతి గోపాః - \* ఆత్మోనుపసగ్ధే క ఇతి కప్రత్యయః. తేషాం భార్యాః గోప్యః పుం యోగా దాఖ్యాయా మితి జీమ్ - తా ఏవ జనః సురక్తో మధురకంతో యో గోపీ జనో వల్లవీజనః - తస్య గీతనిస్స్వనే గానే - కృతావధానమేకాగ్రచిత్తం - ఇదం పురోవర్తి మృగీకదంబకం, కర్తృ, భూయసీ.మతి మహతీం జిఘత్సాం అత్తుమిచ్ఛాం అదే స్సన్నంతా దప్రత్యయః - లుక్ సనోర్ఘ్నస్థ ఇతి ఘ్నస్థాదేకః - అపహాయ హిత్వా - సస్యం నాభ్యేతి నోపైతి - గీతాసక్త్యా తుధామపి నగణయతీత్యర్థః.

మూ. అసావనాస్థాపరయావధీరిత  
స్సరోరుహిణ్యా శిరసా నమన్నపి,  
ఉపైతి శుష్యక్ కమలస్సహంభసా  
మనోభువా తప్త ఇవాభిపాండుతామ్.

34

వ్యా. అసావితి. శిరసా అగ్రేణ మూర్ధ్నాచ నమక్ ప్రణమన్నపి-అనాస్థాపరయా అనాదరపరయా సరోరుహిణ్యా అవధీరితః అవజ్ఞాతః అంభసా సహచరభూతే నేతి భావః - శుష్యక్ అసౌ కలమః శాలివిశేషః-మనోభువా తప్త ఇవ కామార్త ఇవ-అభిపాండుతాం ఉపైతి - అత్రానాస్థాపరయేతి ప్రకృతసరోరుహిణీవిశేషసామర్థ్యా దప్రస్తుతనాయికాప్రతీతే సృమాసోక్తిః. ఉత్తిష్ఠమానాయా స్వరోరుహిణ్యాః ప్రతీయ మానయా నాయికయా సహ భేదేష్యభేదలక్షణాతిశయోక్తిమహిమ్నా అవధీరణక్రియా సంబంధాన్నిర్వహంతీ మనోభువా తప్త ఇవేత్యుత్పేక్షా నిర్వాహికేత్యతిశయోక్త్యను ప్రాణితసమాసోక్త్యుత్పేక్షయోరంగాంగిభావేన సంకరః.

మూ. అమీ సముద్ధూతసరోజరేణునా  
హృతా హృతాసారకణేన వాయునా,

ఉపాగమే దుశ్చరితా ఇవాపదాం  
గతిం న నిశ్చేతుమలం శిలీముఖాః.

3౫

వ్యా. అమీ ఇతి. సముద్ధూతసరోజరేణునేతి సారభ్యోక్తిః. హృతాసారకణేన ఉపాతాంబుకణేనేతి శైత్యోక్తిః. ని. 'ధారాసంపాత ఆసార' ఇత్యమరః. వాయునా హృతాః ఆకృష్టాః అమీ శిలీముఖాః భృంగాః. ఆపదాముపాగమే రాజాదిభయో గమే. దుశ్చరితాః దుష్టకర్తాణశ్చౌరాదయ ఇవ. గమ్యత ఇతి గతిం గంతవ్యదేశం. ని. 'జేహోపాయగమే గతి' రితి వైజయంతీ. నిశ్చేతుం నాలం న సమర్థాః. ఏకత్ర వాయోస్సార్వత్రికత్వాదన్యత్ర భయాంధత్వాదితి భావః.

ముఖైరసౌ విద్రుమభంగలోహితైశ్శిఖాః పిశంగీః కలమస్య బిభ్రతీః,  
శుకావళిర్వ్యక్తశిరీషకోమలా ధనుశ్రియం గోత్రభిదోఽనుగచ్ఛతి.

వ్యా. ముఖైరితి. విద్రుమభంగలోహితైః ముఖైః పిశంగీః పిశంగవర్ణాః కలమస్య శిఖాః శాల్యగ్రాణి బిభ్రతీ వ్యక్తశిరీషకోమలా వికసితశిరీషసవర్ణేత్యర్థః. అసౌ శుకా వళిః గోత్రభిద ఇంద్రస్య ధనుషః శ్రియమనుగచ్ఛతి అనుకరోతి. నానావర్ణత్వా దింద్రధనురివ భాతీత్యుపమాలంకారః.

మూ. ఇతి కథయతి తత్ర నాతిదూరాదథ దదృశే పిహితోష్ణరశ్మిబింబః,  
విగళితజలభారశుక్లభాసాం నిచయ ఇవాంబుముచాం నగాధిరాజః.

వ్యా. ఇతీతి. అథ తత్ర తస్మిన్ పూర్వోక్తే యక్షే ఇతీశ్చం కథయతి సతి. నాతిదూరాత్ అనతిదూరాత్ ఈషద్దూర ఇత్యర్థః. \* 'నశ్చర్థస్య నశజ్జస్య సుప్సుపే'తి సమాసః. పిహితోష్ణరశ్మిబింబః తిరోహితార్కమండల ఇత్యేన్నత్యోక్తిః. నగాధిరాజో హిమాద్రిః. విగళితో జలభారో యేభ్యస్తే తథోక్తాః. అత ఏవ శుక్లభాసః. ద్వయో రన్యతరస్య విశేష్యత్వవివక్షయా విశేషణసమాసః. తేషాం విగళితజలభారశుక్లభాసాం శుభ్రాణాం అంబుముచాం నిచయ ఇవ మేఘబృందమివ దదృశే దృష్టః.

మూ. తమతనువనరాజిశ్యామితోపత్యకాంతం  
నగముపరిహిమాసీ గౌరమాసాద్య జ్ఞప్తుః,  
† వ్యపగతమదరాగస్యానుసస్థార లక్ష్మీ  
మసిత మధరవాసో బిభ్రతస్సీరపాణేః.

3౮

ఇతి శ్రీభారవికృతో కిరాతార్జునీయే మహాకావ్యే లక్ష్మీపదలాంఛనే  
శరద్వర్ణనో నామ చతుర్థస్సర్గః.



సంహితా యోజితా ఆహుతిరివ సమగ్రం ద్యుతిం ఉపైతి - ఆహుతిరపి జగత్ప్రసూతిః జగదేకపావనీ చ. శ్లో. 'అగ్నా ప్రాస్తాహుతిస్సమ్యగాదిత్యముపతిష్ఠతే, ఆదిత్యాజ్ఞాయతే వృష్టి ర్వృష్టే రన్నం తతః ప్రజా' ఇతి స్మరణా దితి భావః.

మూ. కృతావధానం జితబర్హిణధ్వనౌ  
సురక్తగోపీజనగీతనిస్స్వనే,  
ఇదం జిఘత్సా మపహాయ భూయసీం  
న సస్యమభ్యేతి మృగీకదంబకమ్.

33

వ్యా. కృతేతి. జితబర్హిణధ్వనౌ కేకానుసారిణీత్యర్థః. ఏతేన షడ్జస్వరప్రాయం గాయంతీతి గమ్యతే - యథాహ మాతంగః - 'షడ్జం మయూరో వద'తీతి-గాః పాంతీతి గోపాః - \* ఆత్మోనుపసర్గే క ఇతి కప్రత్యయః. తేషాం భార్యాః గోవ్యః పుం యోగా దాఖ్యాయా మితి జీష్ - తా ఏవ జనః సురక్తో మధురకంతో యో గోపీ జనో వల్లవీజనః - తస్య గీతనిస్స్వనే గానే - కృతావధానమేకాగ్రచిత్తం - ఇదం పురోవర్తి మృగీకదంబకం, కర్తృ, భూయసీ.మతి మహతీం జిఘత్సాం అత్తుమిచ్ఛాం అదే స్సన్నంతా దప్రత్యయః - లుక్ సనోర్ఘ్నస్థ ఇతి ఘ్నస్థాదేకః - అపహాయ హిత్వా - సస్యం నాభ్యేతి నోపైతి - గీతాసక్త్యా తుధామపి నగణయతీత్యర్థః.

మూ. అసావనాస్థాపరయావధీరిత  
స్సరోరుహిణ్యా శిరసా నమన్నపి,  
ఉపైతి శుష్యక్ కమలస్సహంభసా  
మనోభువా తప్త ఇవాభిపాండుతామ్.

34

వ్యా. అసావితి. శిరసా అగ్రేణ మూర్ధ్నాచ నమక్ ప్రణమన్నపి-అనాస్థాపరయా అనాదరపరయా సరోరుహిణ్యా అవధీరితః అవజ్ఞాతః అంభసా సహచరభూతే నేతి భావః - శుష్యక్ అసౌ కలమః శాలివిశేషః-మనోభువా తప్త ఇవ కామార్త ఇవ-అభిపాండుతాం ఉపైతి - అత్రానాస్థాపరయేతి ప్రకృతసరోరుహిణీవిశేషసామర్థ్యా దప్రస్తుతనాయికాప్రతీతే స్సమాసోక్తిః. ఉత్తిష్ఠమానాయా స్రరోరుహిణ్యాః ప్రతీయమానయా నాయికయా సహ భేదేష్యభేదలక్షణాతిశయోక్తిమహిమ్నా అవధీరణక్రియా సంబంధాన్నిర్వహంతీ మనోభువా తప్త ఇవేత్యుత్ప్రేక్షా నిర్వాహికేత్యతిశయోక్త్యనుప్రాణితసమాసోక్త్యుత్ప్రేక్షయోరంగాంగిభావేన సంకరః.

మూ. అమీ సముద్ధూతసరోజరేణునా  
హృతా హృతాసారకణేన వాయునా,

ఉపాగమే దుశ్చరితా ఇవాపదాం  
గతిం న నిశ్చేతుమలం శిలీముఖాః.

3౫

వ్యా. అమీ ఇతి. సముద్ధాతసరోజరేణునేతి సౌరభ్యోక్తిః. హృతాసారకణేన ఉపాత్తాంబుకణేనేతి శైతోక్తిః. ని. 'ధారాసంపాత ఆసార' ఇత్యమరః. వాయునా హృతాః ఆకృష్టాః అమీ శిలీముఖాః భృంగాః. అపదాముపాగమే రాజాదిభయా గమే. దుశ్చరితాః దుష్టకర్తాణశ్చౌరాదయ ఇవ. గమ్యత ఇతి గతిం గంతవ్యదేశం. ని. 'దేశోపాయగమే గతి' రితి వైజయంతీ. నిశ్చేతుం నాలం న సమర్థాః. ఏకత్ర వాయోస్సార్వత్రికత్వాదన్యత్ర భయాంధత్వాదితి భావః.

ముఖైరసౌ విద్రుమభంగలోహితైశ్శిఖాః పిశంగీః కలమస్య బిభ్రతీః,  
శుకావళిర్వ్యక్తశిరీషకోమలా ధనుశ్రియం గోత్రభిదోఽనుగచ్ఛతి.

వ్యా. ముఖైరితి. విద్రుమభంగలోహితైః ముఖైః పిశంగీః పిశంగవర్ణాః కలమస్య శిఖాః శాల్యగ్రాణి బిభ్రతీ వ్యక్తశిరీషకోమలా వికసితశిరీషసవర్ణేత్యర్థః. అసౌ శుకా వళిః గోత్రభిద ఇంద్రస్య ధనుషః శ్రియమనుగచ్ఛతి అనుకరోతి. నానావర్ణత్వా దింద్రధనురివ భాతీత్యుపమాలంకారః.

మూ. ఇతి కథయతి తత్ర నాతిదూరాదథ దదృశే పిహితోష్ణరశ్మిబింబః,  
విగళితజలభారశుక్లభాసాం నిచయ ఇవాంబుముచాం నగాధిరాజః.

వ్యా. ఇతీతి. అథ తత్ర తస్మిన్ పూర్వోక్తే యక్షే ఇతీశం కథయతి సతి. నాతిదూరాత్ అనతిదూరాత్ ఈషద్దూర ఇత్యర్థః. \* 'నశ్చర్థస్య నశబ్దస్య సుప్టుపే'తి సమాసః. పిహితోష్ణరశ్మిబింబః తిరోహితార్కమండల ఇత్యేన్నతోక్తిః. నగాధిరాజో హిమాద్రిః. విగళితో జలభారో యేభ్యస్తే తథోక్తాః. అత ఏవ శుక్లభాసః. ద్వయో రన్యతరస్య విశేష్యత్వవివక్షయా విశేషణసమాసః. తేషాం విగళితజలభారశుక్లభాసాం శుభ్రాణాం అంబుముచాం నిచయ ఇష మేఘబృందమివ దదృశే దృష్టః.

మూ. తమతనువనరాజిశ్యామితోపత్యకాంతం  
నగముపరిహిమాసీ గౌరమాసాద్య జ్జిహ్వాః,  
† వ్యపగతమదరాగస్యానుసన్తార లక్ష్మీ  
మసిత మధరవాసో బిభ్రతస్సీరపాణేః.

3౬

ఇతి శ్రీభారవికృతౌ కిరాతార్జునీయే మహాకావ్యే లక్ష్మీపదలాంఛనే  
శరద్వర్ణనో నామ చతుర్థస్సర్గః.

వ్యా. తమిలి. జిష్టు రర్జునః. అతనుభిర్తహతీభిః వనరాజిభిః శ్యామితా శ్యామలాః, ఉపత్యకాంతా ఆసన్నభూప్రదేశా యస్య తం తథోక్తం. ని. 'ఉపత్యకా ప్రదేశాసన్నా భూమి రూర్ధ్వ మధిత్యకే'త్యమరః. \* 'ఉపాధిభ్యాం త్యకన్నాసన్నారూఢ యో'రితి త్యకన్ప్రత్యయః. ఉపరిహిమానీభిః హిమసంఘాతైః గౌరం శుభ్రం తం నగం హిమాద్రిం ఆసాద్య, ఉపరతో నివృత్తో మదరాగో యస్య తస్య అసితం నీలం అధరం వాసః అంతరీయం బిభ్రతో ధృతవతః సీరం పాణౌ యస్య తస్య సీరపాణేః హలా యుధస్య. ని. 'హలాయుధః, నీలాంబరో రాహిణేయస్తాలాంకో ముసలీ హలీ, సంకర్షణ స్సీరపాణి' రిత్యమరః. \* 'సప్తమివిశేషణే బహువ్రీహః' వితి జ్ఞాపకాత్ వ్యధి కరణపదౌ బహువ్రీహిః. \* 'ప్రహరణార్థేభ్యః పరేనిష్ఠాసప్తమ్యా భవత' ఇతి సప్తమ్యాః పరనిపాతః. లక్ష్మీం శోభాం అనుసస్థార స్మృతవాక్. అత్ర సదృశదర్శనేన సదృశాంతరస్య స్మరణాత్ స్మరణాలంకారః. సదృశం సదృశానుభవాద్యత్సన్యతే తత్ స్మరణమితి విద్యాధరః.

ఇతి శ్రీపదవాక్యప్రమాణ పారావారపారీణ శ్రీమహామహోపాధ్యాయ  
 శోలాచలమల్లినాథ సూరివిరచితాయాం కిరాతార్జునీయవ్యాఖ్యానాయాం  
 ఘంటాపథసమాఖ్యానాయాం చతుర్థస్సర్గః.

# పంచమ స్కర్గః.

అవ. అథ హిమవద్వర్ణనమారభతే - తత్ర పంచదశభిః శ్లోకైః † కుశక  
మాహః—

మూ. అథ జయాయ సుమేరుమహీభృతో  
రభసయా ను దిగంతదిదృక్షయా,  
అభియయా స హిమాచలవసుచ్ఛ్రితం  
సముదితం ను విలంఘయితుం నభః.

౧

వ్యా. అథేతి. అథానంతరం-సోఽర్జునః-మేరుమహీభృతో హేమాద్రేః-జయాయ  
ను జయార్థం వా. ను శబ్దోఽత్ర వితర్కే. ని. 'ను పృచ్ఛాయాం వితర్కే చే' త్యమరః.  
రభసో వేగః. ని. 'రభసో హర్ష వేగయో' రితి వైజయంతీ. తద్వత్యా రభసయా తీ  
వ్రయా. ఆతీవోత్కటయేతి యావత్. \* అర్హతిత్వా దచ్చిత్వయః. దిగంతానాం  
దిదృక్షయా ను ద్రష్టు మిచ్ఛయా వా, నభోఽంతరిక్షం విలంఘయితుం అతిక్రమితుం వా,  
సముదితం సముత్పత్యిమివ స్థితమిత్యర్థః. కుతః? ఉచ్ఛ్రితం ఉన్నతం హిమస్యాచలం  
హిమాచలం అభియయా. అత్రానిర్ధారితానేకఫలవిశిష్టా ఔన్నత్యగుణనిమిత్తా ఉత్తాన  
క్రియాత్ప్రేక్షా. సా చ వ్యంజకాప్రయోగాత్ప్రతీయమానేతి. సంక్షేపః. ద్రుత  
విలంబితం వృత్తం. శ్లో. 'ద్రుతవిలంబితమాహ నభో భరా' వితి లక్షణాత్.

మూ. తపనమండలదీపితమేకతస్సతతనై శతమోవృత మన్యతః,

హసితభిన్నతమిస్రచయం పురశ్శివమివానుగతం గజచర్మణా. ౨

వ్యా. తపనేతి. పునః, ఏకతః ఏకస్త్విన్భాగే. సార్వవిభక్తికస్తసిః. తపనమండలేన  
దీపితం ప్రకాశితం. ఆన్యతః ఆన్యస్త్విన్భాగే సతతేన నిబిడేన నైశేన నిశి భవేన తమసా  
తిమిరేణ వృతం. ఏకత్రాహ్ని రాత్ర్యా చాన్యత్ర సంగత మిత్యర్థః. అత ఏవపురో  
ఽగ్రే హసితేన అట్టహాసేన భిన్నతమిస్రచయం నిరస్తతమస్తోమం-తథా గజచర్మణా  
అనుగతం పశ్చాద్వాప్యంతం. ని. 'పశ్చాత్సాదృశ్యయో ర' నివృత్త్యమరః. శివమివ  
స్థితం-తపనతేజః ప్రసారోఽప్యస్య కోణ ఏవ కుత్రచిత్పరిసమాప్యత ఇతి మహత్వాతి  
శయోక్తిః.

† అత్ర యద్వక్తవ్యం తత్ తృతీయస్కాదిమపద్యే ఉక్తం.

మూ. క్షీణినభస్సురలోకనివాసిభిః కృతనికేతమదృష్టపరస్పరైః,

ప్రథయితుం విభుతామభినిర్మితం ప్రతినిధిం జగతామివ శంభునా.

వ్యా. క్షీణీతి. పరస్పరే అన్యోన్యే, \* 'కర్తవ్యతీహారే సర్వనామ్నా ద్వే భవత' ఇతి వక్తవ్యాత్ పరశబ్దస్య ద్విర్భావః సమాసవచ్చ బహుళం-యదా నసమాసవత్ తదా పూర్వపదస్థస్యేతి వక్తవ్యా తృప్తమైకవచనం కస్మాదిత్వా ద్విసర్జనీయస్య సత్త్వం, బహువచనం చాన్యోన్యశబ్దవత్. యథాహ మాఘః.—శ్లో. 'అన్యోన్యేషాం పుష్కరై రామృశంత' ఇతి. అదృష్టాః పరస్పరే యైస్తే అదృష్టపరస్పరాః - తైః క్షీతౌ నభసి సురలోకే చ నివసంతీతి తైస్తథోక్తైః. భూర్భువస్స్వర్లోకవాసిభిః త్యర్థః. కృతనికేతం కృతాస్పదం అత ఏవ శంభునా విభుతాం స్వసామర్థ్యం ప్రథయితుం ప్రకటికర్తుం అభినిర్మితం జగతాం ప్రతినిధిం ప్రతికృతిమివ స్థితమిత్యుక్తే. ని. 'ప్రతికృతి రర్చాపుంసి ప్రతినిధి రుపమోపమానం స్యా' దిత్యమరః. త్రైలోక్యజ్ఞాఘోరయమపరి చేద్యశ్చేతి భావః.

మూ. భుజగరాజసితేన నభశ్శ్మితా కనకరాజివిరాజితసానునా,

సముదితం నిచయేన తటిత్త్వతీం లఘయతా శరదంబుదసంహతిమ్.

వ్యా. భుజగరాజేతి. పునశ్చ-భుజగరాజసితేన శేషాహిధవశేన నభశ్శ్మితా గగన స్పృశా, కనకస్య రాజిభిః రేఖాభిః విరాజితాః సానవో యస్య తేన తథోక్తేన. అత ఏవ - తటిత్త్వతీం శరదంబుదసంహతిం లఘయతా లఘూకుర్వతా. తత్తుల్యేనేత్యర్థః. అత ఏవోపమాలంకారః. నిచయేన శిఖరేణ. ని. 'నిచయ శ్శిఖరే సంఘ' ఇతి శబ్దార్ణవే సముదితం సమున్నతం. †

మణియయూఖచయాంశుకభాసురాస్సురవధూపరిభుక్తలతాగృహః,

దధతముచ్చశిలాంతరగోపురాః పుర ఇవోదితపుష్పవనా భువః. ౫

వ్యా. మణీతి. పునశ్చ-మణిమయూఖచయాః ఆంశుకాని పతాకా ఇవ తైః భాసురాః భాసనశీః-సురవధూభిః పరిభుక్తాలతాః గృహ ఇవ యాసు తా స్తథోక్తాః-ఉచ్చాని ఉన్నతాని శిలాంతరాణి శిలామధ్యాని గోపురాణి పురద్వారాణీవ యాసు తా స్తథోక్తాః ఉదితాని ఉర్జితాని పుష్పాణాం వనాని యాసు తా స్తథోక్తాః అత ఏవ

† అత్ర దేవనాగరాక్షరపుస్తకే ఉపలభ్యమానపాఠస్తు, "నిచయేన శిఖరసమూ హేన సముదితం సమున్నతం, యద్యపి నిచయశబ్దశ్శిఖరస్యావాచకః తథాపి పర్వత వర్జనప్రకరణోక్తత్వా త్వాషాణిచయవాచకత్వేన శృంగవాచీ భవతు మర్హతి, యథా కూటోఽస్త్రీ శిఖరం శృంగ మిత్యత్ర కూటశబ్దః సమూహపరపర్యాయః, అత ఏవ లక్షణాఽఽత్రయణీయా, అత ఏవావాచ్యవచనం న దోషః." ఇతి.



పుర ఇవ నగరాణీవ స్థితాః. భువః భూమీః దధతం బిభ్రతం. పురోఽసి పతాకావత్యో  
వధూపరిభుక్త గృహః ఉచ్చగోపురా ఉదితపుష్పవనాశ్చ భవంతి.

మూ. అవిరతోఽఙ్గితవారివిపాండుభిర్విరహితైరచిరద్యుతితేజసా,  
ఉదితపక్షమివారతనిస్సన్వయైః పృథునితంబవిలంబిభిరంబుదైః.

వ్యా. అవిరతేతి. పునః-అవిరతం అవిచ్ఛిన్నం ఉఙ్గితవారయః ముక్తజలః అవృష్టి  
మంత ఇత్యర్థః. అతఏవ విపాండవశ్చ తైః అవిరతోఽఙ్గితవారివిపాండుభిః. అతో  
హిమవత్పక్షత్వం సంభవతీతి భావః. అచిరద్యుతితేజసా విద్యుత్ప్రభయా విరహితైః.  
ఆరతనిస్సన్వయైః ప్రశాంతగర్జితైశ్చ అన్యథా పక్షత్వహానిస్సాన్వదితి భావః. పృథు  
నితంబవిలంబిభిః మహాకటకసంగిభిః. ని. 'కటకోఽస్త్రీ నితంబోఽద్రే' రిత్యమరః. అంబుదైః  
మేఘైః ఉదితపక్షం సంజాతపక్షమివ స్థితం. ప్రాక్షిన్నపక్షస్యాపి హిమాద్రేర్ధవశాంబుద  
సంబంధాత్పునః పక్షోత్థానముత్పేక్ష్యతే.

మూ. దధతమాకరిభిః కరిభిః క్షతైస్సమవతారసమైరసమైస్తటైః,

వివిధకామహితా మహితాంభసః స్ఫుటసరోజవనా జవనానదీః

వ్యా. దధతమితి. పునః - ఆకరః ఖని రేషా మస్తి యోనిత్వేనేత్యాకరిభిః ఆకర  
జైః. ని. 'ఖనిః స్త్రియా మాకర స్సన్య' విత్యమరః. కరిభిః గజైః కర్తృభిః, క్షతైః  
రుజైః సమవతారేషు తీర్థేషు సమైః అనిష్ఠాన్నతైః అసమై రసదృశైరసపమై రిత్య  
ర్థః. తటై రుపలక్షితాః తథా మహితాంభసః శ్లాఘ్యోదకాః - అతఏవ - వివిధేభ్యః  
కామేభ్యః పానావగాహనాద్యుపభోగేభ్యః హితాః అనుకూలాః \* 'చతుర్థీ తదర్థే'  
త్యాదినా సమాసః. స్ఫుటాని వికసితాని సరోజవనాని యాసు తాః జవనాః వేగ  
వతీః \* 'జుచంక్రమ్యే'త్యాదినా యుచ్. నదీః దధతం. యమకం పృత్యనుప్రాస  
భేదత్వా త్వయమేవాలంకారః. అర్థాలంకార స్త్వభ్యుచ్చయః. తస్మాతిదుష్కరత్వా  
ద్రసపోషోఽసి నాద్రీయతే. తదుక్తం.—శ్లో. 'ప్రాయశో యమకే చిత్రే రసపుష్టి ర్న  
మృగ్యత' ఇతి.

నవవినిద్రజపాకుసుమత్విషాం ద్యుతిమతాం నికరేణ మహాశ్చనామ్,

విహితసాంధ్యమయూఖమివ క్వచిన్నిచిత కాంచనభిత్తిషు సానుషు.

వ్యా. నవేతి. పునశ్చ - నవాని వినిద్రాణి వికసితాని చ యాని జపాకుసుమాని  
తామ్రపుష్పికాకుసుమాని. తేషాం త్వష ఇవ త్వషో యేషాం తేషాం. 'ఉడుపుష్పం  
జపాపుష్పం రూపికా తామ్రపుష్పికే' తి వాగ్భటః. ద్యుతిమతాం మహాశ్చనాం మాణి  
క్యనాం పద్మరాగాణామిత్యర్థః. విశేషణసామర్థ్యాత్ - నికరేణ సమూహేన  
హేతునా క్వచిత్ నిచితాస్సంఘటితాః కాంచనభిత్తయో యేషు తేషు సానుషు

విహితాః సాంధ్యా స్సంధ్యాయాం భవ మయాఖా యస్మిన్ తమివ'స్థితం. కాంచన భిత్తిషు పద్మ రాగప్రభా ప్రసరాదుదితసంధ్యారాగమివ భాతీత్యుల్లేఖా.

మూ. పృథుకదంబకదంబక రాజితం గ్రథితమాలతమాలవనాకులమ్,  
లఘుతుషారతుషారజలశ్చ్యుతం ధృతసదానసదాననదంతినమ్.

వ్యా. పృథ్వితి. పునశ్చ, పృథుభిః కదంబకదంబకైః నీపకుసుమసమూహైః రాజితం. ని. 'కదంబమాహుస్సిద్ధార్థే నీపే చ నికురుంబక' ఇత్యుభయత్రాపి విశ్వః. గ్రథితమాలైః బద్ధపక్షిభిః తమాలవనైః తాపించవనైః - ఆకులం ఆకీర్ణం. ని. 'కాల స్కంధస్తమాలస్సృతాపించ' ఇత్యమరః. లఘుతుషారం సూక్ష్మశీకరం యుత్తుషారజలం హిమోదకం తత్ శోచ్యతేతి వర్నతీతి తథోక్తం. ని. 'తుషారౌ హిమశీకరా' వితి శాశ్వతః. \* 'ఆన్యోభ్యోఽపి దృశ్యత' ఇతి క్విప్. సదానాః సమదాః సదాననాశ్శోభ నాన నాశ్చ యే దంతినస్తే ధృతా యేన తం ధృతసదానసదాననదంతినం.

మూ. రహితరత్నచయాన్న శిలోచ్ఛయానపలతాభవనా న దరీభువః,  
విపులినాంబురుహా న సరిద్వధూరకుసుమాన్ దధతం న మహీరుహాః.

వ్యా. రహితేతి. పునశ్చ - రహితరత్నచయాన్ రహితః పరిత్యక్తో రత్నచయో యైస్తాన్ రత్నరాశిరహితాన్ శిలోచ్ఛయాన్ శిఖరాణి న దధతం - అపలతాభవనాః లతాగృహరహితాః - దరీభువః గుహాప్రదేశాన్ న దధతం. ని. 'దరీతు కందరో వాస్త్రీ దేవఖాతబిలే గుహే' త్యమరః. విగతాని పులినాన్యంబురుహాణి చ యాభ్యస్తాః, సరితో వద్వ ఇవ తాః సరిద్వధూః న దధతం. అత్ర సరితాం వద్వౌపమ్యాత్ పులినాంబురు హాణాం జఘనపదనౌపమ్యం గమ్యతే. అకుసుమాన్ మహీరుహో వృక్షాన్ న దధతం. కింతు రత్నాదిసంపన్నానేవ శిలోచ్ఛయాదీన్ దధత మిత్యర్థః. మహావిభాషయానాత్ర నఞ్చ స్సమాసః.

వ్యధితసింధుమనీరశనైశ్శనై రమరలోకవధూజఘనైర్ఘనైః,

ఫణభృతామభితో వితతం తతం దయితరమ్యలతావకులైః కులైః.

వ్యా. వ్యధితేతి. పునశ్చ, అనీరశనైః అనిర్నేఖలైః. సరశనై రిత్యర్థః. ఘనై ర్నిబిడైః - అమరలోకవధూజఘనైః శనై ర్నందంమందం వ్యధితసింధుం ఖోభితనదీకం. అయమపరస్పర్శ ఇతి భావః. యే రమ్యాః లతాశ్చ వకుళాః కేసరాశ్చ తే దయితాః ప్రియాః యేషాం తైః తథోక్తైః. శ్లో. 'విశారదో మద్యగంధో వకుళ స్సచ కేసర' ఇతి వైద్యకే. ఫణభృతాం సర్పాణాం కులైః అభితస్తతం వ్యాప్తం-తథా వితతం విస్తృతం, యద్వా విభిః పక్షిభిః తతం.

మూ. ససురచాపమనేకమణిప్రభైరపపయోవిశదం హిమపాండుభిః,  
అవిచలం శిఖరైరుపబిభ్రతం ధ్వనితసూచితమంబుముచాం చయమ్.

వ్యా. సమరేతి. పునః-అనేకా విచిత్రా మణీనాం ప్రభా యేషాం తైస్త్యోక్తైః-  
హిమేన పాండుభిశ్శిఖరైః - ససురచాపం సేంద్రచాపం, అపపయాః నిర్జలః అతఏవ  
విశదశ్చ తం అపపయోవిశదం-అవిచలం దైవాత్ నిశ్చలం చ. అతశ్శిఖరశంకాస్పదీ  
భూతమిత్యర్థః. కింతు ధ్వనితేన గర్జితేన సూచితం జ్ఞాపితమంబుముచాం మేఘానాం  
చయం సమూహం ఉపబిభ్రతం. అత్ర కవికల్పితసాదృశ్యాచ్ఛిఖర మేఘసదేహే  
మేఘనిశ్చయాన్నిశ్చయోత్తరస్సందేహాలంకారః.

మూ. వికచవారిరుహం దధతం సర

స్సకలహంసగణం శుచి మానసమ్,

శివమగాత్తజయా చ కృతేర్ష్యయా

సకలహం సగణం శుచిమానసమ్.

౧౩

వ్యా. వికచేతి. పునశ్చ, వికచవారిరుహం నిత్యవికసితారవిందమిత్యర్థః. వృత్తి  
సామర్థ్యాత్ - కలహంసానాం గణైస్సహ వర్తత ఇతి సకలహంసగణం. ని. 'కాదంబః  
కలహంసస్సాస్య' దిత్యమరః. యద్వా-సకలాః సర్వే హంసగణా యస్మిన్ త  
త్తథోక్తం. శుచి నిత్యనిర్మలం మానసం మానసాఖ్యం సరః దధతం. కించ -  
కృతేర్ష్యయా కుతశ్చిన్నిమిత్తాత్కువేతయేత్యర్థః. అగాత్తజయా పార్వత్యా సహ  
సకలహం సవివాదం - సగణం సప్రమథం. ని. 'గణాః ప్రమథసంభ్రోహూ' ఇతి వైజ  
యంతీ. శుచిమానసం అవిద్యానిర్దుక్తచిత్తం. యద్వా - శుచిరగ్నిః తస్మిన్  
మానసం రేతో యస్య తం శుచిమానసం. ని. 'మానసం తు వినిర్దిష్టం మనో రేత  
స్సరస్సుచే' తి విశ్వః. శివం చ దధతం. ఏతేన సకలశైలపైలక్షణ్యమన్వీకృతం.

మూ. గ్రహవిమానగణానభితో దివం

జ్వలయతాషధిజేన కృశానునా,

ముహూరనుస్త్రయంతేమనుక్షపం

త్రిపురదాహముమాపతిసేవినః.

౧౪

వ్యా. గ్రహేతి. దివ మభితో దివోభిముఖం \* 'అభితః పరిత' ఇత్యాదినా  
ద్వితీయా. గ్రహః చంద్రాదయః విమానాని దేవయానాని చ. ని. 'వ్యోమయానం విమానో  
ఽస్త్రీ' త్యమరః. తేషాం గణాన్ జ్వలయతా ప్రదీపయతా. \* 'మితాం హ్రస్వ' ఇతి  
హ్రస్వః. ఓషధిజేన తృణవిశేషజన్యేన కృశానునా వహ్నినా అనుక్షపం ప్రతినిశం. వీహ్న  
యామవ్యయాభావః. ఉమాపతిసేవినః ప్రమథాదీన్. \* 'గతి బుద్ధీ'త్యాదీనా ద్వికర్త

కత్వం. † త్రయాణాం పురాణాం సమాహారస్త్రీపురం. \* 'తద్ధితార్థే'త్యాదినా సమాసః. పాత్రాదిభ్యః ప్రతిషేనో వక్తవ్య ఇతి స్త్రీలింగతాప్రతిషేధః. తస్య దాహం త్రిపుర దాహం. ముహు రుస్తరయంతం ‡ నన్వధీగర్థే త్యాదినా దాహ మిత్యత్ర షష్ఠీ కిం న స్యాత్ - తస్యాశ్చేషార్థే విధానాత్ శేషత్వస్య చావివక్షితత్వాదితి. అత్ర కవిసమ్మత సాదృశ్యాత్ స్మృతిరితి స్మరణాలంకారః.

మూ. వితతశీకరరాశిభిరుచ్చితైరుపలరోధవివర్తిభిరంబుభిః,

దధతమున్నతసానుసముద్ధతాం ధృతసితవ్యజనామివ జాహ్నవీమ్.

వ్యా. వితతేతి. వితతశీకరరాశిభిః విస్తృత శీకరపుంజైః ఉచ్చితైరుత్పత్తితైః. కుతః? ఉపలరోధేన వివర్తిభిః ప్రత్యావృత్తైరంబుభిః - హేతుభిః ధృతసితవ్యజనామివ గృహీతధవళచామరామివ స్థితామిత్యుత్పేక్షాః. ఉన్నతసానుష సముద్ధతాం వహంతీం (అహతాం) జాహ్నవీం గంగాం దధతం.

మూ. అనుచరేణ ధనాధిపతేరథో నగవిలోకనవిస్థితమానసః,

స జగదే వచనం ప్రియమాదరాన్తుఖరతావసరే హి విరాజతే.

వ్యా. అనుచరేణేతి. అథో అనంతరం. ని. 'మంగళానంతరారంభప్రశ్నకారేన్నిశ్చిష్ట్యథోఅథే' త్యమరః. ధనాధిపతేః కుచేరస్య అనుచరేణ యక్షేణ - నగవిలోకనేన విస్థితమానసః సోఽర్జునః ఆదరాత్ ప్రియం వచనం జగదే గదితః. గదతేర్బువ్రత్యర్థస్య దుహాదిత్వాదప్రధానే కర్తృణి లిట్. అపృష్టపరిభాషణదోషమర్థాంతరన్యాసేన పరిహరతి—ముఖరతేతి. ముఖరతా వాచాలత్వం. అపృష్టపరిభాషితేతి యావత్. అవసరే శ్రోతురాకంక్షాసమయే విరాజతే హి. ఆకంక్షితమపృష్టోఽసి బ్రూయాదితి భావః.

మూ. అలమేష విలోకితః ప్రజానాం

సహసా సంహతిమంహసాం విహంతుమ్,

† అత్రేదమవధేయం. గతిబుద్ధితి సూత్రే “దృశేచ్ఛ” ఇతి వార్తకారం భాత్ తత్సూత్రస్థ బుద్ధిపదేన జ్ఞానసామాన్యార్థకానామేవ ధాతూనాం గ్రహణాత్ స్మరతేశ్చ జ్ఞానవిశేషార్థకత్వా దత్ర గతి బుద్ధితి సూత్రేణ కర్తృత్వం దుర్లభమ్. ఏతచ్చ గతి బుద్ధితి సూత్రే సిద్ధాంతకాముద్యాదౌ స్పష్ట మితి.

‡ ఖటాదౌ 'స్మ ఆధ్యానే' ఇత్యాధ్యాన ఏవ మిత్వవిధానాదత్రాప్య ధ్యానార్థకత్వమంగీకృత్యైవ మిత్సంజ్ఞాయాం మితాం హ్రస్వ ఇతి హ్రస్వోపపత్తి ర్భోధ్యా. ఆధ్యానం నామ ఉత్కంఠాపూర్వకస్మరణమ్.

ఘనవర్త సహస్ర ధేవ కుర్వన్  
హిమగౌరై రచలాధిపశ్శిరోభిః.

౧౭

వ్యా. అలమితి. హిమేన గౌరైః శుభ్రైః శిరోభిః శిఖరైః ఘనవర్త ఆకాశం-  
సహస్రధా కుర్వన్ విపాటయన్నివే త్యుత్పేక్షా. ఏషోఽచలాధిపా హిమవాన్ -  
విలూకితో దృష్టమాత్ర ఏవ ప్రజానా మంహసాం సంహతిం పాపసంఘాతం - సహసా  
సద్యః - విహంతుం అలం సమర్థః. పర్యాప్తివచనేష్వలమర్థేష్వితి తుమున్నత్యయః.  
అన్యథా చ వ్యాఖ్యాయతే - అచలాధిపా రాజా చ. ని. 'భూర్భుమి రచలానంతే'  
త్యమరః. హిమగౌరై ర్విమలైః శిరోభినైనైనైః. ని. 'మూర్ధ్ని నైన్యాగ్రభాగే చ  
ప్రధానే చ శిరః స్పృత' మిత్యజయః. ఘనవర్త అరిసైన్యం. ని. 'గగనే ఘనవర్త స్వా  
దకూపారారిసైన్యయో' రితి కుముదాకరే. సహస్రధా కుర్వన్ దృష్టమాత్ర ఏవ  
జనానామంహసాం సంఘాతం సద్యో నాశయితుం అలం సమర్థః. యథాహ మనుః—  
శ్లో. నరేంద్రాస్సత్రిణో గంగా సూర్యాచంద్రమసౌ శిఖో, దృష్టమాత్రాః పునంత్యేతే  
కింపునః పరిసేవితా' ఇతి ఔపచ్ఛందసికం వృత్తం. †

మూ. ఇహ దురధిగమైః కించిదేవాగమై  
స్సతతమసుతరం వర్ణయంత్యంతరమ్,  
అము మతివిపినం వేదదిగ్వాపినం  
పురుషమివ పరం పద్మయోనిః పరమ్.

౧౮

వ్యా. ఇహేతి. ఇహాస్త్మిన్ పర్వతే-సుతరం న భవతీత్యసుతరం దుస్తర మిత్యర్థః.  
తరతేః ఖల్ ప్రత్యయః. అంతరం మధ్యభాగం - పురుషేతు. అంశరం తత్త్వం-దురధి  
గమైః దురారోహైః అన్యత్ర దుర్గమై రాగమై ర్వృక్షైః, అన్యత్ర పురాణాదిభిః.  
ని. 'పురాణేఽస్యాగమో వృక్షే' ఇతి రుద్రటః. కించిదేవ సతతం వర్ణయంతి - నతు  
కదాచిత్, ప్రత్యక్షేణాపి నిశ్శేషం వర్ణయితు మశక్యత్వాదితి భావః. కింతు అతి  
విపినం అతిగహనం-దిగ్వాపినం ఉభయత్రాపి సమం. అముం గిరిం-పరం పురుషం పర  
మాత్మాన మివ-పరం కేవలం. ని. 'పర మవ్యయ మిచ్ఛంతి కేవల' ఇతి విశ్వః. పద్మయోనిః  
బ్రహ్మైవ వేద వేత్తి. నాన్య ఇత్యర్థః \* 'విదో లటా' వేతి ణలాదేశః. అత్రోపమా  
యమకయో స్సంస్పృష్టిః. త్తమావృత్తం. శ్లో. 'తురగరసయతి ర్నా తతౌ గః త్తమే' తి  
లక్షణాత్.

† పర్యంతేర్యా తథైవ శేష మాపచ్ఛందసికం సుధీభి రుక్తమ్ ఇతి తల్లక్షణం  
బోధ్యమ్. తథైవ, వై తాళీయవదేవ.



మూ. రుచిరపల్లవపుష్పలతాగృహై  
 రుపలసజ్జలజైరలరాశిభిః,  
 నయతి సంతతముత్సుకతామయం  
 ధృతిమతీ రుపకాంతమపి స్త్రీయః.

౧౯

వ్యా. రుచిరేతి. ఆయం గిరిః రుచిరాణి పల్లవాని పుష్పాణి చ యేషాం తే తథా  
 భూతా లతాగృహా యేషు తైః తథోక్తైః. ఉపలసజ్జలజైః విరాజమానకమలైః జలరాశిభిః  
 సరోభిః కరణైః-ఉపకాంతం కాంతసమీపే ధృతిమతీః ధైర్యవతీరసి సమీపస్థానసి స్త్రీయా  
 నగణయంతీః మానినీరిత్యర్థః. స్త్రీయః సతతం ఉత్సుకతాం నయంతి తాసాం మాన  
 గ్రంథిం శిథిలయతీత్యర్థః. అథవా ఉపకాంతం ధృతిమతీః తుష్టమతీ రసి సురతత్పరా  
 అసి - పునరపుత్సుకతాం నయతీత్యర్థః. ఉభయత్రాప్యద్దీపకత్వాతిశయోక్తిః. వృత్త  
 ముక్తం.

సులభైస్సదా నయవతాయవతా నిధి గుహ్యాకాధిపరమైః పరమైః,  
 అమునాధనైః క్షీతిభృతాతిభృతా సమతీత్య భాతి జగతీ జగతీ. ౨౦

వ్యా. సులభైరితి. నయవతా నీతిమతా-అయవతా భాగ్యవతా చ పుంసా సదా  
 సులభైః సుఖేన ప్రాప్యైః. నానై రిత్వర్థః. ని. 'అయ శ్శుభావహో విధి' రిత్వమరః. నిధీ  
 నాం మహాపద్మాదీనాం గుహ్యాకానాంచ అధిపం కుచేరం రమయంతీతి తథోక్తైః. \*'కర్త  
 వ్యం'. పరమై రుత్కృష్టైః ధనైః మణిముక్తాదిభిః కరణైః అమునా క్షీతిభృతా గిరిణా  
 అతిభృతా పూర్ణాసతీ-అథవా అత్యంతపాషితా సతీ \* 'భృగో ధారణపాషణయో' రితి  
 ధాతుః. జగతీ మహీ-జగతీ స్వర్గ పాతాళలోకా-సమతీత్య అతిక్రమ్య భాతి. అమానుషై  
 రసి దుర్లభా స్సంపదోత్ర సంభవంతీతి భావః. అత్ర ధనాతిభృతేతి పదార్థస్య విశేషణ  
 గత్యా జగదతిక్రమణహేతుత్వోక్త్యా కావ్యలింగం. తస్య యమకేన సంసృష్టిః. ప్రమి  
 తాక్షరావృత్తం. శ్లో. 'ప్రమితాక్షరాసజననైరుదితే' తిలక్షణాత్.

అఖిలమిదమముష్యగౌరీగురోస్త్రీభువనమపి నైతి మన్యే తులామ్,  
 అధివసతి సదా యదేనం జనై రవిదితవిభవో భవానీపతిః. ౨౧

అఖిలమితి. అముష్య గౌరీగురోః - హిమవతః-ఇద మఖిలం త్రయాణాం భువ  
 నానాం సమాహార స్త్రీభువనమపి - తద్ధితార్థోత్తరపదసమాహారే చేతి సమాసః. పాత్రా  
 దిత్వాత్ స్త్రీత్వప్రతిషేధః తులాం సామ్యం నైతి న గచ్ఛతీతి మన్యే జానామి. యద్య  
 తోజనై రవిదితవిభవః అజ్ఞాతమహిమా భవానీపతిః శివః. సదా ఏనం గిరిం అధి  
 వసతి. అస్తిన్నివసతీత్యర్థః. \* ఉమాన్వధ్యాజ్వస ఇతి కర్తవ్యం. అతోఽయం ధర్మ  
 జ్ఞేత్రమితి భావః. ప్రభావృత్తం. శ్లో. 'స్వరశరవిరతిర్న నౌరాప్రభే'తి తిలక్షణాత్.

మూ. వీతజన్తజరసః పరం శుచి బ్రహ్మణః పదముపైతుమిచ్ఛతామ్,  
ఆగమాదివ తమోపహః దిత స్సంభవంతి మతయో భవచ్ఛిదః ౨౨

వ్యా. వీతేతి. వీతే నివృత్తే జన్తజరసౌ యస్య తద్వీతజన్తజరసం తస్య  
\* 'జరానూ జరసన్యతరస్యా'మితి జరసాదేశః. అత్ర తదంతవిధే రిష్టత్వా త్పరత్వే  
సస్యాదేశబాధకత్వాచ్చ. తథాహి.—\* 'టాజసిజసామినాత్స్యా'దితి స్యాదేశబాధ  
నాత్. 'పరత్వాజరసాదేశం బభాషే భాష్యకృత్స్వయమ్, సూత్రకారమతే యత్తు  
జ్ఞాపకాత్పరబాధనం. భవే త్తదపిటాజస్యో ర్నపునర్జనసంభవేత్, మతద్వయేఽపి తత్తుల్యం  
జసియత్పూర్వబాధనం. పరత్వాజరసాదేశ స్తత్స్యాత్స్యాదేశ బాధనాత్, జ్ఞాపకం  
చాత్రటాజస్యోర్యావాదేశా వినా దితి. ఇకారదీర్ఘయోస్తత్ర వైయర్థ్యం తత్తు తౌ  
వినా, ఏత్వే సవర్ణదీర్ఘే చ రూపసిద్ధి ర్భవేద్యతః. వ్యర్థసూత్రాక్షరత్యాగాత్ భంక్త్యైత  
జ్ఞాపకం ఫణీ, స్వాతంత్ర్యాజరసాదేశం జగౌ పూర్వస్య బాధనాత్. సమర్థనప్రపంచస్తు  
భాష్యకైర్యటయోస్సస్ఫుటః' ఏవం చ సతి యదత్ర జరస మితి కేషాంచి త్పాఠాం  
తరకల్పనం తదజ్ఞానవిలసితమేవ. బ్రహ్మణః పరమాత్మనః సంబంధి పర ముత్కృష్టం  
శుచి నిష్కలంకం. పద్యత ఇతి పదం స్థానం తాదాత్మ్యలక్షణం ముక్తి మిత్యర్థః.  
ఉపైతుం ప్రాప్తు మిచ్ఛతాం ముముక్షూణాం, ఆగమాత్ శాస్త్రాదివ తమోపహంతీతి  
తమోపహాదవిద్యానివర్తకాత్-అపేక్షేశతమోసో రితి ఉప్రత్యయః. ఇతః అస్తాద్గిరేః  
భవం ఛిందంతీతి భవచ్ఛిదః సంసారనివర్తకాః \* 'సత్సూద్విషే' త్యాదినా క్విప్.  
మతయఃతత్వజ్ఞానాని సంభవంతి క్షేత్రవిశేషస్యాపి జ్ఞానోపాయత్వాదిత్యాశయః. న  
కేవలమయం భోగభూమిః కింతు ముక్తిక్షేత్రమపీతి తాత్పర్యం. రథోద్ధతావృత్తం.  
క్లో. 'రాన్నరావిహ రథోద్ధతాలగా' వితి లక్షణాత్.

మూ. దివ్యస్త్రీణాం సచరణలాఘోరాగా  
రాగాయాతే నిపతితపుష్పాపీడాః,  
పీడాభాజః కుసుమచితా స్సాశంసం  
శంసంత్యస్త్రిణా సురతవిశేషం శయ్యాః. ౨౩

వ్యా. దివ్యేతి. అస్త్రిణా గిరౌ చరణలాఘోరాగైః పాదాలక్తకరనై స్సహ  
వర్తంత ఇతి తథోక్తాః. ధేనుకపురుషాయితాదిబంధేషు శయ్యాయాం స్త్రీపాదతల  
స్పర్శాత్ప్రద్రాగాంకితా ఇత్యర్థః. నిపతితాః వ్యానతకరణే స్త్రీణా మధోముఖత్వా  
గృహిష్టాః. పుష్పాపీడాః కుసుమశేఖరా యాసు తాః తథోక్తాః. ని. 'శిఖాస్వాపీడ  
శేఖరా' విత్యమరః. పీడాభాజో విమర్దభాజః భంగిమత్య ఇత్యర్థః. భ్రామరప్రేంభోశి  
తాదౌ సర్వతః కటి పరిభ్రమణసంభవాదితి భావః. కుసుమైశ్చితాః వ్యాప్తాః  
కుసుమచితాః ఇభిమార్జారాదికరణేషు స్తనభుజాద్యవయవానాం శయ్యాతలస్పర్శిత్వా

స్తార్దవాయ కుసుమాస్తృతా ఇత్యర్థః. దివ్యస్త్రీణాం సంబంధిన్యః శేరతే ఆస్వితీ  
 శయ్యాః తల్పాని \* 'సంజ్ఞాయాం సమజనిషదే'త్యాదినా క్యప్. రాగాయాతే రాగో  
 ద్రేకే సతి యస్సాశంసస్సత్పష్టస్సరతవిశేషః తం. జాతావేకవచనం. సురతవిశేషా  
 నిత్యర్థః. శంసంతి సూచయంతి వివృణ్వంతీత్యర్థః. అత్ర లాతౌరాగాది పదార్థానాం  
 సురతవిశేషశంసనం ప్రతి విశేషణ గత్యా హేతుత్వోక్త్యా కావ్యలింగం యమకేన  
 సంసృజ్యతే. జలధరమాలావృతం. తల్లక్షణంతు.—శ్లో. 'అబ్జ్యంకైస్సాస్వజ్జలధరమాలా  
 మ్భాస్తా' వితి. ధేనుకాదిబంధలక్షణంతు రతిరహస్యే.—శ్లో. 'న్యస్తహస్తయుగళా నిజే  
 పదే యోషిదేతి కటిరూఢవల్లభా, అగ్రతో యది శనై రధోముఖే ధేనుకం వృషవదున్నతే  
 ప్రియే' \* ౧. స్వేచ్ఛయా భ్రమతి వల్లభే ప్రియా యోషిదాచరతి వల్లభాయితం,  
 వ్యానతం రతమిదం యది ప్రియా స్యాదధోముఖ చతుష్పదాకృతిః. ౨. తత్కటిం  
 సమధిరుహ్య వల్లభస్సాస్వ ద్వృషాధిపశుసంస్థితిస్వరః, చక్రవర్భిమతి కుంచితత్రికా  
 భ్రామరం తు జఘనే సముద్గతే. ౩. సర్వతః కటిపరిభ్రమో యది ప్రేంభపూర్వమిద  
 ముక్తమారతం, భూగతస్తనయుగాస్యమస్తకా మున్నత స్థిజ మధోముఖం స్త్రియం. ౪.  
 క్రామతి స్వకరకృష్ట మేహనే వల్లభే కరివదైభముచ్యతే, ప్రసారితే పాణిపాదే శయ్యా  
 స్పృశిముఖోరసి, ఉన్నతాయాః స్త్రియాః కట్యాం మార్జారకరణం విదు' రితి  
 గ్రంథాంతరే.

గుణసంపదా సమధిగమ్యపరం మహిమానమత్రమహితే జగతామ్,  
 నయశాలిని శ్రియ ఇవాధిపతౌ విరమంతి న జ్వలితుమోషధయః.

వ్యా. గుణేతి. జగతాం మహితే జగద్భిః పూజ్యమానే \* 'మతి బుద్ధీ'త్యాదినా  
 వర్తమానేక్తః. క్తస్యచ వర్తమాన ఇతి షష్ఠీ. అత్ర హిమవతి-పీషధయః తృణజ్యోతీంషి-  
 నయశాలిన్యధిపతౌ నీతి సంపన్నే రాజ్ఞి శ్రియః సంపద ఇవ - గుణసంపదా తేత్ర  
 గుణసంపత్త్యా అన్యత్ర సంధ్యాదిగుణసంపత్త్యా-పరం మహిమానం ఉభయత్రాప్యార్థి  
 ప్రశమనాదిసామర్థ్యం సమధిగమ్య జ్వలితుం ప్రకాశితుం న విరమంతి-అవిరతం జ్వలంతీ  
 త్యర్థః. అన్యత్ర రాత్రావేవేతి భావః. ప్రమితాక్షరావృత్తం. 'ప్రమితాక్షరాసజసన్తై  
 రుదితే'తి లక్షణాత్.

కురరీగణః కృతరవస్తరవః కుసుమానతాస్సకమలం కమలమ్,  
 ఇహ సింధవశ్చ వరణా వరణాః కరిణాం ముదే సనలదానలదాః. ౨౫

వ్యా. కురరీతి. ఇహాద్రా - కురరీగణః ఉత్క్రేశసంఘః. ని. 'ఉత్క్రేశ  
 కురరౌసమా'విత్యమరః. కృతరవః కృతారవః - తరవః కుసుమైః ఆనతాః, కమలం జలం  
 సకమలం సపద్మం. ని. 'కమలం జలపద్మయో'రితి విశ్వః. అథవా శం జల మల మత్యంతం  
 సకమలం సపద్మం వర్తతే, కించ-వరణాః వరణదుమ్మాః ఆవరణం ఆచ్ఛాదనం, యాసారి

శాస్త్రధోక్తాః. ని. 'వరణే వరణస్సేతు స్తిక్తశాకః కుమారకః' ఇత్యమరః. సనలదాః  
సోశీరాః. ని. 'మూలే సోస్య శీర మస్త్రీయాం, అభయం నలదం సేవ్య' మిత్యమరః.  
అనలం సంతాపం ద్యంతి ఖండయంతి శమయంతీ త్యనలదా సనలదాశ్చతా అనలదాశ్చ  
సనలదానలదాః. సింధవశ్చ - కరిణాం ముదే - భవంతీతి శేషః. న కుత్రాప్యక్తవై పరీత్య  
మితి భావః. ప్రమితాక్షరావృత్తం.

మూ. సాదృశ్యం గత మపనిద్రచూతగంధై  
రామోదం మదజలసేకజం దధానః,  
ఏతస్మిన్నదయతి కోకిలానకాలే  
లీనాళి స్సురకరిణాం కపోలకాషః.

౨౬

వ్యా. సాదృశ్యమితి. ఏతస్మిన్నదౌ అపనిద్రచూతగంధైః సాదృశ్యం గతం  
భుజామ్రపుష్పసదృశం - మదజలసేకజం - ఆమోదం పరిమళం దధానో బిభ్రాణః. అత  
ఏవ లీనాళిః సంసక్తభృంగః-సురకరిణాం-కవ్యతేత్రేతి కాషః కపోలానాం కాషః కషణ  
స్థానం ద్రుమస్కంధాది. అకాలే వసంతాతిరిక్తే కాలేఽపి కోకిలాన్ పికాన్ మద  
యతి మదయుక్తాన్ కరోతి. 'మితాం హ్రస్వ ఇతి' హ్రస్వః. అత్ర వసంతరూప  
కారణాభావేఽపి మదాభ్యుకారోఽప్యత్తి కథనాద్విభావనాలంకారః. తదుక్తం.—శ్లో.  
'కారణేన వినా కార్యసోఽప్యత్తిస్సాన్విద్విభావనే'తి. సాచ చూతగంధై సాదృశ్యం గత  
మిత్యుపమయా, ఆమోదం దధాన ఇతి పదార్థహేతుకకావ్యలింగేన చాంగాంగి  
భావేన సంకీర్యతే. కించ—కోకిలానాం మదగంధే చూతగంధభ్రాంత్యా భ్రాంతిమ  
దలంకారో వ్యజ్యతే. ప్రహర్షిణీవృత్తం. శ్లో. 'హ్నజౌగస్త్రీదశయతిః ప్రహర్షిణీయ'  
మితిలక్షణాత్.

సనాకవనితం నితంబరుచిరం చిరం సునినదైర్నదైర్వృతమముమ్,  
మతా ఫణవతోవతోరసపరా పరా స్తవసుధా సుధాధివసతి. ౨౭

వ్యా. సనాకేతి. పునశ్చ-సనాకవనితం సాప్సరస్కం నితంబైః కటకైః రుచిరం-  
సునినదైః శ్రవ్యఘోషైః నదైః పుంప్రవాహైః వృత మముం గిరిం-అముష్మిన్ గిరా  
విత్యర్థః. \* 'ఉపాన్వధ్యాజ్వస' ఇతి కర్తృత్వం. అవతః అధోలోకరక్షకస్య ఫణవతో  
నాగరాజస్య మతా ఇష్టా \* 'మతిబుద్ధీ'త్యాదినా వర్తమానే క్తః. తద్యోగాత్ క్తస్యచ  
వర్తమాన ఇతి షష్ఠీ. రసేన స్వాదేన పరా ఉత్కృష్టా. పరా స్తవసుధా త్యక్తభూలోకా  
సుధా అమృతం చిరం అధివసతి-అతోఽన్యత్ర భూమండలే కుత్రాపి సుధా నాస్తీత్యర్థః.  
మేరుప్రతిభటోఽయం గిరిరితి భావః. అత్ర ప్రస్తుతవిశేషణసామర్థ్యాదప్రస్తుతమేరు  
ప్రతతే స్సమాసోక్తి రలంకారః. సచ యమకేన సంసృజ్యతే. జలార్ధతగతివృత్తం. 'రస్యై  
ర్జనజసాజలార్ధతగతిః'-ఇతి లక్షణాత్.



మూ. శ్రీమల్లతాభవన మోషధయః ప్రదీపా  
 శయ్యా నవాని హరిచందనపల్లవాని,  
 అస్తిన్ రతిశ్రమనుదశ్చ సరోజవాతాః  
 స్వర్తుం దిశంతి న దివ స్సురసుందరీభ్యః.

౨౮

వ్యా. శ్రీమదితి. అస్తిన్నదౌ శ్రీమ త్సమృద్ధిమత్ లతా ఏవ భవనం-మోషధయః  
 తృణజ్యోతీంష్యేవ ప్రదీపాః సమానగుణత్వాత్. నవాని హరిచందనపల్లవాని సుర  
 తరుకిసలయాన్యేవ శయ్యాః. ని. 'హరిచందనమాఖ్యాతం గోశీరే సురపాదప' ఇతి  
 విశ్వః. రతిశ్రమనుద స్సురతశ్రమహరిణః-సరోజవాతాశ్చ సురసుందరీభ్యః (\*) క్రియా  
 గ్రహణా చ్చతుర్థీ. దివో దివం - అధీగర్థేత్యాదినా కర్తృణి షష్ఠీ. స్వర్తుం ధ్యాతుం  
 నదిశంతి విస్తారయంతీత్యర్థః. స్వర్గాదప్యతిరిచ్యతేఽసావితి భావః. అత్ర పూర్వార్థే  
 రూపకత్రయం స్ఫుటమేవ. వసంతతిలకావృత్తం. 'ఉక్తా వసంతతిలకాత భజాజగౌగ'  
 ఇతి లక్షణాత్.

మూ. ఈశార్థమంభసి చిరాయ తపశ్చరంత్యా  
 యాదోవిలంఘనవిలోలవిలోచనాయాః,  
 ఆలంబతాగ్రకరమత్ర భవో భవాన్యా  
 శోచ్యతన్ని దాఘసలిలాంగుళినా కరేణ.

౨౯

వ్యా. ఈశార్థమితి. ఈశాయ ఈశార్థం యథా తథేతి క్రియావిశేషణం ఈశ్వర  
 ప్రాప్త్యర్థం. అర్థేన సహ నిత్యసమాన స్సర్వలింగతా చ వక్తవ్యా. చిరాయ చిరం -  
 అంభసి తపశ్చరంత్యాః. అత ఏవ-యాదోవిలంఘనవిలోలవిలోచనాయాః జలజంతు  
 విఘట్టన చలితేక్షణాయాః తపసోఽప్యధికం దృష్ట్యైవ విలోభయంత్యా ఇతి భావః.  
 ని. 'యాదాంసి జలజంతవ' ఇత్యమరః. భవాన్యాః భవపత్న్యాః - ప్రయోగకాలా  
 పేక్షోయం నిర్దేశః \* 'ఇంద్రవరుణభవే'త్యాదినా జీష్ అనుగాగమశ్చ. కరైకదేశ  
 స్యాపి కరత్వా దగ్రం చా సౌ కరశ్చేతి సమానాధికరణసమాసః. అత ఏవ వామనః -  
 హస్తాగ్ర గ్రహస్తాదయో గుణగుణినో ర్భేదాభేదాదితి † తమగ్రకరంభవశ్శివశోచ్య  
 తన్నిదాఘసలిలాంగుళినా స్రవత్స్వేదాంగులినేతి సాత్త్వికోదయోక్తిః. కరేణ అత్రగిరౌ-  
 ఆలంబత గృహీతవాన్. అత్రాదృశతాతీతవృత్తాంతస్య ప్రత్యక్షవదభిధానా ద్భావికా  
 లంకారః. శ్లో. 'అతీతానాగతే యత్ర ప్రత్యక్షత్వేన లక్షితే, అత్యద్భుతార్థకథనా  
 ద్భావికం తదుదాహృత' మితి లక్షణాత్. వసంతతిలకావృత్తం.

† అధి గు. అ. ౨. సూ. ౨౦.



మూ. యేనాపవిద్ధసలిలస్ఫుటనాగసద్దా  
 దేవాసురై రమృతమంబునిధిర్మమంధే,  
 వ్యావర్తనైరహిపతేరయమాహితాంకః  
 ఖం వ్యాలిఖన్నివ విభాతి సమందరాద్రిః.

30

వ్యా. యేనేతి. దేవాశ్చసురాశ్చ తై ర్దేవాసురైః \* 'యేషాం చ విరోధశ్శాశ్వ-  
 తిక' ఇతి నైకవద్భావః. యత స్తేషాం విరోధః కార్యత ఏవ నగోవ్యాప్రాదివచ్ఛాశ్వతిక  
 ఇత్యాహుః. యేన మందరాద్రిణా మంధదండికృతేనేతి భావః. అపవిద్ధసలిలః అపక్షిప్త  
 జలః. అతఏవ స్ఫుటం నాగసద్ద పాతాళం యస్మిన్ సోంబుధి రమృతం మమంధే  
 మథితః. \* మథ్నా తే ర్దుహదిత్వా దప్రధానే కర్తృణి లిట్. అహిపతేః, మంధగుణీకృత  
 వాసుకే రిత్యర్థః. శ్లో. 'మంథానం మందరం కృత్వా యోక్త్రం కృత్వా చ వాసుకీ'మితి  
 భారతవచనాత్. వ్యావర్తనైః వేష్టనైః ఆహితాంకః కృతచిహ్నః. సోఽయం మంద  
 రాద్రిఃఖం ఆకాశం వ్యాలిఖన్నివ విపాటయన్నివ విభాతి. విచిత్రమణిప్రభాభిః చిత్రం  
 కుర్వన్నివేతి ద్యోత్యతే. అత్రాన్న త్యానుపాదానేనైవ భలేఖనోత్ప్రేక్షణా దనుపాత్త  
 గుణనిమిత్త క్రియాస్వరూపోత్ప్రేక్షా.

మూ. నీతోచ్ఛాయం ముహూరశిశిరరశ్చేరునై  
 రానీలాభైర్విరచితపరభాగారత్నైః,  
 జ్యోత్స్నాశంకామిహ వితరతి హంసశ్వేనీ  
 మధ్యేఽప్యహ్నః స్ఫటికరజతభిత్తిచ్ఛాయా.

31

వ్యా. నీతేతి. ఇహోద్రా అశిశిరరశ్చే రుష్ణాంశోః ఉన్మై ర్మయాభై స్సంక్రాంతై  
 రితిభావః. ఉచ్ఛాయం నీతా విస్తారితేత్యర్థః. తథా ఆనీలాభై రసితప్రభైః రత్నైర్నిరంధ్ర  
 నీలై ర్విరచితపరభాగా తత్సన్నిధానాల్లబ్ధోత్కర్షేత్యర్థః. హంస ఇవ శ్వేనీ శ్వేతవర్ణా. ని.  
 'విశదశ్వేతపాండరా' ఇత్యమరః. \* 'వర్ణాదనుదాత్తాత్తోపధాత్తో న' ఇతి శ్వేతశబ్దాత్  
 జీష్. తకారస్యచ నకారః. స్ఫటికానాం రజతానాం చ భిత్తయః తాసాం ఛాయా  
 కాంతిః - అహ్నో మధ్యే మధ్యాహ్నేఽపి ముహూః జ్యోత్స్నాశంకాం వితరతి-  
 జ్యోత్స్నాభ్రమం జనయతీతి భ్రాంతిమదలంకారః.

దధత ఇవ విలాసశాలిన్పత్తం మృదుపతతా పవనేన కంపితాని,

ఇహ లలితవిలాసినీజనభ్రాగతికుటిలేషు పయస్సు పంకజాని. 32

వ్యా. దధత ఇతి. ఇహోద్రా-మృదుపతతా మందం వహతా పవనేన కంపితాని  
 పంకజాని. లలితవిలాసినీజనభ్రాగతికుటిలేషు ఈషత్తరంగితేష్విత్యర్థః. పయస్సు  
 విలాసశాలిన్పత్తం దధతఇవ, సవిలాసం నృత్యంతీవేత్యుత్ప్రేక్షా. పుష్పితాగ్రవృత్తం.

మూ అస్తిన్నగృహ్యత పినాకభృతా సలీల  
 మాబద్ధవేపథురధీరవిలోచనాయాః,  
 విన్యస్తమంగళమహశాషధిరీశ్వరాయాః  
 స్రస్తోరగప్రతిసరేణ కరేణ పాణిః.

33

అస్తిన్నితి. అస్తిన్నద్రౌ-పినాకభృతా శివేన-అధీరవిలోచనాయాః చకితదృష్టేః-  
 ఉరగదర్శనాదితి భావః. ఈశ్వరాయాః గార్యాః \* 'స్థేశభానే' త్యాదినా వరచ్.  
 పుంయోగ వివక్షాభావా న్న జీమ్. ఆబద్ధవేపథుః ప్రాప్తకంప ఇతి సాత్త్వికోక్తిః. \*  
 'త్వితోధుజి'త్యధుచ్ఛ్రయః. విన్యస్తా - మంగళమహశాషధిర్యవాంకురాదిర్యస్త్రి స  
 పాణిః - స్రస్తో గళితః ఉరగ ఏవ ప్రతిసరః-కౌతుకసూత్రం యస్య తేన. ని. 'ఆహుః  
 ప్రతిసరంహస్తసూత్రే మాల్యే చ మండన' ఇతి విశ్వః. కరేణ సలీలం సవలాస మగృ  
 హ్యత. ఆత్రదేవస్య పార్వతీపరిణయవర్ణనం-ఈశార్థ మిత్యత్రతు అనుగ్రహమాత్మోక్తి  
 రిత్యపానరుక్త్యం. భావికాలంకారః. పసంతతిలకావృత్తం.

మూ. క్రామద్భిర్ననపదవీ మనేకసంఖ్యై  
 స్తేజోభి శ్శుచిమణిజన్తభి ర్విభిన్నః,  
 ఉస్రాణాం వ్యభిచరతీవ సప్తసప్తేః  
 పర్యస్యన్నిహ నిచయస్సహస్రసంఖ్యామ్.

34

వ్యా. క్రామద్భిరితి. ఇహాద్రౌ-ఘనపదవీ మాకాశం క్రామద్భిః వ్యాఘ్నవానైః.  
 అనేకసంఖ్యైః పరస్పహస్రై రిత్యర్థః. క్వచిదనేకవర్ణైరితి ప్రామాదికః పాఠః. వైయర్థ్యా  
 ద్వ్యాఘాతాచ్ఛేతి, శుచిమణిభ్యః స్ఫటికమణిభ్యో జన్తయేషాం తైః. జన్తాద్యుత్తరపదో  
 బహువ్రీహి ర్వ్యధికరణోపీవ్యత ఇతి వామనః. తేజోభిః విభిన్నో విమిశ్రః అతఏవ  
 పర్యస్యన్ ప్రసర్పన్. సప్తసప్తేః సవితుః. ఉస్రాణాం కిరణానాం నిచయో నికరః  
 సహస్రమితి సంఖ్యా సహస్రసంఖ్యా. తాం-స్వనియతామితి శేషః. వ్యభిచరతి-అతిక్రమ  
 తీవే త్యుత్పేక్షా. ప్రహర్షణీవృత్తం.

వ్యధత్త యస్త్రి కై పురముచ్చగోపురాం  
 పురాం విజేతుర్ధృతయే ధనాధిపః,  
 స ఏష కైలాస ఉపాంతసర్పిణః  
 కరోత్యకాలాస్తమయం వివస్వతః.

35

వ్యా. వ్యధత్తేతి. యస్త్రి కైలాసే ధనాధిపః కుబేరః పురాం విజేతుః శివస్య ధృత  
 యే సంతోషాయ-ఉచ్చగోపురా మున్నతపురద్వారాం. ని. 'పురద్వారం తు గోపుర'మిత్య

మరః పురం అలకాఖ్యాం పురీం వ్యధత్త నిర్మితవాన్. తత్సఖత్వాదితి భావః. కైలాసః ఉపాంతసర్పిణః ప్రాంతచారిణో వివస్వతః. అకాలే ప్రసిద్ధేతరకాలే అస్తమయం కరోతీత్యుత్ప్రేక్షా. వస్తుతస్తు తత్కరణాభావాత్, వ్యంజకాప్రయోగాద్గమ్యా. సాచ వివస్వత ఉపాంతసర్పిత్యాసంబంధేఽపి సంబంధలక్షణాతిశయోక్త్యుత్థాపితేతి వివేకః. అస్తమితి మకారాంత మవ్యయం. తస్య పచాద్యజం లేనాయశబ్దేన వక్షీసమాసః. వంశస్థం వృత్తం. 'జతోతువంశస్థముదీరితం జరా' వితి లక్షణాత్.

మూ. నానారత్న జ్యోతిషాంసన్ని పాలైశ్చన్నేష్వంతస్సానువప్రాంతరేషు,  
బద్ధాం బద్ధాం భిత్తిశంకామముష్టిన్నా వానావాన్తాతరిశ్వానిహంతి.

వ్యా. నానేతి. అముష్టిన్కైలాసే అంతస్సాను సానుష్టిత్యర్థః. విభక్త్యర్థే వ్యయాభావః. నానారత్న జ్యోతిషాం వివిధమణిమయూఖానాం సన్ని పాలైః వ్యతికరైః. చన్నేషు చాదితేషు. \* 'వాదాంతశాంతే'త్యాదినా నిపాతః. వప్రాంతరేషు తటాంత రాశేషు బద్ధాం బద్ధాం అభీక్షం బద్ధాం. దృఢోత్పాదితామిత్యర్థః. \* 'నిత్యవీప్సయో' రితి నిత్యార్థే ద్విర్భావః. నిత్యమభీక్షమితి కాశికాయాం - ఏకపదం చైతత్. భిత్తి శంకాం భిత్తిరితి సందేహం. ఆవానావాన్ అభీక్షమాపతన్. \* అజ్ఞుర్వా ద్వా ధాతోశ్శత్రు ప్రత్యయః. ద్విర్భావావాదిపూర్వవత్. మాతర్యంతరిక్షే శ్వయతి గచ్ఛతీతి మాతరిశ్వా వాయుః. కనిన్ ప్రత్యయః. \* 'తత్పురుషే కృతిబహుళ' మిత్యలుక్. నిహంతినివారయతి. వాయుసంచారాద్భిత్త్యభావోఽవధార్యత ఇత్యర్థః. అత్ర నిశ్చయాంత స్సందేహాలంకారః. శాలినీవృత్తం.

మూ రమ్యా నవద్యుతిరుపైతి న శాద్వలేభ్య  
శ్శ్యామీభవంత్యనుదినం నళినీవనాని,  
అస్తిన్ విచిత్రకుసుమస్తబకాచితానాం  
శాఖాభృతాం పరిణమంతి న పల్లవాని.

422. 2441  
891. 21  
BH 52

వ్యా. రమ్యేతి. అస్తిన్నద్రౌ, శాదాః శషాణి సంత్యేష్వితి శాద్వలాః లేభ్యః. ని. 'శాద్వల శ్శాదహరిత' ఇత్యమరః. \* 'నడశాదాడ్వలచ్.' రమ్యా రమణీయా. నవ ద్యుతిః ప్రత్యగ్ర కాంతిః నాపైతి. కింతు నిత్యేత్యర్థః. నళినీవనాని అనుదినం సర్వదా శ్యామీభవంతి. న కదాచిత్పాండురీ భవంతీత్యర్థః. విచిత్రకుసుమస్తబకైః ఆచితానాం వ్యాప్తానాం శాఖాభృతాం తరూణాం పల్లవాని నపరిణమంతి నజీర్ణాని భవంతి. సర్వదా నూతనమేన సర్వం వర్తత ఇత్యర్థః. అత్ర ప్రస్తుతనైవ తత్తద్వస్తుగతకాంతి స్థైర్య రూపకార్యస్య వర్ణనాత్ ప్రస్తుత మేవ కారణం కశ్చిదసాధారణః కైలాసస్య మహిమా గమ్యత ఇతి పర్యాయోక్తిరలక్ష్యార్థః. తదుక్తం.—శ్లో. 'కారణం గమ్యతే యత్ర ప్రస్తుతాత్కార్యవర్ణనాత్, ప్రస్తుతత్వేన సంబద్ధం తత్పర్యాయోక్త ముచ్యత' ఇతి.

మూ. పరిసరవిషయేషు లీధముక్తా హరితతృణోద్గమశంకయా మృగీభిః,  
ఇహ నవశుకకోమలా మణీనాం రవికరసందళితాః ఫలంతి భాసః.

వ్యా. పరిసరేతి. ఇహోద్రా-పరిసరవిషయేషు పర్యంతదేశేషు. \* 'విషయో దేశ' ఇతి నిపాతః. మృగీభిః హరితతృణోద్గమశంకయా బాలతృణాంకురభ్రాంత్యేతి భ్రాంతిమ దలంకారః. లీధాః పూర్వమాస్వాదితాః పశ్చాన్తుక్తాః - లీధముక్తాః. దగ్ధప్రయాధా ఇత్యాదివత్. \* 'పూర్వకాలే త్యాదినా సమానాధికరణసమాసః. నవశుకవ త్కోమలాః. శుకసవర్ణా ఇత్యర్థః. మణీనాం మరకతమణీనాం భాసః రవికరైః సంవళితాః మిశ్రితా స్సత్యః ఫలంతి సమ్మూర్భంతి. వర్ధంత ఇతి యావత్. మృగీగ్రహణమత్యంతమాగ్ధ్య ప్రదర్శనాయ.

మూ. ఉత్ఫుల్లస్థలనళినీవనాదముష్టా  
దుద్ధూతస్సరసిజసంభవః పరాగః,  
వాత్యాభిర్వియతి వివర్తితస్సమంతా  
దాధత్తే కనకమయాతపత్రలక్ష్మీమ్.

3౯

వ్యా. ఉత్ఫుల్లేతి. వాత్యాభిః వాతసమూహైః చక్రానితైః. \* 'పాశాదిభ్యోయ' ఇతి యప్రత్యయః. అముష్టా త్పురోవర్తినః ఉత్ఫుల్లస్థలనళినీవనాత్ జలపతితస్య పరాగస్య ఉత్థానాభావాత్ స్థలగ్రహణం. 'ఉత్ఫుల్లసంఘల్లయో రుపసంఖ్యాన' మితి నిష్ఠానత్వం. ఉద్ధూతః ఉత్థాపితః. వియతి సమంతాద్వివర్తితః పరిమండలితః అంతరాళేతు దండాదయమాన ఏవేతిభావః. సరసిజసంభవః పద్మోద్భవః పరాగః. రూఢ్యభిప్రాయేణాత్ర సరసిజశబ్దప్రయోగో ద్రష్టవ్యః. కనకమయాతపత్రలక్ష్మీ మాధత్తే బిభర్తి. అత్ర పరాగస్యాతపత్రలక్ష్మీసంబంధాసంభవా త్తత్సదృశీం లక్ష్మీమితి ప్రతిబింబాక్షేపాదసంభవ ద్ధర్మసంబంధ నిబంధనేయం నిదర్శనా - తదుక్తం- 'అసంభవ ద్ధర్మయోగాదుపమానోప మేయయోః, ప్రతిబింబక్రియాగమ్యా యత్ర సా స్యాన్నిదర్శనే'తి.

మూ. ఇహ సనియమయోస్సురాపగాయా  
ముషసి సయావకసవ్యపాదరేఖా,  
కథయతి శివయోశ్శరీరయోగం  
విషమపదా పదవీ వివర్తనేషు.

౪౦

వ్యా. ఇహేతి. ఇహోద్రా-ఉషసి ప్రభాతేతి. సురాపగాయాం గంగాయాం, లక్షణయా తత్కూలే. సయావకాస్సాలక్తాః - సవ్యపాదస్య వామచరణస్య రేఖా ముద్రా యస్యా స్సా. ని. 'యావోలక్తోద్రుమామయ' ఇత్యమరః. తథా విషమాణి మహదల్పాని పదాని యస్యాం సా. వివర్తనేషు ప్రదక్షిణక్రియాసు పదవీ శివయోః ప్రదక్షిణపద్ధతిరిత్యర్థః. సనియమయోః సంధ్యాం ప్రణమతో రిత్యర్థః. శివా చ శివశ్చ.

శివో తయో రుమాశంకరయోః. \* 'పుమాన్స్త్రియే'త్యేకశేషః. శరీరయోగం అర్థాంగ సంఘటనారూపం-కథయతి. ననియమయో రిత్యనేన నియమసమయేఽపి విరహాసహావిహ విహరత శ్శివావితి వ్యజ్యతే. అత్ర పదవీవిశేషణపదార్థయోః కథనంప్రతి హేతు త్వోక్త్యా కావ్యలింగమలంకారః.

మూ. సమ్మూర్ఛతాం రజతభిత్తిమయూఖజాలై  
రాలోలపాదపలతాంతరనిర్గతానామ్,  
ఘుర్తద్యుతేరిహ ముహూః పటలాని ధామ్నా  
మాదర్శమండలనిభాని సముల్లసంతి.

౪౧

వ్యా. సమ్మూర్ఛతామితి. ఇహాదౌ రజతభిత్తిమయూఖజాలైః సమ్మూర్ఛతాం బహుళీభవతాం అలాలానాం పాదపలతానాం తరుశాఖానాం అంతరేషు రంధ్రేషు నిర్గతానాం ప్రసృతానాం. ఘుర్తద్యుతేరుష్ణాంశోః ధామ్నాం తేజసాం - ఆదర్శమండల నిభాని దర్పణబింబసదృశానీత్యుపమాలంకారః. పటలాని మండలాని. ముహూర్వారం వారం సముల్లసంతి స్ఫురంతి. న తు సాతత్యేన, లతానా మాలోలత్వాత్. తచ్చ నాన్యత్రమృతాపిషాణాది ప్రాయే సంభవతీతి భావః.

మూ. శుక్తైర్తయూఖనిచయైః పరివీతమూర్తి  
ర్వప్రాభిఘాతపరిమండలితోరుదేహః,  
శృంగాణ్యముష్య భజతే గణభర్తురుక్షా  
కుర్వన్ వధూజనమనస్సు శశాంకశంకామ్.

౪౨

వ్యా. శుక్తైరితి. శుక్తైశ్శుభ్రైః మయూఖనిచయైః కిరణసమూహైః పరివీత మూర్తిః వ్యాప్తదేహః. వప్రాభిఘాతేన వప్రకీడయా పరిమండలితః వర్తులీకృతః ఉరు దేహో బృహచ్ఛరీరం యేన స తథోక్తః గణభర్తుః ప్రమథనాథస్య ఉక్షా వృషభః. ని. 'ఉక్షా భద్రో బలీవర్ద ఋషభో వృషభో వృష' ఇత్యమరః. వధూజనమనస్సు శశాంక శంకాంచంద్రభ్రాంతిం కుర్వన్. తాసాం మాగ్ధ్యాదితి భావః. అముష్యాద్రేః శృంగాణి భజతే సేవతే. అత్ర శంకాశబ్దస్య సందేహార్థత్వే సందేహాలంకారః. భ్రాంతిపరత్వే భ్రాంతిమదలంకారః. యథేచ్ఛసి తథాస్తు. స చోక్షవిశేషణోద్ధేన కావ్యలింగేన అంగాంగి భావేన సంకీర్యతే.

మూ. సంప్రతి లబ్ధజన్త శనకైః కథమపి లఘుని  
క్షీణపయస్య పేయుషి భిదాం జలధరపటలే,



ఖండితవిగ్రహం బలభిదో ధనురిహ వివిధాః

పూరయితుం భవంతి విభవశ్శిఖరమణిరుచః.

౪౩

వ్యా. సంప్రతీతి. ఇహాద్రా - వివిధాః నానావర్ణాః శిఖరమణిరుచః సంప్రతి శరదీత్యర్థః. లఘుని అగురిణి. కుతః క్షీణవయసి అత ఏవ భిదాం భేదం. \* 'షిద్ధిదాదిభ్యో జి' త్యజ్యైశ్యయః. ఉపేయుషి గతే జలధరపటలే మేఘమండలే కథమసి కృచ్ఛాత్. శనకైః-లబ్ధజన్త. జాతమిత్యర్థః. అత ఏవ ఖండితవిగ్రహం విచ్ఛిన్నస్వరూపం. బలభిదః ఇంద్రస్య ధనుః పూరయితుం సంధాతుం విభవః సమర్థా భవంతి. అత్ర మణిరుచీనా మింద్ర ధనుః పూరణాసంబంధేఽసి సంబంధకథనాదతిశయోక్తి రలంకారః. వంశపత్ర పతితం వృత్తం. తల్లక్షణంతు.—శ్లో. 'దిజ్ఞునివంశపత్రపతితం భరనభనలగై'రితి.

మూ. స్నపితనవలతాతరుప్రవాళై

రమృతలవస్రూతిశాలిభిర్తయూతైః,

సతతమసితయామినీషు శంభో

రమలయతీహ వనాంతమిందులేఖా.

౪౪

వ్యా. స్నపితేతి. ఇహాద్రా - శంభోః ఇందులేఖా - స్నపితాని సిక్తాని నవాని లతానాం తరూణాం చ ప్రవాళాని యై స్తైః తథా అమృతలవస్రూత్యా అమృతబిందు నివ్యందేన శాలంతే యే తైః మయూతైః కిరణైః సతతం సర్వకాలం. అసితయామినీషు కృష్ణపక్షరాత్రిష్వపి వనాంతం వనమధ్యం అమలయతి విశదయతి. అన్యత్ర తు నైతదస్తీతి వ్యతిరేకో వ్యజ్యతే. పుష్పితాగ్రావృత్తం.

మూ. క్షీపతి యోనువనం వితతాం బృహ

దృహతికామివ రోచనికీం రుచమ్,

అయమనేకహిరణ్మయకందర

స్తన పితుర్దయితో జగతీధరః.

౪౫

వ్యా. క్షీపతీతి. అథ యోఽద్రిః అనువనం వితతాం రోచనికీం రుచం సౌవర్ణీం కాంతిమిత్యర్థః. రోచనయా రక్తాం రోచనికీం \* 'లాక్షారోచనాట్టక్' ఇతి రక్, 'టిడ్డాణఞ్'త్యాదినా జీవ. ఉత్పేక్షతే. బృహతీ చాసౌ బృహతికాచ తాం బృహ దృహతికాం మహోత్తరాసంగమివ. ని. 'ద్వౌప్రావారోత్తరాసంగౌ సమా బృహతికా తథ' త్యమరః. క్షీపతి ప్రసారయతి. అనేకాః హిరణ్మయ్యః కందరా యస్య సః. హిరణ్మయశబ్దో 'దాండినాయనే'త్యాదినా నిపాతనాత్సాధుః. అయం పురోవర్తి గిరిరిత్యర్థః. తవపితుః ఇంద్రస్య దయితః ప్రియః. జగత్యా ధరో జగతీధరః భూధరః. యస్తే గంతవ్యః ఇంద్రకిలాఖ్య ఇత్యర్థః.

మూ. సక్తిం జవాదపనయత్యనిలే లతానాం  
వైరోచనైర్ద్విగుణితాస్సహసా మయూఖైః,  
రోధోభువాం ముహూరముత్ర హిరణ్మయీనాం  
భాసస్తటిద్విలసితాని విడంబయంతి.

౪౬

వ్యా. సక్తిమితి. అముత్ర అముష్మిన్నదౌ. అనిలే జవాత్ ఝడితి లతానాం  
సక్తి మన్యోన్యసంగమపనయతి సతి - సహసా హతాత్. వైరోచనైః సావిత్రి  
ర్మయూఖైః. ద్విగుణాః ద్విరావృత్తాః కృతాః ద్విగుణితాః. ని. 'గుణ స్తావృత్తిశబ్దా  
దిజ్యేంద్రియా ముఖ్యతంతు' ష్వితి వైజయంతీ. హిరణ్మయీనాం హిరణ్యవికారాణాం  
\* 'దాండినాయనే' త్యాదినా నిపాతనాత్సాధుః. రోధోభువాం తటభువాం భాసో  
ముహూః తటిద్విలసితాని విడంబయంతి. అనుకుర్వంతీత్యర్థః. ఉపమాలంకారః.

మూ. కషణకంపనిరస్తమహాహిభిః క్షణవిమత్తమతంగజవర్జితైః,  
ఇహ మదన్నపితైరనుమీయతే సురగజస్యగతం హరిచందనైః.

వ్యా. కషణేతి. ఇహాదౌ-కషణేన కంఠాయనేన యః కంపః తేన నిరస్తా  
మహాహయో మహాసర్పా యేభ్యస్తైః. క్షణం విమత్తమతంగజవర్జితైః, మత్తమాతంగ  
రహితైః. కుతః? మదన్నపితైః. విరావతమదసిక్తైరిత్యర్థః. \* 'మితాం హ్రస్వ' ఇతి  
హ్రస్వత్వం. హరిచందనైః చందనద్రుమైః - సురగజస్య విరావతస్య గతం హ్రస్వి  
రనుమీయతే. (హరిచందనవిశేషణైః కావ్యలింగ మున్నేయం.)

మూ. జలదజాలఘనైరసితాశ్చ నా ముపహతప్రచయేహ మరీచిభిః,  
భవతి దీప్తిరదీపితకందరా తిమిరసంవళితేవ వివస్వతః.

౪౭

వ్యా. జలదేతి. ఇహాస్మిన్నదౌ-జలదజాలఘనైః మేఘబృందసాంధ్రైః - అసితా  
శ్చ నా మింద్రనీలానాం మరీచిభిః దీధితిభిః. ని. 'భానుః కరో మరీచిః స్త్రీపుంసయో  
రీధితిః స్త్రీయా' మిత్యమరః. ఉపహతప్రచయా విఘట్టితసంఘాతా అత ఏవ అదీపిత  
కందరా అప్రకాశితగహ్వరా వివస్వతోదీప్తిః తిమిరైః సంవళితా వ్యామిశ్రితేవ  
భవతీత్యుత్పేక్షా.

మూ. భవ్యో భవన్నపి మునేరిహ శాసనేన  
క్షాత్రే స్థితః పథి తపస్య హతప్రమాదః,  
ప్రాయేణ సత్యపి హితార్థకరే విధౌ హి  
శ్రేయాంసి లబ్ధుమసుఖాని వినాంతరాధ్యైః.

౪౮

వ్యా. భవ్య ఇతి. ఇహాదౌ భవ్యః శాంతో భవన్నపి మునేః వ్యాసస్య శాసనేన  
అజ్ఞయా క్షాత్రే పథి క్షత్రియమాన్తే. తేజస్వితాయాం స్థితః గృహీతశస్త్ర. ఏవేత్యర్థః.

తథా హతప్రమాదః అప్రమత్తస్య తపస్య తపశ్చర. తపస్యేతి \* 'కర్తృణో రోమంథ తపోభ్యాం వర్తించరో' రితి క్యజ్. తదంతాద్ధాతోర్లోట్. నచ సర్వభూతహితకారిణో మే ప్రమాదః కిం కరిష్యతీతి విశ్వసితవ్యమిత్యర్థాంతరన్యాసేనాహ. — ప్రాయేణేతి. హి యస్తాత్ ప్రాయేణ బాహుశ్యేన. ని. 'ప్రాయోవయస్యనశనే మృత్యో బాహుశ్య తుల్యయో' రితి హేమచంద్రః. కరోతీతి కరః హితార్థస్య కరః తస్మిన్ విధౌ వ్యాపారే సత్యసి విద్యమానేఽపి శ్రేయాంసి అంతరాద్వైర్వి నా లబ్ధుమసుఖాని అశక్యానీత్యర్థః. అత ఏవ \* 'శకధృషేఽత్యాదినా' అసమానకర్తృకేఽపి తుముక్. అకారణవైరిణస్సర్వత్ర సర్వస్యాపి సంతీతి భావః.

మూ. మాభూవన్న పథహరాస్తలేంద్రియాశ్వా  
స్సంతాపే దిశతు శివశ్శివాం † ప్రసక్తిమ్,  
రక్షంతస్తపసి బలం చ లోకపాలాః

కల్యాణీమధికఫలాం క్రియాం క్రియాసుః.

౫౦

వ్యా. మాభూవన్నితి. తప ఇంద్రియాణ్యేవ అశ్వాః వాజినః తే అపథేన హరంతీత్యపథహరాః-మాభూవన్ - అపంథానం మా నైషురిత్యర్థః. \* 'మాజీలుజీ'త్యాశీ రర్థే లుజ్. సంతాపే తపం క్లేశే సతి - శివ ఈశ్వరః శివాం సాధయసీం ప్రసక్తిం ప్రవృత్తి ముత్సాహం దిశతు దదాతు. కిం చేతి చార్థః. లోకపాలాః ఇంద్రాదయః తపసి విషయే బలం శక్తిం రక్షంతః వర్ధయంత స్సంత ఇత్యర్థః. కల్యాణీం సాధ్వీం క్రియాం అనుష్ఠానం అధికఫలాం క్రియాసుః కుర్వంతు. కరోతేరాశిషి లోట్.

మూ. ఇత్సుక్త్వా సపది హితం ప్రియం ప్రియాన్వై

ధామ స్వం గతవతి రాజరాజభృత్యే,

సోత్కంతం కిమపి పృథాసుతః ప్రదధ్యౌ

సంధతే భృశమరతిం హి సద్వియోగః.

౫౧

వ్యా. ఇతీతి. ప్రియాన్వై ప్రియోగ్యే - రాజరాజభృత్యే యతే ఇతి పూర్వోక్తం ప్రియం హితం చ, వచన మితి శేషః. ఉక్త్వా సపది స్వం స్వకీయం ధామ స్థానం గతవతి సతి - పృథాసుతః అర్జునః - సోత్కంతం సౌత్సుక్యం కిమపి ప్రదధ్యౌ చింతయామాస. తథాహి. — సద్వియోగః సజ్జనవిప్రయోగః - భృశం అరతిం వృథా సంధతే కరోతీత్యర్థః. అర్థాంతరన్యాసః.

మూ. తమనతిశయనీయం సర్వతస్సారయోగా

దవిరహిత మనేకే నాంకభాజాఫలేన,

అకృశమకృశలక్ష్యే శ్చేతసా శంసితం స  
స్వమివ పురుషకారం శైలమభ్యాససాద.

౫౨

ఇతి శ్రీభారవికృతౌ కిరాతార్జునీయే మహాకావ్యే  
లక్ష్యపదలాంఛనే పంచమస్కర్ధః.

వ్యా. తమిలి. అకృశాః పూర్ణా లక్ష్య శ్శోభా యస్య సః అకృశలక్ష్యేరితి బహు  
పచనాశ్రితో బహుప్రీహిః. ఏవంచే\*దురఃప్రభృతిభ్యః క'బితి కప్రత్యయానవకాశః.  
తత్ర లక్ష్యశబ్దస్యైకపచనాంతస్యైవ పాఠాత్. నాపి 'నద్యుతశ్చే' త్యస్యావకాశః.  
ఉరః ప్రభృతి పాఠసామర్థ్యా దేవ, శైషికస్తు వైభాషిక ఇత్యవిరోధః. సోఽర్జునః -  
సర్వతః సర్వత్రసారయోగాదుత్కృష్టవస్తుసంబంధాత్. అన్యత్ర బలయోగాత్. ని.  
'సారో బలే స్థిరాంశేచ న్యాయ్యే క్లిబు వరేత్రి' ష్విత్యుభయత్రాప్యమరః. ఆనతిశయ  
నీయం ఆనతిక్రమణీయం అనేకేన బహునా అంకభాజా సమీపగతేన శీఘ్రభావినేతి  
యావత్. ఫలేన కార్యసిద్ధ్యా. అవిరహిత మశూన్యం. కార్యసిద్ధే రవశ్యం సాధక  
మిత్యర్థః. అకృశ మతనుం చేతసా ఆశంసితం ప్రాప్తు మిష్టం తం శైలం ఇంద్రకీలం. స్వ  
మాత్మీయం. పురుషస్య కారః కర్త తం పురుషకారం ఉక్తవిశేషణవిశిష్టం పురుషమివ  
అభ్యాససాద అభిజగామ. మాలినీవృత్తం. ననమయయయులేయం మాలినీభోగిలాకై' రితి  
లక్షణాత్.

ఇతి శ్రీపదవాక్యప్రమాణ పారావారపారీణ శ్రీమహామహోపాధ్యాయ  
కోలాచలమల్లినాథసూరివిరచితాయాం కిరాతార్జునీయవ్యాఖ్యాయాం  
ఘంటాపథసమాఖ్యాయాం పంచమస్కర్ధః.

## షష్ఠ స్కంధః.

అవ. పార్థ స్తమద్రిమాసాద్య కిమకరోదిత్యత్రాహః—

మూ. రుచిరాకృతిః కనకసానుమథో పరమః పుమానివ పతిం పతతామ్,  
ధృతసత్పథస్త్రిపథగామభితస్సతమారురోహ పురుహూతసుతః

వ్యా. రుచిరేతి. అథో అసాదనానంతరం రుచిరాకృతిః సౌమ్యవిగ్రహః ధృత  
సత్పథః అవలంబితసన్తార్థః. ఆకారానుగుణగుణవానిత్యర్థః. 'యత్రాకృతిస్తత్రగుణా' ఇతి  
సాముద్రికాః. ఉపమానేఽసి సమానమేతత్. సః పురుహూతసుతోఽర్జునః-కనకవికారా  
స్సానవో యస్య తం కనకసానుం గరుడసావర్ణ్యార్థమిదం విశేషణం. \* 'సముదాయవికార  
షష్ఠ్యా'శ్చేతి బహువ్రీహిః, ఉత్తరపదలోపశ్చ. తమింద్రనీలం-పరమః పుమాన్విష్ణుః-పత  
తాం పతత్రిణాం పతిం గరుడమివ. త్రిభిః పథిభిర్గచ్ఛతీతి త్రిపథగా భాగీరథీ. \* 'అన్యే  
ష్వపి దృశ్యత' ఇతి డప్రత్యయః. ఉపపదసమాసః. ఉత్తరపదసమాసశ్చ. తాం అభితో  
ముఖమారురోహ. ని. 'సమీపాభయతశ్శిష్ఠసాకల్యాభిముఖేభిత' ఇత్యమరః. ప్రమితా  
క్షరావృత్తం. 'ప్రమితాక్షరానజసనైరుదితే'తి లక్షణాత్.

అవ. అథాస్య కార్యసిద్ధినిమిత్తాని సూచయన్ మార్గం వర్ణయతి:—

మూ. తమనింద్యవందన ఇవేంద్రసుతం విహితాళినిక్వణజయధ్వనయః,  
పవనేరితాకులవిజిహ్వాశిఖా జగతీరుహోఽవచకరుః కుసుమైః. ౨

వ్యా. తమితి. అళినిక్వణాః జయధ్వనయ ఇవ తే విహితా యైస్తే తథోక్తాః. పవ  
నేన వాయునా ఈరితాః నున్నాః. అతఏవాకులా లోలావిజిహ్వా వక్త్రాశ్చ శిఖామాళయ  
ఇవ శిఖా అగ్రాణి యేషాం తే తథోక్తాః. ని. 'శిఖా జ్వాలార్కభా కేకి శిఖా  
కాఖాగ్రమాళి' ష్వితి వైజయంతీ. జగతీరుహో భూరుహాః. క్విప్. అనింద్యా అన  
పద్యాః. ప్రసిద్ధా ఇత్యర్థః. యే వందినః స్తుతిపాతకాః త ఇవ తమింద్రసుతం అర్జునం  
కుసుమైరవచకరుః. అభివృషురిత్యర్థః. తేహి రాజప్రవేశే జయశబ్దపూర్వకం కుసుమై  
రవకిరంతి \* 'ఋచ్ఛత్యైతా' మితి గుణః. అత్ర కిరతేః వృష్ట్యర్థత్వాత్ కుసుమానాం  
కరణత్వం - విక్షేపార్థత్వే తు కర్తృత్వమేవ. యథా—కటాక్షాన్ వామాక్షి కిరతీతి,  
దృశ్యతే చ ధాతునా మర్థభేదా త్కారకవ్యత్యయః. యథా—సింహతేః క్షర  
ణాద్వీకరణయో రర్థయో ర్ద్వైవద్రవ్యస్య కర్తృత్వకరణత్వే. యథా—మేఘోఽమృతం



సింఛతీ - సింఛతీ సామృతైర్వపురితి. అత్ర వాక్యసమాసగతయోరుపమయోః సాధ్య సాధనభావాదంగాంగిభావేన సంకరః.

మూ. అవధూతపంకజపరాగకణాస్తనుజాహ్నవీసలిలవీచిభిదః,  
పరిరేభిరేభిముఖమేత్యసుఖాః సుహృదస్సఖాయమివతంమరుతః.

వ్యా. అవధూతేతి. అవధూతాః ప్రేరితాః పంకజపరాగకణాః యైస్తే తథోక్తా ఇతి సారభ్యాక్తిః. తనూః జాహ్నవ్యాస్సలిలవీచీః భిందంతీతి తథోక్తా ఇతి శైతోక్తిః. సుఖయంతీతి సుఖా సుఖస్సర్పా ఇతి మాంద్యోక్తిః. పచాద్యచ్. మరుతో వాతాః తమర్జనం సుహృదస్సఖాయః సఖాయమివాభిముఖమేత్యాగత్య పరిరేభిరే ఆలింగిత వంతః. నివాతప్రదేశేభిముఖవాయుస్సిద్ధిసూచకః.

మూ. ఉదితోపలస్థలనసంవళితాః  
స్ఫుటహంససారసవిరావయుజః,  
ముదమస్య మాంగళికతూర్యకృతాం  
ధ్వనయః ప్రతేనురనువప్రమపామ్.

౪

వ్యా. ఉదితేతి. ఉదితోపలేష ఉన్నతపాషాణేషు స్థలనేన ప్రతిఘాతేన సంవళితాః : చూర్ణితాః. అత స్తూర్యఘోషవత్ ఘుమఘుమాయమానా ఇత్యర్థః. స్ఫుటైః హంసానాం సారసానాం చ విరావై ర్యుజ్యంత ఇతి తథోక్తాః. క్విప్. అనువప్రం అపామధః పతంతీనామితి శేషః. ధ్వనయః అస్యార్జునస్య - మంగళం ప్రయోజన మేషాం మాంగళికాః. \* 'ప్రయోజన' మితి తథా. తైస్తూర్యైః కృతాం ముదం హర్షం ప్రతేనుః. అత్రాన్యస్యాన్యకార్యకరణాసంభవా త్తూర్యకృత ముత్సదృశీం ముదమితి ప్రతిబింబితేపాన్నిదర్శనాలజ్ఞానం.

మూ. అవరుగ్ణతుంగసురదారుతరౌ నిచయే పురస్సురసరిత్పయసామ్,  
స దదర్శ వేతసవనాచరితాం ప్రణతిం బలీయసి సమృద్ధికరీమ్.

వ్యా. అవరుగ్నేతి. సోఽర్జునః-పురోఽగ్రే. అవరుగ్ణతుంగసురదారుతరౌ భగ్నోన్నత దేవదారుద్రుమే. బలీయసి బలవత్తరే. \* మత్స్వంతాదీయసునిమతో ద్లుక్. - సురసరిత్పయసాం నిచయే పూరే విషయే. వేతసవనేన వానీరవనే నాచరితాం. ని. 'అథ వేతసేరథాబ్ర పుష్ప నిచుళశీతవానీరవంజుశా' ఇత్యమరః. సమృద్ధికరీం శ్రేయస్కరీం, లోకేతథా దృష్టామిత్యర్థః ప్రణతిం దదర్శ. యా సర్వలోకదృష్టాంతభూతేతి భావః.

మూ. విబభూవ నాలమవలోకయితుం పరితస్సరోజరజసారుణితమ్,  
సరిదుత్తరీయమివ సంహతిమత్స తరంగరంగి కలహంసకులమ్.

వ్యా. విబభూవేతి. సోఽర్జునః-పరితః సరోజరజసా కమలరేణునా అరుణితం, ఉత్తరీయం చ కుంకుమాదినా అరుణితం. సంహతిమత్సంఘవత్ నీరంద్రమిత్యర్థః. తరంగేషు రంగతి చరతీతి తరంగరంగిభంగశోభిత, సరితః గంగాయాః ఉత్తరీయం స్తనాంశుక మివస్థితం-కలహంసకులం కాదంబసమూహం అవలోకయితుం అలం అత్యర్థం న విబభూవ న శశాక. తత్సోందర్యస్యోద్వేలత్వాదితి భావః.

మూ. దధతి క్షతీః పరిణతద్విరదే ముదితాళియోషితి మదస్మృతిభిః,  
అధికాం సరోధసి బబంధ ధృతిం మహాతేరుజన్న పిగుణాయమహాన్.

వ్యా. దధతీతి. సోఽర్జునః-క్షతీః క్షతాని దధతి. కుతః? పరిణతా తిర్యగ్దంతప్రహ రిణో ద్విరదా యస్త్వి తస్త్వి. ని. 'తిర్యగ్దంతప్రహరీతు గజః పరిణతోమత' ఇతి హలా యుధః. మదస్మృతిభిః మదధారాభిః ముదితాళియోషితి సంతోషిత భ్రమరవనితే రోధసి అధికాం ధృతిం ప్రీతిం బబంధ. నిశ్చలీకృతవానిత్యర్థః. తథాహి—మహాన్ జనః రుజన్ పీడయన్నపి మహాతే గుణాయోత్కర్షాయ భవతి. మహత్కృతా పీడాపి శోభా వహై వేత్యర్థః. తద్యుక్తం గజదుగ్ధస్యాపి రోధసః ప్రీతికరత్వమితి భావః.

మూ. అనుహేమవప్ర మరుణైస్సమతాంగతమూర్తిభిస్సహచరంప్రుధుభిః,  
సరథాంగనామవనితాం కరుణైరనుబద్ధ తీమభిననంద రుతైః. ౮

వ్యా. అన్వీతి. సోఽర్జునః-అనుహేమవప్రం కనకసానుసమీపే. సమీపార్థేవ్యయా భావః. అరుణైః కనకకాంతు్యపరంజనాదితి భావః. ప్రుధుభి రూర్తిభిః. † సమతాం తుల్య రూపతాం గతం సాదృశ్యా ద్విరవేదనీయమితి భావః. సహభూతం చరం సహచరం ప్రీయం. సహశబ్దస్య పచాద్యంతేన చరశబ్దేన సమాసః. కరుణైర్దీనైః రుతైః కూజితైః అనుబద్ధ తీమన్విష్యంతీం. రథాంగనామ వనితాం చక్రవాకీం అభిననంద ప్రకృష్టప్రేమ దర్శనాత్ కస్య వా నానంద ఇతి భావః. అత్ర తావ దూర్తీణాం స్వధావశ్యత్యాగేనా రుణ్యస్వీకారా తద్గుణాలంకారః. శ్లో. 'తద్గుణస్వగుణత్యాగా దన్యోత్కృష్టగుణాహృతి' రితి లక్షణాత్. తన్మూలా చేయం చక్రవాక్యా స్వకాంతే తరంగభ్రాంతి రితి తద్గుణ భ్రాంతిమతో రంగాంగిభావేన సంకరః.

మూ. సితవాజినే నిజగదూరుచయశ్చలపీచిరాగరచనాపటవః,  
మణిజాలమంభసి నిమగ్నమపి స్ఫురితం మనోగతమివాకృతయః.

వ్యా. సితవాజిన ఇతి. చలపీచీనాం రాగో రంజనం వర్ణాంతరాపాదనం తస్య రచనా క్రియా తత్ర పటవస్సమలాః రుచయః ప్రభాః అంభసి నిమగ్నమపి మణిజాలం

† భంగస్తరంగ ఉర్తిర్వా స్త్రియామిత్యుర్తిశబ్దస్య పుంస్త్రీలింగతాభిధానా ద్దశ పుల్లింగతా బోధ్యా.

స్వాశ్రయభూతమితి భావః. మనోగతం స్ఫురితం రోషాదివికారం ఆకృతయో భూతం గాది బాహ్యవికారా ఇవ సితవాజినే అర్జునాయ నిజగదుః జ్ఞాపయామాసురిత్యర్థః. ఆకృత్యాహి మనోగతం విచక్షణా జానంతీతి భావః.

మూ. ఉపలాహతోద్ధతతరంగధృతం జవినా విధూతవితతం మరుతా,  
స దదర్శ కైతకశిఖావిశదం సరితః ప్రహాసమివ ఫేనమపామ్. ౧౦

వ్యా. ఉపలేతి. ఉపలై రాహతాః అతఏవ ఉద్ధతాశ్చ యే తరంగాస్తైః ధృతం నిర్గమనిరోధాదితి భావః. జవినా వేగవతా మరుతా వాయునా. పూర్వం విధూతం కంపితం పశ్చాద్వితతం విస్తారితం చ కైతకస్య శిఖావదగ్రవత్ విశదం. అపాం ఫేనం డిండిరం. ని. 'డిండిరోఽబ్ధికఃఫేన' ఇత్యమరః. సరితః ప్రహాస మట్టహాసమివేత్యుత్పేక్షా. సోర్జునో దదర్శ.

మూ. బహుబ్హ్విచంద్రకనిభం విదధే ముదమస్య దానపయసాం పటలమ్,  
అవగాఢమీక్షీతుమివేభపతిం వికసద్విలోచనశతం సరితః. ౧౧

వ్యా. బహ్వితి. బహ్విచంద్రకనిభం మయూరమేచకసదృశం. ని. 'సమా చంద్రక మేచకా' విత్యమరః. బహ్వనేకం దానపయసాం పటలం. బహవో మదాంబుబిందవ ఇత్యర్థః. అవగాఢ మంతఃప్రవిష్టం జలార్థమవతీర్ణమిత్యర్థః. \* గాహేః కర్తరిక్తః. ఇభపతి మీక్షీతుం వికసదున్తిష త్సరితో విలోచనశతమివేత్యుత్పేక్షా. అస్యోర్జునస్య ధృతిం ప్రీతిం విదధే చకార.

మూ. ప్రతిబోధజృంభణవిభిన్నముఖీ పులినే సరోరుహదృశా దదృశే,  
పతదచ్ఛమాక్తికమణిప్రకరా గళదశ్రుబిందురివ శుక్తివధూః. ౧౨

వ్యా. ప్రతిబోధేతి. ప్రతిబోధః స్ఫుటనం నిద్రాపగమశ్చ తేన యజ్జృంభణం ఉచ్ఛన్నతా జృంభా చ తేన విభిన్నముఖీ విశ్లిష్టా గ్రా వివృతాస్యా చ అతఏవ పతన్ నిస్సరన్ అచ్ఛః స్వచ్ఛో మాక్తికమణినాం ప్రకరః స్తోమో యస్యాస్సా తథోక్తాః. అత ఏవ గళదశ్రుబిందురివ స్థితేత్యుత్పేక్షా. శుక్తిర్వధూరివ శుక్తివధూః పులినే శయనీయ ఇవేతి భావః. సరోరుహదృశా అర్జునేన దదృశే దృష్టా. అత్ర ప్రతిబోధాది శ్లిష్టపదోపాత్తానాం ప్రకృతాప్రకృతార్థానాం శుక్తివధ్వోశ్చోపమారూపకయోస్సాధక బాధకాభావాత్సందేహసంకరాలంకారః. తత్సాపేక్షా చాశ్రుగళనోత్పేక్షేతి తయో రంగాంగిభావేన సంకరః.

మూ. శుచిరప్పు విద్రుమలతావిటపస్తనుసాంద్ర ఫేనలవసంవళితః,  
స్తరదాయినః స్తరయతి స్తభృశం దయితాధరస్య దశనాంశుభృతః.

వ్యా. శుచిరితి. అప్పు జలే-శుచిః స్వచ్ఛః - తనుభి సాన్సంద్రైశ్చ ఛేనస్య లవై శకరైః సంవళితః సంగతః. విద్రుమలతాయాః విటపః పల్లవః. ని. 'విటపః పల్లవే ప్లి విస్తారే స్తంబశాఖయో' రితి విశ్వః. స్మరదాయినః కామోద్దీపకస్య - దశనాంశుభృత దంతకాంతికలితస్యేత్యర్థః. దయితాధరస్య \* 'అధీగర్థే' త్యాదినా కర్తృణి షష్ఠీ. భృశ స్మరయతి. స్మ \* 'లట్టే' ఇతి భూతార్థే లట్, \* 'మితాం ప్రాస్య' ఇతి ప్రాస్యః స్మరణా లంకారః.

మూ. ఉపలభ్య చంచలతరంగధృతం మదగంధముత్థితవతాం పయసః,  
ప్రతిదంతినామివ స సంబుబుధే కరియాదసామభిముఖాన్కరిణః.

వ్యా. ఉపలభ్యేతి. సోఽర్జునః చంచలతరంగైః ధృతం తత్సంక్రాంతమిత్యర్థః. మదగంధ ముపలభ్యహ్రాయ-పయసః-ఉత్థితవతాం-రోషాదితి శేషః. కరియాదసాం కర్యాకారాణాం యాదసాం. శాకపార్థివాదిషు ద్రష్టవ్యః. ప్రతిదంతినామివ అభిముఖా నభియాతా నిత్యర్థః. కరిణస్సంబుబుధే దదర్శేత్యర్థః.

మూ. స జగామ విస్తయముదీక్ష్య పురస్సహసా సముత్పిపతిషోః ఫణినః,  
ప్రహితం దివిప్రజవిభిశ్శ్వసితైశ్శరదభ్రవిభ్రమమపాం పటలం.

వ్యా. స ఇతి. సోఽర్జునః-పురోగ్రే. సహసా సముత్పిపతిషోః సముత్పతితుమిచ్ఛోః. \* పతే స్సన్నంతా దుప్రత్యయః. తనిపతి దరిద్రాదిభ్య స్సన ఇడ్వావక్తవ్యః-ఇతి వికల్పాదిడాగమః. ఫణినః-నర్పస్య. ప్రజవిభిః అతివేగవద్భిః. శ్వసితైః పూత్కారైః. దివి ఆకాశే ప్రహితం ప్రేరితం. శరదభ్రస్య విభ్రమ ఇవ విభ్రమస్సోందర్యం యస్య తత్. తద్వచ్చుభ్రం వ్యాపకం చేత్యర్థః. అపాం పటలం పూరం ఉదీక్ష్య విస్తయం జగామ. అత్రోపమానుప్రాణితా స్వభావోక్తిరలంకారః.

మూ. స తతార నైకతవతీరభితశ్శఫరీపరిస్ఫురితచారుదృశః,  
లలితాస్సఖీరివ బృహజ్జఘనాస్సరనిమ్నగాముపయతీస్సరితః.

వ్యా. స ఇతి. సోఽర్జునః. నైకతవతీః పులివవతీః. అభితః శఫరీణాం మత్స్యీనాం పరిస్ఫురితాన్యేవ చారవో దృశో యాసాం తాః. సురనిమ్నగాం గంగాం ఉపయతీః భజంతీః. ఇణశ్శతర్యుగిత్వాత్ జీవ్. అతవీవ-బృహజ్జఘనాః లలితాస్సఖీరివ స్థితాస్సరిత స్తతార అతిచక్రామ.

మూ. అధిరుహ్య పుష్పభరనమ్రశిఖైః పరితగపరిష్కృతతలాంతరుభిః,  
మనసః ప్రసత్తిమివ మూర్ధ్ని గిరేశ్శుచమాససాదసవనాంతభువమ్.

వ్యా. అధిరుహ్యేతి. సోఽర్జునః - అధిరుహ్యఅర్థాద్గిరిమితి శేషః. పుష్పభరేణ సేమ్రశిఖైః నతాగ్రై స్తరుభిః పరితః పరిష్కృతతలాం భూషితస్వరూపాం. ని. 'అధ



స్వరూపయోరస్మి తలమి' త్యమరః. సంపరిభ్యాం కరోతౌ భూషణ ఇతి సుడాగమః. శుచి శుద్ధాం అతఏవ మనసః ప్రసత్తిమివ మూర్తం మనః ప్రసాదమివ స్థితాం. తద్దేతౌ తద్భావోత్పేక్షా. గిరేర్హర్దిష్ఠ పనాంతభువ మాససాద అంత శృబ్దస్వరూపవచనః. ని. 'అంతోఽస్త్రివసితే మృత్యో స్వరూపే నిశ్చయేంతిక' ఇతి వైజయంతీ.

మూ. అనుసాను పుష్పితలతావితతిః ఫలితోరుభూరుహావివిక్తవనః,  
ధృతిమాతతాన తనయస్య హరే స్తపసేఽధివస్తుమచలామచలః

వ్యా. అనుసాన్వితః. అనుసాను ప్రతిసాను-వీప్సారేవ్యయాభావః. పుష్పితా సుం జాతపుష్పాః లతావితతయో యస్మిన్ సః - ఫలితా ఉరుభూరుహా యేషు తాని వివిక్తాని విజనాని పూతాని వా వనాని యస్మిన్ తథోక్తః. ని. 'వివిక్తా పూతవిజనా' విత్యమరః. అచలః ఇంద్రకీలః. హరే స్తనయస్య అర్జునస్య తపసే తపశ్చర్యార్థం అధివస్తుం అధిష్ఠాతుం. ధృతిక్రియాపేక్షయా సమానకర్తృకత్వా త్తుముక్. అచలాం ధృతిం ఉత్సాహమాతతాన. అత్రాచలవిశేషణపదార్థస్య ధృతికరణహేతుత్వాత్కావ్యలింగ మలంకారః తల్లక్షణంతు. —శ్లో. 'హేతోర్వాక్యపదార్థత్వే కావ్యలింగ ముదాహృత' మితి.

మూ. ప్రణిధాయ తత్ర విధినాథ ధియం దధతః పురాతనమునేర్దునితామ్  
శ్రమమాదధావసుకరం నతపః కిమివావసాదకరమాత్మవతామ్.

వ్యా. ప్రణిధాయేతి. అథ తత్రాదౌ విధినా యోగశాస్త్రానుసారేణ ధియం చిత్త వృత్తిం ప్రణిధాయ ధ్యేయవిషయే నియమ్య. \* 'నేర్గ దే'త్యాదినా నిత్యం. మునితాం దధతః తపస్యత ఇత్యర్థః. పురాతనమునేః అర్జునస్యేత్యర్థః. అసుకరం దుష్కరం తపః కర్తృ-శ్రమం భేదం నాదధౌ న చకార. తథాహి—అత్త్వవతాం మనస్వినాం స్వాయత్త వృత్తీనాం అవసాదకరం శ్రాంతిజనకం. కిమివ న కించిదిత్యర్థః. ఇవ శబ్దో వాక్యాలంకారే. యద్వా పురాతనస్య మునే స్సంబంధినీ మునితాం దధతః తస్య అసుకరం తపః శ్రమంనాదధౌ.

మూ. శమయన్ ధృతేంద్రియశమైకసుఖశ్శుచిభిర్దుణై రఘమయంసతమః,  
ప్రతివాసరం సుకృతిభిర్వృధే విమలః కలాభిరివ శీతరుచిః. అం

వ్యా. శమయన్వీతి. ధృతమింద్రియశయో విషయవ్యావృత్తి రేవైకం ముఖ్యం సుఖం యేన స తథోక్తః. ఆత్మారామ ఇత్యర్థః. అన్యత్ర ధృతం కృత మింద్రియాణాం శమస్సంతాపనివర్తన మేక మద్వితీయం సుఖమాహ్లాదశ్చ యేన సతథోక్తః. శుచిభిర్విమలై ర్దుణై రైత్యాదిభిః, అన్యత్ర కాంత్యాదిభిః అఘమయం పాపరూపం తమః అజ్ఞాన మన్యత్రాంధకారం చ శమయన్-నివర్తయన్. విమలః అమలినః పాపరహితః శుభ్రో



న్యత్ర-సోర్జునః-ప్రతివాసరం సుకృతిభిః సుకృతై స్తప్తాభిర్యథ్యః. \* 'స్త్రీయాం క్తి' కలాభి శ్శీతరుచి శ్చంద్ర ఇవ వన్యధే పుణ్యోపచితోఽభూదిత్యర్థః.

మూ. అధరీచకార చ వివేకగుణాదగుణేషు తస్య ధియమస్తవతః,

ప్రతిఘాతినీం విషయసంగరతిం నిరుపప్లవశ్శమసుఖానుభవః. ౨౧

వ్యా. అధరీచకారేతి. కించేతి చార్థః. వివేక స్తత్త్వావధారణం సపివ గుణః తస్మా త్తేన హేతునేత్యర్థః. \* 'విభాషాగుణే స్త్రీయా' మితి పంచమీ. అగుణేషు కామ శ్రోధాదిదోషేషు విషయే. తద్విరోధార్థే నశాసమాసః. ధియం చిత్తవృత్తిం అస్తవతః నివారితవతః తస్మాద్జునస్య-నిరుపప్లవః నిర్బాధశమసుఖానుభవః ప్రతిఘాతినీం సోపప్లవాం- విషయసంగరతిం శబ్దాద్యుపభోగరుచిం అధరీచకార. విషయ నిస్సంప్రసాం చకారే త్యర్థః. ఉత్కృష్టసుఖలాభస్య ప్రకృష్టవైరాగ్యహేతుత్వాదితి భావః.

మూ. మనసాజ్ఞపైః ప్రణతిభిః ప్రయతస్సమువేయివానధిపతిం స దివః,

సహజేతరౌ జయశమా దధతీ బిభరాంబభూవ యుగపన్తహసీ.

వ్యా. మనసేతి. ప్రయతః ఆహింసాచినిరతః. మనసా ధ్యానేన. జ్ఞపైః విశిష్ట మంత్రాభ్యాసైః. ప్రణతిభి ర్మమస్కారైః. ఏవం మనోవాక్కాయకర్తృభిః. దివోధి పతిం ఇంద్రం సమువేయివాన్ ఉపసేదివాన్ సోర్జునః. సహజేతరౌ నై సర్గి కాగంతుకౌ- జేయతే అనేనేతి జయః వీరరసః. \* 'ఏరచ్' ఇత్యచ్. శమ్యతే అనేనేతి శమః-జయశ్చ శమశ్చ జయశమా వీరశాంతరసౌ దధతీ పుష్టతీ. మహసీ లేజసీ - యుగపద్మిభరాం బభూవ బభార. \* 'భీప్రీభృహువా' మితి చికల్పా దాప్ ప్రత్యయః. శ్లువద్భావా ద్ద్విత్వం. అత్ర యుగపద్వీరశాంతాధికరణత్వాభిధానా దస్య లోకాద్భుత మహిమత్వం వ్యజ్యతే.

మూ. శిరసా హరిన్తణినిభస్స వహన్ కృతజన్తనోఽభిషవణేన జటాః,

ఉపమాం యయావరుణదీధితిభిః పరిమృష్టమూర్ధని తమాలతరౌ.

వ్యా. శిరసేతి. హరిన్తణినిభః మరకతమణిశ్యామః. అభిషవణేన స్నానేన కృత జన్తనః జనితాః. పిశంగీరితి భావః. జటాః శిరసా వహన్ సోర్జునః-అరుణస్య అనూరోః దీధితిభిః కిరణైః పరిమృష్టమూర్ధని వ్యాప్తశిరసి తమాలతరౌ ఉపమాం తమాలతరో స్సాదృశ్యం యయావిత్యర్థీయ ముపమా. తరోరౌపమ్యాధికరణత్వా త్తదపేక్షయా సప్తమీ.

మూ. ధృతహేతిరప్యధృతజిహ్వామతిశ్చరితైర్తునీ నధరయన్ శుచిభిః,

రజయాంచకార విరజాస్సమృగాన్కమివేశతే రమయితుంనగుణాః.

వ్యా. ధృతేతి. ధృతహేతిః ధృతాయుధోఽసి అధృతా జిహ్వామతిః కుటిలబుద్ధి  
 ర్యేన సః. శుచిభిః నిర్మలైః చరితైః మునీన్ అధరయన్ అధః కుర్వన్ - వేషేణైవ  
 భీషణో నతు కర్తృణేతి భావః. కుతః? విరజాః రజోగుణరహితః సోర్జునః మృగాన్  
 రజయాంచకార రమయామాస. రంజేర్ణామృగరమణే నలోపాః వక్తవ్య ఇతి వక్తవ్యా  
 దనునాసికలోపః. † తథాపి—గుణాః శమాదయః కమివ రమయితుం నేశతే కం వశీ  
 కర్తుం న శక్నువంతీతి భావః. అంతశ్శుద్ధిరేవ హి పరం విశ్వాసబీజం 'పరస్య-నవేషా నాపి  
 సంస్తవ ఇతి భావః.

అవ. అథాస్య త్రిభిశ్లోకై స్తపస్విద్ధిమాహానుకూలేత్యాదిభిః.—

మూ. అనుకూలపాతిన మచండగతిం

కిరతా సుగంధి మభితః పవనమ్,

అవధీరితార్తవగుణం సుఖతాం

నయతా రుచాం నిచయ మంశుమతః.

౨౫

వ్యా. అనుకూలేతి. అనుకూలపాతినం అనుకూలప్రసారిణం - నతు ప్రతికూల  
 పాతినం అచండగతిం మందగామినం సుగంధిం. గంధస్య త్వేతదేకాంతగ్రహణేఽపి  
 కపీనాం నిరంకుశత్వాత్సమాసాంత ఇకారః. అథవా కేచి దాగంతుకత్వేఽప్యేకవచనేన  
 సమాసాంతమిచ్ఛంతి పవన మభితః సర్వతః కిరతా ప్రవర్తయతేత్యర్థః. ఋతురస్య ప్రాప్తః  
 ఆర్తవః \* 'సమయస్తదస్య ప్రాప్త' మిత్యధికారే 'ఋతో రణి' త్యణ్ప్రత్యయః. స  
 చాసౌగుణః తిగ్ధత్వరూపః సోవధీరిత స్తిరస్కృతో యేన తం. అంశుమతో రవేః రుచాం  
 నిచయం ప్రభౌపటలం - సుఖతాం సుఖస్పర్శతాం నయతా ప్రాపయతా. నయతి  
 ద్వికర్తృకః.

మూ. నవపల్లవాంజలిభృతః ప్రచయే

బృహతస్తరూ న్నమయతావనతిమ్,

స్తృణతా తృణైః ప్రతినిశం మృదుభి

శ్శయనీయతా ముపయతీం వసుధామ్

౨౬

వ్యా. నవేతి. ప్రచయే పుష్పావచయప్రసంగే. నవపల్లవావీవాంజలయః తాన్  
 బిభ్రతీతి తథోక్తాన్. బృహతః ఉచ్చాన్ తరూన్ అవనతిం నమ్రతాం గమయతా

† యద్యప్యత్ర సిద్ధాంతకౌముద్యాం మృగరమణమాఖేటక మిత్యుక్త్వారమణా  
 దన్యత్ర-రంజయతి మృగాన్ తృణదానేనేత్యుక్తం-తథాపి రమణశబ్దస్య తదర్థకత్వానంగీ  
 కారేణాస్య మూలస్య వ్యాఖ్యానస్య చ ప్రవృత్తిరితి బోధ్యం.

\* 'గతిబుద్ధి'త్యాదినా తరూణాం కర్తృత్వం. ప్రతినిశం నిశినిశి. శయనీయతాముపయతీం శయనస్థానీభూతా మిత్యర్థః. వసుధాం భువం - మృదుభిః తృణైః స్పృణతా ఆచ్ఛాదయతా.

మూ. పతితైరపేతజలదాన్న భసః పృషతైరపాం శమయతా చ రజః,  
స దయాళునేవ పరిగాఢకృశః పరిచర్యయానుజగృహే తపసా.

వ్యా. పతితైరితి. అపేతజలదాదనభ్రాన్న భసః ఆకాశాత్ పతితైః అపాం పృషతైః బిందుభిః-రజశ్చ శమయతా. తపసా కర్తృ దయాళునేవే త్యుత్పేక్షా. దయాళుతాహేతుం సూచయతి. పరిగాఢకృశః నియమేనాతిక్షీణః సోఽర్జునః పరిచర్యయా ఉక్తవిధయా శుశ్రూషయా అనుజగృహే అనుగృహీతః. అనుగ్రహోత్ర సహకారిత్వమేవ. ఏవం సర్వభూతానుకూల్యలింగాత్పచేలిమం తపోఽస్యేతి భావః. అస్య శ్లోక త్రయస్యాప్యేకవాక్యత్వాదుత్పేక్షైవ ప్రధానాలంకారః.

మూ. మహతే ఫలాయ తదవేక్ష్య శివం వికసన్ని మిత్తసుమం స పురః,  
స జగామ విస్తయవశం వశినాం న నిహంతి ధైర్యమనుభావగుణః.

వ్యా. మహత ఇతి. సోఽర్జునః మహతే ఫలాయ శ్రేయసే సస్యాయచ-వికసత్ ప్రభుల్లం తత్పూర్వోక్తం శివం సుఖదం నిమిత్తమేవ కుసుమం-పురోగ్రే అవేక్ష్య దృష్ట్వా విస్తయవశం న జగామ. తథాహి—వశినాం వశీకృతేంద్రియాణాం-అనుభావ ఏవ గుణః సః ధైర్యం ధీరతాం ననిహంతి నవిఫలయతి. విస్తయాదివికారం నజనయతీత్యర్థః. జననేచ తపః క్షీయేత, 'తపః క్షరతి విస్తయా' దితి స్మరణాదితి భావః.

మూ తదభూరివాసరకృతం సుకృతైరుపలభ్య వై భవమనన్యభవమ్,  
ఉపతస్థు రాస్థితవిషాదధియశ్శతయజ్వనో వనచరావసతిమ్ ౨౯

వ్యా. తదితి. సుకృతైః తపోభిః కర్తృభిః అభూరిభిః కతిపయైరేవ వాసరైః దివనైః కృతం నిష్పాదితం తత్పూర్వోక్తం వైభవం విభుత్వం అతోఽన్యస్య న భవతీత్యనన్యభవం అన్యస్యాసంభవీత్యర్థః. \* పచాద్యజంతో త్తరపదేన నశ్ సమాసః. ఉపలభ్య నిశ్చిత్య-ఆస్థిత విషాదాః ప్రాప్తభేదాః ధియో యేషాం తే తథోక్తాః వనచరాః. \* 'తత్పురుషేకృతి బహుల' మితి బహులగ్రహణాల్లాక్. శతేన శతస్యవా మఖానాం యజ్వనః శతక్రతోః. అత్రసంఖ్యేయ విశేషలాభో యజ్వసన్ని ధానాదవగంతవ్యః. ని. 'యజ్వాతు విధినేష్టవా' నిత్యమరః \* 'సుయజోర్జ్వనిచ్.' వసతిముపతస్థుః ప్రాపుః.

మూ. విదితాః ప్రవిశ్య విహితానతయ  
శ్చిధిలీకృతేధికృతకృత్యవిధౌ,

అనపేతకాల మభిరామకథాః

కథయాంబభూవురితి గోత్రభిదే.

30

వ్యా. విదితా ఇతి. వనచరా ఇత్యనువర్తతే. విదితాః జ్ఞాతాః అనుమతప్రవేశా  
స్సంతః ఇత్యర్థః. ప్రవిశ్య-విహితానతయః కృతప్రణామాః అధికృతకృత్యస్య నియుక్త  
కర్తృణః శైలరక్షాత్కస్య విధావనుష్ఠానే శిథిలీకృతే సతి - అనపేతకాలమనతిక్రాంత  
కాలం యథా తథా. గోత్రభిదే శక్త్రాయ ఇతి వక్ష్యమాణప్రకారేణ అభిరామకథాః  
శ్రవ్యవాచకః. \* 'చింతిపూజికథికుంభిచర్చశ్చ' ఇత్యుచ్చిత్యయః. కథయాంబభూవుః కథిత  
వంతః. అభిరామాః శ్రుతిమధురాః కథా ఉక్తయః యేషామితి వనచరవిశేషణం వా.

మూ. శుచివల్క్రవీతతనురన్యతమ

స్త్రీమిరచ్ఛిదామివ గిరౌ భవతః,

మహాతే జయాయ మఘవన్న నఘః

పురుషస్తపస్యతి తపన్ జగతీమ్.

31

వ్యా. శుచీతి. శుచినా వల్క్రేన వల్క్రలేన వీతాఛాదితా తనురన్యస్య సః. త్రిమి  
రచ్ఛిదాం సూర్యచంద్రాగ్నీనామన్యతమ ఇవ స్థిత ఇత్యుచ్చేత్. అనఘః పురుషః-హే  
మఘవన్ భవతః గిరౌ ఇంద్రకీలే జగతీం భువం తపన్ తాపయన్-మహాతే జయాయ  
తపస్యతి తపశ్చరతి \* 'కర్తృణా రోమంధే'త్యాదినా కృజి లట్.

అవ. జయాయ తపస్యతీత్యుక్తం తత్ర యుక్తిమాహుః.—

మూ. స బిభర్తి భీషణభుజంగభుజః పృథు విద్విషాం భయవిధాయి ధనుః,  
అమలేన తస్య ధృతసచ్చరితాశ్చరితేన చాతిశయితా మునయః.

వ్యా. స ఇతి. భీషయేతే ఇతి భీషణౌ. \* నంద్యాదిత్వాల్ల్యప్రత్యయః. తౌ  
చతౌ భుజంగౌచ తావివ భుజౌ యస్య స తథోక్తః. స పురుషః-విద్విషాం భయవిధా  
యిత్యర్థః. అమలేన భయంకరం పృథు మహత్ ధనుః చాపం బిభర్తి. అతో జయార్థీ  
తస్య పురుషస్య చరితేన ఆచారేణ చ చశబ్దస్త్యర్థః. ధృతాని సచ్చరితాని యైస్తే  
మునయః అతిశయితాః అతిక్రాంతాః.

అవ. అథాస్య తపస్సిద్ధిం వర్ణయతి:—

మూ. మరుతశ్శివా నవతృణా జగతీ విమలం నభో రజసి వృష్టిరపామ్,

గుణసంపదానుగుణతాం గమితః కురుతేఽస్య భక్తిమివ భూతగణః.

వ్యా. మరుత ఇత్యాది. మరుతో వాతాః శివాః సుఖాః-జగతీ పృథివీ నవ తృణా  
శయనాసనాద్యనుకూలేత్యర్థః. నభః విమలం మేఘనీహారాదిరహితం - రజసి సతి ఆపాం

వృష్టిః, భవతీలి శేషః. కిం బహునా? అస్య పురుషస్య గుణసంపదా భూతహితాదిగుణసంపత్త్యా అనుగుణతాం అనుకూలతాం గమితో వశీకృత ఇత్యర్థః. భూతగణః పృథివ్యాది భూతపంచకం. భక్తిం సేవాం కురుత ఇవేత్యుత్ప్రేక్షా.

మూ. ఇత రేతరానభిభవేన మృగాస్తముపాసతే గురుమివాంతసదః,  
వినమంతి చాస్య తరవః ప్రచయే పరవాన్స తేన భవతే వనగః.

వ్యా. ఇతరేతరేతి. కించ మృగాః పశవః తం పురుషం అంతే అంతికే నీదంతీత్యంత సదః అంతేవాసినః శిష్యాః. \* 'సత్సా ద్విషే'త్యాదినా క్విప్. ని. 'ఛాత్రాంతేవాసినా శిష్య' ఇత్యమరః. గురుమివ ఇతరేతరేషామనభిభవేన అద్రోహేణ ఉపాసతే. ప్రచయే పుష్పాపచయే తరవః అస్య వినమంతి. కరప్రచేయా భవంతీత్యర్థః. అస్యేతి సంబంధ సామాన్యే వృష్టి. కింబహునా? స నగః ఇంద్రకీలః భవతేవ త్వయేవ తేన పురుషేణ పరవాన్ పరాధీనః. తవేవ తస్యాపి విధేయో వర్తత ఇత్యర్థః.

మూ. ఉరుసత్త్వమాహ విపరిశ్రమతా పరమం వపుః ప్రథయతీవజయమ్,  
శమినోఽపి తస్య నవసంగమనే విభుతానుషంగి భయమేతి జనః.

వ్యా. ఉర్వితి. కించ విపరిశ్రమతా ఆయానేఽపి శ్రమరాహిత్యం. ఉరు మహ త్సత్త్వం అంతస్సారమాహ. దుర్బలస్య శ్రమజయాసంభవాదితి భావః. పరమముత్తమం వపుః జయం ప్రథయతీవ. ఆకారేణైవ జిష్ణుత్వం గమ్యత ఇత్యర్థః. శమినః శాంతస్యాపి తస్య నవసంగమనే అపూర్వప్రాప్తౌ జనో విభుతాయాః ప్రాభవస్యానుషంగి వ్యాపకం నతు హింస్రత్వానుషంగీతి భావః. భయమేతి. శాంతోద్భవం ప్రాభవం గమయతీతి భావః. జనమితి పాతే జనం కర్త ఉపైతీత్యన్వయః.

అవ. అథేదృశోఽసౌ క ఇతి చేత్తన్న విద్మ ఇత్యాహుః.—

మూ. ఋషివంశజస్స యది దైత్యకులే  
యది వాన్వయే మహతి భూమిభృతామ్,  
చరత స్తప స్తవ వనేషు సహా  
న వయం నిరూపయితుమస్య గతిమ్.

3౬

వ్యా. ఋషీతి. స పురుషః-ఋషివంశజః-వేలి శేషః, కాకుర్వా. యది యద్వా-దైత్యకులే-జాత ఇతి శేషః. యదివా మహతి భూమిభృతాం రాజ్ఞాం అన్వయే జాతః. తవవనేషు తపశ్చరతోఽస్యగతిం స్వరూపం-మతమితి పాతే ఇచ్ఛాం-నిరూపయితుం నిశ్చేతుం-వయం-సహంత ఇతి సహాః. పచాద్భవచ్. నసహాః, స్త ఇతి శేషః.



అవ. అథాపృష్టపరిభాషణాపరాధం పరిహరంతి:—

మూ. విగణయ్య కారణమనేకగుణం  
నిజయాథవా కథితమల్పతయా,  
అసదవ్యదస్సహితుమర్హసి నః  
క్వ వనేచరాః క్వ నిపుణా మతయః.

32

వ్యా. విగణయ్యేతి. అనేకగుణం బహుఫలం ఇంద్ర త్వాద్యనేకఫలసాధనయోగ్య మిత్యర్థః. కారణం తపోరూపకారణం విగణయ్య విచార్య. అథవా నిజయా నైసర్గిక్యా ఆల్పతయా బాలిశ్యేనాజ్ఞానేన కథితం అభిహితం నోఽస్తాకం అదః. ఇదం వచన మిత్యర్థః. అసదవ్యసాధ్వసి - సహితుం సోధుం. \* 'తీషసహే' త్యాదినా వికల్పా దిడాగమః. అర్హసి యోగ్యో భవసి. తర్హి సదేవ కిం నోక్తం తత్రాహుః. వనేచరాః క్వ? నిపుణా మతయో వివేకబుద్ధయః క్వ? నోభయం సంగచ్ఛత ఇత్యర్థః. అజ్ఞానం నాపరాధ్యతీతి భావః. అర్థాంతరన్యాసోఽలంకారః.

మూ. అధిగమ్య గుహ్యకగణాదితి త  
న్తనసః ప్రియం ప్రియసుతస్య తపః,  
నిజుగూహ హర్ష ముదితం మఘవా  
నయవర్త్తిగాః ప్రభవతాం హి ధియః.

33

వ్యా. అధిగమ్యేతి. మఘవా ఇంద్రః. గుహ్యకగణాత్ వనేచరసమూహాత్. మనసః ప్రియం ప్రియసుతస్యార్జునస్య తపః అధిగమ్యాజ్ఞాత్వా గుప్త్యపేక్షయా సమాన కర్తృకత్వాత్ క్వాప్రత్యయః ఉదితం తత్తపసో దేవకార్యార్థత్వాదుత్పన్నం హర్షం నిజుగూహ సంవృతవాక్. తథాహి.—ప్రభవతాం ప్రభూణాం ధియో బుద్ధయః నయ వర్త్తిగాః-నీతిమార్గానుసారిణ్యః. అన్యథా మంత్రభేదేన కార్యహానిస్సాన్విదితి భావః.

మూ. ప్రణిధాయ చిత్తమథ భక్తతయా విదితేఽప్యపూర్వ ఇవతత్రహరిః,  
ఉపలబ్ధుమస్య మనసస్థిరతాం సురసుందరీరితి వచోఽభిదధే.

వ్యా. ప్రణిధాయేతి. అథ హరిరింద్రః చిత్తం ప్రణిధాయ విషయాంతరపరి హరణేనాత్మన్యవస్థాప్య. తత్ర అస్తిన్నర్జునే భక్తతయా ఆత్మశ్రద్ధావత్తయా విదితే సత్యసి. ఉపలక్షణే తృతీయా. అపూర్వ ఇవ అవిదితే ఇవే త్యర్థః. పూర్వా దిభ్యో నవభ్యోవా ఇత్యస్య వైకల్పికత్వా న్నస్తిన్నాదేశః. అస్యార్జునస్య మనసః స్థిరతాం దార్ఢ్యం ఉపలబ్ధుం పరీక్షితుమిత్యర్థః. లోకప్రతీత్యర్థమితి భావః. సురసుందరీః దీవ్యాంగనాః. ఇతి వక్ష్యమాణప్రకారేణ వచోఽభిదధే ఉవాచ.

మూ. సుకుమారమేకమణు మర్తభిదా  
మతిదూరగం యుతమమోఘతయా,  
అవిపక్షమస్త్రమపరం కతమ  
ద్విజయాయ యూయమివ చిత్తభువః.

౪౦

వ్యా. సుకుమారమితి. మర్తభిదాం మర్తచ్ఛేదినామరుంతుదానామస్తాణాం మధ్య  
ఇత్యర్థః. \* 'యతశ్చ నిర్ధారణ' మితి షష్ఠీ. అపరమన్యత్ కతమత్. \* 'వా బహూనాం  
జాతిపరిప్రశ్నే డతమచ్.' యూయమివ యుష్మత్సదృశమిత్యర్థః. సుకుమారం నతు  
కఠినం అన్యత్తు కఠినం భవతి. తథా-ఏకం నతు బహు, తత్తు అనేకం భవతి. తథా అణు  
సూక్ష్మం నతు స్థూలం. అలక్ష్మ్యలక్ష్మ్యప్రవేశిత్యాదితి భావః. తత్తు లక్ష్మ్యలక్ష్మ్యప్రవేశి-అతి  
దూరగం దూరలక్ష్మ్యభేది. తత్తు సన్నికృష్టలక్ష్మ్యమాత్రప్రభేది. తథా అమోఘతయా  
అమోఘత్వగుణేన యుతం యుక్తం. న కదాచిల్లత్వోదపరాధ్యతీతి భావః. తత్తు కదాచి  
ల్లత్వోదపరాధ్యతి. తథా-అవిపక్షం అసత్ప్రతీకారం - అన్యద్విద్యమానప్రతీకారం-ఆస్త్రం  
చిత్తభువః కామస్య. కర్తరి షష్ఠీ. విజయాయ-ఆస్తీతిశేషః. న కించిదస్తీత్యర్థః. అత్రోప  
మాయాః పరిష్కర్తా పరికర ఇతి తయోరంగాంగిభావేన సంకరః సాభిప్రాయవిశేషణ  
త్వం పరికరః.

అవ. అసామర్థ్యశంకాం వారయతి:—

మూ. భవవీతయే హతబృహత్తమసామవబోధవారి రజసశ్శమనమ్,  
పరిపీయమాణమివ వో సకలై రవసాదమేతి నయనాంజలిభిః. ౪౧

వ్యా. భవేతి. భవవీతయే సంసారనివృత్తయే. హతబృహత్తమసాం నిరస్తమహామో  
హానాం-యోగినాం సంబంధి రజోగుణ ఏవ రజో ధూళిరితి శ్లిష్టరూపకం. తస్యశమనం  
నివర్తకం అవబోధః తత్త్వజ్ఞానమేవ వారి, తత్-వో యుష్మాకం-అసకలై రసమగ్రైః  
నయనాన్యేవాంజలయః తైః పరిపీయమాణం నిశ్శేషం గ్రస్యమానమివేత్యుత్పేక్షా.  
అవసాదం క్షయమేతి ముక్తానపి బద్ధంతీనాం వః కథమసామర్థ్యమితి భావః.  
అత్రోత్పేక్షారూపకయోస్సంకరః.

మూ. బహుధాగతాం జగతి భూతస్యజా  
కమనీయతాం సమభిహృత్య పురా,  
ఉపపాదితా విదధతా భవతీ  
స్ఫురసద్దయానసుముఖీ జనతా.

౪౨

వ్యా. బహుధేతి. కించ - పురా జగతి లోకే బహుధాగతాం నానాముఖేన  
విప్రకీర్ణాం-కమనీయతాం చంద్రాద్యుపమానద్రవ్యగతలావణ్యం-సమభివృత్త్య సంగృహ్య-  
భవతీః విదధతా సృజతా-భూతసృజా బ్రహ్మణా-జనతా జనసమూహాః \* 'గ్రామజన  
బంధుభ్యస్త' లితి తత్. సురసద్వయానసుముఖో స్వర్గలోకయాత్రాప్రవణా ఉపపాదితా  
కృతా. స్వర్గస్యాపి యత్ప్రసాదాత్సర్వలోకాశాస్యత్వం తాసాం వః కథమసామర్థ్య  
మితి భావః. అత్రాప్సరసాం ప్రకీర్ణలావణ్యసంగ్రహనిర్మితత్వాసంబంధేఽపి తత్సంబం  
ధాభి ధానాదతిశయోక్తిః.

అవ. అథ కార్యాంశమాహః—

మూ. తదుపేత్య విఘ్నయత తస్య తపః కృతిభిః కలాసు సహితాస్సచివైః,  
హృతవీతరాగమనసాం నను వస్సుఖసంగినం ప్రతి సుఖా విజితిః.

వ్యా. తదితి. తత్తస్మాత్సమర్థత్వాత్కలాసు గీతవాద్యాదిషు కృతిభిః కుశలైః సచి  
వై ర్గంధర్వైః సహితాః సంగతాః ఉపేత్య తస్య పురుషస్య తపో విఘ్నయత విఘ్నవ  
త్కురుత. నిహతేత్యర్థః. విఘ్నవచ్ఛబ్దాన్తత్వంతాత్తత్కరోతీతి ణిచి లోట్. కావిష్ట  
వద్భావాన్తతుపోలుక్. న. చాశక్తిశంకా కార్యేత్యర్థాంతరన్యాసేనాహ. —హృతేతి.  
ననుసంబోధనే. హే అప్సరసః! హృతాని వశీకృతాని వీతరాగాణాం నిస్పృహాణాం  
ముముక్షూణాం మనాంసి చిత్తాని యాభి స్తాసాం వః యుష్మాకం అప్సరసాం సుఖసంగినం  
సుఖాభిలాషిణం పురుషంప్రతి విజితిర్విజయః సుఖా సుఖసాధ్యా నతు దుష్కరా. ఏతే  
నాయం సుఖార్థీ న ముముక్షురిత్యుక్తం. అర్థాంతరన్యాసః.

అవ. అథ సుఖసంగిత్వలింగమాహః—

మూ. అవిమృశ్యమేతదభిలష్యతి స ద్విషతాం వధేన విషయాభిరతిమ్,  
భవవీతయే న హి తథా సవిధిః క్వ శరాసనం క్వ చ విముక్తిపథః.

వ్యా. అవిమృశ్యమితి. హేఅప్సరసః! స పురుషః ద్విషతాం శత్రుణాం వధేన  
శత్రుహననద్వారా - విషయాభిరతిం విషయసుఖం - ఆతిశయమితి పాతే - ఆధిక్యం -  
అభిలష్యతి వాంఛతి. \* 'వాభ్రాశేత్యా'దినా శ్యక్ ప్రత్యయః. ఏతద్విషయాసక్తత్వం  
అవిమృశ్యం అవిచార్యం. భవవీతిర్న సందేగవ్యమిత్యర్థః. \* 'ఋదుపధాచ్ఛక్ష్విచ్చతే'రితి  
క్యప్. హి యస్తాత్ - తథా సవిధిః 'సవిభర్తి భీషణ భుజంగభుజ' ఇత్యాది శ్లోకో  
క్తానుష్ఠానప్రకారః భవవీతయే ముక్తయే న భవతి. కుత ఇత్యాహ. —శరాసనం ధనుః  
క్వ? విముక్తిపథశ్చ క్వ? పరస్పరం విరుద్ధమిత్యర్థః. న ఖలు హింసాసాధ్యా ముక్తిరితి  
భావః. అర్థాంతరన్యాసః.

అవ. న చ శాపభయమపి సంభావ్యమస్తాదిత్యాహః—

మూ. పృథుధామ్ని తత్ర పరిబోధి చ మా భవతీభిరన్యమునివద్వికృతిః,  
స్వయశాంసివిక్రమవతామవతాంనవధూష్వఘానివిమృశంతిధియః,

వ్యా. పృథ్వితి. పృథుధామ్ని మహాతేజసి తత్ర తస్మిన్ పురుషే విషయే ఆన్య  
మునివదన్యస్మిన్ ముచావివ. \* 'తత్ర తస్యేవే'తి వతిప్రత్యయః. వికృతిః కోపవికారశ్చ  
భవతీభిః మా పరిబోధి మా విజ్ఞాయ. మా శంకీతి యావత్. \* బుధ్యతేః కర్తృణి లుజ్.   
మాజ్యోగా. దాశీరథోఽడాగమాభావశ్చ. తథాహి.—స్వయశాంస్యవతాం రక్షతాం  
యశోధసూనామిత్యర్థః. విక్రమవతాం ధియశ్చిత్తాని వధూషు స్త్రీషు విషయే అఘాని  
వ్యసనాని. 'దుఃఖై నోవ్యసనేష్వఘ' మితి వైజయంతీ. న విమృశంతి న స్మృశంతీత్యర్థం.  
తర న్యాసః. స్త్రీహింసాయాశ్శూరాణాం యశోహానికరత్వాన్న సర్వధా వో హినస్తి స  
ఇత్యర్థః.

మూ. ఆశంసిత్తాపచితిచారు పురస్సురాణా

మాదేశమిత్యభిముఖం సమవాప్య భర్తుః,

లేభే పరాం ద్యుతిమమర్త్యవధూసమూహ

స్సంభావనా హ్యాధిక్యతస్య తనోతి తేజః.

౪౬

వ్యా. ఆశంసితేతి. అమర్త్యవధూసమూహః అప్సరోగణః సురాణాం పురోఽగ్రే  
ఆశంసిత్తాపచితిభిః అపేక్షితసంభావనాభిః చారు యథాతథా. ని. 'క్షయార్చయోరపచితి'  
రిత్యమరః. అభిముఖం సమక్షం భర్తుః స్వామినః-ఇతి పూర్వోక్త మాదేశం నియోగం  
సమవాప్య లబ్ధ్వా పరాం ద్యుతిం లేభే. ఉచితం హ్యేతత్. తథాహి.—అధిక్యతస్య  
క్వచిదధికారే నియుక్తస్య సంభావనా స్వామికృతా పూజా తేజః కాంతిం తనోతి.

అవ. తతః కిం కృతమిత్యత ఆహః—

మూ. ప్రణతిమథ విధాయ ప్రస్థితాస్సద్దనస్తాః

స్తనభరనమితాంగీరంగనాః ప్రీతిభాజః,

అచలనళినలక్ష్మీహారి నాలం బభూవ

స్తిమితమమరభర్తుర్ద్రిష్టుమత్నాం సహస్రమ్.

౪౭

ఇతి శ్రీభారవికృతా కిరాతార్జునీయే లక్ష్మీపదలాంఛనే

మహాకావ్యే షష్ఠస్కంధః.

వ్యా. ప్రణతిమితి. అథ ప్రణతిం విధాయ సద్దనః ఇంద్రభవనాత్ ప్రస్థితాః  
ప్రచలితాః పార్థవిలాభనాయ నిష్క్రింతాః స్తనభరై ర్నుమితాన్యంగాని యాసాం  
తాః. \* అంగగాత్రకంఠేభ్యో వక్తవ్య మితి జీష్. ప్రీతిభాజః స్వామిసంభావనయా సం  
తుష్టాః తాః అంగనాః - అచలనశినానాం స్థిరకమలానాం లక్ష్మీం హరతీతి తత్తథోక్తం.  
తద్వన్తనోహరమిత్యర్థః. కుతః? స్తిమితం విస్తయాన్నిశ్చలం అమరభర్తురింద్రస్య ఆజ్ఞాం  
సహస్రం-కర్తృ-ద్రష్టు మలం సమర్థం న బభూవ. తాసాం సౌందర్యసాగరస్యోద్వేలత్వా  
దితి భావః. ఆత్మోపమాలంకారః. తల్లక్షణంతు.—శ్లో. 'స్వతస్సిద్ధేన భిన్నేన సమృతేన చ  
ధర్మతః, సామ్యమన్యేన వర్ణ్యస్య వాచ్యం చేదేకదోషమే' తి.

ఇతి శ్రీపదవాక్యప్రమాణ పారావారపారీణ శ్రీమహామహోపాధ్యాయ  
కోలాచలమల్లినాథసూరివిరచితాయాం కిరాతార్జునీయవ్యాఖ్యానాయాం

ఘంటాపథసమాఖ్యానాయాం షష్ఠస్కంధః.



# సప్తమ స్సర్గః.

మూ. శ్రీమద్భిస్సరథగజైస్సురాంగనానాం  
గుప్తానామథ సచివైస్త్రిలోకభర్తుః,  
సమ్మూర్చన్న లఘువిమానరంధ్రభిన్నః  
ప్రస్థానం సమభిదధే మృదంగనాదః.

౧

వ్యా. శ్రీమద్భిరితి. అథ ప్రస్థానానంతరం. శ్రీమద్భిః శోభావద్భిః. సహరథగజేన  
సరథగజాః తైః. \* 'తేన సహ'తి తుల్యయోగ ఇతి బహువ్రీహిః. త్రయాణాం లోకా  
నాం భర్తుః త్రిలోకభర్తు రింద్రస్య. \* 'తద్ధితార్థే'త్యాదినా ఉత్తరపదసమాసః. సచివై  
రంధ్రైః గుప్తానాం సురాంగనానాం ప్రస్థానం గమనం. అలఘుషు మహత్సు విమాన  
రంధ్రేషు విమానానాం రంధ్రేషు కుక్షీకుహరేషు భిన్నః ప్రతిధ్వానై రనేకీభూతః  
అశవిష సమ్మూర్భక్ వ్యాఘ్నవక్-మృదంగనాదః సమభిదధే ఆచఖ్యో. పారేభ్య ఇతి  
శేషః. అస్మిన్ సర్గే ప్రహర్షిణీవృత్తం. 'హ్నజ్రౌగ స్త్రిదశయతిః ప్రహర్షిణీయ' మితి  
లక్షణాత్.

మూ. సోత్కంఠైరమరగజైరనుప్రకీర్ణా  
న్నిర్యాయ జ్వలితరుచః పురాన్తః ఘోనః,  
రామాణాముపరి వివస్వతస్థిత్తానాం  
నానేదే చరితగుణత్వమాతపత్రైః.

౨

వ్యా. సోత్కంఠైరితి. సోత్కంఠైరవేక్షణోత్సుకై రిత్సర్థః. అమరగజై రను  
ప్రకీర్ణాదాకీర్ణాత్. జ్వలితరుచః దీప్తకాంతేః మఘోన ఇంద్రస్య పురాదమరావత్యా  
నిర్యాయ నిర్గత్య. \* నిపూర్వాత్ యాతేర్వోల్బవ్. వివస్వతః ఉపరిస్థిత్తానాం రామా  
ణాం ఆతపాత్రాయంత ఇత్యాతపత్రాణి తైః. సుపీతియోగవిభాగా త్కప్రత్యయః. చరిత  
గుణత్వం సార్థకత్వం-నానేదే నప్రాపే. తాసాం సూర్యోపరిస్థితత్వేనాతపాభావా దాత  
పత్రాణాసంభవాదితి భావః.

మూ. ధూతానామభిముఖపాతిభిస్సమీరై  
రాయాసాదవిశదలోచనోత్పలానామ్,

ఆనిన్యే మదజనితాం శ్రియం వధూనా  
ముష్ణాంశుద్యుతిజనితః కపోలరాగః.

3

వ్యా. భూతానామితి. అభిముఖపాతిభిః సమీరైః ప్రతికూలవారైః ధూతానామితి దుర్నిమిత్తసూచనం. ఆయాసా ద్గతిప్రయాసాత్ అవికచేతిపాతే - ఈషన్తుకుశితదృశాం వధూనాం-ఉష్ణాంశుద్యుతిజనితః ఆతపకృతః కపోలానాం రాగః పాటలశ్వుం. మదేన జనితాం శ్రియం తత్సదృశీం శ్రియమిత్యర్థః. అత ఏవ నిదర్శనాలంకారః. ఆనిన్యే ఆసీతవాన్. వధూరితి శేషః. \*ఆఙ్కూర్వాన్నయతే కర్తరి లిట్ ఇకారానుబంధత్వాదాత్త నేపదమ్.

మూ. తిష్ఠద్భిః కథమపి దేవతానుభావా  
దాకృష్టైః ప్రజవిభిరాయతం తురంగైః,  
నేమీనా మసతి వివర్తనే రథౌఘై  
రానేదే వియతి విమానవత్ప్రవృత్తిః.

౪

వ్యా. తిష్ఠద్భిరితి. కథమపి బాధం. ని. 'కథ' మాది తథా ప్యంతం యత్నగౌరవ బాధయో' రితి వై జయంతీ. దేవతానా మనుభావా త్సామర్థ్యాత్ తిష్ఠద్భిః ఆపతద్భిరిత్యర్థః. రథవిశేషణ మేతత్. ప్రజవిభి ర్వేగవద్భిః తురంగై రాయతం దూర మాకృష్టైః రథౌఘైః - వియతి - నేమీనాం చక్రధారాణాం. ని. 'చక్రధారా ప్రధిర్నేమి' రితి యాదవః. వివర్తనే భ్రమణే అసతి విమానవద్విమానానామివేత్యుపమా. తత్ర తస్యేవేతి వతి ప్రత్యయః. ప్రవృత్తిర్గతిరానేదే ప్రాప్తా. సదేః కర్తృణి లిట్.

మూ. కాంతానాం కృతపులక స్తనాంగరాగే  
వక్త్రేషు చ్యుతతిలకేషు మాక్తికాభః,  
సంపేదే శ్రమసలిలోద్గమో విభూషా  
రమ్యాణాం వికృతిరపి శ్రియం తనోతి.

౫

వ్యా. కాంతానామితి. కాంతానాం అప్పురసాం. స్తనానామంగరాగే కృతపులకః కృతరోమాంచః. చ్యుతాః ప్రమృష్టా స్తిలకా యేషాం తేషు వక్త్రేషు. మాక్తికాభః శ్రమసలిలోద్గమః స్వేదోద్భేదః విభూషా భూషణం సంపేదే సంపన్నః. కర్తరి లిట్. తథాపి. - రమ్యాణాం స్వభావసుందరాణాం వికృతిరపి శ్రియం తనోతి. అతః స్వేదస్యాపి భూషణత్వముపపద్యత ఇతి భావః.

మూ. రాజద్భిః పతి మరుతామభిన్నరూపై  
రుల్కార్చిస్సు ఫటగతిభిర్ధ్వజాంశుకానామ్,

తేజోభిః కనకనికాషరాజిగౌరై

రాయామః క్రియత ఇవ స్త సాతిరేకః.

౬

వ్యా. రాజస్థిరితి. మరుతాం పథి ఆకాశే. రాజద్భిః దీప్యమానైః అభిన్నరూపై రవిచ్ఛిన్నాకారైః. అతఏవ ఉల్కానా మర్చిషీవ స్ఫుటగతీని దీప్తమార్గాణి తైః. కనకస్య నికాషో నికషణం తస్య రాజిః రేఖా తద్వ ద్గౌరై రరుణైః. ని. 'గౌరౌరుణే సితే వీత' ఇతి విశ్వః. ధ్వజాంశుకానాం తేజోభిః ఆయామః తేజామేవ దైర్ఘ్యం సాతిరేకః సాతిశయః క్రియతేస్తేవ కృత ఇవ-సీర్ఘా ధ్వజపటాః స్వతేజః ప్రసారేణ దీర్ఘ తమా ఇవ లక్ష్యం తేత్యుత్పేక్షా. సాచోల్కాద్యుపమాను ప్రాణితా.

మూ. రామాణామవజితమాల్యసౌకుమార్యే

సంప్రాప్తే వపుషి సహత్వమాతపస్య,

గంధర్వైరధిగతవిస్తయైః ప్రతీయే

కల్యాణీ విధిషు విచిత్రతా విధాతుః.

౭

వ్యా. రామాణామితి. మాలైవ మాల్యం స్వార్థే వ్యుత్థో, యద్వా. \* మలధారణ ఇతి ధాతో ర్తల్యతే ధార్యత ఇతి మాల్యం. \* 'ఋహలార్ణ్యత్'. తస్య సౌకుమార్యం-అవజితం యేన తస్మిన్ - కుసుమాదపి సుకుమార ఇత్యర్థః. రామాణాం వపుషి-అతపస్య. \* కృద్యోగే కర్తణి వష్టి. సహత ఇతి సహం క్షమం. పచాద్యచ్. తస్య భావస్సహత్వం తత్సంప్రాప్తే సతి ఆధిగతవిస్తయైః గంధర్వైః - విధాతుర్బ్రహ్మణః - విధిషు సృష్టిషు - కల్యాణీ సాధీయసీ ఉపకారకత్వాదితి భావః. విచిత్రతా నానావిధత్వం-ప్రతీయే అప గతా జ్ఞాతా, ప్రతిపూర్వా దిణః కర్తణి లిట్.

మూ. సిందూరైః కృతరుచయస్సహేమకఞ్ఞాః

స్తోతోభిస్త్రీదశగజా మదం క్షరంతః,

సాదృశ్యం యయురరుణాంశురాగభిన్నై

ర్వర్షద్భిస్సుఫ్ఫరితశతహ్రదైః పయోదైః.

౮

వ్యా. సిందూరైరితి. సిందూరైః నాగసంభవావైర్యైః రాగద్రవ్యైః. ని. 'సిందూ రం నాగసంభవ' మిత్యమరః. కృతరుచయః-అలంకృతా ఇత్యర్థః. సహహేముః కఞ్ఞాభిః మధ్యబంధనైః - సహేమకఞ్ఞాః \* 'తేన సహేతి తుల్యయోగ' ఇతి బహువ్రీహిః. ని. 'కఞ్ఞా ప్రతోష్ఠే హర్త్యాదేః కాంచ్యాం మధ్యేభబంధన' ఇత్యమరః. స్తోతోభిః సప్తభి ర్దదనాడీభిః శ్లో. 'కరాత్కటాభ్యాం మేధాచ్చ నేత్రాభ్యాం చ మదస్రూతి' రితి బాలకావ్యే. కరాన్నాసారంధ్రాభ్యామిత్యర్థః. మదం క్షరంతః వర్షంతః-త్రిదశగజాః ఆరుణస్ఫోర్కస్య ఆంశుకానాం రాగేణ ఆరుణ్యేన భిన్నైః సంస్పృష్టైః వర్షద్భిః

స్ఫురితశత్రుహృదైః స్ఫురితతటిత్కైః పయోదైః - సాదృశ్యం యయు రిత్కుపమాలంకారః.

మూ. అత్యర్థం దురుపసదాదువేత్య దూరం  
పర్యంతాదహిమమయూఖమండలస్య,  
ఆశానాముపరిచితామివై కవేణీం  
రమ్యోర్తిం త్రిదశనదీం. యయుర్బలాని.

౯

వ్యా. అత్యర్థమితి. బలాని నై న్యాని అత్యర్థం దురుపసదాత్ దుస్సహత్-అహిమ మయూఖమండలస్య సూర్యబింబస్య-పర్యంతాత్పాంతాత్-దూర ముపేత్య ఆగత్య- ఆశానాం ఉపరిచితాం గుంభితాం ఏకవేణీమివ స్థితామిత్యత్యేక్షా-గంగాకేశయోః శుక్లకృష్ణతయా సామ్యాసంభవాత్ దిశా మేకవేణీం హరలక్ష్మీమివేతి కేచిత్. ని. 'ముక్తా యప్తికైః' ఏకవేణీ హరభేదా ఇమే మతా' ఇతి. రమ్యా ఊర్తయస్తరంగాభంగ్యశ్చ యస్యా స్తాం త్రిదశనదీం మందాకినీం యయుః ప్రాపుః.

మూ. ఆమ త్తభ్రమరకులాకులాని ధున్వ  
న్నద్ధూతగ్రధితరజాంసి పంకజాని,  
కాంతానాం గగననదీతరంగశీత  
స్సంతాపం విరమయతి స్త మాతరిశ్వా.

౧౦

వ్యా. ఆమత్తేతి. ఆమత్తైః భ్రమరకులైః ఆకులాని ఉద్ధూతాని ఉత్థాపితాని గ్రధితాని అన్యోన్యసంబద్ధాని చ రజాంసి యేష తాని పంకజాని ధున్వన్ కంపయన్-సురభి రిత్యర్థః. గగననదీతరంగైః శీతః-మాతర్యంతరిక్షే శ్వయతీతి మాతరిశ్వా వాయుః-కాంతా నాం సంతాపం విరమయతి స్త. శమయామాసేత్యర్థః.

మూ. సంభిన్నై రిభతురగావగాహనేన  
ప్రాప్యోర్విరనుపదవీం విమానపజ్జీః,  
తత్పూర్వం ప్రతివిదధే సురాపగాయా  
వప్రాంతస్థలనవివర్తనం పయోభిః.

౧౧

వ్యా. సంభిన్నైరితి. ఇభతురగావగాహనేన హస్త్యశ్వావలోడనేన-సంభిన్నైః సంతుంభితైః-సురాపగాయాః పయోభిః కర్తృభిః-పదవీ మనుపదవ్యామిత్యర్థః. \*లక్షణేత్థం భూతే'త్యాదినా కర్తృప్రవచనీయత్వా ద్వివీతీయా. ఉర్విః విపులాః విమానపజ్జీః ప్రాప్య సురాణామితి శేషః. తదేవ పూర్వం తత్పూర్వమిదం ప్రథమం యథా తథా, ఆకాశ గంగాయాః తటాభావాదితి భావః. వప్రాంతేషు రోదో భూమిషు స్థలనాని తైః

వివర్తనం ప్రత్యవృత్తిః. ని. 'వప్రః పితరి నా నస్త్రీ క్షేత్రే రోధసి సామనీ'తి వైజయంతీ. † ప్రతివిదధే చక్రే ఇత్యతిశయోక్తిః.

మూ. క్రాంతానాం గ్రహచరితాత్పథో రథానా  
మక్షాగ్రక్షతసురవేత్త వేదికానామ్,  
నిస్సంగం ప్రథిభి రుపాదదే వివృత్తి  
స్సంపీడక్షుభితబ లేషు తోయదేషు.

౧౨

వ్యా. క్రాంతానామితి. గ్రహైశ్చరితాత్ సూర్యాదిభిరాశ్రితాత్ - కర్తృణి  
క్తిః పథః మార్గాత్ - క్రాంతానాం నిష్క్రాంతానాం అక్షా శ్చక్రాధారా దాదు  
విశేషాః. తేషా మగ్రైః క్షతా దారితాః సురవేత్త వేదికా యైస్తేషాం రథానాం ప్రథిభిః  
నేమిభిః చక్రాంతైః. ని. 'చక్రం రథాంగం తస్యాంతే నేమి స్త్రీస్యా త్ప్రథిః పుమా'  
నిత్యమరః. సంపీడేన నోదనేన క్షుభితాని జలాని యేషాం తేషు తోయదేషు - నిస్సంగ  
మప్రతిఘాతం యథా తథా. వివృత్తిః పరిభ్రమణం ఉపాదదే స్వీకృతేత్యతిశయోక్తిః  
స్వభావోక్త్యా సంసృజ్యతే. సంగిన్నక్షుభితేతి పాఠే-సంభేదో విమర్శః.

మూ. తప్తానాముపదధిరే విషాణభిన్నాః

ప్రహ్లాదం సురకరిణాం ఘనాః క్షరంతః,

యుక్తానాం ఖలు మహతాం పరోపకారే

కల్యాణీ భవతి రుజత్స్వపి ప్రవృత్తిః.

౧౩

వ్యా. తప్తానామితి. విషాణభిన్నాః గజదంతక్షతాః. ని. 'విషాణం దంతశ్చం  
గయో'రితి హాలాయుధః. అత ఏవ క్షరంతః స్రవంతః-ఘనాః-తప్తానాం సురకరిణాం  
ప్రహ్లాదం ఉపదధిరే చక్రిరే. తథాహి. పరోపకారే యుక్తానాం ఆసక్తానాం మహతాం  
సతాం రుజత్స్వపి పీడయత్స్వపి విషయే కల్యాణీ హితకారిణీ ప్రవృత్తిః వ్యాపారో  
భవతి ఖల్విత్యర్థాంతరన్యాసోఽలంకారః. తతో యుక్తం మేఘానాం గజదంతపాటి  
తానా మపి తదాహ్లాదకత్వమితి భావః. (ఘనగ్రహణాద్యతో ఘనా దృఢాస్తతో నవిశీ  
ర్ణాః కింతుపకృతవంత ఇతి తాత్పర్యార్థః.)

మూ. సంవాతా ముహురనిలేన నీయమానే

దివ్యస్త్రీజఘనవరాంశుకే నివృత్తిమ్,

పర్యస్యత్ప్రథుమణిమేఖలాంశుజాలం

సంజజ్ఞే యుతకమివాంతరీయమూర్వోః.

౧౪

† 'వప్రః పితరికేదారే వప్రః ప్రాకారరోధసో'రితి వైజయంతీ, ఇతి ముండా  
పుస్తకే.



వ్యా. సంవాతేతి. సంవాతా సంవహతా. \* వాగతిగంధనయోరితి ధాతో శ్చత్య ప్రత్యయః. అనిలేన కామినేవేతి భావః. దివ్యస్త్రీణాం జఘనేషు వరం శ్రేష్ఠం యదం శుకం తస్మిన్ నివృత్తిం అపసారం ముహుర్నియమానే సతి-పర్యసృత్ ప్రసర్పత్ పృథు విశాలం మణిమేఖలారంశుజాలం ఊర్వోర్మ్యుతకం చలనాఖ్యమివ. ని. 'యుతకం సంశయే యుగ్మే యాతకే చలనేసి చే'తి విశ్వః. అంతరే భవం అంతరీయం అన్తోంశుకం.\* గహ దిభ్యశ్చేతి ఛప్రత్యయః. ని. 'అంతరీయోపసంవ్యానపరిధానాన్యన్తోంశుక' ఇశ్యమరః. సంజజ్ఞే సంజాతం. జనీధాతోః కర్తరి లిట్. ఉత్పేక్షాలంకారః.

మూ. అప్యార్ద్రీకృతతిలకాస్తుషారపాతైః

ప్రహ్లాదం శమితపరిశ్రమా దిశంతః,

కాంతానాం బహుమతిమాయయుః పయోదా

నాల్పీయా నృహు సుకృతం హినస్తి దోషః.

౧౫

వ్యా. ఆపీతి. తుషారపాతైః శీకరవర్షైః. ని. 'తుషారా హిమశీకరా' వితి విశ్వః.

ఆర్ద్రీకృతతిలకా అపి మార్జితవిశేషకా అపి - శమితపరిశ్రమాః-అతఏవ-ప్రహ్లాదం దిశంతః ఆనందకారిణః-పయోదాః-కాంతానాం-కర్తరి వస్త్రీ. బహుమతిం తిలకార్ద్రీకరణదోషేఽపి పరిశ్రమశమనేన ప్రహర్షాదానాత్సత్కార మాయయుః. తథాహి. — అల్పీయాన్ అప్యః దోషః బహుప్రభూతం సుకృతముపకారం న హినస్తి న నిహంతి. అర్థాంతర న్యాసోఽలంకారః.

మూ. యాతస్య గ్రథితతరంగనైకతాభే

విచ్ఛేదం విషయసి వారివాహజాలే,

ఆతేనుస్త్రిదశవధూజనాంగభాజాం

సంధానం సురధనుషః ప్రభా మణీనామ్.

౧౬

వ్యా. యాతస్యేతి. గ్రథితతరంగం బద్ధోర్తి యత్యైకతం తస్య ఆభేవాభా యస్య తస్మిన్ విగతాని పయాంసి యస్తా తస్మిన్విషయసి నిర్జలే. \* 'శేషా ద్విభా'షేతి వికల్పా న్న సమాసాంతః. ఉరః ప్రభృతిషు పాతస్తు పయశ్శబ్దస్యైకవచనాంతస్యైవేతి న కశ్చి ద్విరోధః. వారివాహజాలే మేఘబృందే విచ్ఛేదం త్రుటిం యాతస్య సురధనుషః ఇంద్ర చాపస్య త్రిదశవధూజనాంగభాజాం మణీనాం తదంగసంగివిభూషామణీనామిత్యర్థః. ప్రభాః కాంతయః - సంధానం ఆతేనుః చక్రః. అత్రాభరణప్రభాణామింద్రచాప సంధానాసంబంధేఽపి సంబంధాభిధానాదతిశయోక్తిరలంకారః.

మూ. సంసిద్ధావితికరణీయసన్నిబద్ధే

రాలాపైః పిపతిషతాం విలంఘ్య వీధీమ్,

ఆసేదే దశశతలోచనధ్వజిన్యా  
జీమూతైరపిహితసానురింద్రకీలః.

౧౭

వ్యా. సంసిద్ధావితీ. సంసిద్ధా కార్యసిద్ధివిషయే-ఇతిత్థం భావినా ప్రకారేణ కర్తవ్యమితికరణీయం తేన సన్నిబద్ధైః అనంతరకరణీయార్థసంబద్ధైర్విత్త్యర్థః. అలాపైరాభావజ్ఞైః - ఉపలక్షితయా. ని. 'స్యాదాభావణ మాలాప' ఇత్యమరః. దశశతాని సంఖ్యా యేషు తాని లోచనాని యస్య సః దశశతలోచనః సహస్రాక్ష ఇత్యర్థః. తస్య ధ్వజిన్యా సేవయా-విపరిషతాం పక్షిణాం వీధిం మార్గం. ని. 'విత్సంతో నభసంగమా' ఇత్యమరః. \* 'తనివతీ'త్యాదినా వికల్పా దిడాగమః. విలంఘ్య జీవనముదకమూయతే బద్ధ్యతే ఏష్వితి జీమూతాః ‡ పృషాదరాదిత్వాత్సాధుః. తైః అపిహితసానుః ఛాదితతటః. తుంగతట ఇత్యర్థః. ఇంద్రకీలః ఆసేదే ప్రాప్తః. నదేశకర్తృణి లిట్.

మూ. ఆకీర్ణా ముఖనశినైర్విలాసినినా  
ముద్ధూతస్సుటవిశదాతపత్రఫేనా,  
సా తూర్యధ్వనితగభీరమాపతంతీ  
భూభర్తుశ్చరసి నభోనదీవ రేజే.

౧౮

వ్యా. ఆకీర్ణేతి. విలాసినినాం ముఖనశినైః. ఉపమితసమాసః. ఆకీర్ణా వ్యాప్తా. ఉద్ధూతాన్యార్థముత్తిపాని స్ఫుటాన్యసంకుచితాని విశదాతపత్రాణి శ్వేతచ్ఛత్రాణి ఫేనా ఇవ యన్యాస్యా. తథోక్తా. తూర్యధ్వనితైః వాద్యనిర్ఘోషైః గభీరం యథా తథా - భూభర్తుః ఇంద్రకీలస్య శిరిసి అవతంతీ సా సేనా నభోనదీవ రేజే.

మూ. సేతుత్వం దధతి పయోముచాం వితానే  
సంరంభాదభివతతో రథాన్ జవేన,  
ఆనిన్యర్నియమితరశ్చిభుగ్నఘోణాః  
శృచ్ఛేణ తీతిమవనామినస్తైరంగా.

౧౯

వ్యా. సేతుత్వ మితి. పయోముచాం వితానే సేతుత్వం దధతి సతి - సంరంభాదాటోపాజ్ఞవేన అభివతతః మేఘబృంద మధరీకృత్య ధావత ఇత్యర్థః. తథా భూతాన్ రథాన్ నియమితైః ఆకృష్టైః రశ్మిభిః ప్రగ్రహైః భుగ్నాః ఆకుంచితాః ఘోణాః ప్రాధాః యేషాం తే. ని. 'కుంచితం నతం, అవిధం కుటిలం భుగ్నం వేలితం పక్రమిత్యగి' ఇతి. 'కిరణప్రగ్రహౌ రశ్మి' ఇతి 'ఘోణాకు. ప్రాధమస్త్రియా'మితి చామరః. అవనమం తీత్యవనామినః అవనతపూర్వకాయాః తురంగాః - శృచ్ఛేణ మహతా ప్రయాసేన తీతిమానిన్యరితి న్యభాషోక్తిః.

‡ జీవనస్యోదకస్య మూతః పుటబంధో యేషామితి ముంబాపుస్తకే.

మూ. మా హేంద్రం నగమభితః కరేణువర్యాః  
పర్యంతస్థితిజలదా దివః పతంతః,  
సాదృశ్యం నిలయననిష్ప్రకంపపత్నై  
రాజగ్గుర్జలనిధిశాయిభిర్న గేంద్రైః.

౨౦

వ్యా. మా హేంద్రమితి. మా హేంద్రం నగమభితః ఇంద్ర కీలాభిముఖం. \* 'అభితః పరిత' ఇత్యాదినా ద్వితీయా. దివః అంతరిక్షాత్ పతంతః ఆపతంతః - పర్యంతస్థితాః పార్శ్వస్థాః జలదాః యేహం తే కరేణుషు వర్యాః కరేణువర్యాః శ్రేష్ఠా ఇత్యర్థః. \* 'ననిర్ధారణ' ఇతి షష్ఠీసమాస ప్రతిషేధా త్సత్తమితి యోగవిభాగాత్సత్తమీ సమాసః. నిలయనే స్థానే నిష్ప్రకంపపత్నైః నిశ్చలపత్నైః జలనిధిశాయిభిః నగేంద్రైః మైనాకాదిభిః సాదృశ్యం ఆజగ్గురిత్యుపమా.

మూ. ఉత్సంగే సమవిషమే సమం మహాద్రేః  
క్రాంతానాం వియదభిపాతలాఘవేన,  
ఆమూలాదుపనదినై కతేషు లేభే  
సామగ్ర్యం ఖురపదవీ తురంగమాణామ్.

౨౧

వ్యా. ఉత్సంగ ఇతి. మహాద్రేః ఉత్సంగే మూర్ధని యత్సమవిషమం సమం చ విషమం చ తస్మిన్ సమవిషమే నిమోన్నతే ద్వంద్వై కవద్భావః. వియదభిపాతలాఘవేన గగనసంచారపాటవేన సమ మేకరూప మారోహోవరోహరహితమిత్యర్థః. క్రాంతానాం గచ్ఛతాం తురంగమాణాం ఖురపదవీ ఖురపత్తిః - ఉపనది నదీసమీపే \* 'అవ్యయాభావ' శ్చేతి నపుంసకత్వాద్ధ్రస్వత్వం. నైకతేషు ఆమూలా స్థూల మారభ్య - దివ ఆరభ్యేతి యావత్. సమగ్రస్య భావః సామగ్ర్యం సాకల్యం భావే ష్యజ్ఞే + లేభే. నైకతా దన్యత్ర నిమేషు గగనసంచారేణ సమఖురస్పర్శాభావాద్విచ్ఛిన్నా ఖురసరణిః - నైకతే సర్వత్ర సమత్వాదవిచ్ఛిన్నే త్యర్థః.

మూ సధ్వానం నిపతితనిర్ఘరాసు మంద్రై  
స్సమ్మూర్ఛన్ప్రతినినదై రధిత్యకాసు,  
ఉద్గ్రీవైర్న నరవశంకయా మయూరై  
స్సోత్కంఠం ధ్వనిరుపశుశ్రువే రథానామ్.

౨౨

వ్యా. సధ్వానమితి. సధ్వానం సశబ్దం నిపతితాః నిర్ఘరాః ప్రవాహాః యాసు

+ మాతరిషిచ్ఛేతి పితౄదేవ జీషి సిద్ధే గౌరాదిషు మాతామహీశబ్దపాఠాత్. పితృప్రయుక్తస్య జీషోఽనిత్యత్వజ్ఞాపనాత్. జీషభావః, అతనివాహ నాభునః, 'మృగా ప్సిత్కరణాదీకారో బహుల' మితి.

తాను. ని. 'ప్రవాహో నిర్ఘరో యుర' ఇత్యమరః. అధిత్యకాసు నగోర్ధ్వభూమిషు. ని. 'భూమి రూర్ధ్వ మధిత్యకే' త్యమరః. \* 'ఉపాధిభ్యా' మిత్యాదినా త్యకస్ప్రత్యయః. మంద్రైః గంభీరైః. ని. 'కలో మంద్రస్తు గంభీర' ఇత్యమరః. ప్రతినినదైః ప్రతిధావనైః. సమ్మూర్ఛక్ వర్ధమానః - రథానాం ధ్వనిః ఘనరవశంకయా గర్జితభ్రమేణేతి భ్రాంతి మదలంకారః. \* ఉద్గీవైః మయూరైః సోత్కంఠం ఉపశుశ్రువే. శ్రుతః శృణోతే కర్తణి లిట్.

మూ. సంభిన్నామవిరళపాతిభి ర్తయూఖై  
ర్నీలానాం భృశముపమేఖలం మణీనామ్,  
విచ్ఛిన్నామివ వనితా నభోఽంతరాళే  
వప్రాంభస్సుతిమవలోకయాంబభూవుః.

౨౩

వ్యా. సంభిన్నామితి. ఆవిరళపాతిభిః నిరంతరప్రసారిభిః ఉపమేఖలం - కటకే ప్విత్యర్థః. ని. 'అథ మేఖలా, శ్రోణిస్థానేఽద్రికటకే కటిబంధే సబంధన' ఇతి యాదవః. నీలానాం మణీనాం మయూరైః భృశం సంభిన్నాం ఏకీభూతాం-అతఏవ నభోఽంతరాళే విచ్ఛిన్నామివ స్థితామిత్యుత్పేక్షా. వప్రాంభస్సుతిం ప్రస్తోదకధారాం వనితాః అవలోకయాంబభూవుః. వప్రాంభస్సుతేః స్వచ్ఛాయాపరిత్యాగేన ఇంద్రనీలమణి కాంతిస్వీకారరూపతద్గుణోత్తాపితా విచ్ఛేదోత్పేక్షేతి తయోరంగాంగిభావేన సంకరః. తేన చ విచ్ఛేదభ్రమరూపా భ్రాంతిమాన్ వ్యజ్యతే.

మూ. ఆసన్న ద్విపపదవీమదానిలాయ  
క్రుధ్యంతో ధియమవమత్య ధూర్గతానామ్,  
సవ్యాజం నిజకరిణీభి రాత్తచిత్తాః  
ప్రస్థానం సురకరిణః కథంచిదీషుః.

౨౪

వ్యా. ఆసన్నేతి. ధురం గతాస్తేషాం ధూర్గతానాం నియంతృకాం ధియ మవ మత్య అవజ్ఞాయ - ఆసన్నాయాం ద్విపపదవ్యాం వనగజమార్గే యా మదానిలః తస్యై క్రుధ్యంతః తంప్రతి కుప్యంతః \* 'క్రుధద్రుహే'త్యాదినా సంప్రదానత్వాచ్చతుర్థీ. సవ్యాజం కపటం నిజకరిణీభిః ఆత్తచిత్తాః ఆకృష్టచిత్తాః సురకరిణః దేవనాగాః - ప్రస్థానం గమనం కథంచిత్ కష్టేన ఈషుః అభిలేషుః.

మూ. నీరంద్రం పథిషు రజో రథాంగనున్నం  
పర్యస్యన్న వసలిలారుణం వహంతీ,  
ఆతేనే వనగహనాని వాహినీ సా  
ఘర్జంతక్షుభితజలేవ జహ్ను కన్యా.

౨౫

వ్యా. నీరంద్రమితి. నీరంద్రం సాంద్రం పథిషు రథాంగైశ్చక్తైః నున్నం ప్రేరితం ని. 'నుత్తనున్నాస్తనివ్యూత విధక్షిప్తేరితా స్సమా' ఇత్యమరః. పర్యస్యత్ - ప్రసర్పత్ నవసలిలమివ అరుణం రజః వహంతీ సా వాహినీ సేనా - ఘుర్తాంతే ప్రావృషి త్సుభితజలా కలుషోదకేత్యర్థః. జహ్నుకన్యా గంగేవ - వనాని ఫలపుష్పప్రధానాని చ తాని గహనాని జీర్ణారణ్యాని చ తాని వనగహనాని ఆతేనే వ్యానశే. అత్ర సమాసగతవాక్యగతోపమయోస్సజాతీయయోరంగంగిభావేన సంకరః.

మూ సంభోగక్షమగహనామధోపగంగం  
బిభ్రాణాం జ్వలితమణీని నైకతాని,  
అధ్యూషుశ్చ్యుతకుసుమాచితాం సహాయా  
వృత్రారేరవిరళశాద్వలాం ధరిత్రీమ్.

౨౫

వ్యా. సంభోగేతి. అథ వృత్రారే రింద్రస్య సహాయాః సచివాః గంధర్వాః - ఉపగంగం గంగాయాస్సమీపే. \* అప్యయాభావస్య నపుంసకత్వాద్ధ్రీస్వత్వం. సంభోగక్షమగహనాం ఉపభోగయోగ్యవనాం - జ్వలితాః మణయో యేషు తాని నైకతాని బిభ్రాణాం - భృషాః కర్తరి లటశ్శానచ్. చ్యుతైః స్వతః పతితైః కుసుమైరాచితాం వ్యాప్తాం అవిరళా స్సాంద్రాః శాద్వలాశ్శాదప్రాయప్రదేశాః యస్యాం తాం ధరిత్రీం అధ్యూషః అధితప్తః. వసతేర్యజాదిత్వాత్సంప్రసారణం. అత్ర ధరిత్రీవిశేషణపదార్థానామధివాసహేతుత్వా దనేకపదార్థహేతుకం కావ్యలింగమలంకారః.

మూ. భూభర్తుస్సమధికమాదధే తతోర్వాః  
శ్రీమత్తాం హరిసఖవాహినీనివేశః,  
సంభక్తౌ కిమసులభం మహోదయానా  
ముచ్చాయం నయతి యదృచ్ఛయా హి యోగః.

౨౬

వ్యా. భూభర్తురితి. తదా హరిసఖవాహినీనివేశః గంధర్వసేనాశిబిరం. 'నివేశశ్శిబిరోద్వాహవిన్యాసేషు ప్రకీర్తిత' ఇతి శాశ్వతః. భూభర్తుః ఇంద్రకీలస్య-ఉర్వాః సమధికం పూర్వస్తా దభ్యధికం యథా తథా శ్రీమత్తాం శ్రియమిత్యర్థః. † ఆదధే జనయామాస. తథాహి - మహోదయానాం మహాత్మనాం సంభక్తౌ సమ్యక్సేవాయాం. సంసక్తావితి పాతే సమ్యక్సంబంధే ఇత్యర్థః. కిమసులభం న కించిద్దుర్లభమిత్యర్థః. యతః యదృచ్ఛయా దైవాత్ యోగోఽపి ఉచ్చాయముత్కర్షం నయతి. అత్ర ప్రకృతయదృచ్ఛాయోగసోక్త్యర్థాధాయకత్వాభిధానాద ప్రకృతభక్తియోగసోక్త్యర్థాధా

† మత్వంతోత్తరభావప్రత్యయస్య మతుప్ప్రత్యయప్రకృత్యర్థార్థకత్వనియమాదితి భావః.



యకత్వం కైముత్యన్యాయేనాపతతీతి ప్రాకరణికాదప్రాకరణికసిద్ధిరూపార్థాపత్తిరలంకారః. తదుక్తం.—శ్లో. 'ఏకస్య వస్తునో భావాద్యత్ర వస్తవ్యన్యదాపతేత్, కైముత్యన్యాయతస్స స్యాదర్థాపత్తిరలంక్రియే'తి.

మూ. సామోదాః కుసుమతరుశ్చియో వివిక్తా  
స్సంపత్తిః కిసలయశాలినీ లతానామ్,  
సాఫల్యం యయురమరాంగనోపభుక్తా  
స్సా లక్ష్మీరుపకురుతే యయా పరేషామ్.

౨౭

వ్యా. సామోదా ఇతి. సామోదాః ససౌరభాః-కుసుమప్రధానాస్తరవః-శాకపార్శ్వాదిషు ద్రష్టవ్యః. తేషాం శ్రియస్సమృద్ధయః. వివిక్తాః విజనప్రదేశాః. ని. 'వివిక్తవిజన' చ్ఛన్న నిశ్శలాకాస్తథా రహ'ఇతి, 'వివిక్తా పూతవిజనా' ఇతి చామరః. కిసలయశాలినీ నవపల్లవయుతా లతానాం సంపత్తిః - ఏతా అమరాంగనోపభుక్తా స్సత్యః సాఫల్యం యయుః. తథాహి—యయా లక్ష్మ్యా కరణేన పరేషాం ఉపకురుతే. లక్ష్మీవానితి శేషః. సా లక్ష్మీః నాన్యేతి భావః. పరేషామిత్యత్ర అనుకరోతి భగవతో నారాయణస్యేత్యాది వత్ క్రియామోగేఽపి సంబంధసామాన్యే వక్షి.

మూ. క్లాంతోఽపి త్రిదశవధూజనః పురస్తా  
ల్లీనాహిశ్వసితవిలోలపల్లవానామ్,  
సేవ్యానాం హతవినయైరివావృతానాం  
సంపర్కం పరిహరతి స్త చందనానామ్.

౨౮

వ్యా. క్లాంత ఇతి. క్లాంతోఽపి త్రిదశవధూజనః-పురస్తా దగ్రే లీనానాం సంశ్రితానాం ఆహీనాం శ్వసితైః నిశ్వాసైః విలోలాః పల్లవా యేషాం తేషాం చందనానాం సంపర్కం-హతవినయైః ఖలైః ఆవృతానాం సంభృతానాం సేవ్యానాం ప్రభూణాం సంపర్కమివ పరిహరతి స్త. దుష్టవద్దుష్టసంపృష్టా గుణాధ్యా ఆపి త్యాజ్యా ఇతి భావః.

మూ. ఉత్సృష్టధ్వజకుథకంకటా ధరిత్రీ  
మానీతా విదితనయైః శ్రమం వినేతుమ్,  
ఆక్షిప్తద్రుమగహనా యుగాంతవాలైః  
పర్యస్తా గిరయ ఇవ ద్విపా విరేజాః.

౨౯

వ్యా. ఉత్సృష్టేతి. ఉత్సృష్టాః ఆక్షిప్తాః ధ్వజాః కుథా ఆస్తరణాని కంకటాస్తుత్రాణి చ యేభ్యస్తే. ని. 'ప్రవేశ్యాస్తరణం వర్ణః పరిస్తోమః కుథోద్వయో'రితి, 'ఉరచ్ఛదః కంకటాః శాగరః కవచోఽస్త్రియా' మితి చామరః. విదితనయైః శిక్షాభిజ్ఞైః

యంతృభిః-శ్రమం క్షమం వినేతుమపనేతుం ధరిత్రీమాసీతాః నివేశ్యమానా ఇత్యర్థః. ద్విపాః యుగాంతవత్తై రాక్షీప్తాని ఉద్ధృతాని ద్రుమాణాం గహనాని వనానియేభ్యస్తే-పర్యస్తాః విపర్యాసితాః గిరయ ఇవ విరేజాః శుశుభిరే.

మూ. ప్రస్థానశ్రమజనితాం †విధాయ నిద్రా  
మాముక్తే గజపతినా సదానపంకే,  
శయ్యాంతే కులమలినాం క్షణం విలీనం  
సంరంభచ్యుతమివ శృంఖలం చకాశే.

30

వ్యా. ప్రస్థానేతి. గజపతినా ప్రస్థానశ్రమేణ జనితాం నిద్రాం విహాయ, అముక్తే అతపివ సదానపంకే గజమదయుక్తే, శయ్యాంతే శయనీయదేశే క్షణం విలీనం అశినాం మధుపానాం కులం. ని. 'మధులి చ్చాధుపాశిన' ఇత్యమరః. సంరంభేణ ఉత్థానసంభ్రమేణ చ్యుతం భ్రష్టం శృంఖలం నిగళమివేత్యుత్పేక్షా. ని. 'అథ శృంఖలా, అన్దుకో నిగళోఽస్త్రీస్యా' దిత్యమరః. చకాశే శుశుభే.

మూ. ఆయస్తస్సురసరిదోఘురుద్ధవర్త  
సంప్రాప్తం వనగజదానగంధిరోధః,  
మూర్ధానం నిహితశితాంకుశం విధున్వత్  
యంతారం న విగణయాంచకార నాగః.

31

వ్యా. ఆయస్త ఇతి. వనగజదానగంధోఽస్యాస్తీతి తథోక్తం రోధః పరకూల మిత్యర్థః. సంప్రాప్తం గంతుం-ఆయస్తః ఉద్యుక్తః ప్రయత్నం కుర్వాణ ఇత్యర్థః. \*యసు ప్రయత్న ఇతి ధాతోః కర్తరిక్తః. కింతు సురసరిదోఘేన గంగాప్రవాహేణ రుద్ధం వర్తయన్య సః నాగో గజః—నిహితః దత్తః శితస్తీక్షణః అంకుశః యస్త్విత్ తం. ని. 'అంకుశోఽస్త్రీ సృణిః స్త్రీయా' మిత్యమరః. మూర్ధానం విధున్వత్ - రోషాదితి భావః. యంతారం న విగణయాంచకార.

మూ. ఆరోధుస్సమవనతస్య పీతశేషే  
సాశంకం పయసి సమీరితే కరేణ,  
సమ్మూర్జన్నరుణమదస్రూతి కపోరౌ  
సస్యందే మద ఇవ శీకరః కరేణోః.

32

వ్యా. ఆరోధురితి. సమవనతస్య జలపాసార్థమానతపూర్వకాయస్య కరేణోః గజస్య. వి. 'కరేణ రిభ్యాం స్త్రీ నేభ' ఇత్యమరః. కరేణ పీతస్య శేషే పయసి-ఆరోధుః

హస్తపకాత్ సాశంకం సభయం-సమీరితే క్షిప్తే సతీత్యర్థః. శీకరః అంబుకణః-అరుణే  
మదస్య స్రుతీ మదధారే యయో స్తా కపోతా సమ్మార్జ్జ్ ప్రమృజ్జ్ \*మృజేరణాదౌ  
సంక్రమే విభాషా వృద్ధి ర్వక్తవ్యేతి వృద్ధిః. †మద ఇవ సస్యందే సుస్రావ. మదసంప్రక  
స్య మదసావర్ణ్యా న్నదోపమా.

మూ ఆఘ్రాయ ఊణమతితృప్యతాపి రోషా  
దుత్తీరం నిహితవివృత్తలోచనేన,  
సంప్రక్తం వనకరిణాం మదాంబుసేకై  
ర్నాచేమే హిమమపి వారి వారణేన.

33

వ్యా. ఆఘ్రాయేతి. అతితృప్యతాప్యతిపిపాసతాపి ఊణమాఘ్రాయ రోషా  
దుత్తీరం పరతీరే. విభక్త్యర్థేఽవ్యయాభావః. నిహితే వివృత్తే ఘూర్ణితే లోచనే యేన  
తేన ప్రతిగజదిదృక్షయేతి భావః. వారణేన హిమం శీతలమపి వనకరిణాం మదాంబుసేకైః  
దానధారాభిః సంప్రక్తం వారి నాచేమే న పీతమిత్యర్థః. \*చము అదన ఇతి ధాతోః  
కర్తృణి లిట్.

మూ. ప్రశోచ్యతన్తదసురభీణి నిమ్నగాయాః  
క్రీడంతో గజపతయః పయాంసి కృత్వా,  
కింజల్కవ్యవహితతామ్రదానరేఖై  
రుత్తేరుస్సరసిజగంధిభిః కపోలైః.

34

వ్యా. ప్రశోచ్యతదితి. క్రీడంతో విహరంతః - గజపతయః నిమ్నగాయాః  
గంగాయాః పయాంసి ప్రశోచ్యతద్భిః క్షరద్భిః మదైః సురభీణి కృత్వా కింజల్కైః  
కేసరైః వ్యవహితా స్తిరోపితా స్తామ్ర స్తామ్రవర్ణా దానరేఖా మదరాజయో యేషు  
తైః అత ఏవ సరసిజగంధిభిః-కపోలైః ఉపలక్ష్మితా స్సంతః ఉత్తేరు ర్నిర్జగ్ముః. అత్ర మద  
సరసిజగంధయోస్సమయోర్వినిమయోక్త్యా సమపరివృత్తి రలంకారః. ఏతేన గజానాం  
నిమ్నగాయాశ్చ పరిమళవ్యత్యయాంతస్సంరంభో వ్యజ్యతే.

మూ. ఆకీర్ణం బలరజసా ఘనారుణేన  
ప్రక్షోభైస్సపది తరంగితం తటేషు,  
మాతంగోన్తధితసరోజరేణుపింగం  
మాంజిష్ఠం వసనమివాంబు నిర్బభాసే.

35

వ్యా. ఆకీర్ణవితి. ఘనారుణేన సాంద్రలోహితేన. విశేషణసమాసః. బలరజసా  
సేనాపరాగేణ-ఆకీర్ణం-సపది ప్రక్షోభైః అలోడనైః తటేషు తీరేషు తరంగితం సంజాత

† సంక్రమః, గుణవృద్ధినిపేదహేతుః ప్రత్యయః, కిత్ జిచ్ఛేతి యావత్.

తరంగం. \* తారకాదిత్వాదితచ్-యద్వా తరంగవత్కృతం. \*మత్వంతాత్తత్కరోతీతి  
ణిచి కర్తృణి క్తః. తావిష్టవద్భావాన్త తుపోలుక్. తథా మాతంగైః - ఉన్త ధితానాం లులి  
తానాం సరోజానాం రేణుభిః పింగం పిశంగం అంబు, మంజిష్ఠయా మహారజనేన రక్తం  
మాంజిష్ఠం, తేన రక్తం రాగాదిత్యచ్. వసనమివ నిర్బభాసే-మాంజిష్ఠమిత్యత్ర కాశేయ  
మితి వా పాఠః. తత్ర \*‘కోశాద్ధృతి’ సంభూతార్థే కోశశబ్దా ధృత్. ని. ‘కాశేయం  
క్రిమికోశోత్థ’ మిత్యమరః.

మూ. శ్రీమద్భిర్ని యమితకంధ రాపరాంతై  
స్సంసక్తైరగురువనేషు సాంగహారమ్,  
సంప్రాప్తే నిస్సృతమదాంబుభిర్గజేంద్రైః  
ప్రస్యందిప్రచలితగండశైలశోభా.

3౬

వ్యా. శ్రీమద్భిరితి. శ్రీమద్భిః శోభావద్భిః-నియమితాః కంధరాః అపరాంతాః  
చరమపాదాగ్రాణి చ యేషాం తైః. ని. ‘అపరః పశ్చిమః పాద’ ఇతి వై జయంతీ. అగురు  
వనేషు సాంగహారం సాంగవిక్షేపం యథా తథా-సంసక్తైః-నిస్సృతాని ప్రచలితాని మదాం  
బూని యేభ్యః తైః గజేంద్రైః-ప్రస్యందినః జలసావిణః-ప్రచలితా యే గండశైలా  
శ్చ్యుతోపలా స్తేషాం శోభా సంప్రాప్తే ప్రాప్తా. కర్తృణి లిట్. ని. ‘గండశైలాస్తు  
చ్యుతాః స్థూలూపలా గిరే’ రిత్యమరః. అత్రాస్యశోభాప్రాప్త్యసంభవాత్తత్సద్భుతీ శోభేతి  
ప్రతిబింబాక్షేపాన్నిదర్శనాలంకారః.

మూ. నిశ్శేషం ప్రశమితరేణువారణానాం  
స్రోతోభిర్నదజలముజ్ఘతామజస్రమ్,  
ఆమోదం వ్యవహితభూరిపుష్పగంధం  
భిన్నైలాసురభిమువాహ గంధవాహః.

37

వ్యా. నిశ్శేషమితి. గంధం వహతీతి గంధవాహో వాయుః \* ‘కర్తృణ్యచ్.’  
స్రోతోభిస్సప్తమదనాడిభిః-అజస్రం నిశ్శేషం యథా తథా ప్రశమితః రేణుర్యేన తత్  
మదజలముజ్ఘతాం వర్ష తాం వారణానాం సంబంధినం, వ్యవహితస్తిరస్కృతః భూరిః  
జహులః పుష్పగంధో యేన తం-భిన్నాః పుల్లాః ఏలాలతావిశేషాః. ని. ‘పృథ్వీకాచంద్ర  
బాలైలే’త్యమరః. తత్పుష్పాణి చైలాః. ని. ‘పుష్పే జాతిప్రభృతయః స్వలింగా వ్రీహయః  
ఫలే’ ఇత్యమరః. భిన్నైలావత్సురభిం పూణేంద్రియతర్పణమిత్యుపమా. పరిమళ మామోద  
మువాహ వహతి స్త.

మూ. సాదృశ్యం దధతి గభీరమేఘఘోషైః  
రున్నిద్రతుభితమృగాధిపత్రుతాని,

ఆతేను శ్చకితచకోరనీలకంఠా

న్మ-చ్ఛాంతానమరమహేభబృంహితాని.

35

వ్యా. సాదృశ్యమితి. గంభీరమేఘఘోషైః సాంద్రగర్జితైః సాదృశ్యం దధతీత్యు  
పమా. \* దధాతే శ్చతృప్రత్యయః \* 'వానపుంసకస్యే'తి వికల్పాన్నమభావః. ఉన్నిద్రాః  
బృంహితశ్రవణాదేవ ప్రబుద్ధాః తుభితాః సంరద్ధాశ్చ యే మృగాధిపాః తైః శ్రుతాని  
ఆకర్ణితాని-నతు ప్రతిబుద్ధానీతి భావః. అమరమహేభబృంహితాని మహాంతశ్చ తే ఇభా  
గజాశ్చేతి మహేభాః అమరాణాం మహేభాః తేషాం బృంహితాని గర్జితాని-కచ్ఛాంతా  
సమీపప్రదేశాన్. ని. 'జలప్రాయమనూపం స్యాత్పుంసి కచ్ఛస్తథావిధ' ఇత్యమరః.  
చకితాః గర్జితశంకయా సంభ్రాంతాః చకోరాః పక్షివిశేషాః నీలకంఠాః మయూరాశ్చ  
యేషు తాన్ తథాభూతాన్ ఆతేనుః. భ్రాంతిమదలంకారః.

మూ. శాఖావసక్తకమనీయపరిచ్ఛదానా

మధ్వశ్రమాకులవధూజనసేవితానామ్,

జ్ఞజ్ఞే నివేశనవిభాగపరిష్కృతానాం

లక్ష్మీః పురోపవనజా వనపాదపానామ్.

36

ఇతి శ్రీభారవికృత కిరాతార్జునీయ లక్ష్మీపదలాంఛనే  
మహాకావ్యే సప్తమస్కర్గః.

వ్యా. శాఖేతి. పరితః ఛాద్యతే అనేనేతి పరిచ్ఛదః పరికరః వసనాభరణాదిః\*  
'పుంసి సంజ్ఞాయాం ఘః ప్రాయేణే'తి ఘప్రత్యయః. \* 'ఛాదేర్హే-ద్వ్యుపసర్గస్యే'తి హ్రస్వ  
త్వం. శాఖాసు అవసక్తాః కమనీయాః పరిచ్ఛదాః యేషాం తేషాం-అధ్వని శ్రమః తేన  
ఆకులైః పీడితైః పధూజనై స్సేవితానాం నివేశితానాం విభాగైః అవాసభూమివిచ్ఛేదైః-  
పరిష్కృతానామలంకృతానాం \* 'సంపరిభ్యామి'త్యాదినా సుట్. వనపాదపానాం  
అరణ్యవృక్షాణాం-పురే యదుపవనం కృత్రిమవనం తత్ర జాతా పురోపవనజా లక్ష్మీః జ్ఞజ్ఞే  
జాతా. అత్రాన్యస్యాన్యలక్ష్మీసంబంధాసంభవాత్తత్సదృశీతి సాదృశ్యాత్ పాదసంభవద్వస్తు  
సంబంధనిబంధనేయం నిదర్శనా. వసంతతిలకావృత్తం. శ్లో. 'ఉక్తా వసంతతిలకా తభ  
జాజగౌగ' ఇతి లక్షణాత్.

ఇతి శ్రీపదవాక్యప్రమాణ పారావారపారీణ శ్రీమహామహోపాధ్యాయ

కోలాచలమల్లినాథసూరివిరచితాయాం కిరాతార్జునీయ వ్యాఖ్యానాయాం

ఘంటాపథసమాఖ్యానాయాం సప్తమస్కర్గః.



# అష్టమ స్కర్గః.

ఆవ. ఇత్థం సేనానివేశముపవర్ణ్య అధునా పుష్పాపచయం వర్ణయతి.—

మూ. అథ స్వమాయాకృతమందిరోజ్జ్వలం  
జ్వలన్తణివోమసదాం సనాతనమ్,  
సురాంగనా గోపతిచాపగోపురం  
పురం వనానాం విజిహ్నయా జహుః.

౧

వ్యా. అథేతి. అథ నివేశనానంతరం - సురాంగనాః అప్పరసః - స్వమాయయా స్వేచ్ఛావిశేషేణ కృతైః నిర్మితైః మందిరైః ఉజ్జ్వలం దీప్తం-జ్వలంతః మణయః యస్మిన్ తత్ - వోమసదాం గంధర్వాణాం సనాతనం సదాతనం \* 'సాయంచర'మిత్యాదినా భవార్థే ట్యుల్ - తుడాగమశ్చ. గౌర్వజ్రం స్వర్గోపా, తత్పతిరింద్రః తచ్ఛాప సవర్ణాని గోపురాణి యస్య తత్తథోక్తమిత్యుపమా. పురం నగరం వనానాం విజిహ్నయా వనాని విహర్తుమిచ్ఛయా \*కర్తృణి షష్ఠీ. జహుః తత్యజుః \*జహత్యేన్దిట్. అత్ర జ్వలం జ్వలదితి పురం పురమితి చాసకృద్వ్యంజనద్వయావృత్త్యా ఛేకానుప్రాసః. అన్యత్ర తద్వైపరీత్యా ద్వృత్త్యనుప్రాస ఇతి తయోరుపమానూశ్చ సంసృష్టిః. అస్మిన్ సర్గే పంశస్థం వృత్తం. జతో తు 'పంశస్థ ముదీరితం జరా' వితి లక్షణాల్.

మూ. యథాయథం తాస్సహితా నభశ్చరైః

ప్రభాభి రుద్భాసితశైలవీరుధః,

వనం విశంత్యో వనజాయతేక్షణాః

క్షణద్యుతీనాం దధురేకరూపతామ్.

౨

వ్యా. యథాయథమితి. యథాయథం యథాస్వం-స్వకీయ మనతిక్రమేత్యర్థః. ని. 'యథా స్వేతు యథాయథ' మిత్యమరః. \* 'యథా స్వే యథాయథం' ఇతి నపుంసకత్వ నిపాతేన హ్రస్వత్వం. నభశ్చరైర్గంధరైః - మేఘైశ్చ సహితాః ప్రభాభిః స్వదీప్తిభిః ఉద్భాసితాః శైలవీరుధో యాభిస్తాః-తాః పూర్వోక్తాః వనజాయతేక్షణాః పద్మవిశాల లోచనాః స్త్రీయః వనం విశంత్యః - క్షణం భృతిర్యాసాం తాసాం క్షణద్యుతీనాం విద్యుతాం-ఏకరూపతాం సమానరూపతాం దధుః. ముహుర్ద్రిమాంతరాశే తాసాం స్ఫురణస్య క్షణికత్వాదితి భావః. శ్లేషానుప్రాణితీయముపమా. శ్లేష ఏవేతి కేచిత్. ఉభ యథాప్యనుప్రాసేన సంసర్గః.

మూ. నివృత్తవృత్తోగుపయోధరక్లమః  
 ప్రవృత్తనిర్హాది విభూషణారవః,  
 నితంబినీనాం భృశమాదధే ధృతిం  
 నభఃప్రయాణాదవనౌ పరిక్రమః.

3

వ్యా. నివృత్తేతి. నివృత్తః గతః వృత్తస్య వర్తులస్య ఉరుపయోధరస్య క్లమో  
 యస్త్రిక్ సః. పాదప్రక్షేపణేషు విక్రాంతిసంభవాదితి భావః. కించ, ప్రవృత్తో జాతో  
 నిర్హాది విభూషణానాం నూపురాదీనామారవో యస్త్రిక్ సః. అవనౌ పృథివ్యాం.  
 పరిక్రమః సంచారః నితంబినీనాం స్త్రీణాం నభఃప్రయాణాద్భృశమధికం \* 'పంచమీ  
 విభక్తే' ఇతి పంచమీ. ధృతిం సంతోష మాదధే. అత్ర విశిష్టపరిక్రమస్య ధృత్యాధాన  
 హేతుత్వాత్కావ్యలింగ మలంకారః.

మూ. ఘనాని కామం కుసుమాని బిభ్రతఃకరప్రచేయాన్యపహాయశాఖినః,  
 పురోఽభిసన్తేసురసుందరీజనైర్యథోత్తరేచ్ఛాహిగుణేషుకామినః.

వ్యా. ఘనానీతి. ఘనాని సాంద్రాణి నతు విరళాని కరప్రచేయాని హస్తగ్రాహ్యేణి  
 న తూచ్ఛాని. \* 'కృత్యైరధికార్థవచనే' ఇతి తృతీయా సమాసః. కామం కుసుమాని  
 బిభ్రతః నవకుసుమితాః - శాఖినః తరూః అపహాయ - సురసుందరీజనైః పురోఽగ్రతః  
 అభిసన్తే అభిసృతం. \* భావే లిట్. తథాహి - కామినః గుణేష్వతిశయేషు విషయే  
 ఉత్తరముత్తరం యథోత్తరం \* వీప్సార్థేఽవ్యయాభావః. యథోత్తరమిచ్ఛా యేషాం  
 తే యథోత్తరేచ్ఛా, ఉత్తరోత్తరాభిలాషుకా హి. అత్ర పరికరోత్థాపితోఽర్థాంతర  
 న్యాసోఽలంకారః.

మూ. తనూరలక్తారుణపాణిపల్లవాః  
 స్ఫురన్నఖాంశూత్కరమంజరీభృతః,  
 విలాసినీబాహులతా వనాళయో  
 విలేపనామోదహృతాస్సిషేవిరే.

౪

వ్యా. తనూరితి. విలేపనానాం ఆమోదేన హృతా ఆకృష్టా వనాళయో నవ  
 భృంగాః, తనూః కృశాః - అలక్ష్టై రరుణాః పాణయ ఏవ పల్లవాః యాసాం తాః  
 స్ఫురంతః నఖాంశూనా ముత్కరాః పుంజా ఏవ మంజర్యః తాః బిభ్రతీతి తథోక్తాః.\*  
 క్విప్. విలాసినీనాం బాహువ ఏవ లతాః తాః - సిషేవిరే. అత్ర సమస్తవస్తువిషయసావ  
 యవరూపకమలంకారః. పాణ్యాద్యవయవేషు పల్లవాదీనాం బాహుషు లతానాం చ  
 రూపణాదితి.

మూ. నిపీయమానస్తబకా శిలీముఖైరశోకయష్టిశ్చలబాలపల్లవా,  
విడంబయంతీ దదృశే వధూజనై రమందదప్తోష్టకరావధూననమ్. ౬

వ్యా. నిపీయమానేతి. శిలీముఖైః అశిఖిః. ని. 'అశిఖాణౌ శిలీముఖా' విత్యమరః. నిపీయమానః స్తబకః గుచ్ఛో యస్యాస్యా. చలా బాలపల్లవా యస్యాస్యా. అత ఏవ అమందం దృఢం దప్తః ఓష్ఠో యస్మిన్ తత్ కరావధూననం క్షరకంపనం విడంబయంతీ అనుకుర్వతీ. స్తబకపానేనోష్ఠదంశనం పల్లవచలనేన కరావధూననం చానుకుర్వతీత్యర్థః. ధూఖోణ్యంతా ల్ల్యుట్. ణిచి ధూఖౌ ప్రీఖౌ ఝగ్వక్తవ్య ఇతి నుగాగమః. అశోకయష్టిః అశోకశాఖేత్యర్థః. వధూజనైః దదృశే దృష్టా. అత్ర విడంబయంతీతి ప్రస్తుతా శోకశాఖావిశేషణభూతోపమామహిమ్నా అప్రస్తుతనాయికా ప్రతీతేస్సమాసోక్తి రలంకారః. తదుత్థాపితయైవోపమయాంగాంగిభావేన సంకీర్ణతే

అవ. అథ కాచిన్తధుపాక్రాంతాం కాంచిదాహ. —

మూ. కరౌ ధునానా నవపల్లవాకృతీ వృథాకృథా మానిని మాపరిశ్రమం,  
ఉపేయుషీ కల్పలతాభిశంకయా కథన్వి తత్రస్త్రి సృతి షట్పదావళిః.

వ్యా. కరావీతి. మానపరిహారేణ మధుపాశ్రయణేతు న కశ్చిద్బాధ ఇత్యాశయేన సంబోధయతి — హే మానినీతి. నవపల్లవస్య ఆకృతిరివ ఆకృతిర్యయోరిత్యుపమానతౌ కరౌ ధునానా \*ధుఖః క్రైయాదికాత్కర్తరి లటశ్శానచ్. వృథా వ్యర్థం పరిశ్రమం మాకృథాః మాకురుష్వ. కరోతేరాశీరథే మాజి లుజ్. వృథాత్వే హేతుమాహ. కల్పలతాభిశంకయా కల్పవల్లిభ్రమేణేతి భ్రాంతిమదలంకారః. ఉపేయుషీ ఉపగతా షట్పదావళిః-కథన్ము. ఇతః త్రస్త్రి బిభేతి. న త్రస్త్రి త్యేవేత్యర్థః. \* 'వాభ్రాశే' త్యాదినా వికల్పాత్ శ్యక్ ప్రత్యయః. అత్ర కాంతాపరిశ్రమవైయర్థ్యరూపకార్యస్య షట్పదావళేః కల్పవల్లిభ్రమనిబంధనత్రాసాభావరూపకారణేన సమర్థనాత్కారణేన కార్యసమర్థనరూపోఽర్థాంతరన్యాసః. స చ భ్రాంతిమతాంగాంగిభావేన సంకీర్ణస్సన్ముపమయా సంసృజ్యతే.

అవ. అథ కాచిత్సఖి కాంచిత్ప్రణయకుపితామాహ. —

మూ. జహీహి కోపం దయితోఽనుగమ్యతాం  
పురోఽనుశేతే తవ చంచలం మనః,  
ఇతి ప్రియం కాంచిదుపేతుమిచ్ఛతీం  
పురానునిన్యే నిపుణస్సఖీజనః.

వ్యా. జహీహీతి. ప్రియ ముపైతుం స్వయమేవానుసర్తుం - ఇచ్ఛతీం. \* 'అచ్ఛీన ద్యోర్ము'మితి, వికల్పాన్నమభావః. కాంచినన్యాయికాం నిపుణః చిత్తజ్ఞః సఖీజనః కోపం

జహీహి త్యజ. \* 'ఆచహ' వితి వికల్పాదీకారాదేశః. దయితః - అనుగమ్యతా మనుస్మియతాం. ఉభయత్రాపి ప్రార్థనాయాం లోట్. అన్యథా చంచలం ఆస్థిరం తవ మనః, పురోనుశేతే ఆగ్రేనుశయిష్యతే, అనుతప్స్యత ఇత్యర్థః. \* 'యావత్పురా నిపాతయో ర్లట్. ఇతి లట్. ఇత్యనేన ప్రకారేణ పురా పూర్వమేవ అనునిన్యే ప్రసాదయామాస.

అథ చతుర్థిః కాలాపకమాహ. —

మూ. సమున్నతైః కాశదుకూలశాలిభిః  
పరిక్వణత్సారసపజ్జీమేఖలైః,  
ప్రతీరదేశైస్సర్వకళత్రచాదుభి  
ర్విభూషితాః కుంజసముద్రయోషితః.

వ్యా. సమున్నతైరితి. సమున్నతైః కాశాని అశ్వవాలకుసుమాని దుకూలానీవ తైః శాలంత ఇతి తథోక్తైః. సారసపజ్జయో మేఖలా ఇవ తాః పరిక్వణంత్యో యేషు తే తైః. స్వేషాం కళత్రాణి శ్రోణ్య ఇవ చారవ స్తైః. ని. 'కళత్రం శ్రోణిభార్యయో' రిత్యమరః. ప్రతీరదేశైః తటప్రదేశైః - విభూషితాః కుంజసముద్రయోషితః వననద్య ఇత్యర్థః. సురరాజయోషితాం మనాంసి జహ్రురితి సంబంధః. అత్ర తీరాదీనాం కళత్రాద్యౌపమ్యద్యోషిచ్ఛబ్దసామర్థ్యాచ్చ నదీనాం యోషిదౌపమ్యం గమ్యతే.

మూ. విదూరపాతేన భిదాముపేయుష  
శ్చ్యుతాః ప్రవాహదభితః ప్రసారిణః,  
ప్రియాంకశీతా శుచిమాక్తికత్విషా  
వనప్రహాసా ఇవ వారిబిందవః.

వ్యా. విదూరేతి. విదూరా త్పాతేన భిదాం భేదం. \* 'షిద్భిదాదిభ్యోజ్' ఇత్యజ్. ప్రత్యయః. ఉపేయుషః ఉపగతాత్ ప్రవాహచ్ఛ్యుతాః అత ఏవ అభితః ప్రసారిణః ప్రసర్పంతః ప్రియాణామంకః ఉత్సంగ ఇవ శీతాః శీతలాః - శుచీనాం మాక్తికానాం త్విష ఇవ త్విషా యేషాం తే. కించ వనస్య ప్రహాసా ఇవ స్థితా ఇత్యుత్పేక్షా. వారిబిందవశ్చ అత్రోపమయోరుభయోరుత్పేక్షాయాశ్చ సంసృష్టిః.

మూ. సఖీజనం ప్రేమ గురూకృతాదరం  
నిరీక్షమాణా ఇవ నమ్రమూర్తయః,  
స్థిరద్విరేఖాంజనశారితోదరై  
ర్విసారిభిః పుష్పవిలోచనైర్లతాః.

వ్యా. సఖీతి. ద్వా రేఘా వర్ణవిశేషా యస్మిన్ స ద్విరేఘః. ప్రమరశబ్దస్తేన తద  
ర్థో లక్ష్యతే. ద్వ్యక్షరం మానమితి విదధాతీతి భాష్యకారః. స్థిరాః నిశ్చలాః ద్విరేఘా  
సీవాంజనాని తైః శారితాని శబలీకృతాని ఉదరాణి యేషాం తైః. ని. 'శారశ్యబలవా  
తయో' రితి విశ్వః. విసారిభిః విస్తృతైః - పుష్పాణ్యేవ విలొచనాని తైః ప్రేక్షా  
గురూకృతః ఆదరో యస్మిన్ కర్తృణి తత్తథా కాంతాజనం సఖీజనం నిరీక్షమాణాః  
పశ్యంత్య ఇవ స్థితా ఇత్యుత్పేక్షా. కుతః? నమ్రమూర్తయః అవనతాంగ్యః లతాశ్చ.  
అత్ర రూపకాత్పేక్షయోస్సంకరః.

మూ. ఉపేయుషీణాం బృహతీరధిత్యకా  
మనాంసి జహ్రుస్సురరాజయోషితామ్,  
కపోలకామైః కరిణాం మదారుణై  
రుపాహితశ్యామరుచశ్చ చందనాః.

౧౨

వ్యా. ఉపేయుషీణామితి. మదేన అరుణైః అవ్యక్తరాగైః. ని. 'అవ్యక్తరాగ  
స్త్వరుణ' ఇత్యమరః. కరిణాం కపోలానాం కామైః కషణైః ఉపాహితశ్యామరుచః  
జనితకృష్ణవర్ణా ఇతి తద్గుణాలంకారః. చందనాః మలయజాశ్చ. ని. 'గంధసారో మల  
యజో భద్రశ్రీశ్చందనోఽస్త్రియా'మిత్యమరః. బృహతీః అధిత్యకాః ఉర్ధ్వభూమిః  
ఉపేయుషీణాం సురరాజయోషితాం మనాంసి జహ్రుః. అత్ర చతుర్శ్లోక్యాం నద్యా  
దీనాం విశిష్టానామేవాప్సరోమనోహరణహేతుత్వోక్త్యా కావ్యలింగమలంకారః.

మూ స్వగోచరే సత్యపి చిత్తహారిణా  
విలోభ్యమానాః ప్రసవేన శాఖనామ్,  
నభశ్చరాణాముపకర్తుమిచ్ఛతాం  
ప్రియాణి చక్రుః ప్రణయేన యోషితః.

౧౩

వ్యా. స్వగోచరమితి. చిత్తహారిణా మనోహరేణ. శాఖనాం ప్రసవేన పుష్పజా  
తేన. విలోభ్యమానాః ఆకృష్టమాణాః. తత్ర స్పృహయాశల ఇత్యర్థః. యోషితః అప్స  
రసః - స్వగోచరే స్వవిషయే సత్యపి-ఆత్మహస్తేనైవ గ్రహీతుం శక్యేఽపీత్యర్థః. ప్రసవ  
ఇతి శేషః. ఉపకర్తుం పరిచరితుం ఇచ్ఛతాం ప్రసూనాదిదానేన ప్రియం చికిర్షతాం  
నభశ్చరాణాం గంధర్వాణాం ప్రణయేన హేతునా ప్రియాణి అభిలషితాని, మహ్య  
మిద మపచిత్త్య ప్రయచ్ఛేత్యేవమాదీని చక్రుః. స్వకరగ్రాహ్యమపి ప్రసవం. స్వకాంత  
ప్రియార్థం తద్దీయమానమేవాగ్రహీషురిత్యర్థః.

మూ. ప్రయచ్ఛతోచ్చైః కుసుమాని మానినీ  
విపక్షగోత్రం దయితేన లంభితా,



న కించిదూచే చరణేన కేవలం

లిలేఖ బాష్పాకులలోచనా భువమ్.

౧౪

వ్యా. ప్రయచ్ఛతేతి. కుసుమాని ప్రయచ్ఛతా. \*దాణో యచ్ఛదేశః. దయితేన ఉచ్చైః విపక్షగోత్రం సపత్నీనామధేయం లంభితా ప్రాపితా - తన్నామ్నా ఆహూతేత్యర్థః. ని. 'నామ గోత్రం కులం గోత్ర' మితి శాశ్వతః. అతఏవ - మానినీ న కించిదూచే. \*కర్తరి లిట్. కింతు కేవలం బాష్పాకులలోచనా సతీ చరణేన భువం లిలేఖ. గోత్రస్థలనజనితేర్ష్యానిమిత్తనిర్వేదాదితి భావః. తదుక్తం దశరూపకే. - శ్లో. 'తత్త్వజ్ఞానాపదీర్ష్యాదేర్షిర్వేదస్సాన్వితమాననా, తత్ర చింతాశ్రునిశ్వాసవైవర్ణ్యోచ్ఛ్వాసదీనతా' ఇతి.

మూ. ప్రియేఽపరా యచ్ఛతి వాచమున్ముఖి  
నిబద్ధదృష్టిశ్శిథిలాకులోచ్ఛయా,  
సమాదధే నాంశుకమాహితం వృథా  
వివేద పుష్పేషు న పాణిపల్లవమ్.

౧౫

వ్యా. ప్రియ ఇతి. వాచం యచ్ఛతి దదతి సమాలపతి సతీత్యర్థః. \*దాణ శృత్య ప్రత్యయః. పాశ్చత్యాదినా యచ్ఛదేశః. ప్రియే నిబద్ధదృష్టిః అతఏవ ఉన్ముఖి శిథిలః శ్లఙ్ఘః ఆకులశ్చలశ్చ ఉచ్చయో నీవీబంధో యస్యాస్సా. ని. 'నారీకట్యంశుకగ్రంథా నీవిస్సస్య దుచ్చయో ప్యథే'తి మార్తండః. అపరా అన్యాస్త్రీ అంశుకం న సమాదధే నబబంధ. రాగపారవశ్యాదితి భావః. పుష్పేషు వృథా మోఘం ఆహితమారోపితం అస్థానే ప్రసారితమిత్యర్థః. పాణిపల్లవం చ న వివేద. ప్రియాసక్తచిత్తతయేతి భావః. ఏషాచ ప్రగల్భా నాయికా పాణిపల్లవమిత్యత్ర అన్యతరసాధకబాధక ప్రమాణాభావాదుపమారూపకయోస్సందేహాసంకరః.

మూ. సలీలమాసక్తలతాంతభూషణం  
సమాసజంత్యా కుసుమావతంసకమ్,  
స్తనోపపీడం నునుదే నితంబినా  
ఘనేన కశ్చిజ్ఞఘనేన కాంతయా.

౧౬

వ్యా. సలీలమితి. ఆసక్తాః లగ్నా లతాంతాః పల్లవా ఏవ భూషణం యస్మిన్ తత్ పల్లవైస్సహగ్రధితమిత్యర్థః. కుసుమావతంసకం పుష్పశేఖరం కాంతడత్తమితి భావః. సలీలం సమాసజంత్యా శిరసి ప్రతిదధత్యా \*దంశసంజన్వంజాంశపీ'తి నలాపః. కాంతయా కశ్చిత్ స్తనాభ్యాముపపీడ్య స్తనోపపీడం \* 'సప్తమ్యాంచే'త్యాదినా ణముల్పిత్యయః. నితంబినా ప్రశస్తనితంబవతా \* ప్రశంసాయామినిః. ఘనేన నిబిడేన జఘనేన. ని. 'ప్రశాన్నితంబః స్త్రీకట్యాః క్షీబేతు జఘనం పుర' ఇత్యమరః. నునుదే నున్నః. ఔత్సుక్యాతిరేకాదితి భావః. ఏషాచ ప్రగల్భా నాయికా.

అవ. అథ యుక్తేనాహ. —

మూ. కళత్రభారేణ విలోలనీవినా  
గళద్దుకూలస్తనశాలినోరసా,  
వళివ్యపాయస్ఫుటరోమరాజినా  
నిరాయతత్వా దుదరేణ తామ్యతా.

౧౭

వ్యా. కళత్రేతి. విలోలనీవినా గాత్రోన్నమనాద్విజిష్టవస్త్రగ్రంథినా - కళత్ర  
భారేణ శ్రోణిభారేణ. ని. 'కలత్రం శ్రోణిభార్యయో' రిత్యమరః. తథా గళత్ స్తంస  
మానం దుకూలం యాభ్యాం తాభ్యాం స్తనాభ్యాం శాలత ఇతి తథోక్తేన ఉరసా-తథా-  
వళివ్యపాయేన భంగినివృత్త్యా స్ఫుటా రోమరాజిర్యస్త్వి తేన-నిరాయతత్వా తప్రిసా  
రితత్వా త్తామ్యతా తనూభవతా ఉదరేణ చ ఉపలక్షితయా. స్వభావోక్తి రలంకారః.

మూ. విలంబమానాకులకేశపాశయా  
కయాచిదావిష్కృతబాహుమూలయా,  
తరుప్రసూనానపదిశ్య సాదరం  
మనోధినాథస్య మనస్సమాదదే.

౧౮

వ్యా. విలంబమానేతి. విలంబమానః విస్త్రంసమానః ఆకులః విలులితశ్చ కేశపాశో  
యస్యా స్తయా-ఆవిష్కృతబాహుమూలయా దర్శితకక్షప్రదేశయా కయాచిత్కాం  
తయా తరుప్రసూనాని అపదిశ్య. ప్రసూనగ్రహణం వ్యాజీకృత్యేత్యర్థః. ని. 'వ్యాజోప  
దేశో లక్ష్మ్యం చే'త్యమరః. సాదరం సాభిలాషం మనోధినాథస్య ప్రియస్య మనః సమా  
దదే ఆచక్రషే. \* కర్తణి లుట్. సర్వాంగసౌష్ఠ్యవదర్శనాత్సద్యోలగ్నం ప్రియమనస్త  
త్రేతి భావః. అత్ర ప్రియమనోహరణ హేతుభిః కాంతావిశేషణపదార్థైః కావ్యలింగ  
ముత్తిష్టమానం స్వభావోక్త్యా సహాంగాంగిభావేన సంకీర్యతే.

మూ. వ్యపోహితుం లోచనతో ముఖానిలై  
రపారయంతం కిల పుష్పజం రజః,  
పయోధరేణోరసి కాచిదున్తనాః  
ప్రియం జఘానోన్న తపీవరస్తనీ.

౧౯

వ్యా. వ్యపోహితుమితి. ఉన్నతౌ పీవరౌ చ స్తనౌ యస్యా స్నా ఉన్నతపీవర  
స్తనీ\* 'స్వాంగాచ్చే'త్యాదినా జీష్. కాచిల్లోచనతః స్వనేత్రాల్-పుష్పజం రజః పరాగం  
ముఖానిలైః పూత్కారమార్పుతైః వ్యపోహితుమపనేతుం అపారయంతం కిల అశక్తు  
వంతమివ. కిలేత్యశీకే. వస్తుతస్తు తదాశ్శుస్పర్శలోభాదపారయంతమిత్యర్థః. ప్రియ

మున్ననాః ఉత్సుకాసతీ అతపివ పయోధరేణ ఉరసి జఘాన. తత్కపటపరిక్షానజన్యా  
దౌత్సుక్యాదితి భావః. హననస్య స్థానత్వాదురసీతి సప్తమీ. ఇయం చ ప్రగల్భేవ.

మూ. ఇమాన్యమూనీత్యపవర్జితే శనై  
ర్యథాభిరామం కుసుమాగ్రపల్లవే,  
విహాయ నిస్సారతయేవ భూరుహాన్  
పదం వనశ్రీర్వనితాసు సందధే.

౨౦

వ్యా. ఇమానీతి. యద్యదభిరామం యథాభిరామం వీప్సయామవ్యయీభావః.  
కుసుమా స్యగ్రపల్లవాని చ కుసుమాగ్రపల్లవం తస్మిన్. \* 'జాతిరప్రాణినా' మిత్యేక  
పద్భావా న్నపుంసకత్వం. ఇమాన్యమూని ఇతీతం నిర్దేశపూర్వకమిత్యర్థః. \* ఇద మదసీ  
సన్నికృష్టవిప్రకృష్టార్థే. శనై రపవర్జితే అపచితే సతి వనశ్రీః నిస్సారతయేవేతి హేతూ  
త్పేక్షా. భూరుహాన్ తరూన్ విహాయ వనితాసు పదం సందధే. అత్ర వనితా  
గతాయాః పుష్పప్రసాధనజనితాయాః లక్ష్మ్యాః విషయభూతాయాః నిగరణేన విషయ  
భూతాయాః వనశ్రీయః వనితాగతత్వోక్త్యా ఆసంబంధే సంబంధరూపాభేదే అభేద  
రూపావా అతిశయోక్తిరలంకారః. శ్లో. 'విషయస్యానుపాదానా ద్విషయ్యుపనిబద్ధ్యతే,  
యత్ర సాతిశయోక్తిస్సన్యిత్రవిప్రార్థోక్తి జీవితే' తి లక్షణాత్. ఉత్పేక్షాత్వంగ  
మస్యాః.

మూ. ప్రవాళభంగారుణపాణిపల్లవః  
పరాగపాండుకృతపీవరస్తనః,  
మహీరుహః పుష్పసుగంధిరాదదే  
వపుర్గుణోచ్ఛ్వాసమివాంగనాజనః.

౨౧

వ్యా. ప్రవాళేతి. ప్రవాళభంగేన పల్లవలవనేన అరుణపాణిపల్లవః. తద్రసరంజనా  
దిత్యర్థః. పరాగేణ పుష్పరజసా పాండుకృతౌ పీవరస్తనా యస్య సః-పుష్పైశ్చ సుగంధిః  
సురభిః ఆంగనాజనః మహీరుహః వృక్షజాతాత్ వపుర్గుణస్య స్వదేహగుణస్య ఉచ్ఛ్వాసమి  
వాణిపల్లవాదేర్యుక్తార్హస్తం ఆదదే లబ్ధవానివేత్యుత్పేక్షా. వస్తుతస్తు స్వాభావిక  
ఏవ ప్రవాళభంగాదిభి రభివ్యజ్యత ఇతి భావః. ఉత్కృష్టః శ్రాయః ఉచ్ఛ్వాసమి ఇతి  
ఘృణంతేన ప్రాదీనమాసః. సతూపసృష్టా ధ్నుశ్చిత్త్యయః. శ్రీణీభువోఽనుపసర్గ ఇతి  
ప్రతిషేధాత్.

అవ. అథ పంచభిః శ్లోకైః కుశకమాహః—

మూ. వరోరుభిర్వారణహస్తపీవరైశ్చిరాయ ఖిన్నా నవపల్లవశ్రీయః,  
సఖేఽపి యాతుం చరణాననీశ్వరాన్తదాదివ ప్రసలతః పదేపదే.

వ్యా. వరోరుభిరితి. అనుసాను సానుషు యద్వర్త తతస్సకాశాత్ - గురుణా ఖే  
దేన మంధరమలసం వినిర్యతీనాం నిర్గచ్ఛంతీనాం సురాంగనానాం సంబంధిభిః వారణ  
హస్తపీవరైః కరికరస్థూలైః - వరాశ్చ తే ఊరవశ్చ తైశ్చిరాయ ఖన్నాన్ - కించ  
నవపల్లవానాం శ్రీరివ శ్రీర్యేషాం తాన్ తద్వన్తృదూ నిత్యర్థః. అతఏవ సమే  
సమస్థలేఽపి కింపునర్విషమ ఇతి భావః. యాతుం గంతుం అనీశ్వరాన్ అశక్తాన్ అత  
ఏవ మదాదివ పదేపదే \* వీప్సాయాం ద్విర్భావః. ప్రస్థలతశ్చరణాన్, మదాదివే  
త్యుపమా.

మా. విసారి కాంచీమణిరశ్చి లబ్ధయా  
మనోహరోచ్చాయనితంబశోభయా,  
స్థితాని జిత్వా నవనైకతద్యుతిం  
శ్రమాతిరిక్తైర్జఘనాని గౌరవైః.

౨౩

వ్యా. విసారితి. విసారిభిః - కాంచీమణిరశ్చి భిః లబ్ధయా తజ్జనితయేత్యర్థః. మనో  
హరః ఉచ్చాయః ఉత్సేనో యేషాం తేషాం నితంబానాం శోభయా కరణేన. నవనైక  
తానాం ద్యుతిం శోభాం జిత్వా స్థితాని తత్తుల్యానీత్యర్థః. అతఏవోపమాలంకారః. శ్రమేణ  
అతిరిక్తైః అతిశయితైః గౌరవైః గురుత్వగుణైరుపలక్షితాని. భృశం భారాయమాణా  
నీత్యర్థః. జఘనాని చ. ఉచ్చాయో వ్యాఖ్యాతః.

మూ. సముచ్చ్వసత్పంకజకోశకోమలై  
రుపాహితశ్రీణ్యుపసీవి నాభిభిః,  
దధంతి మధ్యేషు వలీవిభంగిషు  
స్తనాతిభారాదుదరాణి నమ్రతామ్.

౨౪

వ్యా. సముచ్చ్వసదితి. సముచ్చ్వసత్పంకజకోశకోమలైః దళత్కమలముకులముగ్ధై  
రిత్యుపమా. నాభిభిః ప్రతారికావ్యైరుదరజైరంగైః. ని. 'అథ నాభిస్తు జంత్యంగే  
యస్య సంజ్ఞాప్రతారికా, రథచక్రస్య మధ్యస్థపిండికాయాం చ నూపుర' ఇతి కేశవః.  
పుల్లింగతాయాం తు కవిరేవ ప్రమాణం † ఉపసీవి నీవ్యాససమీపే - ఉపాహితశ్రీణి  
జనితకాంతీని - తథా వలీవిభంగిషు ఊర్తిమత్సు మధ్యేష్వవలగ్నేషు స్తనాతిభారా  
న్నమ్రతాం దధంతి బిభ్రాణాని. \* 'వా నపుంసకస్యేతి' వికల్పా చ్చతుర్ముఖాగమః  
ఉదరాణి చ.

† 'ముఖ్యరాట్ క్షత్రయో ర్నాభిః పుంసి ప్రాణ్యంగకే ద్వయో'రితి త్రికాండ  
శేషవచనాత్, 'ముఖ్యరాట్ క్షత్రయోః పుంసి నాభిః ప్రాణ్యంగకేద్వయోః, చక్ర  
మధ్యేష్వప్రధానే చ స్త్రీయాం కస్తూరికామదే'ఇతి రథసోశాచ్ఛ నాభి శబ్దస్య పుల్లింగత్వం  
ప్రమాణికమేవేతి బోధ్యమ్.

మూ. సమానకాంతీని తుషారభూషితై  
 స్సరోరుహైరస్ఫుటపత్రపజ్జిభిః,  
 చితాని ఘర్తాంబుకజైస్సమంతతో  
 ముఖాన్యనుత్ఫుల్ల విలోచనాని చ.

౨౧

వ్యా. సమానేతి. కించ, ఘర్తాంబుకజైః స్వేదోదకబిందుభిః సమంతతః చితాని  
 వ్యాప్తాని-అనుత్ఫుల్లవిలోచనాని అవికసదక్షిణి-అతఏవ. తుషారభూషితైః శీకరపరిష్కృ  
 తైః. ని. 'తుషారౌ హిమశీకరా' విత్యమరః. అస్ఫుటపత్రపజ్జిభిః అవికచదళావళిభిః. ని.  
 'వ్యాకోచవికచస్ఫుటా' ఇత్యమరః. సరోరుహైః సమానకాంతీనీత్యుపమా-ముఖాని చ.

మూ. వినిర్యతీనాం గురుభేదమంధరం  
 సురాంగనానామనుసాను వర్జనః,  
 సవిస్తయం రూపయతో నభశ్చరా  
 నివేశ తత్పూర్వమివేక్షణాదరః.

౨౨

వ్యా. వినిర్యతీనామితి. సవిస్తయం రూపయతః పూర్వోక్తచరణాదీని నిర్వర్ణయతః,  
 నభశ్చరా గంధర్వా తత్పూర్వమివ తదేవ ప్రథమం యథా తథేవేత్యుత్పేక్షా.  
 ఈక్షణాదరః ఆలోకనకాతుకం వివేశ. పూర్వాత్థం పరోరుభిరితి శ్లోకే వ్యాఖ్యాతం. అత్ర  
 కులకే స్వభావోక్తి రుత్పేక్షాంగం.

అవ. ఇత్థం పుష్పాపచయముపవర్ణ్య జలక్రీడావర్ణనమారభతే:—

మూ. అథస్ఫురన్తీనవిధూతపంకజా  
 విపంకతీరస్థలితోర్ని సంహతిః,  
 పయోఽవగాఢుం కలహంసనాదినీ  
 సమాజుహవేన వధూస్సురాపగా.

౨౩

వ్యా. అథేతి. అథ పుష్పాపచయానంతరం-స్ఫురన్తిః చలన్తి ర్నినైః విధూతపంక  
 జేతి సదృష్టిముఖవీక్షణోక్తిః - విపంకం పంకరహితం విహారయోగ్యమితి యావత్.  
 తత్ర తీరే స్థలితా విచలితా ఊర్ధ్వణాం సంహతి ర్యస్యాం సేతి హస్తసంజ్ఞోక్తిః. కలహం  
 సనాదినీ కాదంబశబ్దవతీతి వాగ్వాప్యారోక్తిః. అతఏవ సురాపగా గంగా వధూరప్ప  
 రసః పయోఽవగాఢుం అవగాహితుం. గాహేరూదిత్వావిడ్వికల్పః. సమాజుహవేన  
 ఆకారయామాసేవేత్యుత్పేక్షా. ని. 'హూతిరాకారణాహ్వనే' ఇత్యమరః. \* హూయతే  
 ర్నిట్. \* 'అభ్యస్తస్య' చేతి సంప్రసారణం. అత్ర మినపంకజాదివర్ణనం సురాపగాయాః నైస  
 ర్గికమితి కేచిత్. తస్మాన్ నోహరముపమావ్యక్తికమలంకారః. తదుక్తం—'ఉపమానస్య యా  
 వ్యక్తిరుపమావ్యక్తి మాత్రతః, ప్రకాశమేతి తత్రాహు రుపమావ్యక్తికం బుధా' ఇతి. \*

\* కుండలితో గ్రంథః ముంబాపుస్తకే వాస్తి.



మూ. ప్ర శాంతఘర్తాభిభవశ్శనైర్వివాన్ విలాసినీభ్యః పరిమృష్టపంకజః,  
దదౌ భుజాలంబమివాత్తశీకర స్తరంగమాలాంతరగోచరోఽనిలః.

వ్యా. ప్ర శాంతేతి. ప్ర శాంతఘర్తాభిభవః ప్ర శాంతోష్ణబాధః \*వాదాంతశాంతే'త్యాదినా నిపాతనాత్సాధుః. శనైర్వివాన్ మందం వహన్. విపూర్వాత్ వాతేశ్శతృప్రత్యయః. పరిమృష్టపంకజః పద్మగంధీత్యర్థః. ఆత్తశీకరః, కుతః? తరంగమాలానాం అంతరం మధ్యం గోచరః స్థానం యస్య సః అనిలః - విలాసినీభ్యః భుజాలంబం దదావివే త్యుత్పేక్షా. విశిష్టవాయుసంపర్కాత్తథోచ్ఛ్వసురిత్యర్థః.

మూ. గతైస్సహావైః కలహంసవిక్రమం కళత్రభారైః పులినం నితంబిభిః,  
ముఖైస్సరోజానిచదీర్ఘ లోచనైస్సురస్త్రియస్సామ్యగుణాన్ని రాసిరే.

వ్యా. గతై రితి. సురస్త్రియోఽప్సరసః-సహావైః సవిలాసైః గతైః గతిభిః. \*సపుంసకే భావే క్తః.' - కలహంసానాం విక్రమం గతిం విలాసవిధురమితి శేషః. తథా నితంబిభిః ప్రశస్తానితంబైః కళత్రభారైః జఘనభారైః పులినం నితంబభారశూన్యమితి శేషః. తథా దీర్ఘ లోచనైః ముఖైః సరోజాని చ, ఆలోచనానీతి శేషః. సామ్యమేవ గుణస్తస్తాత్ నిరాసిరే నిరస్తవత్వః. గుణవదగుణయోః కుతస్సామ్యమితి భావః. అస్యతేః కర్తరి లిట్, ఉపసర్గాదస్యత్యూహ్యోర్వేతి వికల్పాదాత్త నేపదం.

మూ. విభిన్న పర్యంతగమీనప జ్జ్ఞయః పురోవగాధాస్సఖిభిర్నరుత్వతః,  
కథంచిదాపస్సురసుందరీజనైస్సభీతిభిస్తత్ప్రథమం ప్రవేదిరే.

వ్యా. విభిన్నేతి. విభిన్నాః విచ్యుతాః పర్యంతగాః ప్రాంతగాః మీనానాం పజ్జ్ఞయో యాసాం తాః, కుతః? మరుత్వతః ఇంద్రస్య సఖిభిః సచివైః గంధర్వైః పురః పూర్వ మవగాధాః ప్రవిష్టాః, తాసాం విశ్వాసార్థం గర్తృగ్రాహాదిపరీక్షార్థం చేతి భావః. సభీతిభిః అప్రవిష్టవిషయత్వాత్సభయైః విషాదిభిరితి పాతేఽప్యయ మేవార్థో లక్ష్యః. సురసుందరీజనైః తదేవావగాహనం ప్రథమం యథాతథా అతఏవ కథంచిత భయాత్కృచ్ఛేణ ఆపః ప్రవేదిరే అవజగాహిరే.

మూ. విగాఢమాత్రే రమణీభిరంభసి ప్రయత్న సంవాహితపీవరోరుభిః,  
విభిద్యమానా విససార సారసానుదస్య తీరేషు తరంగసంహతిః.

వ్యా. విగాఢేతి. ప్రయత్నేన సంవాహితాః సంచారితాః పీవరాః స్థూలాః ఊరవో యాభి స్తాభిః రమణీభిః-విగాఢ ఏవ విగాఢమాత్రే ప్రవిష్టఏవ సతీత్యర్థః. సుఖం పేతి సమాసః. ని. 'మాత్రం కార్యేన్న్యైవధారణ' ఇత్యమరః. విభిద్యమానా స్వయం వికీర్యమాణా \*కర్త కర్తరి కానచ్. తరంగసంహతిః తీరేషు సారసాన్ పక్షివిశేషాన్. ని. 'సారసో మైథునీ కామీ గోనర్ధః పుష్కరాహ్వయ' ఇతి యాదవః. యద్వా

సారసాన్ హంసాన్. ని. 'చక్రాంగః సారసో హంస' ఇతి శబ్దార్ణవే. ఉదస్య ఉత్సార్జ్య  
విససార వితస్తార.

మూ. శిలాఘనై ర్నా కసదామురస్థులై ర్బృహన్ని వేళై శ్చవధూపయోధరైః,  
తటాభినీతేన విభిన్నవీచినా రుషేవ భేజే కలుషత్వమంభసా. 32

వ్యా. శిలేతి. శిలావద్వనైః కఠినైః. నాకసదాం గంధర్వాణాం ఉరస్థునైః  
బృహన్ని వేళైః మహాసంస్థానైః అతిస్థూలైరిత్యర్థః. వధూపయోధరైశ్చ తటమభితః  
నీతేన ప్రాపితేన అతఏవ విభిన్నవీచినా భగ్నోర్మిణా అంభసా కర్తృ రుషేవేతి  
హేతుత్పేక్షా కలుషత్వ మావిలత్వం మనః క్షోభశ్చ ధ్వన్యతే. భేజే - కర్మణి  
లిట్. యథా కశ్చిన్మృదుస్వభావః కేనచిత్ కఠినాత్తనా సాంగభంగం తాడ  
యిత్యా నిష్కాసితః క్షుభ్యతి తద్వదితి భావః. కలుషత్వమిత్యత్ర వాచ్యప్రతీయమాన  
యోరభేదాధ్యవసాయః. అన్యథా శుద్ధవాచ్యస్యావిలత్వస్య రోషా హేతుకత్వాదుత్పే  
క్షానుత్థానాదితి.

మూ. విధూతకేశాః పరిలోలితస్రజ

స్సురాంగనానాం ప్రవిలుప్తచందనాః,

అతిప్రసంగాద్విహితాగసో ముహుః

ప్రకంపమీయుస్సభయా ఇవోర్తయః.

33

వ్యా. విధూతేతి. విధూతాః విక్షిప్తాః కేశాః యైస్తే విధూతకేశాః పరిలో  
లితాః మృదితాః స్రజో యైస్తే. ప్రవిలుప్తం ప్రమృష్టం చందనమంగరాగో యైస్తే.  
ఉర్తయః తరంగాః ఇత్థమతిప్రసంగాదతిసాంగత్యాత్ పరస్త్రీసంసర్గరూపాదత్యా  
చారాద్వా. సురాంగనానాం విహితాగసః కృతమండనఖండనరూపాపరాధాః అతఏవ  
సభయాఇవ స్త్రీభ్యో భీతాఇవ ముహుః ప్రకంపమీయుః. స్వాభావికస్య ప్రకంపస్య  
భయహేతుకత్వముత్పేక్ష్యతే, యద్వా సురాంగనానాం విధూతకేశా ఇత్యాదియో  
జనా. సాపేక్షత్వేఽపి గమకత్వాత్సమాసః. స్త్రీసంగహణసాహసమపరాధః. భయం  
తు రాజాదిభ్య ఇతి.

మూ. విపక్షచిత్తోన్మథనా నఖవ్రణా

స్తిరోహితా విభ్రమమండనేన యే,

హృతస్య శేషానివ కుంకుమస్య తాన్

వికత్తనీయాన్ దధురన్యథా స్త్రియః.

34

వ్యా. విపక్షేతి. విపక్షస్య సపక్షీజనస్య చిత్తానాం ఉన్మథనాః వ్యథకా ఇత్యర్థః.  
కుంకుమగ్రహణాత్కర్తరి ల్యుట్. యే నఖవ్రణాః నఖక్షతాని. ని. 'వ్రణోస్త్రియా'

మిత్యమరః. విభ్రమస్సౌందర్యమిత్యుక్తం - తస్య మండనం \* తాదర్థ్యేష్యశ్వసూనాది  
పతప్తీసమాసః. నతు చతుర్థీసమాసః, యూపదార్వాదివత్ప్రకృతివికృతిభావాభావాదితి.  
తేన కుంకుమలేపనాదినా తిరోహితాః ఛన్నాః, హృతస్య ఊళితస్య కుంకుమస్య శేషా  
నివావశిష్టలేశానివ స్థితానిత్యుత్పేక్షా-వికత్థనీయాన్ భర్తృవాల్లభ్యస్య వ్యంజకత్వేన  
క్లాఘనీయాన్ - నఖప్రణాన్ స్త్రియః అన్యథా దదుః ప్రకాశం దధురిత్యర్థః.

మూ. సరోజపత్రే ను విలీనపట్నదే  
విలోలదృష్టేస్త్విదమూ విలోచనే,  
శిరోరుహాస్త్విన్న తపక్ష్యసంతతే  
ద్విరేఫబృందం ను విశబ్దనిశ్చలమ్.

37

వ్యా. అథ యుక్తేనాహ—సరోజేత్యాదినా. ఆమూ పురోవర్తినీ విలీనపట్నదే  
సంసక్తభృంగే, సకనీనికత్వ మత్తో రర్థసిద్ధ మిత్యపమానం విశిష్యతే - సరోజపత్రే ను -  
యద్వా విలోలదృష్టేః చంచలాత్మ్యాః విలోలేనే స్విత్ - నుస్విచ్ఛదౌ వికర్కే. నత  
పక్ష్యసంతతేః పక్ష్యలాత్మ్యాః శిరోరుహాః స్విత్ - విశబ్దం నిశ్శబ్దం నీరవం చ తన్నిశ్చ  
లంచ ద్విరేఫబృందం ను.

మూ. అగూఢహాస్యస్ఫుటదంతకేసరం  
ముఖం స్విదేతద్వికసన్ను పంకజమ్,  
ఇతి ప్రలీనాం నలినీవనే సఖం  
విదాంబభూవుస్సుచిరేణ యోషితః.

38

వ్యా. అగూఢేతి. కించ, అగూఢహాస్యం వ్యక్తస్థితం తేన స్ఫుటాః కేసరా ఇవ  
దంతాః దంతకేసరా యస్య తత్ ముఖం స్విత్ -యద్వా వికసత్పంకజం ను. ఇతీత్యం -  
సంశయ్యేతిశేషః. నలినీవనే ప్రలీనాం నిగూఢాం సఖం యోషితః సుచిరేణ బహు  
కాలేన విదాంబభూవుః విదుః నిశ్చిక్కురిత్యర్థః. \* 'ఉషవిదజాగృభ్యోఽన్యతరస్యా'మితి  
వికల్పదామ్ప్రత్యయః. అత్ర యుక్తే నిశ్చయాంతస్సందేహాలంకారః.

మూ. ప్రియేణ సంగ్రథ్య విపక్షసన్నిధా  
వుపాహితాం వక్షసి పీవరస్తనే,  
స్రజం న కాచిద్విజహా జలావిలాం  
వసంతి హి ప్రేక్షి గుణా న వస్తుని.

39

వ్యా. ప్రియేణేతి. కాచిత్ప్రియేణ సంగ్రథ్య స్వయమేవ రచయత్వా - విపక్ష  
సన్నిధౌ సపత్నీజనసమక్షం పీవరస్తనే వక్షసి ఉపాహితాం స్రజం మాలాం జలావిలాం

మృదితామపీత్యర్థః. న విజహా న తత్యాజ. న చ నిర్గుణాయాం తత్ర కా ప్రీతిరితి  
వాచ్యమిత్యర్థాంతరన్యాసేనాహ. — తథాహి — గుణాః ప్రేష్ణి వసంతి; వస్తుని న వసంతి.  
యత్ప్రేమాస్పదం తదేవ గుణవత్ అన్యత్తు గుణవదపి నిర్గుణమేవ. ప్రేమ న వస్తుపరీక్షా  
మపేక్షత ఇతి భావః.

మూ. అసంశయం న్యస్తముపాంతర క్తతాం  
యదేవ రోద్ధుం రమణీభిరంజనమ్,  
హృతేఽపి తస్మిన్నలిలేన శుక్లతాం  
నిరాస రాగో నయనేషు న శ్రియమ్.

3౮

వ్యా. అసంశయమితి. స్త్రీణాం నేత్రశోభార్థం అంజనధారణ మంబువిహారా  
త్తదపగమే సతి రక్తవర్ణత్వం చాత్మాం తతశ్శౌక్ల్యతిరోధానం చేతి స్థితే ఉత్ప్రేక్షతే.  
రమణీభిః సురాంగనాభిః - యదంజనం న్యస్తం తదితి శేషః. యత్తదోర్నిత్యసంబం  
ధాత్. తదంజనం ఉపాంతయోర్యా రక్తతా తాం రోద్ధుం ప్రతిబంధుం నిరసితుమేవ  
న్యస్తం. న తు శోభార్థమిత్యర్థః. అన్యథా రాగాభివ్యాప్త్యా శౌక్ల్యతిరోధానం న స్యా  
దిత్యర్థః. అసంశయమిత్యుత్ప్రేక్షావ్యంజకం, సంశయస్యాభావః అసంశయం నాత్ర సంశ  
యోఽస్తిత్యర్థః. అర్థాభావేఽవ్యయాభావః. కుత ఏతదితి చేత్, యతస్తస్మిన్నంజనే  
సలిలేన హృతే త్వాళితే సత్యపి రాగః పూర్వోక్తాపాంతరక్తతా ప్రతిబంధాభావాదభితః  
ప్రసృతేత్యాశయః. నయనేషు శుక్లతాం నిరాస నిరస్తవాక్ \*అస్యతే ర్లిట్. శ్రియం  
శోభాం తు న నిరాస. అతః శౌక్ల్యవిరోధిరాగనిరోధార్థమేవాయ మంజనన్యాసో  
నతు శోభార్థః. తస్యా స్తవభావేఽపి సద్భావాదిత్యర్థః - అంజనాపగమేఽపి తన్నయ  
నానాం రాగ ఏవాలంకారోఽభూదితి భావః. అత్రాంజనన్యాస మనూద్య తస్య  
శోభార్థత్వనిషేధేన రాగనిరోధార్థత్వోత్ప్రేక్షణ ముచితం - ఉత్తరార్థే తస్యైవ  
సమర్థనాత్ ఏవం చ రోద్ధుం యదంజనం న్యస్తమిత్యేవాన్వయే విధ్యనువాదవిరోధ  
స్సాన్యత్. ఫలాత్ప్రేక్షేయం.

మూ. ద్యుతిం వహంతో వనితావతంసకా  
హృతాః ప్రలోభాదివ వేగిభిర్జలైః,  
ఉపప్లుతాస్తత్తణశోచనీయతాం  
చ్యుతాధికారాస్సచివా ఇవాయయుః.

3౯

వ్యా. ద్యుతిమితి. ద్యుతిం శోభాం తేజశ్చ వహంతః - వేగిభిః జవిభిః హృద్వేగి  
భిశ్చ జలై స్తోయైః అశ్లేశ్చ, లడయారభేదాత్. ని. 'జలం గోకటలే నీరేప్రీతేరేధజడే  
న్యవ' దితి విశ్వః. ప్రలోభాత్ గార్హ్యదివేత్యుత్ప్రేక్షా. హృతాః గృహీతాః  
స్థానాత్ ప్రంశితాః ఉపప్లుతాః మృదితాః - యద్వాకర్తరిక్తః ప్లవమానా ఇత్యర్థః.

అన్యత్ర ధనగ్రహణబంధనాదినా పీడితాః, వనితావతంసకాః కర్ణపూరాః - చ్యుతాధికారాః భ్రష్టాధికారాస్సచివా ఇవ తత్క్షణం శోచనీయతాం ఆయయుః ప్రాపుః.

మూ. విపత్ర లేఖానిరలక్తకాధరా నిరంజనాక్షీరపి బిభ్రతీశ్చియమ్,  
నిరీక్ష్య రామా బుబుధే నభశ్చరై రలంకృతం తద్వపుమైవమండలమ్.

వ్యా. విపత్రేతి. విగతాః పత్రరేఖాః తిలకవిశేషాః యాసాం తాః-విపత్రరేఖాః-నిరలక్తకాః త్వాళితలాక్షారాగాః అధరాః యాసాం తాః-నిరంజనాని అక్షీణి యాసాం తాః\* 'బహువ్రీహశా సక్థ్యక్షోస్సాస్వంగాత్ షచ్', 'షిద్ధౌరాదిభ్యశ్చే'తి. జీష్. తథాపి శ్చియం బిభ్రతీః శోభాకారణభావేఽపి శోభమానా ఇతి విభావనాలంకారః. రామాః నిరీక్ష్య నభశ్చరైః - గంధర్వైః - తాసాం వపుమైవ మండన మలంకృతం - నతు మండనేన తద్వపురిత్యేవకారార్థః ఇతి బుబుధే జ్ఞాతం. కర్తణి లిట్. స్వభావ రమణీయానాం కిమలంకరణైరితి భావః.

మూ. తథా న పూర్వం కృతభూషణాదరః  
ప్రియానురాగేణ విలాసినీజనః,  
యథా జలార్ద్రో నఖమండనశ్చియం.  
దదాహ దృష్టిః ప్రతిపక్షయోషితామ్.

౪౧

వ్యా. తథేతి. విలాసినీజనః పూర్వం జలవిహారాత్సాగ్రా కృతో భూషణేష్వాదరో యేన సః - అనురక్తప్రియత్వాత్సమ్యక్ప్రసాధితస్సన్నపీత్యర్థః. ప్రియస్యానురాగేణ ప్రేక్షా ప్రతిపక్షయోషితాం సపత్నీనాం దృష్టిశ్చక్షూంషి తథా న దదాహ న దుఃఖభీచకార. యథా జలేన ఆర్ద్రః ప్రక్షాళితస్సన్నపీత్యర్థః. నఖశబ్దేన నఖక్షతాని లక్ష్యంతే. తాన్యేవ మండనం తస్య శ్చియా తత్కృతశోభయేత్యర్థః. ప్రియానురాగరతివిశేషయోః వ్యంజకయేత్యర్థః. విపక్షయోషితాం సపత్నీనాం దృష్టిః యథా దదాహ తాపయామాస - మండనాంతపరాదపి నఖమండనమనురాగాదపి తదనుభావః సపత్నీనాం దుఃఖహేతురితి భావః. జలార్ద్రో దదాహేతి విరుద్ధకార్యోత్పత్తిరూపా విషమాలంకారః. శ్లో. 'విరుద్ధకార్యస్యోత్పత్తిర్యతానర్థస్య వా భవేత్, విరూపఘటనా వా స్యాద్విషమాలంకృతిస్త్రీధే'తి లక్షణాత్.

మూ. శుభాననాః సాంబురుహేషు భీరవో  
విలోలహారాశ్చలఘేనపజ్జ్ఞేషు,  
నితాంతగౌర్యో హృతకుంకుమేష్వలం  
న లేభిరే తాః పరభాగమూర్తిషు.

౪౨



వ్యా. శుభేతి. శుభాననాః కోమలవదనాః-విలాలహారాః చలమాక్తికహారాః  
నితాంతశౌర్యః అరుణాంగ్యః ని. 'గౌరౌరుణే సితే పీత' ఇతి వైజయంతీ. \*గౌరాది  
త్వాత్ జీష్. భీరవః తాః స్త్రియః. ని. 'విశేషా స్త్వంగనా భీరు' రిత్యమరః. సాం  
బురుహేషు సకమలేషు చలాః ఘనపజ్జయో డిండిరరాజయో యేషు తేషు హృ  
తాని ఊళితాని కుంకుమాని యై స్తేషు కుంకుమసంక్రమారుణేష్విత్యర్థః. ఊర్జిషు  
విషయేషు అల మత్యర్థం పరభాగం గుణోత్కర్షం న లేభిరే న ప్రాప్తవత్యః. ని. 'పర  
భాగో గుణోత్కర్ష' ఇతి యాదవః. తాసా మూర్తీణాం చారుణ్యాదిగుణసామ్య  
న్న కశ్చి ద్విశేషోఽలత్యత ఇత్యర్థః. అత ఏవ సామాన్యాలంకారః. శ్లో. 'సామా  
న్యం గుణసామ్యేన యత్ర వస్త్యంతరైకతే'తి లక్షణాత్. శుభాననత్వసాంబురుహత్వా  
ద్యుభయవిశేషణానాం క్రమేణాన్వయాద్యధానంఖ్యాలంకారశ్చ. ఉక్తంచ కావ్య  
ప్రకాశే.—శ్లో. 'యథాసంఖ్యం క్రమేణైవ క్రమికాణాం సమన్వయా' దితి. అనయో  
రంగాంగిభావేన సంకరః.

మూ. ప్రాదాంభసి వ్యస్తవధూకరాహతే  
రవం మృదంగధ్వనిధీరముజ్జుతి,  
ముహూస్తనైస్తాలసమం సమాదదే  
మనోహరం నృతమివ ప్రవేపితమ్.

౪౩

వ్యా. ప్రాదాంభసీతి. వ్యస్తాభ్యాం విపర్యాసితాభ్యాం వధూకరాభ్యాం ఆహతే  
ఏకేన కరేణోత్సార్య అన్యేన తాడిత ఇత్యర్థః. ప్రాదాంభసి మృదంగధ్వనివద్ధీరం గం  
భీరం రవం ధ్వని ముజ్జుతి సతి - తథా ధ్వనతి సతీత్యర్థః. ముహూః పునఃపునః. స్తనైః  
తాళో గీతవాద్యనృతానాం పరిచ్ఛేదః. ని 'తాళః కాలక్రియామాన' మిత్యమరః.  
సమాదదే స్వీకృతం. ఉపమాలంకారః.

మూ. శ్రియా హసద్భిః కమలాని సస్తితై  
రలంకృతాంబుః ప్రతిమాగతైర్ముఖైః,  
కృతానుకూల్యా సురరాజయోషితాం  
ప్రసాదసాఫల్యమవాప జాహ్నవీ.

౪౪

వ్యా. శ్రియేతి. శ్రియా శోభయా కమలాని హసద్భిః కమలతుల్యైరిత్యుపమా.  
హసతీర్ష్యత్యసూయతీతి దండినా సదృశపర్యాయపాఠాత్. సస్తితైః ప్రతిమాం  
ప్రతిబింబత్వం గతైః. ని. 'ప్రతిమానం ప్రతిబింబం ప్రతిమా ప్రతియాతనే'త్యమరః.  
ముఖై రలంకృతాని అంబూని యస్యాస్సా, కించ - సురరాజయోషితాం కృతం  
అనుకూల్యం విహారసాధనమపాదనాద్యుపకారో యయా సా - ఇత్థం యోషిద్భిః

ఉపకృతా స్వయం చ తాసాముపకృతవతీ జాహ్నువీ గంగా స్వస్యాః ప్రసాదస్య  
స్పృచ్ఛత్వస్య సాఫల్యం - అర్థశౌరవాదిపత్ షష్ఠీసమాసనిర్వాహః - అవాప తేభే.  
అప్రసన్నాంభసి విహరబింబగ్రహణయోరసంభవాదిత్యర్థః. స్వచ్ఛానీవ హి పరై  
రుపక్రియంతే-స్వయం చోపకుర్వతే తేషామితి భావః. కృతానుకారేతి పాతే అను  
కారోఽనుకూలకరణం ఉపకార ఇత్యేవం వ్యాఖ్యేయం. అత్ర జాహ్నువీవిశేషేణ పదా  
ర్థస్య ప్రసాదసాఫల్యం ప్రతి హేతుత్వాత్కావ్యలింగమలంకారః.

మూ. పరిస్ఫురన్తీనవిఘట్టితోరవస్సురాంగనాస్త్రాసవిలోలదృష్టయః,  
ఉపాయయుః కంపితపాణిపల్లవాస్సఖిజనస్యాపి విలోకనీయతామ్.

వ్యా. పరీతి. పరిస్ఫురద్భివివర్తమానైః మీనైః విఘట్టితా ఆహతా ఊరవో యా  
సాం తాః-అతఏవ త్రాసవిలోలదృష్టయః ఉద్వేగచంచలనేత్రాః-కంపితాః పాణిపల్లవాః  
పల్లవపాణయః యాసాం తాః సురాంగనాః-సఖిజనస్యాపి విలోకనీయతాం దర్శనీయ  
తాం ఉపాయయురుపగతాః కిముత తత్ప్రియజనస్యేతి భావః. స్వభావోక్తిరలంకారః.

మూ. భయాదివాల్గిష్య ఝషాహతేఽంభసి  
ప్రియం ముదా నందయతిస్త మానినీ,  
అకృత్రిమప్రేమరసాహితైర్తనో  
హరంతి రామాః కృతకైరపీహితైః.

౪౬

వ్యా. భయాదితి. మానినీ దుర్లభస్వయంగ్రహణేతి భావః. అంభసి ఝషాహతే  
మీనకంపితే సతి. ని 'పృథురోమా ఝషా మత్స్య' ఇత్యమరః. భయాదివ వస్తుతస్తు న  
తథేతి భావః. కింతు ముదా ఔత్సుక్యేనైవ ఆల్గిష్య ప్రియమానందయతి స్త. శఢాహి.—  
రామాః స్త్రీయః అకృత్రిమః అనారోపితః యః ప్రేమైవ రసః తేన ఆహితైః జన్మితైః  
కృతకైః కృత్రిమైరపి ఈహితైశ్చేష్టితైః మనో హరంతి. ఆరోపితమపి భయం  
ప్రేమమూలత్వాన్తనోహరం బభూవేత్యర్థః. అత్ర తుల్యానుభావేన భయేన సహజరాగ  
నిగూహనాత్ మీలనాలంకారః. శ్లో. 'మీలనం వస్తునా యత్ర వత్స్వంతరనిగూ  
హన' మితి లక్షణాత్-స చార్థాంతరన్యాసేన సంసృజ్యతే.

మూ. తిరోహితాంతాని నితాంతమాకులై  
రపాం విగాహదలకైః ప్రసారిభిః,  
యయుర్వధూనాం పదనాని తుల్యతాం  
ద్విరేఫబృందాంతరితైస్సరోరుహైః.

౪౭

వ్యా. తిరోహితేతి. అపాం విగాహత్ జలమజ్జనాత్. నితాంతం ఆకులైః వ్యాకీర్ణైః  
ప్రసారిభిః ఆయతైః అలకైః తిరోహితాంతాని భన్నప్రాంతాని పధూనాం పదనాని

ద్విరేఫబృందైః అంతరితాని ఛన్నాని తైః-సరోరుహైః తుల్యతాం సాదృశ్యం యయు  
రిత్యుపమాలంకారః.

చూ. కరౌ ధునానా నవపల్లవాకృతీ  
పయస్యగాధే కిల జాతసంభ్రమా,  
సఖిష్వనిర్వాచ్యమధార్వ్యదూషితం  
ప్రియాంగసంశ్లేషమవాప మానినీ.

౪౮

వ్యా. కరావితీ మానినీ పయస్యగాధే సతి - కిలేత్యశీకే. మజ్జనభయాదివేత్సర్థః. జాతసంభ్రమా జాతోద్వేగా - అతఏవ నవపల్లవాకృతీ కరౌ ధునానా కంపయంతీతి. ధూషో కంపన ఇత్యస్తా త్క్రియాదికా త్కర్తరి లట శ్చానచ్. స్వాదీనాం ప్రాప్త్య ఇతి ప్రాప్త్యః. సఖిషు విషయే అనిర్వాచ్యం అవాచ్యం అనింద్యమిత్యర్థః. ధార్వ్యదూషితశ్చ నభవతీత్యధార్వ్యదూషితః తం, వస్తుతో రాగమూలత్వేఽపి భయమూలత్వా రోపాదితి భావః. ప్రియాంగసంశ్లేషం అవాప. అత్రాపి తుల్యాంగేన భయేనాగం తుక్తేన సహజానురాగనిగూహనాస్తీలనాలంకారః. తదుక్తం కావ్యప్రకాశే—శ్లో. 'స మానలక్షణం వస్తు వస్తునా యన్నిగూహ్యతే, నిజేనాగంతుకేనాపి తస్మిలన ముదా హృత' మితి.

చూ. ప్రియైస్సలీలం కరవారివారితః ప్రవృద్ధనిశ్శ్వాసవికంపితస్తనః,  
సవిభ్రమాధూతకరాగ్రపల్లవో యధార్థతామాప విలాసినీజనః.

వ్యా. ప్రియైరితి. ప్రియైః కామిభి స్సలీలం కరవారిభిః అంజలిజలైః దారితః అప రుద్ధస్సిక్త ఇత్యర్థః. - ప్రవృద్ధైః సంతతైః నిశ్వాసైః విహారశ్రమజనితైః వికంపితౌ స్తనౌ యస్య సః - సవిభ్రమం సవిలాసం ఆధూతాని కరాగ్రపల్లవాని పాణిపల్లవాని యేన సః విలసనశీలా విలాసినీ \*'వాకషలసకత్తసంభ'ఇతి ఘోషుచ్ఛ్వాసైవజనః - జాతా వేకవచనం - యధార్థతా మాప. ఉక్తరీత్యా అనేకవిలాసవత్తయా యధార్థనామక త్వ మవాపేత్యర్థః. క్వచిద్గమ్యమానార్థస్యాప్రయోగః ఇతి నామ్నా ప్రయోగః. యథా మాఘే.—'చిరాయ యధార్థ్యమలంభి దిగ్గజై' రితి. క్వచిత్ప్రియుజ్యతేచ - యథా రఘువంశే.—'పరంతపో నామ యధార్థనా' మేతి. తథా నైషధేఽపి.— 'స జయ త్యరిసార్థసార్థకీకృతనామా కిల భీమభూపతి' రితి. స్వభావోక్తిరలంకారః.

ఉదస్య ధైర్యం దయితేన సాదరం ప్రసాదితాయాః కరవారివారితం,  
ముఖం నిమిలన్నయనం నతభ్రువః శ్రయం సపత్నీ వదనాదివాదదే.

వ్యా. ఉదస్యేతి. దయితేన ధైర్యం. కాఠిన్యం - ఉదస్య అపనీయ అనునీయేత్యర్థః. సాదరం యథాతథా - ప్రసాదితాయాః సౌమనస్యం గమితాయాః - నతభ్రువః స్త్రీ

యః సంబంధికరవారిభిః వారితం ఆవరుద్ధం-అతఏవ నిమిలతీ నయనే యస్మిన్ తన్మ  
భం-సపత్నీ వదనాదివ శ్రియమాదదే జగ్రాహ. తదానీం తద్వదనస్య నిశ్చీకత్వా  
త్తదీయ శ్రీగ్రహణముత్ప్రేక్ష్యతే.

మూ. విహస్య పాణౌ విధృతే ధృతాంభసి  
ప్రియేణ వధ్వా మదనార్ద్రచేతసః,  
సఖీవ కాంచీ పయసా ఘనీకృతా  
బభార వీతోచ్ఛయబంధమంశుకమ్.

౫౧

వ్యా. విహస్యేతి. ధృతాంభసి ప్రియసేచనార్థంగృహీతజలే పాణౌ అంజూవిత్యర్థః.  
ప్రియేణ విహస్య విధృతే అవలంబితే సతి-అతఏవ మదనార్ద్రచేతసః స్వరపరవశాయా  
ఇత్యర్థః. వధ్వాః సంబంధి వీతోచ్ఛయబంధం వినిర్ముక్తనీవీగ్రంథి సంసమానమిత్యర్థః.  
అంశుకం, పయసా ఘనీకృతా సంశ్లిష్టా కాంచీ సఖీవ బభార జగ్రాహ - స్త్రీణాం కిల  
స్త్రీప్వేవాయత్తం లజ్జారక్షణమితి భావః.

మూ. నిరంజనే సాచివిలోకితం దృశా వయావకం వేషధురోష్ఠపల్లవమ్,  
నతభ్రువోమండయతిస్త విగ్రహేవళిక్రియాచాలిలకంతదాస్పదమ్.

వ్యా. నిరంజనేతి. నతభ్రువః అంగనాయాః విగ్రహే వపుషి-అథవా విగ్రహే  
ప్రణయకలహే నిరంజనే నిర్ధూతకజ్జలే దృశా-కర్తృ, సాచివిలోకితం తిర్యగీక్షణం కర్తృ,  
మండయతి స్త్వ. ని. 'తిర్యగర్థే సాచి'రిత్యమరః. అయావకం తౌళితలాతౌరాగం ఓష్ఠ  
పల్లవం వేషధుః కంపః మండయతి స్త్వ \* 'ట్వితోధు' జిత్యధుచ్' అతిలకం వీతవిశేషకం  
తదాస్పదం తిలకస్థానం లలాటం \* 'అస్పదం ప్రతిష్ఠాయా' మితి నిపాతః. వళిక్రియా  
రేఖాబంధః భ్రుకుటీరచనేతి యావత్. మండయతి స్త్వ తదానీం నిరలంకారస్యాప్యంగనా  
శరీరస్య తత్తచ్ఛరీరవికారై రేవాలంకారస్సమజనీత్యర్థః.

మూ. ప్రియేణ సిక్తా చరమం విషక్షత  
శ్చుకోప కాచిన్న తుతోప సాంత్వనైః,  
జనస్య రూఢప్రణయస్య చేతనః  
కిమప్యమర్షోఽనునయే భృశాయతే.

౫౩

వ్యా. ప్రియేణేతి. కాచిన్నియేణ విషక్షతః-సపత్నీతః చరమం పశ్చాత్ సిక్తాసతీ  
చుకోప-సాంత్వనైః అనునయైః తత్కృతప్రియభాషణైరిత్యర్థః. న తుతోప. తథాపి.—  
రూఢప్రణయస్య గాఢప్రేమః జనస్య సంబంధి చేతనః అమర్షః ప్రకోపః కిమపి తుతోవా  
హేతోః అనునయే సతి భృశాయతే గాఢో భవతి \* 'భృశాదిభ్యో భువ్యచ్ఛ్చైర్లోపశ్చ  
హల' ఇతి క్యజ్. అన్యత్ర ప్రశాంతిహేతురనునయః. అత్రతు ప్రకోపాయైవ భవతి.  
తత్కారణం తు న జ్ఞాయత ఇత్యర్థః.

మూ నిమిలదాకేకరలోలచక్షుషాం

ప్రియోపకంఠం కృతగాత్రవేషధుః,

నిమజ్జతీనాం శ్వసితోద్ధతస్తనః

శ్రమో ను తాసాం మదనో ను పప్రథే.

౫౪

వ్యా. నిమిలదితి. ప్రియోపకంఠః ప్రియస్య సమీపే \*అత్యంతసంయోగే ద్వితీయా. నిమజ్జతీనాం విగాహమానానాం-అశపవ నిమిలంతి నిమిషంతి ఆకేకరాణి ఆకేకరవంతి లోలాని చక్షూంషి యాసాం తాసాం. ఆకేకరలక్షణం తు నృత్యవిలాసే. — శ్లో. 'దృష్టిరాకేకరా కించిత్ స్ఫుటాపాంగే ప్రసారితా, మాలితార్థపుటా లోకే కించిద్వ్యావృత్తతారకే'తి. తాసాం స్త్రీణాం కృతః గాత్రాణాం వేషధుః కంపా యేన సః-శ్వసిత్వై నిశ్వానైః ఉద్ధతౌ ఉత్తిష్టా స్తనా యేన సః-శ్రమః ఖేదో ను. శ్లో. 'శ్రమః ఖేదోద్వరత్యాదే' రితిదశరూపకే. మదనో ను పప్రథే ప్రాదుర్భూషావ. నిమజ్జనప్రియసన్నిధానరూపాభయకారణసంభవాన్నేత్రనిమిలనగాత్రకంపనిశ్శ్వాసాద్యనుభావసాధారణ్యాచ్చ సందేహః. సవీచాలంకారః.

మూ. ఇత్థం విహృత్య వనితాభిరుదస్యమానం

పీనస్తనోరుజఘనస్థలశాలినీభిః,

ఉత్సర్పితోర్త్తిచయలంఘితతీరదేశ

మాత్సుర్యసున్నమివ వారి పురః ప్రతస్థే.

౫౫

వ్యా. ఇత్థమితి. పీనైః-స్తనాః ఊరవః జఘనస్థలాని చ తైః కాలంత ఇతి తథోక్తాభిరితి సలిలనోదనసామర్థ్యోక్తిః. స్థలస్య సాక్షాత్ ప్రాణ్యంగత్వాభావాన్న ద్వంద్వైకవద్భావః. వనితాభిః ఇత్థం-విహృత్య - ఉత్తరంతీభిరితి శేషః. ఉదస్యమానం నుద్యమానం - ఉత్సర్పితై రుపరిభాగం ప్రాప్తితైః ఊర్త్తిచయైః లంఘితః అభివ్యాప్తః తీరదేశో యేన తద్వారి. ఔత్సుర్యం విరహఃసహిష్ణుత్వం - తేన సున్నం ప్రేరితమివేత్యుత్పేక్షా. \*'సుదవిదే'త్యాదినా నిష్ఠానత్వం. పురోఽగ్రే ప్రతస్థే ప్రస్థితం. యథా పితౄదా గ్రామాంతరం ప్రయాతేనివర్త్యమానోఽపి పుత్రాదిర్వియోగాసహిష్ణురౌత్సుర్యాత్పురోయాతి తద్వదితి ఛాయా.

మూ. తీరాంతరాణి మిథునాని రథాంగనామ్నాం

నీత్వా విలోలితసరోజవన్మయస్తాః,

సంరేజిరే సురసరిజ్జలధాతహఃరా

స్తారావితానతరళా ఇవ యాఘవత్సః.

౫౬



వ్యా. తీరాంతరాణీతి. రథాంగనామ్నాం మిథునాని చక్రవాకద్వంద్వాని అన్యాని  
తీరాణి తీరాంతరాణి నీత్వా వియోజ్యేత్యర్థః. అవిహితలక్షణస్తత్పురుషో మయూర  
వ్యంసకాదిషు ద్రష్టవ్యః. విలాలితాః విలులితాః సరోజవన్శ్రియః యాభిస్తాః-సురసరి  
జలైః ధౌతహారాః క్షౌళితముక్తావళయః తాః స్త్రీయః తారావితానైః ఉడుగణైః  
తరళా భాసురాః. ని. 'తరళో భాసురే హీరే చంచలే పీ'తి వైజయంతీ. యామవత్యో  
రాత్రయ ఇవ సంరేజిరే శుశుభిరే.

మూ. సంక్రాంతచందనరసాహితవర్ణభేదం

విచ్ఛిన్న భూషణమణిప్రకరాంశుచిత్రమ్,

బద్ధోర్తినాకవనితాపరిభుక్తముక్తం

సింధోర్బభార సలిలం శయనీయలక్ష్మీమ్.

౫౭

ఇతి శ్రీభారవికృతో కిరాతార్జునీయే మహాకావ్యే

లక్ష్మీపదలాంఛనే అష్టమస్కంధః.

వ్యా. సంక్రాంతేతి. సంక్రాంతైశ్చందనరసైః మలయజద్రవైః ఆహితో వర్ణభేదో  
రూపాంతరం యస్య తత్-విచ్ఛిన్నాని త్రుటితాని యాని భూషణాని తేషాం యే మణి  
ప్రకరాః మణిగణాః తేషాం అంశుభిః చిత్రం నానావర్ణం - బద్ధోర్తితరంగితం నాకవని  
తాభిః పరిభుక్తముక్తం పూర్వం పరిభుక్తం పశ్చాత్తుక్తం \* 'పూర్వకాలే'త్యాదినా  
తత్పురుషః. సింధోర్గంగాయాః సలిలం, శేరతే అత్రేతి శయనీయం తల్పం. \* 'కృత్య  
ల్యుటో బహుల'మితి బహుళగ్రహణాదధికరణే అనీయర్పిత్యయః. తస్య లక్ష్మీం బభార-  
తాదృశీం లక్ష్మీ మవాపేత్యర్థః. అతవివ నిదర్శనాలంకారః. క్లౌ. 'అసంభవద్ధర్మయోగా  
దుపమానోపమేయయోః, ప్రతిబింబక్రియా గమ్యా యత్ర సా స్యాన్నిదర్శనే'తి  
లక్షణాత్.

ఇతి శ్రీపదవాక్స్వప్రమాణ పారావారపారీణ శ్రీమహామహోపాధ్యాయ

కోలాచలమల్లినాథసూరివిరచితాయాం కిరాతార్జునీయవ్యాఖ్యానాయాం

ఘంటాపథసమాఖ్యాయాం అష్టమస్కంధః.

# న వ మ స్స ర్గః.

ఇత్యం జలకేళిముపవర్ణ్య అధునా సూర్యాస్తమయం వర్ణయతి:—

మూ. వీక్ష్య రంతుమనసస్సురనారీరా త్తచిత్రపరిధానవిభూషాః,  
తత్ప్రియార్థమివ యాతుమథాస్తం భానుమానుపపయోధిలలంబే.

వ్యా. వీక్ష్యతి. అథ జలక్రీడానంతరం-భానుమాన్ అంశుమాన్ ఆత్తచిత్రపరిధానవిభూషాః స్వీకృతవివిధవస్త్రాభరణాః సురతసన్నాహవతీరత్యర్థః. అతఏవ రంతుం మనోయాసాం తాః. \* 'సమానకర్తృకేషు తుముక్.' 'ఁ' పేదవశ్యమః కృత్యే తుం కామమనసోర పీ'తి మకారలోపః. సురనారీః అప్పరసః వీక్ష్య - తాసాం ప్రియార్థమివ అవసరదానరూపం ప్రియం కర్తుమివేత్యర్థః. ఫలాత్ప్రేక్షేయం. అస్తమదర్శనం. మకారాంతమప్యయమేతత్. యాతుం ప్రాప్తుం - ఉపపయోధి సముద్రసమీపే లలంబే సస్రంసే. అస్తిక్ సర్గే స్వాగతావృత్తం. శ్లో. 'స్వాగతేతి రసభాద్గురుయుగ్త' మితి లక్షణాత్.

మూ. మధ్యమోపలనిభే లసదంశావేకతశ్చుతిమువేయిషి భానౌ,  
ద్యౌరువాహ పరివృత్తివిలోలాం హారయస్త్రిమివ వాసరలక్ష్మీమ్.

వ్యా. మధ్యమేతి. మధ్యమోపలనిభే నాయకమణిసదృశే. ని. 'నిభసంకాశనీకాశప్రతీకాశోపమాదయ' ఇత్యమరః. 'ఉపతా రత్న పాహణా వుపలా శర్కరాపి చే'తి రుద్రః. 'శర్కరాయాం స్త్రియాం ప్రోక్తః పుంస్యశ్చన్యపలా మణౌ' ఇతి వైజయంతీచ. లసదంశౌ ప్రసరద్రక్షాభానౌ - ఏకతః ఏకస్త్విక్ భాగే ద్యుతిం ప్రస్తతాం ఉపేయిషి ప్రాప్తే సతి - ద్యౌః పరివృత్త్యా పరివర్తనేన మధ్యాహ్నతిక్రమేణ విలోలాం గత్వరీం అన్యత్ర గాత్రస్య తిర్యగావృత్త్యా ముహుశ్చలంతీం వాసరలక్ష్మీం - హారయస్త్రిం ముక్తావళీమివ ఉవాహ వహతిస్త.

మూ. అంశుపాణిభిరతీవ పిపాసుః పద్మజం మధు భృశం రసయిత్యా,  
క్షీబతామివ గతః క్షీతిమేష్యన్లోహితం వపురువాహ పతంగః.

వ్యా. అంశుపాణిభిరితి. పతంగః సూర్యః. ని. 'పతంగః పక్షిసూర్యయౌ' రిత్యమరః. అతీవ నిర్భరం. ని. 'ఆత్యతీవచ నిర్భర' ఇత్యమరః. పాతుమిచ్ఛః పిపాసుః తృప్షితస్త్విక్. \* విబతే పున్నంతా ద ప్రత్యయః. అంశవవీవ పాణయః తైః - పద్మేషు జాతం

పద్మజం మధ్వేవ మధ్వితి శ్లిష్టరూపకం మకరందమద్యం. ని. 'మధు మధ్వే పుష్పరస' ఇత్యమరః. భృశం సుష్టు రసయిత్యా ఆస్వాద్య తీబతాం మత్తత్వం గతఇవేత్సు త్ప్రేక్షా. ని. 'మత్తే శౌండోత్కటతీబా' ఇత్యమరః. తీతిమేష్యక్ గమిష్యక్ లోహితం రక్తం పుః ఉవాహ. యథా మత్తః కీతో లుతతి రజ్యతేచ తద్వదితి భావః. సూర్యస్య కీతో నిలయన మస్తమయ ఇత్యాగమః. అత్ర రూపకోత్ప్రేక్షయోస్సాపేక్షత్వా దంగాంగి భావేన సంకరః.

మూ. గమ్యతాముపగతే నయనానాం లోహితాయతి సహస్రమరీచౌ,  
ఆససాద విరహాయ్య ధరిత్రీం చక్రవాకహృదయాన్యభితాపః. ౪

వ్యా. గమ్యతామితి. సహస్రమరీచౌ సూర్యే లోహితో భవతీతి లోహితా యతి \* 'లోహితాదిడాజ్ఞ్యః క్యమ్', 'వాక్యష' ఇత్యాత్త నేపదస్య వైకల్పికత్వాత్ శక్య ప్రత్యయః. అతఏవ నయనానాం గమ్యతాం ఉపగతే దర్శనీయతాం ప్రాప్తే సతి-ఆభి తాపః ధరిత్రీం విరహాయ్య విహాయ \* 'ల్యపిలఘుపూర్వా' దిత్వయాదేశః. చక్రవాక హృదయాని ఆససాద. అత్ర ధరిత్ర్యాః యాదృశస్తీవ్రా-కరసంపర్కకృతస్తాపస్తా దృశశ్చక్రవాకహృదయేషు విరహసంతాపస్సంజాత ఇతి తాత్పర్యార్థః, పరంతు తదుపశమనాంతరమేవాస్యావిర్భావా త్సవీవాత్ర సంక్రాంత ఇత్యభేదాధ్యపసాయేన వ్యపదేశః. అతఏవ భేదే వ్యభేదరూపాతిశయోక్తిరలంకారః.

మూ. ముక్తమూలలఘుర్ఘ్రితపూర్వః పశ్చిమే నభసి సంభృతసాంద్రః,  
సామి మజ్జతి రవౌ న విరేజే దుగ్ధిజిహ్వా ఇవ రశ్మిసమూహాః. ౫

వ్యా. ముక్తేతి. రవౌ సామి మజ్జతి అర్ధాస్తమితే సతి ని. 'సామి త్వర్ధే జుగుప్సన' ఇత్యమరః. ముక్తం త్యక్తప్రాయం మూల మాశ్రయభూతో రవిః అన్యత్ర స్వామీచ యేనసః. అతఏవ లఘు రల్పశ్చ ముక్తమూలఘుః ఉడ్ద్రితపూర్వః త్యక్తపూర్వదిక్కః - అన్యత్ర త్యక్తపూర్వజనః-పశ్చిమే నభసి నభోభాగే అన్యత్రతు క్వచిన్నీచస్థలే-సంభృతః సంహతః అతఏవ సాంద్రః బహుళశ్చ రశ్మిసమూహాః ఆశ్రితజనసమూహశ్చ ధ్వన్యతే. దుగ్ధభేన జిహ్వా దీన ఇవ న విరేజే న శోభతే స్త. అత్ర ముక్తమూలత్వాదిప్రస్తుతవిశేషణసామ్యా దప్రస్తుతాశ్రితజనప్రతీతేస్సమాసోక్తిః. తత్ర వాచ్యరశ్మిసమూహస్యాచేతనస్యాపి ప్రతీయమానేన చేతనేనాభేదాభిధానాత్ దుగ్ధితత్వాద్యుత్ప్రేక్షేతి తయో రంగాంగిభావేన సంకరః.

మూ. కాంతదూత్యభవకుంకుమతామ్రాస్సాయమండనమభిత్వరయంత్యః,  
సాదరం దదృశిరే వనితాభిస్సోధజాలపతితా రవిభాసః. ౬

వ్యా. కాంతేతి. కుంకుమవత్తామ్రాః కుంకుమేనచ తామ్రాః ఇత్యధ్యవసాయః. సాయే సాయంకాలే. ని. 'సాయం సాయే ప్రగే ప్రాత' రిత్యమరః. యన్మండనం తదభి

తదుద్దిశ్య త్వరయంత్యః త్వరాం కారయంత్యః - సౌధానాం జాలైః గవాక్షైః పతితాః  
ప్రవిష్టాః. ని. 'జాలం గవాక్ష ఆనాయే' ఇత్యమరః. రవిభాసః కాంతానాం ప్రియా  
ణాం దూత్యిష - వనితాభిః సాదరం సప్రేమ యథాతథా దదృశిరే దృష్టాః. సాయంత  
నార్కభాసాం ప్రియసమాగమసూచకత్వా ద్దూతీష్వివ తాసు స్త్రీణామాదరోఽభూ  
దిత్యర్థః.

మూ. అగ్రసానుషు నితాంతపిశంగైర్భూరుహాన్తృదుకరై రవలంబ్య,  
అస్తశైలగహనం ను వివస్వానావివేశ జలధిం ను మహీం ను. ౭

వ్యా. అగ్రేతి. వివస్వాన్ సూర్యః-అగ్రే అస్తశైలశిఖరే యే సానవః తేషు యే  
భూరుహాః తాన్ నితాంతపిశంగైః అత్యంతారుజైః మృదుభిః కరై రంశుభిరేవ కరైః  
హస్తైరితి శ్లిష్టరూపకం. ని. 'బలిహస్తాంశవః కరా' ఇత్యమరః యద్వాకరైః మృదుశ్లథం  
యథాతథా అవలంబ్యవప్త్యభ్య - అస్తఇతి శైలోఽస్తశైలః. ని. 'అస్తస్తు చరమత్తాభృ  
దుదయః పూర్వపర్వత' ఇత్యమరః. తస్య గహనం కాననం ను జలధిం ను మహీం ను-ను  
వితర్కే-ఆవివేశ. తపనస్య పతనసన్నాహ ఏవ దృష్టః. పతనం తు క్వ వా న జ్ఞాయతే.  
శీఘ్రభావాదిత్యర్థః. అత్ర తపనే పతనస్యారోప్యమాణస్య గహనాద్యనేకవిషయకత్వేన  
సందేహః త్సందేహాలంకారః-ఉత్పేక్షేతి కేచిత్.

మూ. ఆకులశ్చలపతత్రి కులానామారవై రనుదితౌషసరాగః,  
ఆయయావహారిదశ్వవిపాండుస్తుల్యతాం దినముఖేన దినాంతః. ౮

వ్యా. ఆకులఇతి. చలానాం కులాయేభ్యః కులాయాన్ ప్రతి చలతాం-పతత్రి  
కులానాం ఆరవై శ్చబై రాకులౌ వ్యాప్తః-అనుదితశబ్దేన అభావమాత్రముషశ్చబ్దేన సంధ్యా  
మాత్రం చ వివక్ష్యతే. ఉషసి భవ ఔషసః \* 'సంధివేలే'త్యాదినా యోగవిభాగాదన్,  
అన్యథా \* 'కాలాటఞ్'తి తఞ్ స్యాత్. తథాచ అనుదితౌషసరాగః అవిద్యమానసంధ్యా  
రాగ ఇత్యర్థః. ఏకత్రాపగమాదన్యత్రా నుదయాచ్చేతి భావః. అహారిదశ్వః అవిద్యమాన  
సూర్యః-ఏకత్రాస్తమయా దన్యత్రానుదయాచ్చేతి భావః. అతఏవ విపాండుః తిమిరా  
నుదయాదితి భావః. దినాంతః సాయంకాలః - దినముఖేన ప్రాతఃకాలేన తుల్యతాం  
ఆయయాతద్వన్పభావిత్యర్థః. అతఏవోషమాలంకారః. పూర్వశ్లోకే జలధిమావివేశేత్యుక్తం.  
తదీయవిరహదుఃఖాత్ విపాండుస్సన్ పక్షికులారవవ్యాజేన దినాంతో రురోదేవేతి  
భావః.

మూ. ఆస్థితః స్థగితవారిదపక్త్యై సంధ్యయా గగనపశ్చిమభాగః,  
పొర్తివిద్రుమవితానవిభాసా రంజితస్య జలధేశ్చియమూహే. ౯

వ్యా. ఆస్థితఇతి. స్థగితవారిదపజ్జ్యో పిహితమేసుబృందయా సంధ్యయా ఆస్థితః  
అక్రాంతః గగనపశ్చిమభాగః సోరి రూర్తిసంక్రాంతేత్యర్థః. తయా విద్రుమవితాన  
విభాసా ప్రవాళప్రకరకాంత్యా రంజితస్య స్వసావర్ణ్యమాసాదితస్య జుఘ్నేః శ్రియ  
మూహే సంధ్యాయా రక్తవర్ణత్వాదితి భావః. వహతేః కర్తరి లిట్-స్వరి తేత్త్వాదాత్త నే  
పదమ్. తత్సదృశీం శ్రియమువాహేత్యర్థః. అతఏవ నిదర్శనాలంకారః.

మూ. ప్రాంజలావపి జనే నతమూర్ధ్ని ప్రేమ తత్ప్రవణచేతసి హిత్యా,  
సంధ్యయానువిదధే విరమంత్యా చాపలేన సుజనేరతమైత్రీ. ౧౦

వ్యా. ప్రాంజలావపి. ప్రబద్ధః అంజలిర్యేన తస్మిన్ ప్రాంజలా బద్ధాంజలా. ని.  
'తాయుతావంజలిః పుమా'నిత్యమరః. \* ప్రాదిభ్యోధాతుజస్య వాచ్యోబహువ్రీహిరోవ్  
త్తరపదలోపశ్చ. నతమూర్ధ్ని నమస్కుర్వాణే తత్ప్రవణం తత్ర సంధ్యాయామేవాసక్తం  
చేతో యస్య తస్మిన్ ఏవం విధేఽసి జనే విషయే ప్రేమ హిత్యా విహాయ విరమంత్యా  
నివర్తమానయా ప్రయాంత్యేత్యర్థః. \* 'వ్యాజ్ఞురిభ్యో రమ'ఇతి పరస్మైపదం. సంధ్యయా  
చాపలేన అస్థైర్యేణ \* యువాదిత్వాదన్. సుజనాదితరో దుర్జనః తస్య మైత్రీ సఖ్యం  
అనువిదధే అనుచక్రే \* కర్తణి లిట్. యథా దుర్జనస్య మైత్రీ స్నిహ్యంతమపి జహాతి  
తద్వత్సంధ్యాపి భజమానం జన మహాసీదిత్యర్థః. మిత్రస్య కర్త మైత్రీ \* వ్యఙ్గంతాత్  
జీష్. అత్ర సంధ్యాదుర్జనమైత్ర్యో క్వాపలం సమానధర్మః, అనువిధానం సాదృశ్యం.  
అతఏవార్థీయముపమా.

మూ. ఔషసాతపభయాదివ లీనం వాసరచ్ఛవివిరామపటీయః,

సన్నిపత్య శనకైరథ నిమ్నాదంధకారముదవాప సమాని ౧౧

వ్యా. ఔషసేతి. ఔషసాత్ ప్రాభాతికాత్ ఆతపాద్యయం తస్మాదివేత్సు  
తేప్రితా. లీనం క్వచిత్కుహరాదిషు గూఢం విలగ్నం-వాసరచ్ఛవే రాతపస్య విరామాత్  
ఆపగమాద్ధేతోః-పటీయః పటుతరం ప్రభవిష్టుతరం, అంధం కరోతీత్యంధకారం ధ్వాంతం.  
ని. 'అంధకరోఽస్త్రియాం ధ్వాంత' మిత్యమరః. అథ సంధ్యాపగమానంతరం -  
శనకైః మందమందం నిమ్నాత్ సన్నిపత్య ఆగత్య-సమాని సమస్థాని ఉదవాప వ్యాసశే.  
అత్ర ప్రస్తుతాంధకారవిశేషణసామ్యాదప్రస్తుతచార్యాద్యర్థప్రతీతేస్సమాసోక్తిః-ఉతేప్రి  
తాత్వంగమస్యాః.

మూ. ఏకతామివ గతస్య వివేకః కస్యచిన్న మహతోఽప్యపలేభే,

భాస్వతా నిదధిరే భువనానామాత్మనీవ పతితేన విశేషాః. ౧౨

వ్యా. ఏకతామితి. ఏకతామభేదం గతస్యేవ, తమోవ్యాప్త్యా తథా ప్రతీతే  
రియముతేప్రితా. మహతః శైలాదేరపి కస్యచిత్కుస్యాపి పదార్థస్య వివేకో భేదః



నోపలేభే న గృహీతః-కింపున రల్పస్య యత ఏవం తత ఉత్పేక్షితే. పతి తేన అస్తమితేన భాస్వతా సూర్యేణ. ని. 'భాస్వ ద్వివస్వ త్వష్టాశ్వ' ఇత్యమరః. భువనానాం భువనస్థ పదార్థానామిత్యర్థః. విశేషాః భూధరాదిభేదాః-అత ని స్వస్తి న్నేవ నిదధిర ఇవ నిహితాః కిం? అన్యథా కథం నోపలభ్యేరన్నిత్యర్థః. అత్రోత్పేక్షయోస్సజాతీయయోస్సాపేక్ష త్యా దంగాంగిభావేన సంకరః.

మూ. ఇచ్ఛతాం సహ వధూభిరభేదం యామినీవిరహిణాం విహగానామ్, ఆపురేవ మిధునాని వియోగం లంఘ్యతే న ఖలు కాలనియోగః.

వ్యా. ఇచ్ఛతామితి. వధూభిస్సహ కాంతాభిస్సహ-అభేద మవియోగం ఇచ్ఛతాం తథా సంకల్పవతామపీత్యర్థః. యామినీషు విరహిణాం నియతవియోగవతాం రహాయతేరావశ్యకేర్థేణినిః - యద్వా నిందాయామినిః. తేషాం విహగానాం చక్ర వాకాణామిత్యర్థః. మిధునాని వియోగమాపురేవ - నతు నాపురిత్యయోగవ్యవచ్ఛేదః. తథాహి.-కాలనియోగః దైవాజ్ఞా న లంఘ్యతే ఖలు-దుర్వార ఇత్యర్థః.

మూ. యచ్ఛతి ప్రతిముఖం దయితాయై వాచమంతికగతేఽపి శకుంతా, నీయతే స్త్వ నతిముద్భృతహర్షం పంకజం ముఖమివాంబురుహిణ్యా.

వ్యా. యచ్ఛతీతి. శకుంతౌ చక్రవాకపక్షిణి. సామాన్యస్య ప్రాకరణికవిశేషవర్ణన సానాత్. ని. 'శకుంతిపక్షిశకుని శకుంతశకునద్విజా' ఇత్యమరః. అంతికగతేసమీపగతేఽపి దయితాయై చక్రవాక్యై ప్రతిముఖమభిముఖం యథా తథా వాచం యచ్ఛతి సతి వాచమేవ దదానే నతు సంగచ్ఛమానే ఇత్యర్థః. \* పాశుధ్యేత్యాదినాదాణోయచ్ఛ దేశః. అంబురుహిణ్యా నళిన్యా - ఉద్భృతహర్షం చక్రవాకదుర్దశాదర్శనాదివ త్యక్త వికాసం - పంకజం ముఖమివ నతిం నమ్రత్వం నీయతే స్త్వ నీతం. \* ప్రధానకర్తృణ్య ఖ్యేయే లాదీనాహు ద్వికర్తృణా' మితి - నీయతేద్వికర్తృకత్వాత్ప్రధానే కర్తృణి లట్. ప్రాయశో దుఃఖినాం దర్శనాత్ స్త్రియః ఖిద్యంతే - విశేషతో విరహిదర్శనాదితి భావః. అత్ర పంకజావనతేః చక్రవాకవిశ్రాశనానంతర్యాత్తద్దేతుకత్వ ముత్పేక్ష్యితే. సాచ ముఖోపమయాంబురుహిణ్యాం కామినీసామ్యం గమయంత్యా నిరుహ్యత ఇత్యు పమోత్పేక్షయోరంగాంగిభావేన సంకరః. వ్యంజకాప్రయోగాదుత్పేక్షా ప్రతీయ మానా.

మూ. రంజితా ను వివిధాస్తరుశైలా నామితం ను గగనం స్థగితం ను, పూరితా ను విషమేషు ధరిత్రీ సంహృతాను కకుభస్తిమిరేణ. ౧౫

వ్యా. రంజితామితి. తిమిరేణ వివిధాః తరవః శైలాశ్చ రంజితాః అనులిప్తాః - స్వసావర్ణ్య మాపాదితా ను - అన్యథా కథమేషామిత్యం నీలాద్వైతమితి భావః. తథా

నామితం ను? అభూతలాదితి శేషః. \*‘మితాంహస్వ’ఇత్యత్ర వాశబ్దానువృత్తావ్యవస్థిత విభాషాశ్రయణాన్న హస్వః శయద్వా గగనం స్థగితం ను చన్నం కిం? ఉభయత్రాపి కథమన్యథా న దృశ్యేతేతి భావః. తథా ధరిత్రీ విషమేషు నిమ్నాన్న తేషు పూరితా సమీకృతా ను? అన్యథా తద్వివేకః కథం న స్యాదితి భావః. కకుభో దిశశ్చ సంహృతాను లుప్తాః కిం? ని. ‘దిశస్తు కకుభః కాష్ఠా’ ఇత్యమరః. కథమన్యథా న దృశ్యేరన్నితి భావః. అత్ర తిమిరే తరుశ్చైలాద్యనేకవిషయరంజకత్వాదిక మారోప్యైవం సందిహ్యత ఇతి సందేహాలంకారః. కేచిత్త్వధ్యవసాయాశ్రయత్వేన సందేహప్రకారమానూః. అన్యే తు సుశబ్దస్య సంభావనాద్యోతకస్య సత్త్వా దుత్పేక్షాప్రకార మిమమాచక్షత ఇత్యలంకార సర్వస్వకారః.

మూ. రాత్రిరాగమలినాని వికాసం పంకజాని రహాయంతి విహాయ,  
స్పష్టతారకమియాయ నభ శ్రీర్వస్తుమిచ్ఛతి నిరాపది సర్వః. ౧౬

వ్యా. రాత్రీతి. శ్రీః శోభా కర్త్రీ-రాత్రేః సంధ్యాయాః రాగేణ స్వచ్ఛయో పరంజనేన మలినాని కృష్ణాని-అతఏవ వికాసం జృంభణం రహాయంతి త్యజంతి \* రహాయతేః త్యాగార్థాచ్ఛతృప్త్యయః. పంకజాని విహాయ-స్పష్టతారకం నభః ఖ మియాయ ప్రాప. తథాహి—సర్వో జనః నిరాపది నిర్బాధస్థలే వస్తుం స్థాతుం \* ‘ఏకాచ ఉపదేశే ఽనుదాత్తా’దితీట్పృతిషేధః-ఘసిశ్చసాంతేషువసిరితి వచనాత్-ఇచ్ఛతి.

ఆవ. అస్తాదిసంధ్యాంతం వర్ణయిత్వా చంద్రోదయవర్ణనమారభతే.—

మూ. వ్యానశే శశధరేణ విముక్తః కేతకీకుసుమకేసరపాండుః,  
చూర్ణముష్టి రివ లంభితకాంతిర్వాసవస్య దిశమంశుసమూహః.

వ్యా. వ్యానశ ఇతి. శశధరేణ చంద్రేణ విముక్తః క్షిప్తః-కేతకీకుసుమకేసరఇవ పాండుః-లంభితా ప్రాపితా కాంతిర్యేన సః రశ్మి సమూహః చూర్ణస్య కర్పూరాదిక్షోదస్య ముష్టిరివ-ముష్టిశబ్దస్య ద్విలింగత్వేఽప్యత్ర పుల్లింగతైవ గ్రాహ్య-ఉపమేయానుసారాత్-వాసవస్య దిశం ప్రాచీం వ్యానశే వ్యాప్తవాన్. ఏతేన నిశానిశాకరయోర్నాయికా నాయకౌపమ్యం గమ్యతే. యథా కాముకప్రయుక్తః పటవాసాదిచూర్ణముష్టి ర్లంభిత కాంతిస్సౌ నాయికాం వృశ్నుతే ఏవమసావపీత్యర్థః.

మూ. ఉజ్జ్వలీ శుచమివాశుతమిస్రా మంతికం వ్రజతి తారకనాథే,  
దిక్ప్రసాదగుణమండనమూహే రశ్మిహాసవిశదం ముఖమైంద్రీ.

† వస్తుతస్తు, జ్వలహ్వలహ్వలన మా మనుషసర్గా ద్వా, ఇత్యనేవానుషసర్గాన్న మే ర్నిత్యస్య వైకల్పికత్వా దత్ర మిత్వాభావపక్షాంగీకారేణైవ హ్రస్వాభావోపపత్తావయం క్షేశః ప్రకృతే వ్యర్థ ఇతి బోధ్యమ్.

వ్యా. ఉజ్జుతీతి. ఇంద్రస్యేయమైంద్రీ దిక్ ప్రాచీ తారకనాథే నక్షత్రనాథే ని. 'కసీనికాయాం నక్షత్రే తారకం తారకాపిచేతి విశ్వః. అంతికం వ్రజతి సతి-ఆశుతమి స్రామంధతమసం. ని. 'తమిస్తా స్త్రీధ్వాంతతతో నిశ్యంధతమసేననే'తి వై జయంతీ. శుచం విరహదుఃఖమివేత్యర్థః. ఉజ్జు తీ జహతీసతీ-ప్రసాదో నైర్మల్యమేవ గుణః సవీవ మండనం యస్య తత్-రశ్మయోహాసా ఇవతైః విశదం నిర్మలం ముఖమానస మేవ ముఖమగ్రభాగం-శ్చిష్టోపమేయం. ఊహా వహతి స్త. అత్ర దిక్చంద్రయోర్నాయికానాయకౌపమ్యం గమ్యతే.

మూ. నీలనీరదనిభే హిమగౌరం శైలరుద్ధవపుషస్సితరశ్మేః,  
భే రరాజ నిపతత్కరజాలం వారిధేః పయసి గాంగమివాంభః గం

వ్యా నీలేతి. శైలరుద్ధవపుషః ఉదయగిరితిరోహితమండలస్య సితరశ్మేరిందో స్సంబంధి, నీలనీరదనిభే కాలమేఘసదృశే-నీలనీరజేతి పాతే నీలోత్పలతుల్యే భే ఆకాశే నిపతత్ ప్రసర్పత్ హిమమివ గౌరం శుభ్రం కరజాల మంశుసమూహః.-వారిధేః పయసి నిపతత్ గాంగం అంభ ఇవ రరాజ-ఉపమానేఽపి విశేషణాని యోజ్యాని.

మూ. ద్వాం నిరుంధదతినీలఘనాభం ధ్వాంతముద్యతకరేణ పురస్తాత్,  
క్షీప్యమాణమసితేతరభాసా శంభునేవ కరిచర్త చకాశే. ౨౦

వ్యా. ద్వామితి. ద్వాం నిరుంధదాకాశమావృణ్వత్-అతి నీలఘనాభం నీలనీరద నిభం-ఉద్యతాః కరా అంశవో హస్తాశ్చ యస్య తేన-అసితాభ్య ఇతరాః శుభ్రాః భాసో యస్య తేన చంద్రేణ - పురస్తాత్ప్రీత్యాం-అగ్రే చ, క్షీప్యమాణం నుద్యమానం ధ్వాంతం శంభునా క్షీప్యమాణం కరిచర్తేవచకాశే-ఉపమానేఽపి విశేషణాని యోజ్యాని.

మూ. అంతి కాంతికగతేందువిస్ఫుష్టే జిహ్వాతాం జహతి దీధితిజాలే,  
నిస్సృత స్తిమిరభారనిరోధాదుచ్ఛ్వాసన్నివ రరాజ దిగంతః. ౨౧

వ్యా. అంతికేతి. అంతికాంతికమతिसమీపం.\*'ప్రకారే గుణవచనస్యే'తి ద్వీర్భా వః. కర్తృధారయవద్భావాత్సుపో లుక్. అంతికాంతికం గతేన ఇందునా విస్ఫుష్టేముక్తే దీధితిజాలే-జిహ్వాతాం సంకోచం జహతి త్యజతి సతి-తిమిరభారైః తమస్తస్సీమైః నిరోధా దాక్రమణాత్-నిస్సృతో నిర్గతః దిగంతః ఉచ్ఛ్వాసన్ ప్రాణన్నివేత్యుత్పేక్షాం కారః. రరాజ.

మూ. లేఖయా విమలవిద్రుమభాసా సంతతం తిమిరమిందురుదాసే,  
దంష్ట్రీయా కనకటంకపిశంగా వ మండలం భువ ఇవాదివరాహః. ౨౨

వ్యా. లేఖయేతి. ఇందుః విమలవిద్రుమభాసా స్వచ్ఛప్రవాళసవర్ణయా లేఖయా కలయా సంతతం సాంద్రం తిమిరం-ఆదివరాహః కనకస్య టంకః శిలాభేదకశస్త్రం. ని. 'టంకః పాషాణదారణ' ఇత్యమరః. తద్వత్ప్రశంగా లోహితవర్ణయా. \* 'పిశంగాచ్చేతి వక్తవ్య' మితి జీవ్. దంష్ట్రయా భువః మండలమివ ఉదాసే ఉచ్చితేష. \* ఆస్యతేః కర్తృ లిట్. సోపసర్గాదస్యతే రుపసర్గాదస్యత్యూహోయోరితి వికల్పాదాత్త నేపదం.

మూ. దీపయన్నథ నభః కిరణౌమైః కుంకుమారుణపయోధరగౌరః,  
హేమకుంభ ఇవ పూర్వాయోధేరున్తమజ్జ శనకైస్తుహినాంశుః.

వ్యా. దీపయన్నితి. అథ ఆర్థోదయానంతరం కిరణౌమైః నభః దీపయన్ ప్రకాశయన్-కుంకుమేన అరుణః యః పయోధరః కుచః స ఇవ గౌరః పిశంగా ఉదయరాగా దితి భావః. తుహినాంశురిందుః శనకైః పూర్వపయోధేః పూర్వసాగరాత్ హేమ్నః కుంభ ఇవ ఉన్తమజ్జ ఉజ్జగామేత్యుత్పేక్షా.

మూ. ఉద్గతేందుమవిభిన్నతమిస్త్రాం పశ్యతి స్త రజనీమవిత్పత్తః,  
వ్యంశుకస్ఫుటముఖీమపి జిహ్వాం వ్రీడయా నవవధూమివ లోకః.

వ్యా. ఉద్గతేందుమితి. లోకః జనః ని. 'లోకస్తు భువనే జన' ఇత్యమరః. ఉద్గతేందుముదితమాత్రచంద్రాం అవిభిన్నతమిస్త్రాం అనిశ్చేషితధ్వాంతాం-రజనీం వ్యంశుకమపనీతావకుంతనం-అతపివ స్ఫుటం దృశ్యమానం ముఖం యస్యాస్తాం-తథాపి-వ్రీడయా జిహ్వాం వక్త్రాం-అప్రకాశాంగీమిత్యర్థః. నవవధూం నవోధాం స్త్రీయమివ అవిత్పత్తః సత్పత్తస్యో పశ్యతిస్త. ని. 'వధూర్నవోధయోషాయాం స్నుషాభార్యాంగనాసు చేతి ధరణిః.

మూ. న ప్రసాదముచితం గమితాద్యారోద్ధృతం తిమిరమద్రివనేభ్యః,  
దిజ్ఞుభేషు న చ ధామ వికీర్ణం భూషితైవ రజనీ హిమభాసా.

వ్యా. నేతి. హిమభాసా చంద్రేణ ద్యౌరాకాశ ముచితం యోగ్యం ప్రసాదం నైర్మల్యం న గమితా ననీతా. అద్రయో వనాని చ తేభ్యః తిమిరం నోద్ధృతం నోత్సారి తం. దిజ్ఞుభేషు దిగంతేషు ధామ తేజశ్చ న వికీర్ణం న వర్మస్తం. తథాపి రజనీ భూషితైవ, కిముతోక్తగుణసంపత్తావితి భావః. ద్యౌః దిశో రజనీ చేతి నాయికాః. తాసాం మధ్యే చంద్రో నాయకః అత్యంతానురాగార్ద్రజనీమేవ భూషయామాసేత్యర్థః. అత్ర ద్యుప్రసాదాదికారణాభావేఽపి తత్కార్యభూషణోక్త్యా విభావనాలంకారః. లక్షణంతు పూర్వమేవోక్తం.

మూ. మానీనీజనవిలోచనపాతానుష్టబాష్పకలుషాన్ప్రతిగృహ్లా,  
మందమంద ముదితః ప్రయయా ఖం భీతభీత ఇవ శీతమయూఖః.

వ్యా. మానీనీతి. ఉదితః శీతమయూఖః-ఉష్ణేన విరహాత్ ప్రేన బాష్పేణ కలుషాత్ ఆవిలాత్ మానీనీజనస్య కలహంతరితనాయికాజనస్య విహోచనపాతాత్ కటాక్ష మోక్షాత్-మానభంగజనితరోషభీషణానితి భావః. శ్లో. 'కోపాత్కాంతం పరాణుద్యు పశ్చాత్తాపసమన్వితా, కలహంతరితా ప్రాక్తా నాయికా నయశాలిభి' రితి దశరూపకే. ప్రతిగృహ్ణాత్ స్వీకుర్వాత్-అపరాధదండస్యాపరిహార్యత్వాదితి భావః. అతఏవ భీతభీతః భీతప్రకార ఇవేత్యుత్పేక్షా. మందమందం మందప్రకారం-ఉభయత్రాపి. \* 'ప్రకారే గుణవచనస్యే' తి ద్వీర్భావః. కర్తృ ధారయవద్భావాత్సుప్తోలుక్. భూమాకాశం ప్రయయా అభిజగామ.

మూ. శ్లిష్యతః ప్రియవధూదుపకంతం తారకాస్తతకరస్య హిమాంశోః, ఉద్వమన్నభిరరాజ సమంతాదంగరాగ ఇవ లోహితరాగః. ౨౭

వ్యా. శ్లిష్యత ఇతి. తతాః ప్రసారితాః కరా అంశవఏవ కరా హస్తాః యేన తస్య-తారకా ఏవ ప్రియవధూః-ఉపకంతం అంతికే కంతే చ. \* అత్యంత సంయోగే ద్వితీయా-విభక్త్యర్థేఽవ్యయీభావః. శ్లిష్యతః ప్రత్యాసీదతః సన్నికర్షం గచ్ఛత ఇత్యర్థః. ఆలింగతశ్చ హిమాంశోః సంబుధీ-సమంతాత్ సర్వతః ఉద్వమన్నత్సర్ప-అర్థాంత రత్వా దకర్తృకత్వం-ధాతోరర్థాంతరే వృత్తేరితి వచనాత్ లోహితరాగః అరుణప్రభః అంగరాగ ఇవ అభిరరాజ. ఆలింగనాదంగరాగో గళతీతి ప్రసిద్ధిః. అత్ర రూపకోపమయో రంగాంగిభావేన సంకరః.

మూ. ప్రేరితశ్శశధరేణ కరౌఘస్సంహతాన్యపి నునోద తమాంసి, క్షీరసింధురివ మందరభిన్నః కాననాన్యవిరళోచ్చతరూణి. ౨౮

వ్యా. ప్రేరిత ఇతి. శశధరేణ చంద్రేణ ప్రేరితో విసృష్టః కరౌఘః-సంహతాని సాం. ద్రాణ్యసి తమాంసి-మందరేణ మందరాద్రిణా భిన్నో నున్నః క్షీరసింధుః. అవిరళాః సాం. ద్రాః ఉచ్చాః ఉన్నతాశ్చ తరవో యేషు తాని వనాని కాననానీవ నునోద చిక్షేప. దూరీచకారేత్యర్థః.

మూ. శారతాం గమితయా శశిపాదై శ్చాయయా విటపినాం ప్రతివేద్యే, న్యస్తశుక్ల బలిచిత్రతలాభిస్తుల్యతాం వసతివేశ్తమహీభిః. ౨౯

వ్యా. శారతామితి. శశిపాదైః చంద్రరశ్మిభిః. ని. 'పాదారశ్శ్యంఘ్రితుర్యాంశా' ఇత్యమరః. శారతాం శబలతాం. ని. 'శారశ్శబలపీతయో' రితి విశ్వః. గమితయా ప్రాపితయా-విటపినాం తరూణాం ఛాయయా-న్యస్తైః నిక్షిప్తైః శుక్లబలిభిః శ్వేతపుష్పాద్యుపచారైః. చిత్రాణి నానావర్ణాని తలాని ప్రదేశా యాసాం తాభిః. ని. 'కరోపహరయోః పుంసీ బలిః ప్రాణ్యంగజే స్త్రియా' మిత్యమరః. వసతివేశ్తమహీభిః నివాసగృహభూమిభిః-తుల్య



తాం సామ్యం ప్రతిపేదే ప్రాప్తా. కర్తృణి లిట్. ఆర్థీయ ముపమా. వసతిగ్రహణం భూతపూర్వనివాసనివృత్త్యర్థం.

మూ. ఆతపే ధృతిమతా సహ వధ్వా యావనీవిరహిణా విహగేన,  
నేహిరే న కిరణా హిమరశ్చేర్దుగ్ధితే మనసి సర్వమసహ్యమ్. 30

వ్యా. ఆతప ఇతి. దుగ్ధితేఽపీతి భావః. వధ్వా చక్రవాక్యా సహ-ఆతపివ ధృతి మతా సంతోషవతా యామినీషు విరహిణా నియతవిరహేణ ఆతపివ విహగేన చక్రవా కేన-హిమరశ్చేః చంద్రస్య కిరణాః న సేహిరే న సోధాః. తథాహి-దుగ్ధితే సంజాతదుగ్ధే మనసి-సర్వం మనోహరమపీతి భావః. అసహ్యం సోధుమశక్యం \* 'శకిసహాశ్చే'తి యత్ప్రత్యయః. పూర్వేత్వాతపా ఇతి పేతుః. తత్ర వధ్వా సహ ఆతపా అపి నేహిరే తద్విరహిణాతు శశికిరణా అపి న సేహిర ఇతి యోజ్యం ఫలంతు సమానం.

మూ. గంధముద్ధతరజః కణవాహీ విక్షిప్త్వికసతాం కుముదానాం,  
ఆదుధావ పరిలీనవిహంగా యామినీమరుదపాం వనరాజీః. 31

వ్యా. గంధమితి. అపాం కణవాహీ-యోగ్యాన్వయే వ్యవధానమపి సోధవ్యం - వికసతాం కుముదానాం గంధం సౌరభం ఉద్ధతం రజః పరాగో యస్మిన్ కర్తృణి తద్యథా తథా, శేషా ద్విభాషేతి వికల్పాన్న కప్. విక్షిప్త్ వికిరన్ ఇత్థం శశిరస్సురభిశ్చ యామినీ మరుత్ రాత్రి వాయుః-పరితో లీనాశ్శయితా విహంగాః యాసు తాః వనరాజీః ఆదు ధావ ఈషత్కంపయామాస. విహగశయనావిరోధేనేత్యర్థః. ని. 'ఆజీషదర్థేభివ్యాప్తా' విత్యమరః. యథా కశ్చిత్కామి గంధోదకాదినా సింహన్వనితామాకంపయతి తద్వదితి భావః.

మూ. సంవిధాతుమభిషేకముదానే మన్తధస్య లసదంశుజలౌఘః,  
యామినీవనితయా తతచిహ్నాసోత్పలౌ రజతకుంభ ఇవేందుః. 32

వ్యా. సంవిధాతుమితి. యామినీవనితేవ తయా రాత్రిరూపయా కాంతయా మన్తధస్య అభిషేకం త్రిభువనజైత్రయాత్రాభిషేకం-సంవిధాతుం సమ్యక్కర్తుం ఆంశవో జలానీవ తేషాం ఓఘం పూరః లసన్ యస్మిన్ సః-తతచిహ్నః స్ఫుటలాంఘనః ఇందుః సోత్పలః మంగళార్థం నిహితేందీవరః రజతకుంభః రజతకలశ ఇవ ఉదానే ఉత్తిష్టః \* అస్యతేః కర్తృణి లిట్. అత్ర సంవిధాతుమితి తుమునా ప్రతీయమానయా ఫలాత్ప్రేక్షయా అనుప్రాణితేయముపమా-తయోరంగాంగిభావేన సంకరః.

మూ. తేజసాపి ఖలు నూనమనూనం నాసహాయముపయాతి జయశ్రీః,  
యద్విభుశ్శశిమయూఖనఖస్సన్నాదదే విజయిచాపమనంగః. 33

వ్యా. లేజసేతి. లేజసా అనూనం సంపూర్ణమపి అసహాయం సహాయరహితం - ఏకాకినం పురుషమితి శేషః. జయశ్రీః నోపయాతి ఖలు-నూనం-కుతః, యద్యస్తాత్ విభుస్సమర్థోఽపి-అనంగః శశిమయూఖానాం సఖా సహచరః తత్సహాయస్సౌ-విజయి విజయశీలం. \* జదృక్షీత్యాదినా ఇనిః. చాప మాదదే ఆదత్తవాన్ విశేషేణ సామాన్య సమర్థనరూపోఽర్థాంతరచ్యాసః.

అవ. ఇత్థముద్దీపనసామగ్రీముపవర్ణ్య సంప్రతి తత్కార్యభూతాం రతిం వర్ణయితుమారభ తే.—

మూ. సద్దనాం విరచనాహితశోభైరాగతప్రియకథైరపి దూత్యమ్,  
సన్నికృష్టరతిభిస్సురదారైర్భూషితైరపి విభూషణమిషే. 34

వ్యా. సద్దనామిత్యాది. సన్నికృష్టరతిభిః ఆసన్నసురతోత్సవైః-అతఏవ సురదారైః సురవభూభిః ఆహితశోభైః ప్రాగేవ విహితకేళిగృహమండనైరపి-పునః సద్దనాం కేళి గృహాణాం విరచనా మండనమలంకృతిరిత్యర్థః. ఈషే ఆభిలషే \* కర్తృణి లిట్. అగతప్రియకథైః ప్రాప్తప్రియజనవృత్తాంతైరపి-దూత్యాః కర్తృదూత్యం దూతీవ్యాపారః, ఈషే. \* 'దూతస్యభావకర్తృణో' రితి యత్ ప్రత్యయః. ని. 'దూత్యం తద్భావకర్తృణో' రిత్యమరః. తథా భూషితైరపి హారస్రక్చందనాదిమండనమండితైరపి-భూషణం ప్రసాధన మిషే-ఔత్సుక్యాతిరేకాదితి భావః.

మూ. న స్రజో రురుచిరే రమణీభ్యశ్చందనాని విరహే మదిరావా,  
సాధనేషు హి రతేరుపధత్తే రమ్యతాం ప్రియసమాగమ ఏవ.

వ్యా. నేతి. విరహే వియోగావస్థాయాం స్రజః-మాల్యాని చందనాని గంధాః మదిరామద్యానిచ-రమణీభ్యః. \* 'రుచ్యర్థానాం ప్రియమాణ' ఇతి సంప్రదానత్వాచ్చతుర్థీ. న రురుచిరే న రోచంతే స్త. హి యస్తాత్ ప్రియసమాగమ ఏవ రతేస్సాధనేషు స్రగా దిషు-రమ్యతాం మనోరమత్వం రుచికరత్వమితి యావత్-ఉపధత్తే ఉపపాదయతి-తద భావేతు అరుచిర్యుక్తైవేత్యర్థః. అతఏవ వైధర్మ్యత్కారణేన కార్యసమర్థనరూపోఽర్థాంతరచ్యాసః. రమంతే ఏష్యితి రమ్యాణి. \* 'పారదుపధా'దితి యత్, 'కృత్యలుటోబహుళ' మిత్యధి కరణార్థత్వం.

మూ. ప్రస్థితాభిరభినాథనివాసం ధ్వంసితప్రియసఖీవచనాభిః,  
మానిసీభిరపహస్తితధైర్యస్సాదయన్నపి మదోఽవలలంబే. 35

వ్యా. ప్రస్థితాభిరితి. అభినాథనివాసం ప్రియగృహం ప్రతి ప్రస్థితాభిః ప్రచలితాభిః-ధ్వంసితాని ఖండితాని ప్రియసఖీవచనాని అప్తవయస్యావచనాని 'స్వయంప్రస్థానం లాఘవాయే' త్యేవం రూపాణి యాభిస్తాభిః, మానిసీభిః కోపనాభిః. శ్లో. 'స్త్రీణా మిర్ష్యాకృతః కోపోమానోవ్యాసంగిని ప్రియ' ఇతి లక్షణాల్. అపహస్తితం నిరస్తం ధైర్యం

యేన సః-తథా సాదయన్ మానం శరీరం చ కర్మయన్నపి సదోషోఽపీత్యర్థః. మదః అప  
లలంబే స్వీకృతః. అజ్ఞానవ్యాజేన లాఘవాపహ్నవసౌకర్యాదితి భావః.

మూ. కాంతవేశ్చ బహుసందిశతీభిర్యాతమేవ రతయే రమణీభిః,  
మన్తథేన పరిలుప్తమతీనాం ప్రాయశస్థ్విలితమప్యపకారి. 32

వ్యా. కాంతేతి. రతయే సురతాయ-బహు సందిశతీభిః-హే దూతి కాంత మిత్థం  
ప్రలోభ్య ఆనయేత్యేవం రూపానేకవాచికం కథయంతీభిః, సందేశవ్యసనాద్గంతవ్యమప్య  
జానతీభిరిత్యర్థః. రమణీభిః కాంతవేశ్చ ప్రియగృహం ప్రయాతం ప్రాప్తమేవ-నతు  
మధ్యేమార్గాన్నివృత్తమిత్యర్థః. తథాహి-మన్తథేన పరిలుప్తమతీనాం హతవివేకానాం-  
స్థలితం విరుద్ధాచరణమపి ప్రాయశః ఉపకారి భవతి సహసా రమణీభిః పారే కాల  
క్షేపమసహమానాభిః-స్వయమేవ శీఘ్రం యాతమిత్యర్థః.

మూ. ఆశు కాంతమభిసారితవత్సా యోషితః పులకరుద్ధకపోలమ్,  
నిర్జిగాయ ముఖమిందుమఖండం ఖండపత్రతిలకాకృతి కాంత్యా.

వ్యా. ఆశ్వితి. ఆశు కాంత మభిసారితవత్సాః \*స్వార్థే ణిచ్ యోషితః సంబంధి,  
పులకైః రుద్ధావావృతౌకపోలా యస్య తత్-ఖండాప్రమృష్టాపత్రాణాం పత్రరేఖాణాం  
తిలకస్య చ ఆకృతిస్సన్నివేశో యస్య తత్తథోక్తం-ముఖం-కాంత్యా అఖండం పూర్ణం  
ఇందుం నిర్జిగాయ జయతి స్త-ఇత్యార్థీయముపమా. 'స్ఫర్థతే జయతి ద్వేష్టి ద్రుహ్యతి  
ప్రతిగర్జతీ'తి దండినా సదృశార్థేషు పరిగణనాత్.

అవ. అథ యుక్తేన సఖీనాయికాసంవాదమాహ.-

మూ. ఉచ్యతాం న వచనీయమశేషం నేశ్వరే పరుషతా సఖి సాధ్వీ,  
ఆనయై నమనునీయ కథం వా విప్రియాణి జనయన్ననునేయః.

వ్యా. ఉచ్యతామితి. తత్ర నాయికాఽఽహ-సధూర్తః-అశేషమఖిలం వచనీ  
యం వక్తవ్యముచ్యతాం నిశ్చంకముపలభ్యతామిత్యర్థః. బ్రువో దుహాదిత్వాదప్రధానే  
కర్తృణి లోట్. అథ సఖ్యాహ-హే సఖి నాయికే ఈశ్వరే భర్తరి విషయే పరుషతా  
పారుష్యం న సాధ్వీ న హితా. అథ నాయికాహ-హే సఖి ఏతర్హి విన మనునీయ  
సాంత్య యిత్వా ఆనయ-పునస్సఖ్యాహ-విప్రియాణి జనయన్నప్రియాణి కుర్వన్ స  
కథం వానునేయః కేన ప్రకారేణ అనునయార్హః.

మూ. కిం గతేన నహి యుక్తముపైతుం కఃప్రియే సుభగమానినిమానః,  
యోషితామితి కథాసు సమేతైః కామిభిర్భవలరసాధృతీయాహే.

వ్యా. కిమితి. పునర్నాయికాఽఽహ-తర్హి గతేన తం ప్రతిగమనేన కిం కోర్థ  
ఇత్యర్థః. అతః ఉపైతుం గంతుం న యుక్తం హి-పునస్సఖ్యాహ-సుభగమాత్తానం మన్యతే

తాచ్ఛీల్యేనేతి-సుభగమానీ సౌందర్యాభిమానీ. \* ఆత్మమానే ఖశ్యేతి చకారాణిని ప్రత్యయః. తస్మిన్ విషయే-కోమానః-మానో న కర్తవ్య ఇత్యర్థః. యద్వా నహిత్యాది సఖివఃక్యం-తత్ర నహిత్యేకం వాక్యం-త్వదుక్తం నఖి ల్విత్యర్థః. కింతు ఉపైతుం యుక్తం-కుతః సుభగమానిని ప్రియే కోమానః-తాదృగ్జనస్య దుర్లభత్వాదితి భావః. ఇత్యేవం రూపాసు యోషితాం కథాసు విషయే సమేతైః సమీపమాగత్య శృణ్వద్భిరిత్యర్థః. కామిభిః బహురసా అనేకస్వాదా ధృతిః సంతోషః ఊహే ఊహా. అత్ర కామినః రాక్ష్యేత్సుక్యనిర్వేదాద్య నేకభావశాబల్యపరిపూర్ణ కాంతాజనకథాకర్ణనా దుత్తరోత్తర మపూర్వాస్వాద మమందనిష్క్యందమానందసందోహమవిందన్నిత్యర్థః. ప్రాయేణాత్ర ప్రాధాః కలహంతరితాశ్చ నాయికాః.

మూ. యోషితః పులకరోధి దధత్యా ఘర్తవారి వనసంగమజన్త,  
కాంతవక్షసి బభూవ పతంత్యా భూషణం లులితమండనతైవ. ౪౧

వ్యా. యోషిత ఇతి. పులకరోధి రోమాంచవ్యాపి నవసంగమాత్ జన్త యస్య తత్ ఘర్తవారి స్వేదోదకం-దధత్యా ఇతి సాత్త్వికోక్తిః. కాంతవక్షసి పతంత్యా ఇత్యౌత్సుకోక్తిః. యోషితః యా లులితమండనతాప్రమృష్ట ప్రసాధనత్వం, భావే తత్. నైవ మండనం-బభూవ. తదేకఫలత్వాత్తస్యేతి భావః.

మూ. శీధుపానవిధురాసు నిగృహ్ణా మానమాశు శిథిలీకృతలజ్జః,  
సంగతాసు దయితైరుపలేభే మానినీషు మదనో ను మదో ను. ౪౨

వ్యా. శీధ్వితి. శేరతే అనేనేతి శీధుః పక్ష్యేతురసవికారో మద్యవిశేషః తస్యపానేన విధురాసు మూఢాసు - దయితైస్సంగతాసు సహవస్థితాసు మానినీషు అతిమానవతీషు ఆశు మానం కోపం నిగృహ్ణా నివర్తయన్-తథా-శిథిలీకృతా లజ్జా యేన సః మదోను మదనోను ఉపలేభే లక్ష్మ్యతేస్తేత్యర్థః. ఇతి గాఢానురాగోక్తిః. ప్రియసమాగమశీధుపాన రూపోభయకారణసంభవాంతానిగ్రహేద్యనుభావసాధారణ్యాచ్చ సందేహః. సవీచాలం కారః.

మూ. ద్వారి చక్షురధిపాణి కపోలా జీవితం త్వయి కుతః కలహోస్యాః,  
కామినామితి వచః పునరుక్తం ప్రీతయే నవనవత్వమియాయ. ౪౩

వ్యా. ద్వారీతి. ద్వారి త్వదాగమనమార్గ ఏవ - చక్షురిత్యౌత్సుకోక్తిః-అధిపాణి పాణౌ కరే కపోలావితి చింతోక్తిః. కిం బహునా - జీవితం త్వయి త్వదధీనం - వినానజీవతీత్యర్థః. ఇతి గాఢానురాగోక్తిః. అతోస్యాః కలహో విగ్రహః-కుతఇత్యేవం కామినాం ప్రీతయే పునరుక్తం పునఃపునరుచ్యమానం వచో దూతీవాక్యం నవనవత్వం నవప్రకారత్వం ఆపూర్వవద్భావం ఇయాయ. \* ప్రకారార్థే ద్విర్భావః. కర్తృధారయ



పద్భావాత్సుపో లుక్. కాంతానురాగప్రకటనాత్ కామినః ప్రహృష్యంతి స్తేతి భావః. కలహంతరితేయం.

మూ. సాచి లోచనయుగం నమయంతీ రుంధతీ దయితవక్షసి పాతమ్,  
సుభ్రువో జనయతి స్త విభూషాం సంగతావుపరరామ చ లజ్జా.

వ్యా. సాచీతి. లోచనయుగం సాచి తిర్యక్ - నమయంతీ ప్రియే పాతయంతీ నతు సమరేఖయేత్యర్థః. దయితవక్షసి. పాతం రుంధతీ ఇప్తమపి ప్రతిబద్ధతీ సుభ్రువో నాయికాయాః విభూషాం శోభాం జనయతిస్త అజీజనత్. కించ సంగతౌ సురతప్రసంగే సతి ఉపరరామ చ ఉపరమతేస్త. ఏవం యతస్తతస్సాపి భూషణమేవేతి భావః. \*విభా షాకర్తృకా'దితి పరస్మైపదం. (యద్వా దయితవక్షసి పాతం పతనం విద్ధకాలింగనం రుంధతీ. తథాచ రతిప్రదీపే. - శ్లో. 'అశ్లిష్య గాఢం హృది చంచలాక్షీ స్థిరోపవిష్టం పురుషం స్తనాభ్యాం, నితంబినీ విధ్యతి తం చ గాఢం గృహ్ణత్యసౌ విద్ధకముచ్యతే' తదితి )

మూ. సవ్యభీకమవధీరితఖన్నం ప్రస్థితం సపది కోపపదేన,  
యోషితస్సుహృదివ స్త రుణద్ధి ప్రాణనాథమభిబాష్పనిపాతః.

వ్యా. సవ్యభీకమితి. సవ్యభీకం సాపరాధం గోత్రస్థలనాద్యప్రియకారిణం. ని. 'వ్యభీకమప్రియే కార్యే వైలక్ష్యే' ఇతి విశ్వః. అతఏవ అవధీరితః అవజ్ఞాతః ఖన్నః విష జ్జిశ్చ తమవధీరితఖన్నం \*పూర్వకాలే'త్యాదినా తత్పురుషః. సపది కోపపదేన కోప వ్యాజేన ప్రస్థితం వినిర్దచ్చంతం ప్రాణనాథం ప్రియం-యోషితః సంబంధీ అభిబాష్ప నిపాతః అభిముఖ్యేనాశ్రుమోక్షః-సుహృదివ రుణద్ధి స్త రురోధ. బాష్పపాతస్య మన్యు మోక్షలింగతయా ప్రస్థానప్రతిబంధకత్వాత్సుహృదౌపమ్యం. ఇయమధీరా ఖండితా చ. శ్లో. 'జ్ఞాతేఽన్యాసంగవికృతే ఖండితేర్నైకమాయితా, అధీరా శాశ్రువక్రోక్తి' రితి దశరూపకే.

మూ. శంకితాయ కృతబాష్పనిపాతా  
మీర్ష్యయా విముఖతాం దయితాయ,  
మానిసీమభిముఖాహితచిత్తాం  
శంసతి స్త ఘనరోమవిభేదః.

౪౬

వ్యా. శంకితాయేతి. శంకితాయ నాయకాయ - అవిశ్వస్తాయ దయితాయ ఈర్ష్యయా విముఖతాం-విముఖకృతాం అతఏవ కృతబాష్పనిపాతాం విహితబాష్పవర్షాం మానిసీం-ఘనరోమవిభేదః సాంద్రపులకోదయః - అభిముఖమాహితం చిత్తం యయా తాం నిష్కోపామిత్యర్థః. శంసతి స్త వ్యనక్తిస్తేత్యర్థః. అన్యథా సాత్త్వికానుదయా దితి భావః. అత్రాపి పూర్వోక్తైవ నాయికా.



అథ సంభోగశృంగారం కథయన్ బాహ్యరతమాహ.—

మూ. లోలదృష్టి వదనం దయితాయాశ్చుంబతి ప్రియతమే రభసేన,  
ప్రీడయా సహ వినీవి నితంబాదంశుకం శిథిలతాముపపేదే.

వ్యా. లోలేతి. ప్రియతమే లోలదృష్టి చంచలేక్షణం దయితాయాః వదనం రభసేన బలాత్కారేణ చుంబతి సతి-వినీవి విగతబంధనం అంశుకం నితంబాత్ ప్రీడయా సహ శిథిలతాముపపేదే. ద్వయమపి శిథిలతామాపేత్యర్థః. అత్ర ప్రీడాంశుకరూపసంబంధి భేదభిన్ననివృత్తిసంసనరూపశైథిల్యస్యాభేదాధ్యవసాయనిబంధనాతిశయోక్తిమూల సహోక్తిరలంకారః. అతఏవ ప్రీడాంశుకయోరౌపమ్యం చ కల్పయం. అత్ర వాత్సల్యయనీయాః—శ్లో. 'బాహ్యమాభ్యంతరం చేతి ద్వివిధం రతముచ్యతే, తత్రాద్యం చుంబనాశ్లేషనఖదంతక్షతాదికం, ద్వితీయం సురతం సాక్షాన్నానాకరణకల్పిత' మితి.

మూ. ప్రీతయా గళితనీవి నిరస్యన్నంతరీయమవలంబితకాంచీ,  
మండలీకృతపృథు స్తనభారం సస్వజే దయితయా హృదయేశః.

వ్యా. ప్రీతయేతి. గళితనీవి వల్లభకరస్పర్శనాద్విగళితబంధనం-తథాప్యవలంబితా కాంచీ యేన తత్ కాంచీలగ్నమిత్యర్థః. తదంతరీయం అధోంశుకం. ని. 'అంతరీయోప సంవ్యానపరిధానాన్యధోఽంశుక' ఇత్యమరః. నిరస్యన్నాక్షిపన్ - హృదయేశః ప్రియః ప్రీతయా వస్త్రాపగమాలజ్ఞతయా \* ప్రీథాతోః కర్తరిక్తః. నుదవిదేత్యస్య వైకల్పికత్వాన్నిష్ఠానత్వాభావః. దయితయా మండలీకృతః వర్తులీకృతః పృథుస్తనభారో యస్మిన్ కర్తృణి తద్యథా తథా గాఢమిత్యర్థః. సస్వజే ఆశ్లిష్టః, ప్రియదృష్టి ప్రతిబంధ ర్థమిత్యర్థః.

మూ. ఆదృతా నఖపదైః పరిరంభాశ్చుంబితాని ఘనదంతనిపాతైః,  
సౌకుమార్యగుణసంభృతకీర్తిర్వామ ఏవ సురతేష్వపి కామః. ౮౯

వ్యా. ఆదృతా ఇతి. పరిరంభాః ఆలింగనాని - నఖపదైః-హేతుభిః ఆదృతాః అభిమతాః. \* 'హేతా'వీతి తృతీయా. తథా చుంబితాని చుంబనాని ఘనదంతనిపాతైః హేతుభిః ఆదృతానీతి లింగవిపరిణామః. సురతసుఖోద్దీపకత్వాన్నఖదంతక్షతపూర్వ కేష్వాలింగనచుంబనేష్వాదరస్సంపృత్త ఇత్యర్థః. నన్వతిసుకుమారే కామతంత్రే కథం వీడాకరేష్వాదర ఇతి న వాచ్యమిత్యాహ—సౌకుమార్యేతి. సౌకుమార్యమేవ గుణః తేన సంభృతకీర్తిః లబ్ధయశాః కామః సురతేషు సంభోగేష్వపి-న కేవలం విప్రలంభేష్వీతి భావః. వామః క్రూరః. ని. 'వామా వల్లు ప్రతీపాద్వా' విత్యమరః. సుకుమారః కామః ఇతి వాదమాత్రం-వస్తుతస్తు వీధయన్నేవ సుఖావహ ఇతి భావః. సాక్షాన్యేన విశేషసమర్థనరూపాఽర్థాంతరన్యాసః.

అథాభ్యంతరమాహ.—

మూ. పాణిపల్లవవిధూననమంతస్సీతక్రూతాని నయనార్థనిమేషాః,  
యోషితాం రహసి గద్గదవాచామస్త్రతాముపయయుర్త్తదనస్య.

వ్యా. పాణీలి. రహసి ఏకాంతే ఇతి విస్త్రంభాతిశయోక్తిః. గద్గదవాచాం స్థల  
ద్గిరాం యోషితాం సంబంధీని - పాణిపల్లవయోః విధూననం కంపనం - అంతస్సీతక్రూ  
తాని సీతాకారాః విలేన కుట్టమితాభ్యో భావ ఉక్తిః. అధరపీడనాదౌ సుఖేఽపి దుఃఖ  
వదుపచారః కుట్టమితమితి లక్షణాత్. నయనానాం అర్థనిమేషాః అర్థనిమిలితాని  
రహసి గద్గదవాచా మితి విశేషణసామర్థ్యాత్ గద్గదకంతవత్త్వం చేత్యేతాని మదనస్య  
ఆస్త్రతా ముపయయుః. ఆస్త్రవత్త్వంసా ముద్దీపకాన్యాసన్నిత్యర్థః. అత్ర సీతాకారార్థ  
నిమేషాదినా సుఖపారవశ్యం వ్యజ్యతే. తదుక్తం రతిరహస్యే.—శ్లో. 'స్త్రస్త్రతా పపుషి  
మీలనం దృశోర్హార్థనా చ రతిలాభలక్షణం, శ్లేషయేత్స్వజఘనం ముహుర్దుహుస్సీ  
త్కరోతి గళగద్గదాకులే'తి. నన్వనిమిషవనితానాం కథం నయనార్థనిమేషాస్సంభవేయు  
రితి చేత్ - తాసామపి మదనపారవశ్యాన్నయనార్థనిమేషాః సంభవంతీత్యుదోషః.

అథ మధుపానవర్ణనమారభతే.—

మూ. పాతుమాహితరతీన్యభిలేషుస్తర్నయంత్యపునరుక్తరసాని,  
సస్తితాని వదనాని వధూనాం సోత్పలాని చ మధూని యువానః.

వ్యా. పాతుమిత్యాదినా. యువానః ఆహితరతీని వర్ణితరాగాణి-అతఏవ అపున  
రుక్తరసాని - పునఃపునః పానేఽప్యపూర్వస్వాదాని - అతఏవ తర్నయంతి తృప్తోత్పాద  
కాని-అతృప్తికరాణీత్యర్థః. సస్తితాని వధూనాం వదనాని - సోత్పలాని మధూని చ  
పాతుం అభిలేషుః చకమిరే. అత్ర ప్రస్తుతానామేవ వదనానాం మధూనాం చ పాన  
క్రియయాపమ్యస్య గమ్యత్వాత్కేవలప్రాకరణికవిషయతయా తుల్యయోగితాలం  
కారః శ్లో. 'ప్రస్తుతానాం తథాన్యేషాం కేవలం తుల్యధర్మతః, ఔపమ్యం గమ్యతే  
యత్ర సా మతా తుల్యయోగితే' తి లక్షణాత్.

మూ. కాంతసంగమపరాజితమన్యో వారుణీరసనశాంతవివాదే,  
మానినీజన ఉపాహితసంధౌ సందధే ధనుషి నేషు మనంగః. ౧౬౨

వ్యా. కాంతేతి. కాంతసంగమేన పరాజితమన్యో త్యక్తరోషే తదవధికత్వాత్  
స్యేతి భావః. కించ వారుణీరసనేన మధ్వాస్వాదేన శాంతః వివాదః వాక్కలహః యస్య  
తస్మిన్. కుతః? ఉపాహితసంధౌ ప్రియైస్సహ కృతసంధానే - మానినీజనే విషయే-  
ఆనంగః ఇషాం ధనుషి న సందధే న సంహితవాన్. సిద్ధేర్థే సాధనవైయర్థ్యాదితి భావః.

మూ. కుప్యతాశు భవతా నతచిత్తాః కోపితాంశ్చ వరివస్యత యూనః,

ఇత్యనేక ఉపదేశ ఇవ స్త స్వాద్యతే యువతిభిర్నధువారః. ౫౩

వ్యా. కుప్యతేతి. యూనః ప్రియాన్ ప్రతి కుప్యత-నాత్ర క్రుధద్రుహేత్యా దినా యూనాం సంప్రదానత్వం. తస్య 'యంప్రతికోప' ఇతి నియమాత్ కోపశ్చాత్మ కృత్రిమ ఇతి-ఆశు ఆనతచిత్తాః-ప్రహ్వచేతసః అనుకూలచిత్తా భవత. కించ-కోపితాన్ తాన్ వరివస్యత పరిచరత \* 'నమోవరివశ్చిత్తజ్ఞః క్యచ్'-వరివసః పరిచర్యాయామిత్య ర్థనియమశ్చ. ఇత్యేవ మనేకః అనేకప్రకారోయ ఉపదేశః ప్రవర్తకవాక్యం సఇవ మధువారో మధుపానావృత్తిః. ని. 'మధువారా మధుక్రమా' ఇత్యమరః. యువతిభిః స్వాద్యతే స్త న్యపీయత. మధువారస్య కూపాదికార్యప్రవర్తకత్వసామ్యాదుపదేశ ఇవేత్యుత్పేక్షా. అనియతాః ఖలు మత్తచేష్టా ఇతి భావః.

మూ. భర్తృభిః ప్రణయసంభ్రమధత్తాం వారుణీమతిరసాం రసయిత్వా,

హ్రీవిమోహవిరహాదుఫలేభే పాటవం ను హృదయం ను వధూభిః.

వ్యా. భర్తృభిరితి. భర్తృభిః ప్రియైః ప్రణయసంభ్రమాభ్యాం ప్రేమాదరాభ్యాం దత్తాం. ని. 'సంభ్రమస్సాధ్వసేఽపి స్యాత్సంవేగాదరయోరపీ' తి విశ్వః. అతఏవ అతి రసామధికస్వాదాం వారుణీం వరుణాత్తజ్ఞాం. ని. 'సురా హలిప్రియా హాలా పరిస్రు ద్వరుణాత్తజే' త్యమరః. రసయిత్వా ఆస్వాద్య-వధూభిః - హ్రీవిమోహవిరహాత్ మదేన లక్ష్ణాబాద్యాపగమాద్దేహోః పాటవం కృతేషు నైపుణ్యం ను ఆహోస్విత్ హృదయం కార్యపరిజ్ఞానం ను ఉపలేభే ప్రాపే. అతఏవ హృదయస్య తత్తత్కార్యజ్ఞానసామర్థ్యం, హృదయమేవ ప్రాగసత్పశ్చాల్లబ్ధమితి సందేహః. అన్యథా కథం సంప్రత్యేవ కృత్యా ర్థేషు ప్రవృత్తిరితి భావః. సందేహాలంకారః.

మూ. స్వాదితస్స్వయమధైధితమానం లంభితః ప్రియతమైస్సహ పీతః,

ఆసవః ప్రతిపదం ప్రమదానాం నైకరూపరసతామివ భేజే. ౫౪

వ్యా. స్వాదిత ఇతి. స్వయం స్వాదితః ఆదౌ స్వయమేవాదాయ పీతః-అథానంత రం-ప్రియతమైః ఏధితమానం వర్ధితసమ్మానం యథా తథా లంభితో గ్రాహితః స్వహ స్తేన పాయిత ఇత్యర్థః. తతః ప్రియతమైస్సహ నీతః యుగపదేకపాత్రేణ పీత ఇత్యర్థః. ఆసవః ప్రమదానాం ప్రతిపదం ప్రతివారం. నైకరూపరసతాం అనేకవిధస్వాదత్వం-ఉత్తరోత్తరాతిశయరసవత్తాం, నశార్థస్య నశబ్దస్య సుఖపేతి సమాసుః-నశ్ సమాసేన లాపస్స్యాత్. భేజేఇవ ప్రాపేష. ప్రాయేణోపచారవిశేషాద్భోజ్యేషు రసవిశేష స్స్వాదితి భావః. అత్రాస్వాదనాదిపదార్థానామనేకవిధరసతాప్రాప్తిమేతుత్వాత్కా వ్యలింగం తావదేకం - స్వాదనాదీనా మనేకధర్మాణా మేకస్మిన్నాసవే క్రమేణ సంఖం

భాష్యరాయభేదశ్చ - తయోస్సంస్పృష్టయోరనేకరసత్వోత్పేక్షాబీజత్వాత్తయా సహం గాంగిభావేన సంకరః.

మూ. భూవిలాససుభగాననుకర్తుం విభ్రమానివ వధూనయనానామ్,  
ఆదదే మృదువిలోలపలాశైరుత్పలైశ్చపకవీచిషు కంపః. ౧౬

వ్యా. భూవిలాసేతి. భూవిలాసైః భూభంగైః సుభగాన్ సుందరాన్ - వధూ  
నయనానాం విభ్రమాన్విలాసాన్ అనుకర్తుం తైరాత్థానం సమీకర్తుమివేతి ఫలా  
త్పేక్షా. మృదువిలోలపలాశైః ఈషత్తరళదళైః ఉత్పలైః చపకేషు యా వీచయః  
మధూర్తయః తాసు యః కంపః స ఆదదే స్వీకృతః-నతు స్వకంపం తస్య విలోలవిశే  
షణేనైవోక్తత్వాత్, తత్స్వీకారశ్చ తద్యోగ ఏవ పూర్వం నేత్రమాత్రసామ్యభాజా  
ముత్పలానాం కంపమానవీచియోగాత్సభూవిలాసనేత్రసామ్యలాభో జాత ఇత్యర్థః.

మూ. ఓష్ఠపల్లవవిదంశరుచీనాం హృద్యతాముపయయా రమణానామ్,  
ఫుల్లలోచనవిలీనసరోజైరంగనాస్యచషకైర్తధువారః. ౧౭

వ్యా. ఓష్ఠేతి. ఓష్ఠ ఏవపల్లవః తస్య విదంశేదంశనేరుచిరభిలాషో యేషాం తేషాం  
ముఖసురాపానమిషేణ అధరం పిపాసతామిత్యర్థః. రమణానాం ఫుల్లాని లోచనాన్యేవ  
విలీనసరోజాని యేషు తైః - అంగనాన్యేవ చషకాని పానపాత్రాణి. ని. 'చషకోఽ  
స్త్రీ పానపాత్ర' మిత్యమరః. తైర్తధువారః మధుపానావృత్తిః-హృద్యతాం హృదయ  
ప్రియతాముపయయా. హృదయస్య ప్రియ ఇతి యత్ప్రిత్యయః. హృదయస్య  
హృల్లేఖేత్యాదినా హృద్భావః. రమణవిశేషణార్థ హేతుక కావ్యలింగసంకీర్ణరూపకాలం  
కారః.

మూ. ప్రాప్యతే గుణవతాపి గుణానాం వ్యక్తమాశ్రయవశేన విశేషః,  
తత్తథా హి దయితాననదత్తం వ్యానశే మధురసాతిశయేన. ౧౮

వ్యా. ప్రాప్యత ఇతి. గుణవతాపి విశిష్టేనాపి ఆశ్రయవశేనాశ్రయవిశేషేణ గుణా  
నాం విశేషః ప్రకర్షః ప్రాప్యతే లభ్యతే, వ్యక్తం, తత్తథా, యదుక్తం తత్తథైవేత్యర్థః.  
అథవా గుణానాం విశేషః వ్యక్తం స్పష్టం ప్రాప్యతే - తత్పూర్వోక్తార్థరూపం తథా  
తాదృగేవ - హి యస్మాత్ దయితాయాః ఆననేన కరణేన దత్తం మధు, రసాతిశ  
యేన స్వాదుప్రకర్షేణ కర్తా వ్యానశే వ్యాప్తం. విశేషేణ సామాన్యసమర్థనరూపాఽ  
ర్థాంతరన్యాసః.

మూ. వీక్ష్య రత్నచషకేష్వతిరిక్తాం కాంతదంతపదమండనలక్ష్మీమ్,  
జజ్ఞిరే బహుమతాః ప్రమదానామౌష్ణయావకనుదోమధువారాః.



వ్యా. వీక్ష్యేతి. రత్నచషకేషు స్ఫటికాదిమణిపాత్రేషు అతిరిక్తాం యావకాప  
గమాత్పూర్వాభ్యధికాం-కాంతస్య యద్దంతపదం తదేవ మండనం తస్య లక్ష్మీం శోభాం-  
ప్రతిబింబితామితి శేషః. వీక్ష్య పీష్టయావకనుదః అధరలాఘరాగాపహారిణః మధువారాః  
మధుపానాభ్యాసాః - ప్రమదానాం బహుమతాః అభిమతాః. వర్తమానేక్తః. తద్యో  
గాత్ \*క్తస్యచ వర్తమాన' ఇతి షష్ఠీ. జజ్ఞిరే జాతాః. తేషాం ప్రియానురాగచిహ్న  
ప్రకాశకత్వాదితి భావః. అతిరక్తామితి పాత్రే చషకేష్వతితామ్రామిత్యర్థః.

అవ. మధుపానాద్విలోచనేషు రాగోత్పత్తి రధరేభ్యశ్చ లాఘరాగనివృత్తి  
ర్నధ్యాననయోశ్చాన్యోన్యగంధసంక్రాంతిరితి స్థితే సత్యుత్పేక్షతే. —

మూ. లోచనాధరకృతాహృతరాగా వాసితాననవిశేషితగంధా,  
వారుణీ పరగుణాత్తగుణానాం వ్యత్యయం వినిమయం ను వితేనే.

వ్యా. లోచనేతి. లోచనే చాధరశ్చ లోచనాధరం - 'సముద్రాభ్రాద్ధు' ఇతి వ్యభి  
చారజ్ఞాపనా న్నాత్రాధరశబ్దస్య పూర్వనిపాతః. కృతశ్చాసావాహృతశ్చేతి విశేషణ  
సమాసః. లోచనాధరస్య కృతాహృతో రాగో యయా సా తథోక్తా - లోచనయోః  
కృతరాగా అధరాదాసమంతాత్ హృతరాగా చేత్యర్థః. షష్ఠ్యర్థస్య సంబంధసామా  
న్యస్య యోగ్యవిశేషపర్యవసాన నియమేన అధికరణాపాదానార్థయోరాక్షేపాత్ - తథా  
చ అధరలోచనగుణయోః రాగతద్విరహయోః స్థానపరివృత్తిం కృతపతీత్యర్థః. తథా  
వాసితేన స్వగంధసంక్రాంతిసురభితేన ఆననేన విశేషితోఽతిశయితో గంధో యస్యా  
స్సా, యద్వా, వాసితాననా చ సా ఆననేనైవ విశేషితగంధా చేతి కృతబహుప్రీహ్యో  
ర్విశేషణసమాసః. ఉభయధాప్యాననసంక్రాంతస్వగంధా స్వసంక్రాంతాననగంధా  
చేత్యర్థః. ఏవంభూతా వారుణీ మదిరా - పరగుణాత్తగుణానాం పరయోర్లోచనాధర  
యోః గుణౌ చ పరస్యాననస్య గుణః ఆత్తనో వారుణ్యాః గుణశ్చ పరగుణాత్తగుణాః  
తేషాం పరగుణాత్తగుణానాం వ్యత్యయం ను వినిమయం ను వితేనే విస్తారయామాస.  
ప్రామాదికీ వస్తుపరివృత్తిర్వ్యత్యయః, బుద్ధిపూర్వకాత్ వినిమయః - ఆత్మ తంత్రోచ్చ  
రితస్య పరగుణశబ్దస్యావృత్త్యా పరగుణౌ చ పరగుణాత్తగుణౌ చేతి విగ్రహః కథంచిదగ  
త్యా సోధవ్యః. ఉపమానపూర్వపదబహుప్రీహివత్ - తథా చాయమర్థః - పరగుణయో  
రధరలోచనగుణయోః రాగతద్విరహయోః వ్యత్యయం ను వినిమయం ను వితేనే - తథా  
పరగుణాత్తగుణయోరాననగంధాత్తగంధయోశ్చ వ్యత్యయం ను వినిమయం ను వితే  
నే, అన్యథా కథమన్యస్త్విన్నన్యధర్తోపలంభసంభవ ఇతి భావః. ఆత్మ లోచనాధర  
రాగయోః తదభావయోర్వా భేదేఽప్యభేదాధ్యవసాయాదేకత్వవాచో యుక్తిః -  
తస్మాలాతిశయోక్త్యనుప్రాణితా చేయం వ్యత్యయవినిమయయో రన్యతరకరణో  
త్పేక్షేతి సంక్షేపః. సా చ వ్యంజకాప్రయోగాత్ప్రతీయమానా - నుశబ్దస్తు సంశయే.



అత్రేదం బోధ్యం—అధరస్య రాగగుణం లోచనయోరదత్త, లోచనయోశ్చాక్ష్యగుణ  
మధరస్యాధత్తేతి వ్యత్యయః. ఉభయత్ర స్వస్వగుణం మూల్యరూపేణ దత్త్వా పరగుణ  
మక్రీణాదితి వినిమయః. తథా స్వామోదం వదనే నిధాయ తదామోదమాదత్తేతి  
వ్యత్యయః, తదేవ మూల్యరూపేణ దత్త్వా తదామోదమక్రీణాదితి వినిమయ ఇతి.

మూ. తుల్యరూపమసితోత్పలమక్షోః కర్ణగం నిరుపకారి విదిత్వా,  
యోషితస్సుహృదివ ప్రవిభేజే లంభితేక్షణరుచిర్తదరాగః. ౬౧

వ్యా. తుల్యేతి. అక్షోః తుల్యరూపం అక్షితుల్యాకృతి-యోషితః కర్ణగం కర్ణావ  
తంసీకృతం అసితోత్పలం నిరుపకారి అనుపకారకం విదిత్వా జ్ఞాత్వా - తత్కార్యశోభా  
యాః కర్ణాంతవిశ్రాంతేన అక్షైవ కృతత్వాదితి భావః. మదరాగః సుహృదివ ఉత్పలస్య  
బంధురివ-అనిష్టనివారకత్వాదితి భావః. లంభితేక్షణరుచిః ఆహితనయనకాంతిస్సృ  
ప్రవిభేజే వర్ణాంతరాపాదనేన విలక్షణాదక్షోవ్యావర్తయామాస-తతోవిచ్ఛిత్తివిశేషకర  
త్వాదితి భావః.

మూ. క్షీణయావకరసోఽప్యతిపానైః కాంతదంతపదసంభృతశోభః,  
ఆయయావతితరామివ వధ్వాసాన్ద్రతామధరపల్లవరాగః.

వ్యా. క్షీణేతి. అతిపానైః క్షీణయావకరసః క్షీణహతారాగోఽపి కాంతస్య దయి  
తస్య దంతపదేన దంతక్షతేన సంభృతా శోభా యస్య సః-వధ్వాః అధరపల్లవరాగః అతితరా  
మతిమాత్రం-అతిశబ్దాత్తరప్రత్యయే \* 'కిమేత్తిజ్' వ్యయఘే'త్యాదినా అముప్రత్యయః.  
'తద్ధితశ్చాసర్వవిభక్తి'రిత్యవ్యయత్వం. సాన్ద్రతాం ఘనత్వం ఆయయావివ ప్రాప్త  
ఇవ-ప్రియోపభోగచిహ్నమండితానాం కామిన్యవయవానాం కిమన్యైర్నండనైరితి  
భావః. అత్ర క్షీణస్యాపి సాన్ద్రతేతి విరోధః. కాంతదంతేత్యాది విశేషణగత్యా  
సాన్ద్రత్వే హేతుక్త్యా కావ్యలింగం. తత్సంకీర్ణా చోత్పేక్షా.

మూ. రాగకాంతనయనేషు నితాంతం విద్రుమారుణకపోలతలేషు,  
సర్వగాపి దదృశే వనితానాం దర్పణేష్వివ ముఖేషు మనశ్శ్రీః. ౬౩

వ్యా. రాగేతి. వనితానాం సర్వగాపి సర్వాంగగతాపి. \* 'అంతాత్మరతే'త్యాదినా  
డప్రత్యయః. మదశ్శ్రీః రాగేణ కాంతాని నయనాని యేషులేషు విద్రుమవదరుణాని  
కపోలకలాని యేషులేషు ముఖేషు దర్పణేష్వివ నితాంతం దదృశే. తేషాం నయనాదౌ  
నైర్నలేన తత్ర విశేషతో రాగాభివ్యక్తిసంభవాదితి భావః. అత్ర మదశ్శ్రీః సర్వగాపి  
ముఖేష్వివ దదృశ ఇతి విరోధః. తస్య ముఖవిశేషణైః సమాధానాత్కావ్యలిం  
గానుప్రాణితో విరోధాభాస ఇతి సంకరః. స చోపమయా సంస్పృజ్యతే.

మూ. బద్ధకోపవికృతీరపి రామాశ్చరుతాభిమతతాముపని న్యే,  
వశ్యతాం మధుమదో దయితానామాత్మ వర్గహితమిచ్ఛతి సర్వః.

వ్యా. బద్ధేతి. బద్ధా కోపేన వికృతిర్యాభిస్తాః తథాభూతా అపి రామాః కర్త-  
చారుతా సౌందర్యం - కర్త్రీ-అభిమతతాం ప్రియవల్లభ్యం ఉపని న్యే - సౌందర్యం  
హి వికృతిమపి రోచయతీతి భావః. తథా-మధుమదః దయితానాం వశ్యతాం విధేయత్వం  
ఉపని న్యే. తథాహి—సర్వః ఆత్మ వర్గహితమిచ్ఛతి కామయతే, అతశ్చారుతా స్త్రీత్వాత్  
స్త్రీణాముపచకార - మధుమదస్తు పుంస్తాత్ పుంసామితి యుక్తమిత్యర్థః. అత్ర  
వికృతా అప్యభిమతాః-కుపితా అపి వశ్యా ఇతి విరోధస్య చారుతామదాభ్యాం సమా  
ధానాదుభయత్రాపి విరోధాభాసోభవన్నర్థాంతరన్యాసేన సంసృజ్యతే.

మూ. వాససాం శిథిలతాముపనాభి ప్రీనిరాసమపదే కుపితాని,  
యోషితాం నిదధతీ గుణపక్షే నిర్తమార్జ మదిరావచనీయమ్.౬౫

వ్యా. వాససామితి. ఉపనాభి నాభిసమీపే-వాససాం శిథిలతాం-ప్రీనిరాసం  
లజ్జాత్యాగం-అపదే కుపితాని అస్థానకోపాంశ్చ గుణపక్షే నిదధతీ గుణకోటా నివేశయంతీ  
దోషానప్యేతాన్ గుణాన్ కుర్వతీత్యర్థః. మదిరా, యోషితాం వచనీయం - న నాభిం  
దృశ్యేదిత్యాదికాస్త్ర నిషిద్ధాచరణనిందాం నిర్తమార్జ నిరస్తవతీ. అన్యథా దోషాణామపి  
వస్త్రశైలిల్యాదీనాం తదానీం గుణత్వాన్న కల్పిద్వచనీయావకాశ ఇత్యర్థః.

మూ. భర్తృషూపసఖి నిక్షిపతీనామాత్మనో మధుమదోద్యమితానామ్,  
వ్రీడయా విఫలయా వనితానాం న స్థితం న విగతం హృదయేభ్యః.

వ్యా. భర్తృష్వితి. ఉపసఖి సఖీసమాపే. \*సమీపార్థేఽప్యయీభావః. ఆత్మనో  
దేహాన్ ని. 'ఆత్మా జీవే ధృతౌ దేహే స్వభావే పరమాత్మన' ఇతి వైజయంతీ. భర్తృషు  
నిక్షిపతీనాం నిపాతయంతీనాం భర్తృణాముపరి పతంతీనామిత్యర్థః. \* 'అచ్ఛీనద్యోర్ను'  
మితి వికల్పాన్నమభావః. కుతః? మధుమదేన ఉద్యమితానాం ప్రేరితానాం న తు స్వేచ్ఛ  
యేతి భావః. వనితానాం అనురక్తస్త్రీణాం. ని. 'వనితాజనితాత్యర్థానురాగాయాంచ  
యోషితీ' త్యమరః. హృదయేషు విఫలయా, అనుచితాచరణాదితి భావః. వ్రీడయా  
నస్థితం న విగతం నాపగతం చ, వైఫల్యాత్త్యుచ మదోపాధికత్వాచ్చేతి భావః. అతఏవ  
నోభయసిషేధవిరోధః. యద్యప్యత్ర స్థితిక్రియాపేక్షయాధికరణత్వం సంభవతి.  
ఏవమపి విగమనక్రియాం ప్రత్యపాదానవివక్షయా పంచమీ, నను నాత్రాపాయోస్తి  
విగమనస్య ప్రతిషేధాత్, తత్కథం ధృవమపాయేఽపాదానమిత్యపాదానత్వం  
ఉచ్యతే, న హ్యత్ర విగమనమాత్రం ప్రతిషిధ్యతే, కిం తర్హి, హృదయావధికం తత్,  
తస్మాత్ ప్రతిషేధవిషయసూచనాయాపాదానవిశిష్టస్య విగమనస్య నశ్చ సంబంధ  
ఇత్యేవ క్రమః.

మూ. రుంధతీ నయనవాక్యవికాసం సాదితోభయకరా పరిరంభే,  
ప్రీడితస్య లలితం యువతీనాం క్షీబతా బహుగుణైరనుజప్తా.

వ్యా. రుంధతీతి. నయనానాం వాక్యానాం చ వికాసం ప్రాగల్భ్యం రుంధతీ ప్రతిబద్ధతీ సంకుచితం కుర్వతీ, లఘుక్షరం పూర్వమితి నయనశబ్దస్య పూర్వనిపాతః. తథా, పరిరంభే సంక్లేషే సాదితో స్తంభితావపటూకృతౌ ఉభౌ కరా యయా సా, యువతీనాం సంబంధినీ క్షీబతా, క్షీబాః మత్తాః. \* 'అనుపసర్గాత్ఫుల్లక్షీబకృశోల్లాఘా' ఇతి నిపాతనాత్సాధుః. తాసాం భావః క్షీబతా. \* 'త్వతలోర్దుణవచనస్య పుంవద్భావో వక్తవ్య' ఇతి పుంవద్భావః. బహుగుణైః దృష్టిసంకోచనాదిభిః ప్రీడితస్య ప్రీడాయాః. \* భావే క్తః. లలితం విలాసం అనుజప్తా అనుచకార. \* కర్తరి లిట్. ప్రీడాకార్య కరత్వాద్విధానుకరణమిത്യుపమాలంకారః.

యోషిదుద్ధతమనోభవరాగా మానవత్యపి యయా దయితాంకమ్,  
కారయత్యనిభృతా గుణదోషే వారుణీ ఖలు రహస్యవిభేదమ్. ౬౨

వ్యా. యోషిదితి. ఉద్ధతః ఉత్కటః మనోభవేన యో రాగః ప్రీతిః స యస్యా స్సా యోషిత్ మానవత్యపి దయితస్య అంకం యయా. యతో మానాద్రాగో బలీయా నితి భావః. లాఘవదోషం పరిహరతి—కారయతీతి. అనిభృతా చపలా (అతిశయేన పీతేత్యర్థః) అకార్యకారిణీతి యావత్ - వారుణీ మదిరా-గుణదోషే గుణేషు దోషేషు చ విషయే. \* సర్వోద్వంద్వోవిభామైకవద్భవతీతి ద్వంద్వైకవద్భావః. రహస్యస్య విభేదం భంగం కారయతి ఖలు. నిగూహితాపి గుణదోషా ప్రకాశయతీత్యర్థః. అతో నిగూఢరాగప్రకటనం ప్రకటమానత్యాగశ్చ మత్తాయాన లాఘవమావహతి అబుద్ధి పూర్వకత్వాదితి భావః.

మూ. ఆహితేను మధునా మధురత్వే చేష్టితస్య గమితే ను వికాసమ్,  
ఆబభౌ నవ ఇవోద్ధతరాగః కామినీష్వవసరః కుసుమేషోః ౬౩

వ్యా. ఆహిత ఇతి. మధునా మధ్యేన చేష్టితస్య వ్యాపారస్య మధురత్వే ఆహితేను ప్రాగసత్యేవ మధురత్వే సంప్రత్యుత్పాదితేవా, యద్వా వికాసంగమితేను, ప్రా క్సత్యేవ మాధుర్యే ప్రకర్షం ప్రాపితే వా సతి ఉద్ధతరాగః ఉద్రిక్తరాగః అతవీవ కుసు మేషోః కామస్య కామినీషు అవసరః ప్రవేశః నవ ఇవ ఆబభౌ. నిత్యసన్నిహితోఽపి మదనః కామినీషు మదకృతతాత్కాలికచేష్టామాధుర్యాద్రాగోద్రేకే సతి అపూర్వవ దుద్దీప్తోఽభూదిత్యర్థః. సంశయానుప్రాణితేయము త్పేక్షా.

మాగమన్త దవిమూఢధియోనః ప్రోఙ్మ్య రంతుమితి శంకితనాథాః,  
యోషితో న మదిరాం భృశమీషుః ప్రేమ పశ్యతి భయాన్యపదేపి.

వ్యా. మాగమన్నితి. శంకితనాథాః అవిశ్వస్తపురుషాః యోషితః-మదేన విమూఢ  
ధియః స్తబ్ధబుద్ధీః నోఽస్తాన్ ప్రోఙ్మ్య విసృజ్య \* ప్రపూర్వా దుష్టుతే సృపాసేనఞ్  
పూర్వేత్వో ల్యప్. అన్యత్ర రంతుం మాగమన్ గచ్ఛంతితి మనీషయేతి శేషః. గమే  
ర్నాజిలుజ్ నమాజ్యోగ ఇత్యడాగమప్రతిషేధః. మదిరాం భృశమతిమాత్రం నేషుః  
నేచ్ఛంతి స్త. కింతు మదవిమోహభయాదీషదేవ పపురిత్యర్థః. తథాపి.—ప్రేమ  
స్నేహః అపదే అస్థానేఽపి భయాన్యనిష్ఠాని పశ్యత్యుత్పేక్షతే. శంకత ఇతి యావత్.  
శంకాహేతౌప్రేమి కర్తృత్వోపచారః.

అవ. ఇత్థం పానగోష్ఠిం వర్ణయిత్వాధునా సురతమభిధత్తే.—

మూ. చిత్తనిర్వృతివిధాయీ వివిక్తం మన్తథో మధుమదశ్శశిభాసః,  
సంగమశ్చదయితైః స్తనయంతిప్రేమకామపి భువం ప్రమదానామ్.

వ్యా. చిత్తేతి. చిత్తస్య చేతసః నిర్వృతివిధాయీ సుఖకరం - వివిక్తం రహః. ని.  
'వివిక్తం రహసి స్పృత' మితి విశ్వః. మన్తథః, మధుమదః మధునా మద్యేన కృతోమదః,  
శశిభాసః చంద్రికాః దయితై స్సంగమశ్చ \* 'వృద్ధోయూనే'తినిపాతనాత్సహశబ్దా  
ప్రయోగేఽపి సహార్థే తృతీయా. ఏతాని-ప్రమదానాం ప్రేమవియోగాసహత్వావస్థాం  
సంభోగం కామపి భువం కాంచిద్దశాం నయంతిస్త. రత్యవస్థామతిక్రమ్య శృంగారావ  
స్థాం క్రీడామయీం నిన్యరిత్యర్థః. శ్లో. 'ప్రేమాభిలాషో రాగశ్చ స్నేహః ప్రేమ రతి  
స్తథా, శృంగారశ్చేతి సంభోగస్సప్తావస్థాః ప్రకీర్తిత' ఇతి. ఉక్తం చ రసరత్నాకరే.—  
శ్లో. 'ప్రేమా దిదృక్షా రమ్యేషు తచ్చింతా త్వభిలాషకః, రాగస్త త్సంగబుద్ధిస్సాన్యత్  
స్నేహస్తత్ప్రవణాక్రియా. తద్వియోగాసహం ప్రేమ రతి స్తత్సహవర్తనం, శృంగార  
స్తత్సమం క్రీడా సంభోగస్సప్తథా క్రమా' దితి.

అవ. క్రీడావస్థామేవాహ.—

మూ. ధార్మ్యలంఘితయథోచితభూమకా నిర్దయం విలులితాలకమాల్యే,  
మానిసీరతివిధౌ కుసుమేషుర్నత్తమత్త ఇవ విభ్రమమాప. ౭౨

వ్యా. ధార్మ్యేతి. ధార్మ్యేన ప్రాగల్భ్యేన నిర్లజ్జతయా లంఘితా ఆతిక్రాంతా  
యథోచితా స్త్రీషు యోగ్యాభూమిర్నర్యాదా యస్మిన్ తథోక్తే-చుంబనతాడనమణి  
త్కాతసీరపురుషాయితాదౌ నైవరముచ్ఛంఖలప్రవృత్తీరితి భావః. నిర్దయం యథా



తథా విలులితాని ఆకర్షణాకులితాన్యలకామాల్యాని చ యస్మిన్ తస్మిన్ - మానిసీనాం  
రతివిధౌ సురతవిధానే - కుసుమేషు ర్మత్తమత్తః అతిశయేన మత్తః మత్తప్రకార ఇవ-  
విభ్రమం విజృంభణం-ఆప ప్రాప. మత్తః కిం న కరోతీతి భావః. \* 'ప్రకారేగుణవచన'  
స్యేతి ద్విర్వచనం. కారయితరి కర్తృత్వోపచారాదియముత్పేక్షా.

మూ. శీధుపానవిధురేషు వధూనాం నిఘ్నతాముపగతేషు వపుష్టు,  
ఈహితం రతిరసాహితభావం వీతలక్ష్యమపి కామిషు రేజే. 23

వ్యా. శీధ్వతి. శీధుపానేన మద్యపానేన విధురేషు విహ్వలేషు. ని. 'మైరేయ  
మాసవశ్శీధు' రిత్యమరః. అతఏవ వపుష్టు స్వాంగేషు నిఘ్నతాం ప్రియపరాధీనతాం ఉప  
గతేషు సత్సు. ని. 'అధీనో నిఘ్నతాయత్త' ఇత్యమరః. వధూనాం సంబంధిరతి రసేషు  
సురతసుఖాస్వాదేషు ఆహితభావం దత్తచిత్తం-కామిషు విషయే ఈహితం చుంబనతాడ  
నాది చేష్టితం-వీతలక్ష్యం నిర్విషయమస్థానకృతమపీత్యర్థః. రేజే రరాజ. రాగిణాం స్థలిత  
మపి శోభత ఇతి భావః.

అవ. అధునా సురతముపసంహరన్ ప్రభాతవర్ణనమారభతే.—

మూ. అన్యోన్యరక్తమనసామథ బిభ్రతీనాం  
చేతోభువస్సురసఖాప్సరసాం నిదేశమ్,  
వైబోధికధ్వనివిభావితపశ్చిమార్ధా  
సా సంహృతేవ పరివృత్తిమియాయ రాత్రిః. 24

వ్యా. అన్యోన్యేతి. అథ సురసఖా ఇంద్రసచివాః గంధర్వాః తేషామప్సరసాం  
చ అన్యోన్యరక్తమనసాం పరస్పరామరక్తచిత్తానాం చేతోభువః కామస్య నిదేశం ఆజ్ఞాం  
బిభ్రతీనాం స్మరవిధేయానాం తాసు రమమాణాస్వేవేత్యర్థః. \*షష్ఠీచానాదర ఇతి షష్ఠీ.  
విబోధః ప్రబోధనం శిల్పమేషాం వైబోధికాః వైతాళికాః. \* 'శిల్ప'మితి తక్. తేషాం  
ధ్వనిభిః గీతరవైః-విభావితః అభ్యాహితః పశ్చిమార్ధః చరమభాగో-యస్యాస్యా  
తథోక్తా సా రాత్రిః-సంహృతా సంక్షిప్తేవేత్యుత్పేక్షా. సుఖానాం భూయానపికాలా  
లఘీయానివ భవతీతి భావః. పరివృత్తిం నివృత్తిమియాయ ప్రభాతకల్పభూదిత్యర్థః.

మూ. నిద్రావినోదితనితాంతరతి క్లమానా  
మాయామి మంగళనినాదవిబోధితానామ్,  
రామాసు భావివిరహఃకులితాసు యూనాం  
తత్పుర్వతామివ సమాదధిరే రతాని. 25

వ్యా. నిద్రేతి. నిద్రయా వినోదితః అపసీతః నితాంత మత్యంతం యోరత్యాః  
క్లమశ్శృమః సయేషాం తేషాం ఆయామిభిః ఆయామవద్భిః దీర్ఘైః మంగళనినాదైః వైబో  
ధికధ్వనిభిః గీతరవైః విబోధితానాం యూనాం-రామాసు రమణీషు, భావినా విరహేణ



అకులితాసు సంభ్రమితాసు సతీషు - అతపివ రతాని, తాన్యేవ పూర్వాణి ప్రథమాసి  
యేషాం తత్పూర్వాణి తేషాం భావస్తత్పూర్వతా తాం భావే తత్. సమాదధిర ఇవ  
ప్రాపురివేత్యుత్పేక్షా. ఆద్యసురతవదాదరాత్ ప్రావర్తంతేత్యర్థః. యదుత్తరకాలదుర్ద్దభం  
తదతితృష్ణయానుభూయత ఇతి భావః.

మూ. కాంతాజనం సురతభేదనిమిలితాక్షం

సంవాహితుం సముపయానివ మందమందమ్,

హర్షేషు మాల్యమదిరాపరిభోగగంధా

నావిశ్చకార రజనీపరివృత్తివాయుః.

21

వ్యా. కాంతేతి. సురతభేదేన నిమిలితాని అక్షీణి యేన తం. \* 'బహువ్రీహా  
సక్థ్యక్షోస్సాస్వింగాత్ షచ్' ఇతి షచ్ సమాసాంతః. కాంతాజనం స్త్రీసమూహం  
సంవాహితుం సంవాహయితుమివ భేదాపనోద్ధార్థమంగమర్దనం కర్తుమివేత్యర్థః. ని. 'సంవా  
హనం వాహనేషి నరాదేరంగమర్దన' ఇతి విశ్వః. \* వాహప్రయత్న ఇతి ధాతో  
రణ్యంతాత్తుమున్ అయథా సంవాహయితుమితి నిచశ్శ్రవణం స్యాత్. మందమందం  
మందప్రకారం\* 'ప్రకారే గుణవచన' స్యేతిద్విర్భావః. కర్తృధారయవద్భావాత్సుపాల్కు -  
సముపయాన్ సంవాన్ శనైరుత్సర్పన్ రజనీపరివృత్తివాయుః నిశావసానమారుతః -  
హర్షేషు మాల్యానిచ మదిరాచ పరిభోగోవిమర్దశ్చ తేషాం గంధాన్ ఆవిశ్చకార  
బహిఃప్రసారయామానేత్యర్థః. అత్ర సంవాహితుమివేత్యుత్పేక్షాయా మాంద్యగుణ  
మూల త్వాద్గుణనిమిత్తక్రియాఫలత్పేక్షా.

మూ. ఆమోదవాసితచలాధరపల్లవేషు

నిద్రాకషాయితవిపాటలలోచనేషు,

వ్యామృష్టపత్రతిలకేషు విలాసినీనాం,

శోభాం బబంధ వదనేషు మదావ శేషః.

22

వ్యా. ఆమోదేతి. ఆమోదేన మద్యగంధేన వాసితాః సురభితాః చలాః దప్తముక్త  
త్వాత్ స్ఫురంతశ్చ అధరపల్లవా యేషు - నిద్రాకషాయితవిపాటలలోచనేషు నిద్రయా  
కషాయితాని-అపటూకృతాని విపాటలాన్యరుణాని లోచనాని యేషు తేషు. ని 'కషాయస్తు  
వరేణ స్త్రీ నిర్యాసే రంజకాదికే, సురభావపటారక్తే మధురే లవణేఽపి చే'తి కేశవః.  
వ్యామృష్టాని ప్రమృష్టాణి పత్రాణి పత్రరేఖా స్తిలకాశ్చ యేషు తేషు విలాసినీనాం  
వదనేషు-మదావశేషః పరిభోగావశిష్టో మదః శోభాం బబంధ చకారేత్యర్థః. మండ  
వాంతరాపాయే మదశేష ఏవ మండనం బభూవేత్యర్థః. స్త్రీణాం మదవివ భూషణమితి  
భావః.

మూ. గతవతి నఖరేఖాలక్ష్యతా మంగరాగే  
సమదదయితపీతా తామ్రబింబాధరాణామ్,  
విరహవిదురమిష్టా సత్సఖీవాంగనానాం  
హృదయమవలలంబే రాత్రిసంభోగలక్ష్మీః.

2౮

ఇతి శ్రీభారవికృతా కిరాతార్జునీయ లక్ష్మీపదలాంఛనే  
మహాకావ్యే సురసుందరీసంభోగవర్ణనం నవమస్సర్గః.

పూర్వార్థం సమాప్తమ్.

వ్యా. గతవతీతి. అంగరాగే అంగవిలేపనే - నఖరేఖాసు నఖపదేషు లక్ష్యతాం  
దృశ్యతాం గతవతి సతి సమదదయితప్రవాహశేషే సతీత్యర్థః. కించ బింబతుల్యాధరః  
బింబాధరః - శాకపార్థివాదిత్వాన్త ధ్యమపదలోపి సమానాధికరణ సమాస ఇతి వామనః.  
† సమదైర్ఘ్యతైర్దయితైః పీతాః పీడితాః-అతఏవ అతిపీడనాత్ ఆతామ్రాస్సమంతతో  
రక్తాః బింబాధరాః యాసాం తాసాం అంగనానాం సంబంధి-విరహేణ ఆహ్లాసేన  
వియోగేన విధురం విహ్వలం హృదయం-రాత్రి సంభోగలక్ష్మీః నఖపదాది శోభేత్యర్థః.  
ఇష్టా ఆప్తా సత్సఖీవ నిపుణసహచరీవ అవలలంబే ధారయామాస. ప్రియోపభోగచిహ్న  
శోభావలూకనలోలసాః కథంచిద్విరహమసహంతేత్యర్థః. శ్రాతో పూర్ణోపమాలంకారః.  
మాలినీవృత్తం. లక్షణం తూక్తం.

ఇతి శ్రీపదవాక్యప్రమాణపారావారపారీణ శ్రీమహామహోపాధ్యాయ  
కోలాచలమల్లినాథసూరివిరచితాయాం కిరాతార్జునీయవ్యాఖ్యానాయాం  
ఘంటాపథసమాఖ్యానాయాం నవమస్సర్గః.

స మా ప్తః.



† బింబాధర ఇతి వృత్తౌ మధ్యమపదలోపినామితి పంచమాధికరణ ద్వితీయా  
ధ్యాయ పంచదశసూత్రేణేతి బోధ్యం.

చెన్నపురి: వావిళ్ల రామస్వామికాస్త్రులు అండ్ సన్స్ వారి  
'వావిళ్ల' ప్రెస్సున ముద్రితము.—1938.

# సంస్కృత గ్రంథములు.

## పురాణ గ్రంథములు.

	ప్రతి 1-కి ర్పు. ఆ.
బాలరామాయణము, సటీక	... 0 2
ప్రతిపదాంధ్ర టీకాతాత్పర్యవిశేషార్థసహిత శ్రీమద్రామాయణము, షట్కాండలు, 15 వాల్యములు	... 70 0
శ్రీమద్రామాయణము, చిన్ననైజు, సాధారణప్రతి	... 3 8
,, మేలుప్రతి, 2 వాల్యములు	... 6 0
,, సుందరకాండము, మూలము	... 1 0
,, ఉత్తరకాండము, రఫ్	... 0 12
అధ్యాత్మరామాయణము, మూలము	... 1 0
,, ఆంధ్ర టీకాతాత్పర్యసహితము	... 8 0
శ్రీమద్రామాయణము, వ్యాఖ్యానచతుష్టయవిశిష్టము, 2 సంపుటములు	15 0
శ్రీమద్రామాయణము, ఉత్తరకాండసహా, ఆంధ్ర తాత్పర్యసహితము 7 వాల్యములు	... 17 0
బాలకాండ, ఆంధ్ర తాత్పర్యసహితము	... 2 0
అయోధ్యాకాండము	... 3 0
ఆరణ్యకాండము	... 2 0
కిష్కింధాకాండము	... 2 8
సుందరకాండము	... 2 0
యుద్ధకాండము	... 4 0
ఉత్తరకాండము	... 2 8
కార్తీకమాహాత్మ్యము	... 0 12
కాశీమాహాత్మ్యము, తెనుగువచనము	... 0 8
గయామాహాత్మ్యము, తెనుగువచనము	... 0 6
సింహాచలక్షేత్రమాహాత్మ్యము	... 0 8
గరుడపురాణము, సవ్యాఖ్యానాంధ్ర తాత్పర్యము	... 1 0
జగన్నాథమాహాత్మ్యము, తెనుగువచనము	... 0 2
ధనుర్తాసమాహాత్మ్యము, ఆంధ్ర తాత్పర్యము	... 0 2
పద్మపురాణాంతర్గతమాఘపురాణము, ఆంధ్ర తాత్పర్యసహితము	... 2 0
శ్రీమహాభారతము, గచ్ఛద్వ్యాఖ్యానసహితము, 3 సంపుటములు	... 30 0
శ్రీమద్భాగవతము, శ్రీధరీయవ్యాఖ్యానసహితము	... 10 0
శ్రీదేవీభాగవతము, సవ్యాఖ్యానము	... 12 0

❖ వైదిక గ్రంథములు. ❖

అమావాస్యతర్పణము	...	0	1
ఆపస్తంబగృహ్యసూత్రములు	...	0	3
ఆంధ్రద్రావిడసంధ్యావందనము	...	0	2
ఋగ్వేదదేవతార్చన	...	0	2
ఋగ్వేదపూర్వప్రయోగాదర్శము, మేలుప్రతి	...	2	0
ఋగ్వేదశ్రాద్ధప్రయోగము	...	0	4
ఋగ్వేదసంధ్యావందనము, సటీక	...	0	2
తిథిమంత్రములు, (ఆరాధ్యులది)	...	0	2
దేవతార్చన, చిన్నసైజు	...	0	1
పంచసూక్తములు, సస్వరము	...	0	2
పంచోపనిషత్తులు, తైత్తిరీయము (సస్వరము)	...	0	12
పితృతర్పణము, చిన్నసైజు	...	0	1
బ్రహ్మయజ్ఞము, సస్వరము	...	0	2
మహాన్యాసము, చిన్నసైజు	...	0	6
మంత్రప్రశ్నములు, సస్వరము	...	0	6
ముత్యపుష్పము, సటీక	...	0	1
తైత్తిరీయ ఆరణ్యకోపనిషత్తులు, పితృమేధము మంత్రప్రశ్నములుసహా, సస్వరము	...	3	0
యజ్ఞోపవీతధారణవిధి	...	0	2
యజుర్వేదసంధ్యావందనభాష్యము	...	0	8
యజుర్వేదసంధ్యావందనము, మూలము సస్వరము	...	0	2
,, శ్రీసూక్తము, పురుషసూక్తము, ఆంధ్రటీకాసహితము	...	0	4
,, ఆభిక్రమంత్రములు	...	0	6
యాజుషపూర్వప్రయోగచంద్రిక, సస్వరము	...	2	0
శ్రీవైష్ణవాహ్నికము	...	0	4
శ్రీవైష్ణవశ్రాద్ధప్రయోగము	...	0	4
రుద్రము, పురుషసూక్తమువగైరాలు	...	0	2
వ్రతరత్నాకరము, ప్రథమభాగము	...	0	8
,, ద్వితీయభాగము	...	1	0
వ్రతచూడామణి, 360 వ్రతములు, సంస్కృతమూలముమాత్రము	...	2	0
సూర్యనమస్కారము, చిన్నసైజు	...	0	1

ఆదిత్యహృదయము, సటీక	...	0	3
ఇంద్రాక్షీశివకవచము	...	0	2
కనకధారాస్తవము, ఆంధ్రతాత్పర్యసహితము	...	0	2
కృష్ణకర్ణామృతము, సటీక	...	1	8
శ్రీకృష్ణలీలాతరంగిణి, సాంధ్రటీక	...	1	8
గంగాస్తవరాజము	...	0	1
గంగాలహరి, ఆంధ్రపద్యతాత్పర్యసహితము	...	0	2
శ్రీగుణరత్నకోశము, ఆంధ్రటీకాసహితము	...	0	4
త్రైలోక్యమోహనకవచము, త్రిపురసుందరీస్తోత్రము, త్రిపురాస్తవరాజము	...	0	4
దక్షిణామూర్తిస్తోత్రము, ఆంధ్రపద్యతాత్పర్యసహితము	...	0	2
దేవీస్తోత్రకదంబము	...	0	6
దేవీసప్తశతి (మంత్రశాస్త్రము)	...	0	5
దేవీమానసికపూజ, చిన్ననైజు	...	0	1
దేవీఖడ్గమాల	...	0	1
నవగ్రహస్తోత్రము	...	0	4
నీతిశాస్త్రము, సటీక	...	0	2
పరమేశ్వరస్తోత్రకదంబము	...	0	6
తులసీస్తోత్రకదంబము	...	0	3
సౌందర్యలహరి, సటీక	...	0	4
ప్రశోత్తరరత్నమాల, సటీక	...	0	8
ప్రాతఃస్మరణ, ఆంధ్రతాత్పర్యసహితము	...	0	2
భజనోవిందము, సటీక	...	0	2
మృత్యుంజయమానసికపూజ, చిన్ననైజు	...	0	1
ముకుందమాల, సటీక	...	0	4
రామబ్రహ్మమానసికపూజ	...	0	1
రామకర్ణామృతము, ఆంధ్రపద్యతాత్పర్యసహితము	...	1	8
లక్ష్మీనృసింహస్తోత్రము, సటీక	...	0	2
లక్ష్మీనారాయణహృదయము	...	0	3
శంకరాచార్యస్తోత్రాది	...	0	3
శ్యామలాదండకము, సటీక	...	0	2

వావిళ్ల రామస్వామిశాస్త్రులు అండ్ సన్స్,

292, ఎస్ జే నేజ్, చెన్నపురి.



# ఆంధ్ర గ్రంథములు

వచన గ్రంథములు.

ప్రతి 1-కి ర్పు. అ.

ఆంధ్రవచనభాగవతము, ద్వాదశ  
స్కంధములు, ఒకే సంపుటం 9 (1)

„ మూడు సంపుటములు 10 8

ఆంధ్రవచనభారతము—

„ ఆదిసభాపర్వములు 3 0

„ ఆరణ్యపర్వము 3 0

„ విరాటోద్యోగపర్వము 3 0

„ భీష్మద్రోణపర్వములు 4 8

„ కర్ణశల్యసౌప్తికస్త్రీపర్వ

ములు 3 0

„ శాంతిపర్వము 4 8

„ ఆనుశాసనికము మొదలు

స్వర్గారోహణపర్వము

వరకుగల సంపుటము 4 8

ఆంధ్రవచనవాల్మీకి రామాయణము,

2 సంపుటములు (అచ్చు)

ఆంధ్రవాఙ్మయచరిత్రసంగ్ర

హము 1 12

ఆంధ్రకవిత్వచరిత్ర, బసవరాజు

అప్పారావుగారిది 1 12

శ్రీగురుజాడ శ్రీరామమూర్తిగారి

ఆంధ్రకవిజీవితములు 4 0

అరేబియన్ నైట్సుకథలు 1 4

న్యాయవిచారము, ప్రహసనం 4

తులసీదాసు రామాయణము 8 0

తిలకుగారి సెక్యూరిటీ కేసు,

ఉపన్యాసములు 0 14

ప్రతి 1-కి ర్పు. అ.

ద్వాదశోపనిషత్తులు, వచనంకి 8

భారతరమణీమణులు, 1 భా॥0 12

డిటా రెండవభాగము 0 10

యజుర్వేదకథాసంగ్రహము 0 8

శ్రీమహాభక్తవిజయము,

నూతనముద్రితము 6 0

నీతిచంద్రిక, చిన్నయసూరి 0 8

పంచతంత్రము, వచనము,

సులభశైలి 0 8

నవనాథభక్తులచరిత్ర 2 0

నీతిరత్నాకరము 0 8

సంగ్రహరామాయణము 0 12

సంగ్రహభారతము 1 4

సంగ్రహభాగవతము 1 4

ప్రాచీనదేశచరిత్రలు 1 12

పతివ్రతలచరిత్రలు 2 0

దక్కనుపూర్వకథలు 2 0

భోజునికథలు 0 8

హితోపదేశము, సులభశైలి 0 12

భోజకాళిదాసకథలు, 1 భా॥0 12

2 భా॥0 12

తెనాలిరామలింగనికథలు,

జీవితము 0 6

సంస్కృతనాటకకథలు 1 8

దశకుమారచరిత్రము 1 8

మదనకామరాజుకథలు,

చక్కనిగూర్పు 0 14



